AIYAPLAY

IN250400187V01_UK

370-415V70



EN

CHILDREN'S ELECTRONIC TOY CAR

WARNING

- **Suitable for 3 years+**
- **Maximum user weight: 30kg**
- **Adult assembly required**

0-3

CE

Read and understand this entire manual before using!

Please keep this manual for future reference as it contains important information.

Before first time use, charge the battery for at least 8-12 hours,no more than 20 hours.

OWNER'S MANUAL

⚠ WARNING!

- Keep this manual for future reference.
- CHOKING HAZARD - Small parts. Not suitable for children under 36 months. The product contains small parts, keep children away when assembling.
- ADULT ASSEMBLY ONLY.
- Always remove protective material and poly bags and dispose before assembly.
- **WARNING:** Protective equipment should be worn, such as safety helmet, protective knee pads, protective elbow pads. Not to be used in traffic. This toy shall not be used in riverside, roads, crowds or other public places. always wear shoes, and never allow more than 1 rider.
- Only drive on level ground. Never use on the lawn.
- Keep your hands, hair, and clothes away from moving parts.
- Never leave child unattended. Direct adult supervision is required. Always keep child in view when child is in vehicle.
- To reduce the risk of injury, adult supervision is required. Never use in roadways, near motor vehicles, on or near steep inclines or steps, swimming pools or other bodies of water, always wear shoes, and never allow more than 1 rider.
- Never use in unsafe conditions such as snow, rain, loose dirt, mud, sand, or gravel, otherwise may result in an unexpected accident such as tipping over, and could damage the electrical system or battery.
- **WARNING:** Not to be used in traffic.
- This toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.
- **WARNING:** This toy is unsuitable for children under 36 months due to its maximum speed.
- **WARNING:** This toy has no brake.
- The electric toy shall be regularly examined for damage to the supply cord, plug, enclosure or other parts, and in the event of damage, it shall not be used until the damage has been repaired.
- Use only battery(ies) and charger specified by the manufacturer.

⚠ BATTERY USAGE WARNINGS

- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Batteries are only to be charged by persons of at least 8 years old.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity(+ and -).
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.
- The supply terminals are not to be short-circuited.

BATTERY CHARGING WARNINGS

General Safety Warnings

- ⚠ "Read all instructions before using this appliance”
- ⚠ "This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved”
- ⚠ "Children shall not play with the appliance”
- ⚠ "Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision”

Electrical Safety Warnings

- ⚠ "If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard”
- ⚠ "Do not use outdoors"
- ⚠ "Do not immerse in water or other liquids”
- ⚠ "Disconnect from supply when not in use”

Charger-Specific Warnings

- ⚠ "Use only with batteries specified by the manufacturer”
- ⚠ "Ensure correct polarity when connecting batteries”
- ⚠ "Do not charge damaged or leaking batteries”
- ⚠ "Remove batteries if appliance is not to be used for extended periods”
- ⚠ "Do not short-circuit the output terminals”

Table of Contents

1. About Your New Vehicle

2. Parts List

3. Parts Diagram

4. Assembly Steps

5. How To Operation Your Vehicle

6. Charging The Vehicle

7. Troubleshooting Guide

8. Maintaining Your Vehicle

9. Disposal Of Battery

About Your New Vehicle

Thank you for purchasing our products, we want your child to enjoy this product for years to come. Keep these points in mind as you read this guide:

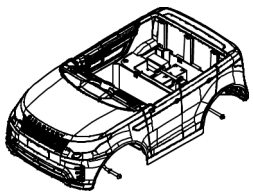
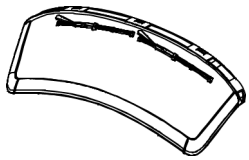
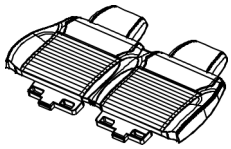
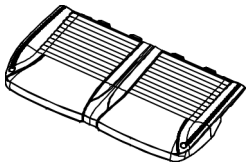
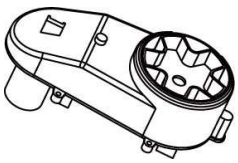
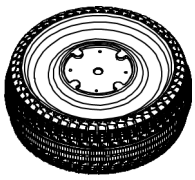
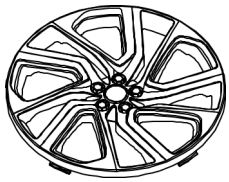
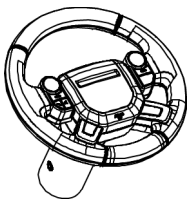
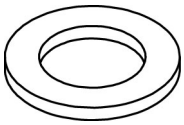
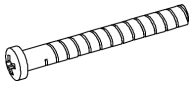
Suitable age:	3 years+	**Battery:**	DC 12 V 4.5 AH *1
Load Capacity:	Under 30kg	**Size of car:**	1050*685*580mm
Speed:	2.5-4.5Km/h	**Carton size:**	1090*570*315mm
Material:	PP	**Optimum Temperature:**	Below 40°C Avoid to use under burning sun
Charger:	Input: Shown on the charger	**Charging time :**	8-12 hours,at most 20 hours
	Output: DC12V	**Fuse:**	F7A, Self-resetting
	Current: DC 0.5A		

⚠WARNING!

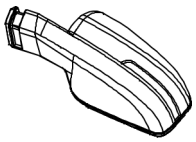
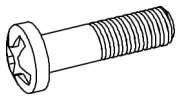
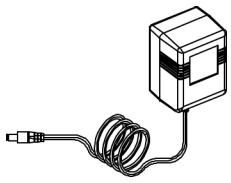
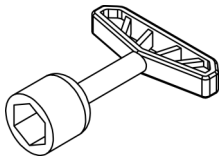
FOR THE SAFETY OF YOUR CHILD, PLEASE READ ALL WARNINGS AND ASSEMBLY/USE INSTRUCTIONS. KEEP THIS GUIDE FOR FUTURE REFERENCE.

- **ADULT ASSEMBLY REQUIRED.** The product contains small parts, which are for adult assembly only. Keep small children away when assembling.
- Always remove protective material and poly bags and dispose before assembly.
- Not suitable for children under 36months. Small Parts. Choking hazard.

Parts List

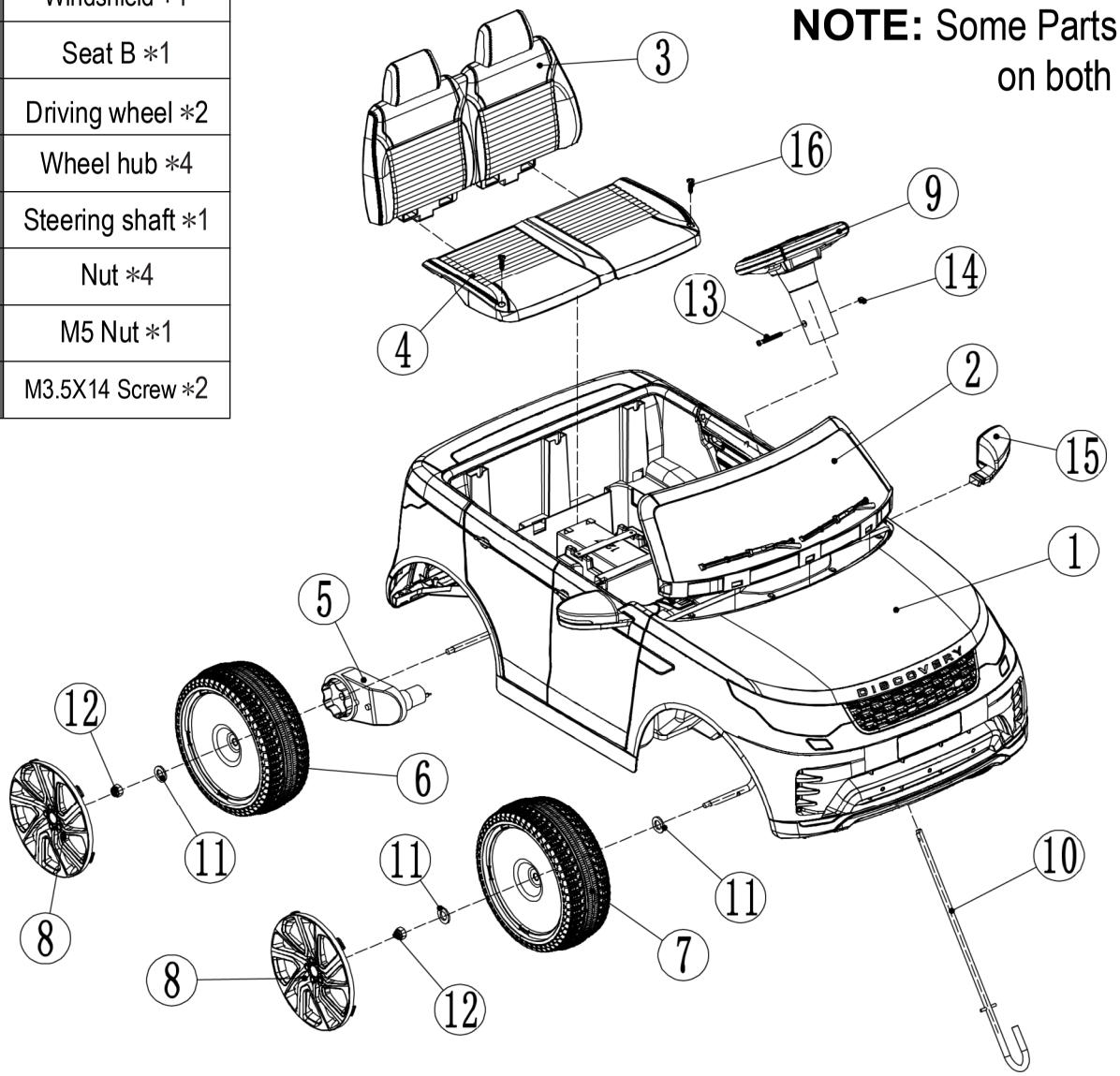
PART NO	PART NAME	PICTURE	Q'ty (pcs)	REMARKS	PART NO	PART NAME	PICTURE	Q'ty (pcs)	REMARKS
1	Vehicle body		1		2	Windshield		1	Placed beneath the vehicle body
3	Seat A		1		4	Seat B		1	
5	Gear box		2		6	Driving wheel		2	
7	Wheel		2		8	Wheel hub		4	
9	Steering wheel		1		10	Steering shaft		1	Placed beneath the vehicle body
11	Washer		6	Placed in the rear and front axle	12	Nut		4	Placed in the rear and front
13	Bolt		1	Placed in the Steering wheel	14	M5 Nut		1	Placed in the Steering wheel

Parts List

Assembly package									
PART NO	PART NAME	PICTURE	Q'ty (pcs)	REMARKS	PART NO	PART NAME	PICTURE	Q'ty (pcs)	REMARKS
15	Rear view mirror		1 pair	Left & right	16	M3.5X14 Screw		2	Placed in the seat
17	Instruction manual		1		18	Charger		1	
19	Spanner		2		20	Remote control		1	Not included AAA1.5V battery

Parts Diagram

1	Vehicle body ∗1	2	Windshield ∗1
3	Seat A ∗1	4	Seat B ∗1
5	Gear box ∗2	6	Driving wheel ∗2
7	Wheel ∗2	8	Wheel hub ∗4
9	Steering wheel ∗1	10	Steering shaft ∗1
11	Washer ∗6	12	Nut ∗4
13	Bolt ∗1	14	M5 Nut ∗1
15	Rear view mirror ∗2	16	M3.5X14 Screw ∗2



NOTE: Some Parts Shown are assembled on both sides of vehicle

Tools Required



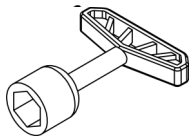
Screwdriver(not included)



Pliers(not included)



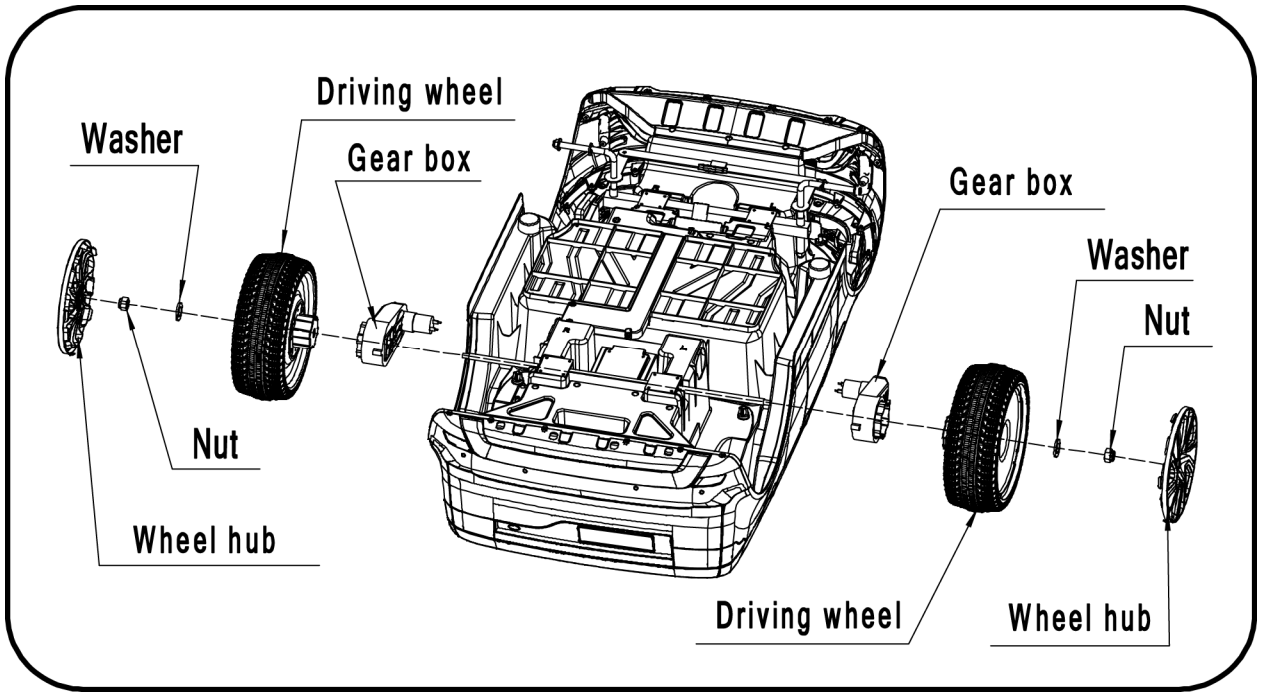
Hammer(not included)



Spanner

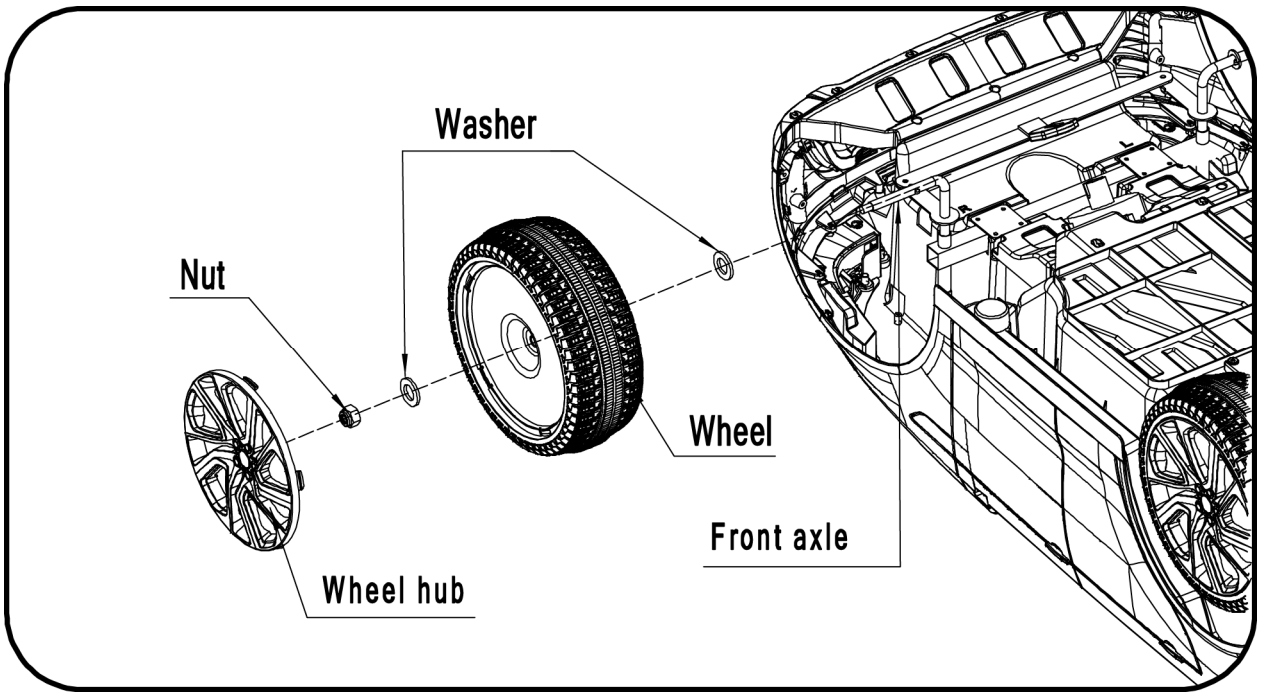
Assembly Steps

1. Install the back wheels.



- As shown in the picture, install gear box to the side.
- Put the driving wheel through the rear axle, then install washers to both sides and fasten with nuts.
- Fix the wheel hub to both sides .

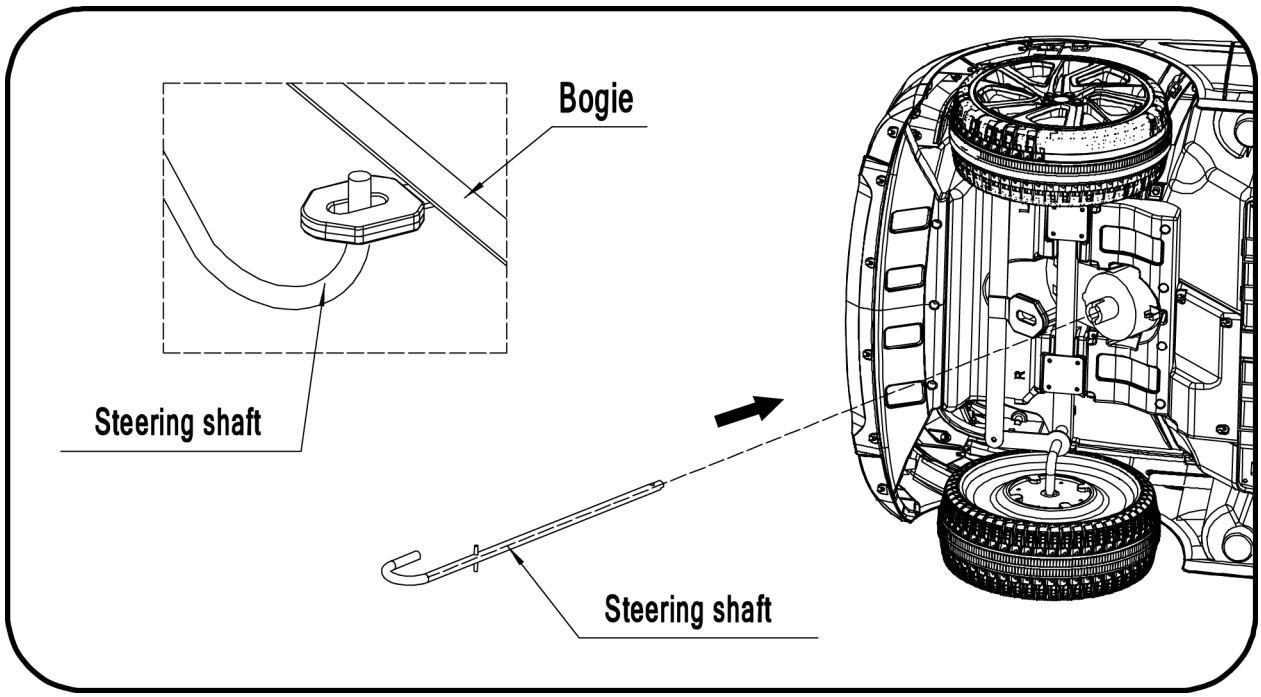
2. Install the front wheel.



- Remove the nut and washer on the front axle.
- As shown in the picture, fix the washer, wheel, washer and nut onto the axle in proper order.
- Fix the wheel hub.
- Fix another wheel on the other side.

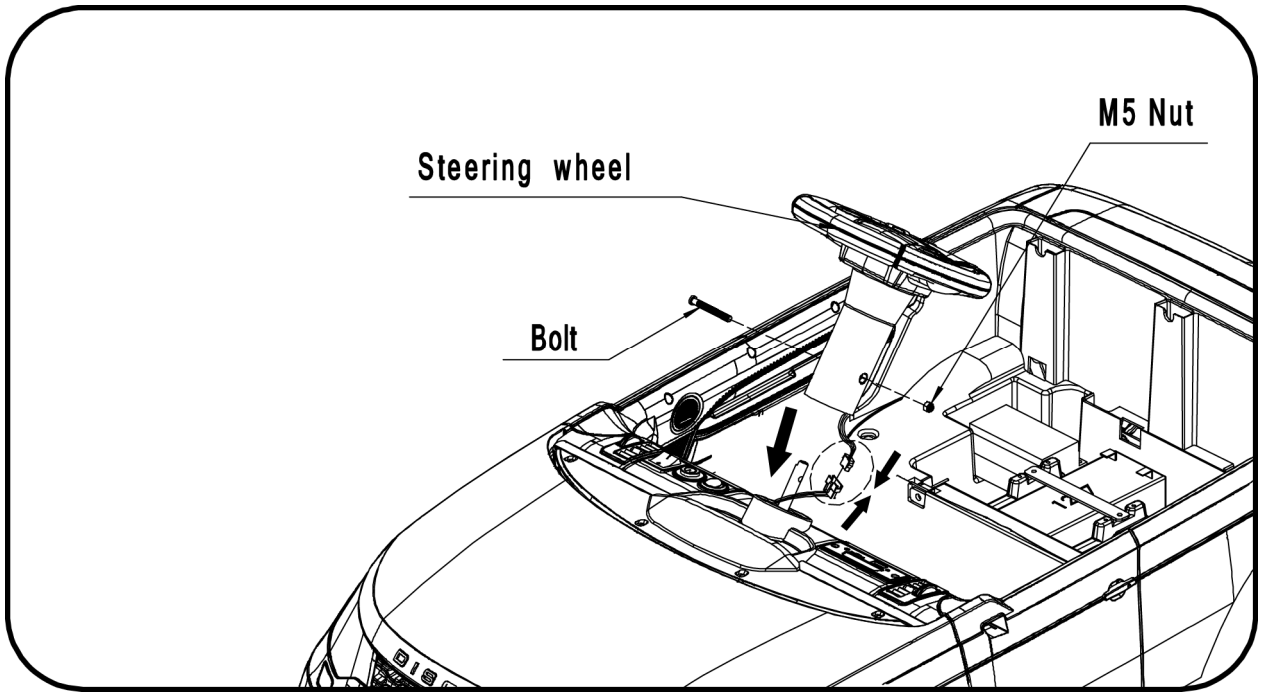
Assembly Steps

3. Install the steering shaft.



- Turn the vehicle on its side.
- Insert the straight end of steering shaft through the hole in the vehicle body and out through the hole in the dashboard.
- Insert the bent end into the hole in the front axle.

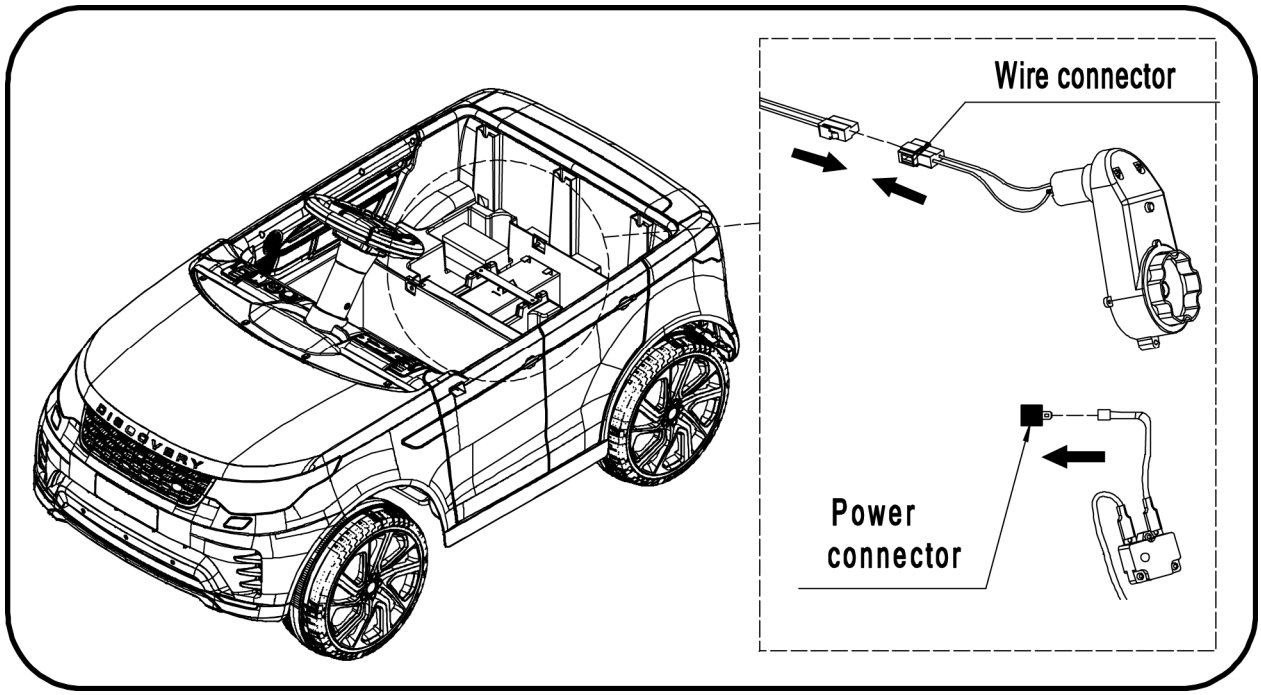
4. Install the steering wheel.



- As shown in the picture, remove the nut and bolt from the steering wheel, connect the steering wheel and gauge board middle connector.
- As shown in the picture, install the steering wheel, and fasten with nut and bolt.

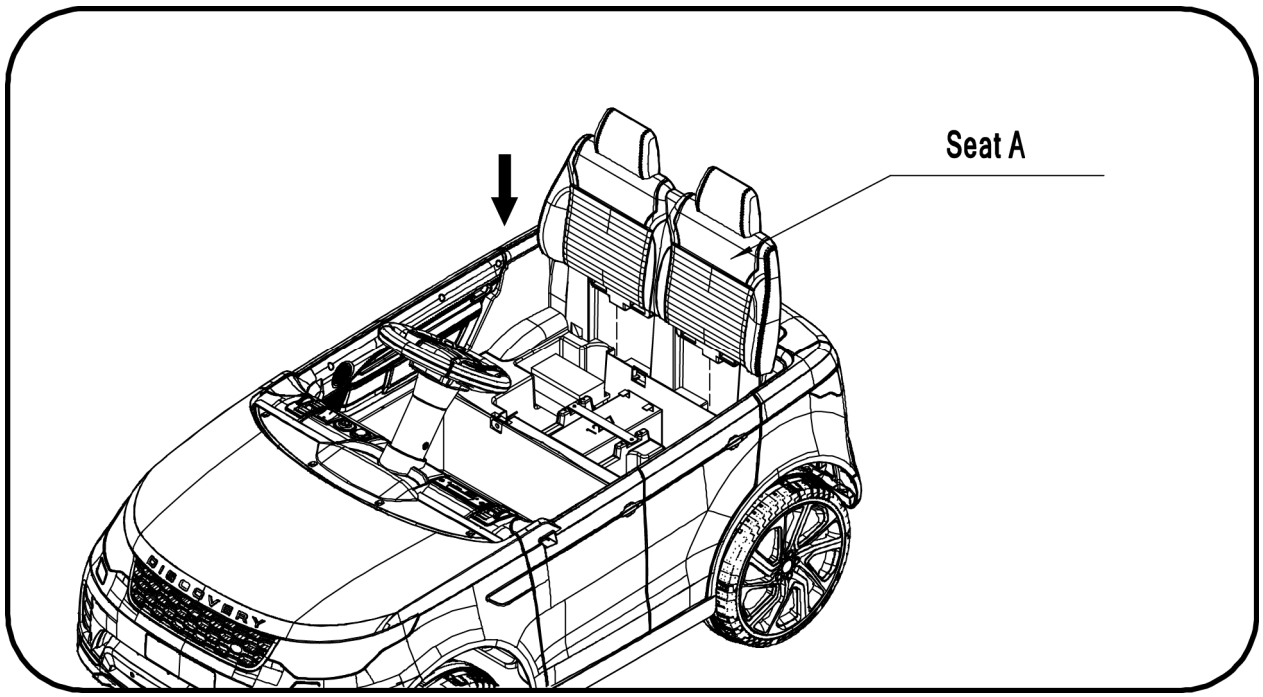
Assembly Steps

5. Connect the power supply.



- As shown in the picture, the wire connector plug butt.
- Plug the power connector into the terminal on battery as shown.

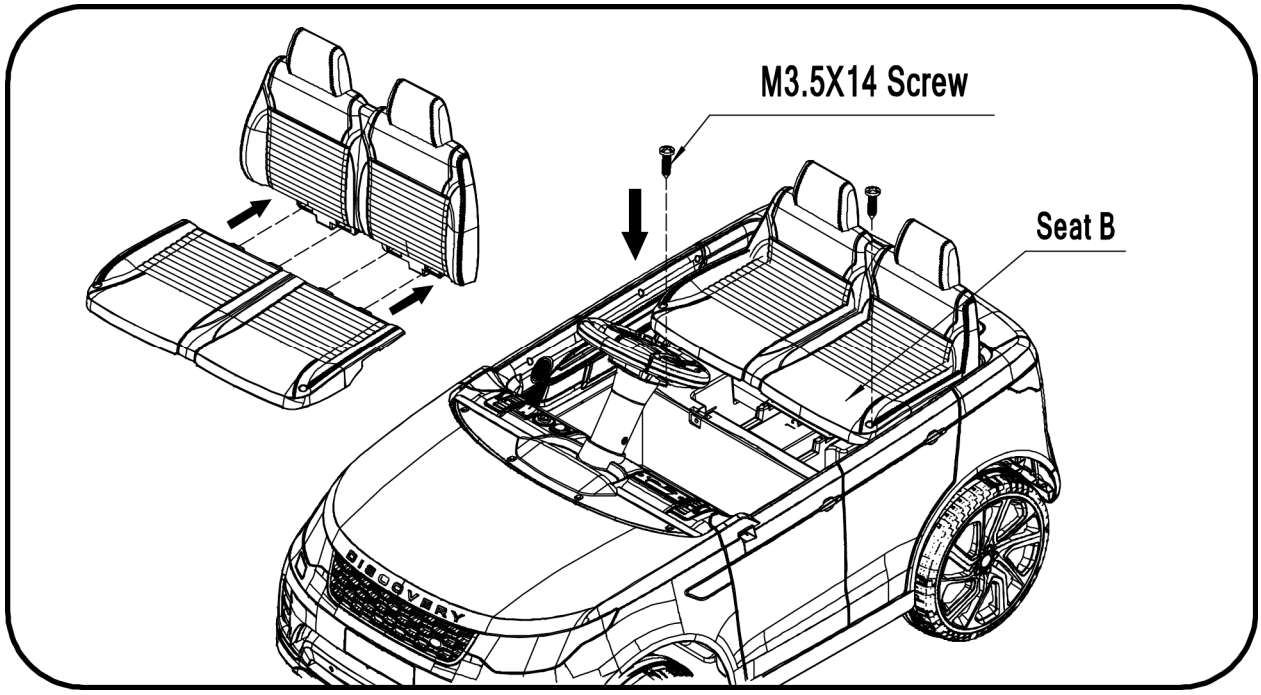
6. Install the seat A.



- As shown in the picture, press the seat A downward to fix it.

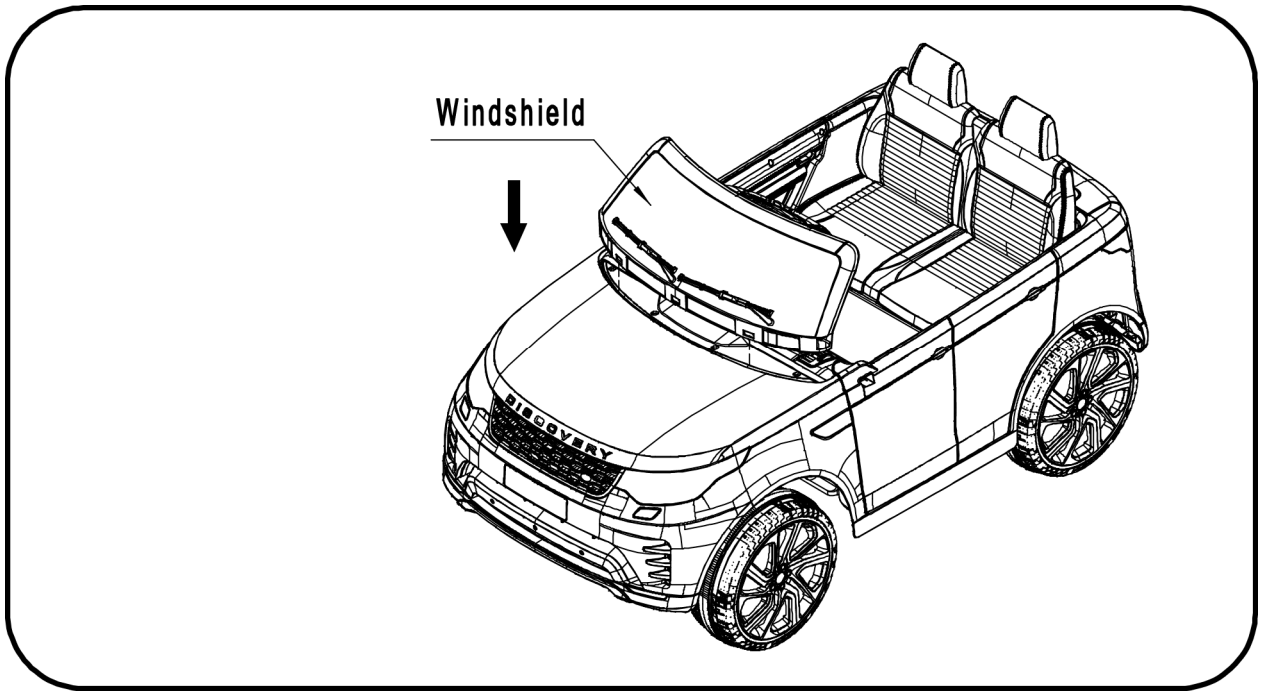
Assembly Steps

7. Install the seat B.



- As shown in the picture, install the seat B to the corresponding place, and fasten with the screws.

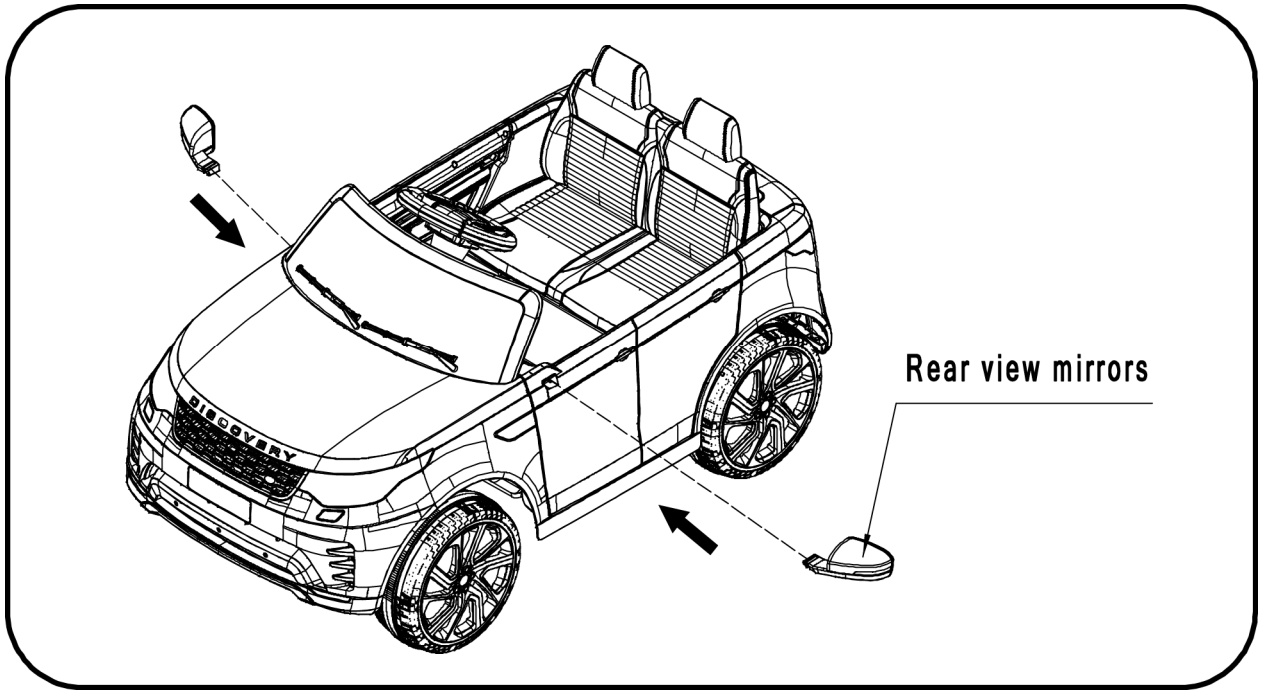
8. Install the windshield.



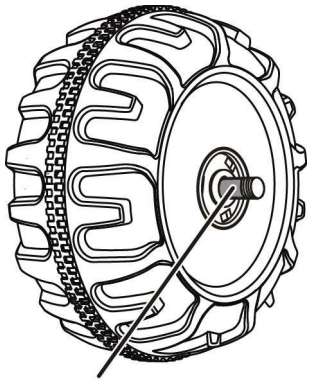
- As shown in the picture, press the windshield downward to fix it.

Assembly Steps

9. Install the rear view mirror.



- As shown in the picture, push the rear view mirror according to the direction of the arrow and make sure to fit in position.



GAP

IMPORTANT SUPPLEMENT TO INSTRUCTION MANUAL

After assembling any wheel to the axles, please check the gap between the screw thread and the collapsible (refer to below picture), if the gap is too big, please add two or three washers inside the wheel, But after tightening the nut outside the wheel, please turn the wheel by your finger to check if the wheel can run smoothly, this is very important, because if the wheel can run smoothly, it is ok, but if the nut press the wheel and the wheel can't run smoothly, the motor will be broken easily! Then you need to decrease one or two washers to make sure the wheel can run smoothly!

How To Operate Your Vehicle

⚠WARNING!

PREVENT INJURIES AND DEATHS:

- **NEVER LEAVE CHILD UNATTENDED. DIRECT ADULT SUPERVISION IS REQUIRED.** Always keep child in view when child is in vehicle.
- Never use in roadways, near cars, on or near steep inclines or steps, swimming pools or other bodies of water.
- Always wear shoes and never allow more than one rider.
- Always sit on the seat.
- Suitable for age 3 years+; Maximum user weight is 30kg.
- Not to be used in traffic. This toy has no brake.
- This toy is unsuitable for children under 3 years due to its maximum speed.
- The battery on the vehicle is not replaceable.

Must confirm before using that following work which is already finished:

- **Important!** Before using the vehicle for first time, the battery needs to be charged for 8 to 12 hours, no more than 20 hours. Only an adult can charge or recharge the battery.
- Finishing the complete car to assemble according to the steps that the manual described. The plug-in package of storage battery has already been inserted well, the power has already been put through.
- All places to need the screw guarantee the screw has already been locked.

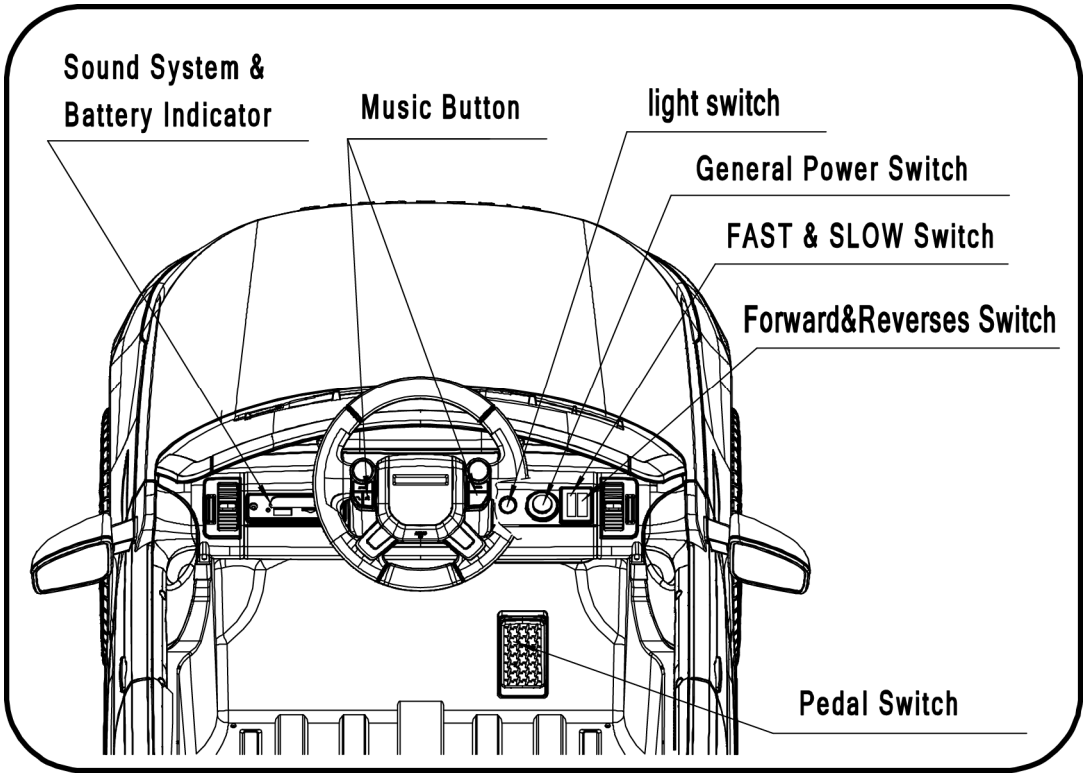
Rules for Safe Riding

READ THESE RULES ALOUD TO YOUR CHILD AND THEIR PLAYMATES AND MAKE SURE THEY UNDERSTAND THEM!

- This toy is no break.Always wear a helmet and protective clothing when riding.
- Direct Adult Supervision Required.
- Keep Children within Safe Riding Areas.
- Never driving in roadway, near motor vehicles, on lawn space, on near steep inclines or steps, swimming pools or other bodies of water.
- Use the toy only on flat surfaces. such as inside your house, garden or playground.
- Never use in the dark. A child could encounter unexpected obstacles and have an accident. Operate the vehicle only in the daytime or a well-lit area.
- It is not recommended to drive the vehicle on wet surfaces or on lopes of greater than 15 degrees.
- Do not use this vehicle outdoors when it is raining or snowing.
- Make sure you come to a complete stop before changing directions from forward to back.
- Please follow the correct weight and age limits allowed to drive this vehicle.
- It is prohibited to change the circuit or add other electric parts
- Inspect wires and connections of the vehicle periodically.
- In order to avoid accidents, please ensure the vehicle is safe before riding.
- Do not let any child touch the wheels or be near them when the car is moving .
- This vehicle has adjustable play seat belts. please instruct children how to tie the safety belt before using, guarantee the security.

How To Operate Your Vehicle

Use Operation(Ensure the power switch has been turned on)



IMPORTANT!

Always stop vehicle when changing the speed or direction to avoid damage the gear box and motor.

(1) Turn on the general power switch first,the music can be played.

(2) Forward

Press the "Forward and Reverse switch" to the " ↑ " position.

Press the pedal.

The vehicle drives forward.

(3) Stop

Remove foot from the accelerator pedal to stop the car.

(4) Reverse

Press the "Forward and Reverse switch" to the " ↓ " position.

Press the pedal.

The vehicle drives backward.

(5) Turn on the general power switch, Then you can enjoy music by push any music button.

(6) Turn on the "FAST and SLOW Switch" , control the speed of the car.

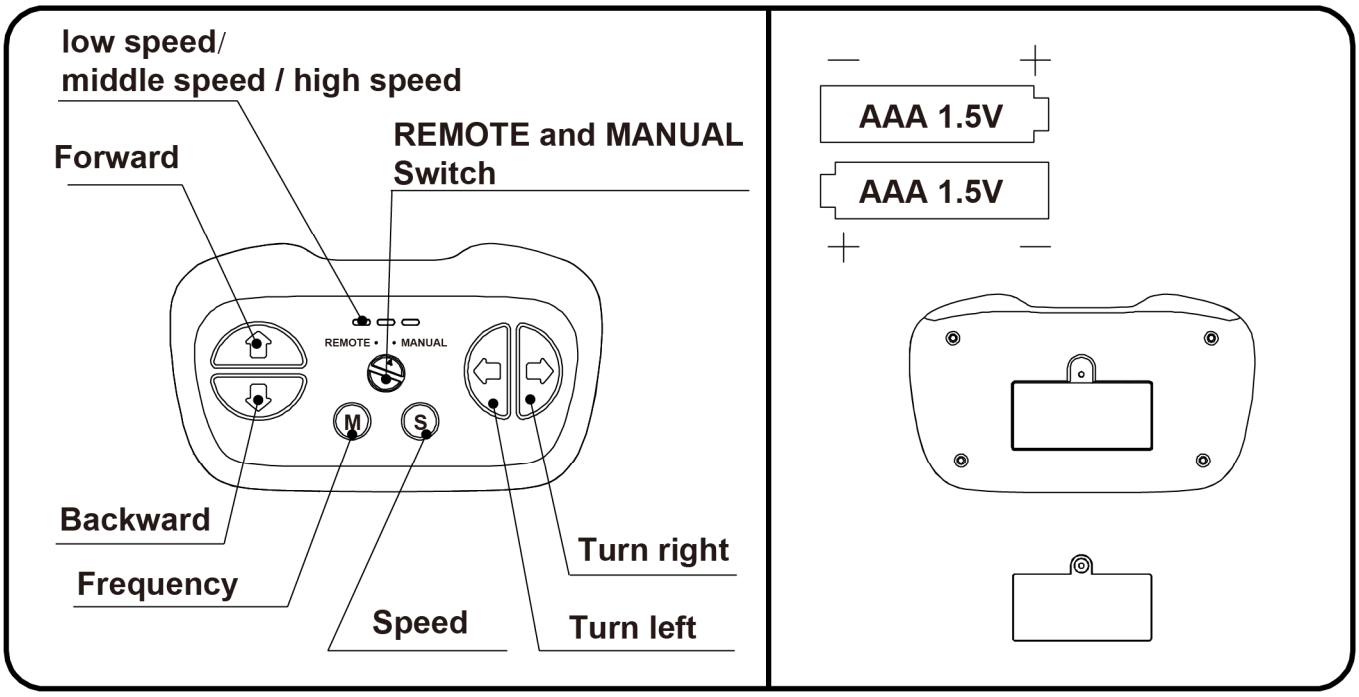
(7) Turn off the " light switch", the light is not bright.

.

During the "Manual Control Mode", the function of "Remote Control Mode" is disabled and the remote controller cannot control the car in "Manual Control Mode".

How To Operate Your Vehicle

(8) How to use the remote controller:



A. Slide the REMOTE and MANUAL switch to " REMOTE " position.

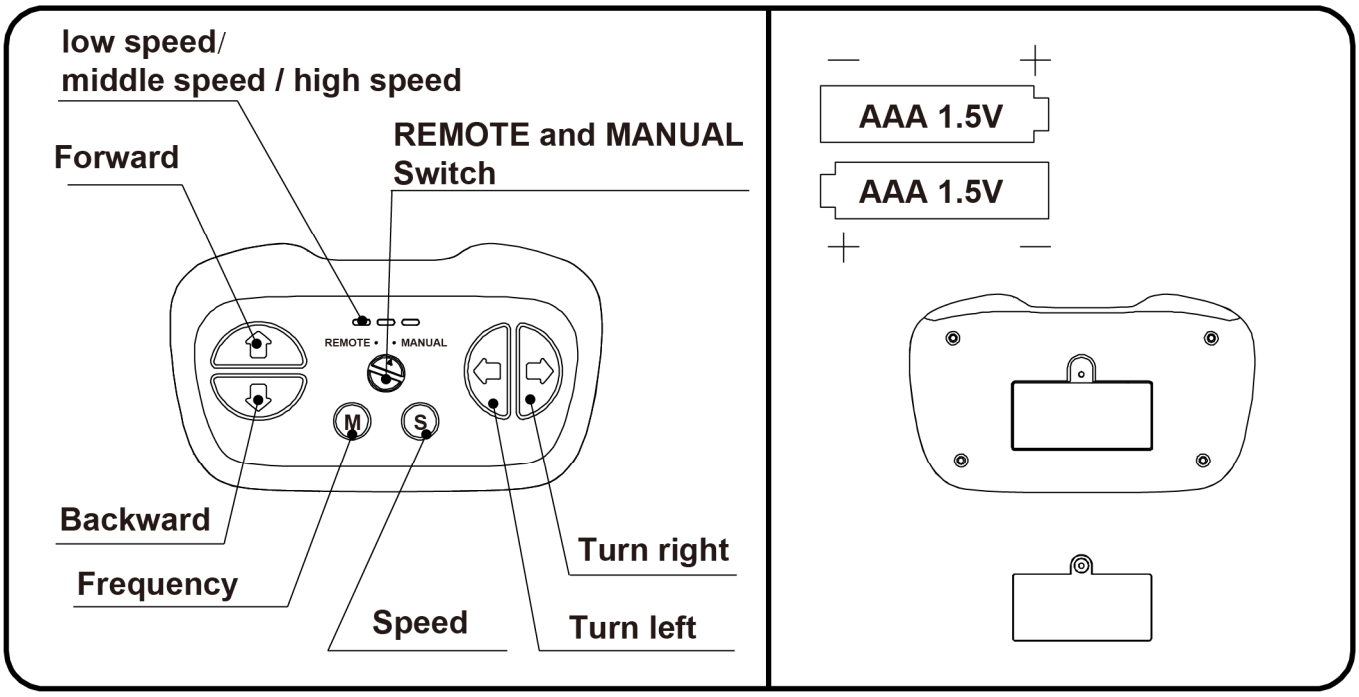
- "REMOTE" for Remote control mode (By parent with remote control)
- "Manual" for Manual control mode (By child with pedal control)

During the "Remote Control Mode", the function of "Manual Control Mode" is disabled and the child cannot control the car himself/herself ".

Remote control first. Remote control first When the rotary switch is turned to "REMOTE", it indicates remote control status and can not be pedal. At this time, the three indicator lights are constantly on.
Operation Manual:
Take out the remote control, Open the battery compartment on the back of the remote control and add two AAA LRO3 alkaline batteries Pay attention to the polarity of the batteries. When the alignment light and speed indicator light up, it indicates that the battery installed is correct. This product does not provide dry batteries.
Button Description:
(1) Long press on the frequency key(M)2-4 seconds, Low speed LED light flashing. Turn on the power of the car, Low speed LED light keep flashing to long lighting, then frequency bind succeed. If the frequency bind failed (Low speed LED light flashing)remove the battery and repeat steps
M:Long press to match the code, short press to brake
S: Speed: press to change speed(low,middle and high speed)
" " Forward , " " Back. Knob switch
" "Left, " "Right

How To Operate Your Vehicle

(8) How to use the remote controller:



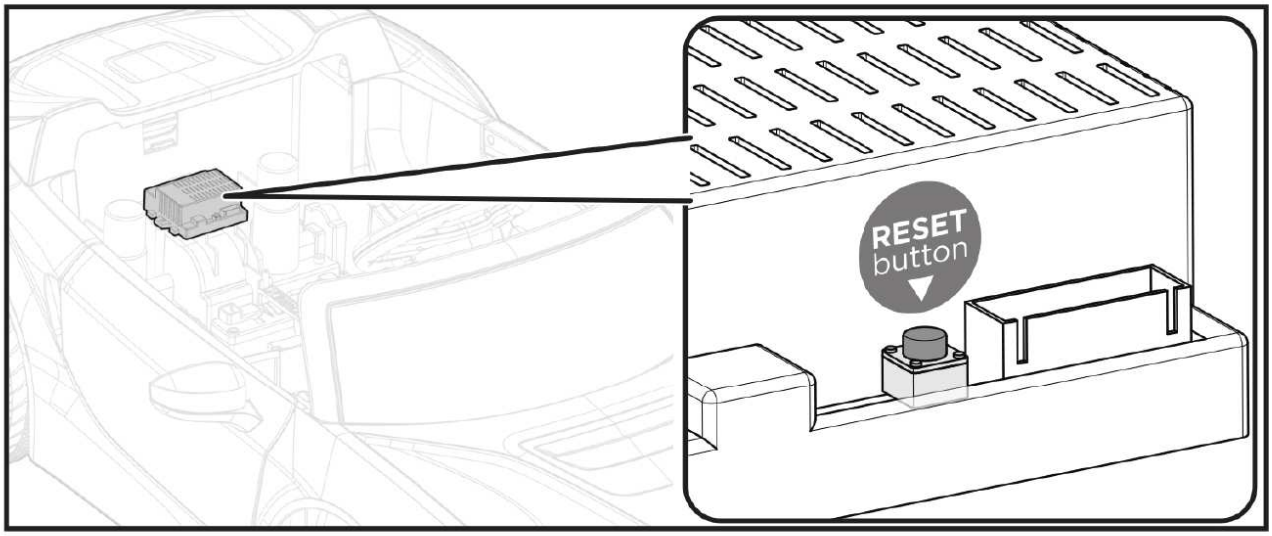
(2) Brake button: Press it to stop moving; press it again to move.
(3) Speed selection key and speed indication: used to select speed of the car. Press the key once to switch the speed once. 3 speeds are cyclically switched, and the switching sequence is: low-medium-high The speed indicator is arranged from top to bottom on the remote control: high-speed lamp, medium-speed lamp, low-speed lamp; when switching to one speed, the corresponding indicator lamp will light up. Note: The speed grade changes only when moving forward
(4) Forward/backward keys: used for forward and backward movement control. When one of the keys is pressed, the moving speed will slowly increase to reach the set speed level. Therefore children will not have a sudden impact.
(5) Left turn/right turn key: used for left and right direction control.
(6) Knob switch: control pure manual and remote control mode.When the arrow in the middle of the remote control knob points to"REMOTE".it indicates the remote control status and cannot be manually operated. At this time, the three indicator lights are constantly on/When the arrow in the middle of the remote control knob points to "Manual", it indicates manual status and cannot be remotely controlled. At this time, the three indicator lights flash.

Note: without operation after 10 seconds, indication light will off into power saving mode.

Warning: The remote control is not a toy. It is for the adult use only, and should not be used by a child. A close adult supervision is always required. Reception range may change significantly with weather, battery, and other environmental conditions.

How To Operate Your Vehicle

(8) How to use the remote controller:

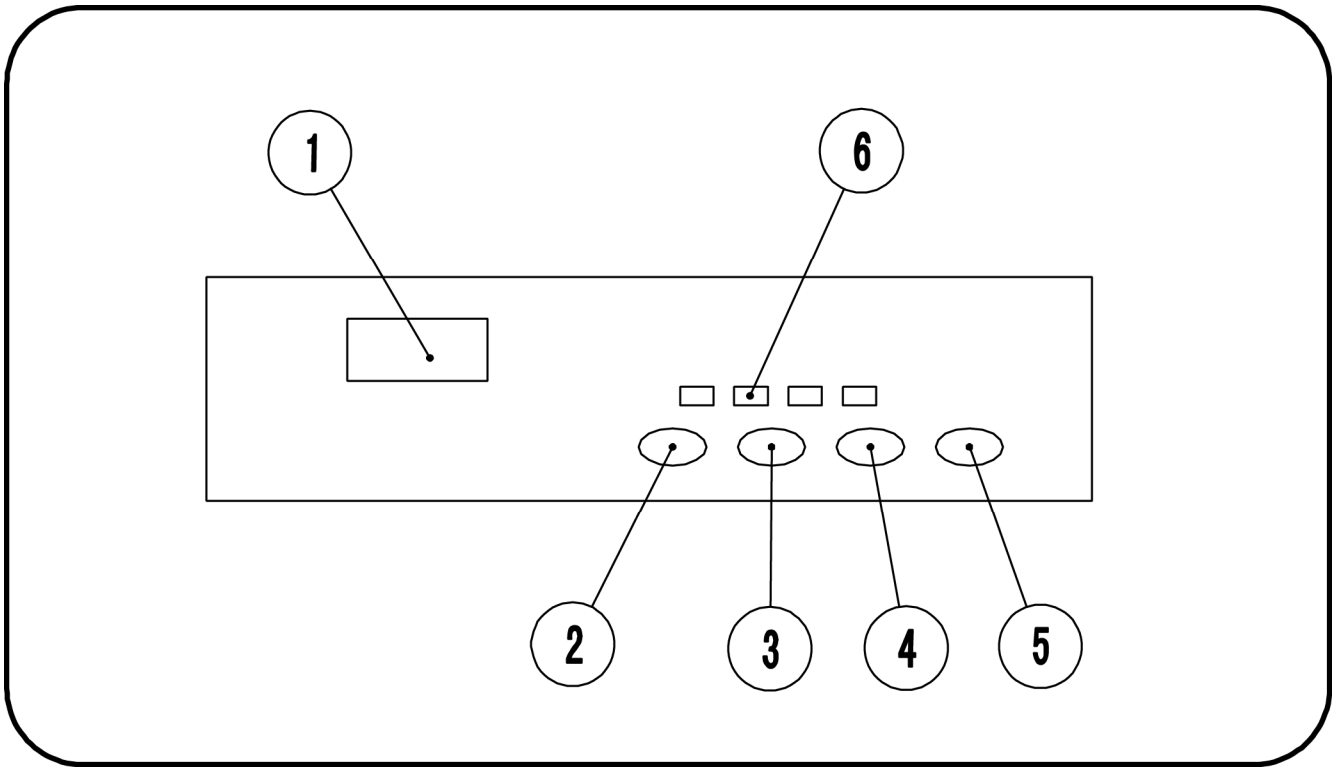


How to switch the ride on back to manual mode without a remote controller
If the remote controller is out of power or lost,and the "RC-Manual" knob on the remote controller is just in the "Remote position, the product cannot be cont rolled manually at this time. If you need to switch the product to manual control mode,please follow these steps:

1. Remove the seat cushion and locate the receiver.
2. Press the reset button on the remote control or receiver (with an indication label next to the button)and the product will switch back to manual mode.

How To Operate Your Vehicle

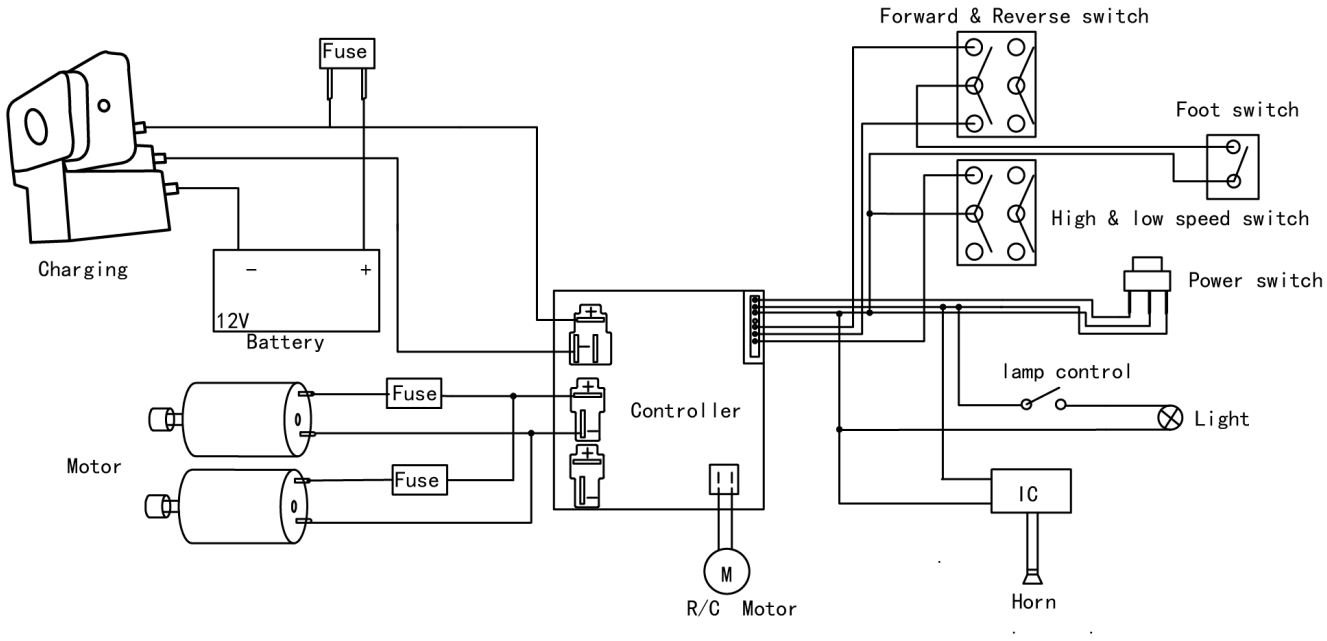
(9) How to use the Sound System & Battery Indicator



- 1. Storage device slot.
- 2. Mode button: Convert the car between music play mode and smart connection mode.
- 3. Music Button: Press to play music.
- 4. Decrease volume.
- 5. Increase volume.
- 6. Power Display: Shows battery power and charge level.

How To Operate Your Vehicle

Circuit diagram



Charging Your Vehicle

ONLY AN ADULT CAN CHARGE AND RECHARGE THE BATTERY!

- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline standard (carbon-zinc), or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity.
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- The transformers or battery charger used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until that damage had been repaired.

⚠WARNING!

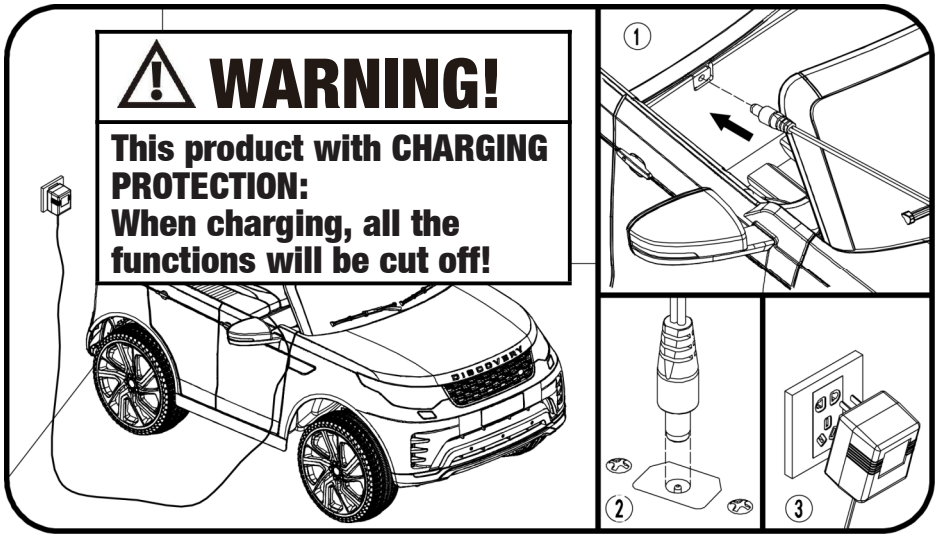
- **PREVENT FIRE AND ELECTRIC SHOCK:**
  - Use the only rechargeable battery and charger supplied with your vehicle. NEVER substitute the battery or the charger with another brand. Using another battery or charger my cause a fire or explosion.
  - Do not use the battery or charger for any other product. Overheating, fire or explosion could occur.
  - NEVER modify the electric circuit system. Tampering with the electric system may cause a shock, fire or explosion or my permanently damage the system.
  - Do not allow direct contact between battery terminals. Fire or explosion can occur.
  - Do not allow any type of liquid on the battery or its components.

Charging Your Vehicle

⚠WARNING!

- **PREVENT FIRE AND ELECTRIC SHOCK:**
  - Explosive gasses are created during charging. Do not charge near heat or flammable materials. Charge the battery in a well-ventilated area ONLY.
  - NEVER pick up the battery by the wires or charger. Damage can occur to the battery and may cause a fire. Pick up the battery by the case ONLY.
  - Charge the battery in a dry area ONLY.
- Battery posts, terminals and related accessories contain lead and lead compounds, chemicals known to the State of California to cause cancer and reproductive harm. **Wash hands after handling.**
- Do not open the battery. Battery contains lead acid and other materials that are toxic and corrosive.
- Do not open the charger. Exposed wiring and circuitry inside case may cause electric shock. Only adults may handle or charge the battery. NEVER allow child to handle or charge the battery. Battery is heavy and contains lead acid (electrolyte).
- Do not drop the battery. Permanent damage to the battery could occur or cause serious injury.
- Before charging the battery, check for wear or damage to the battery, charger, its supply cord and the connectors. DO NOT charge the battery if any damage to parts has occurred.
- Do not allow the battery to drain completely. Recharge the battery after each use or once a month if not used regularly.
- Do not charge battery upside down.
- Always secure the battery with the bracket. Battery can fall out and injure a child if vehicle tips over.
- A recommendation for adult supervision of young children.
- The toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.

- The charging input socket is **BELOW THE SEAT.**
- The **POWER SWITCH** must be turned in **OFF** position when charging.
- Before the first use, you should charge the battery for 8-12 hours. Do not recharge the battery for more than 20 hours to avoid overheating the charger.
- When the vehicle begins to run slowly, recharge the battery.
- After each use or once a month minimum recharge time as 8 to 12 hours, no more than 20 hours.



1. Find the charging input socket below the seat;
2. Plug the charger port into the input socket;
3. Plug the charger plug into a wall outlet. The battery will begin charging.

Troubleshooting Guide

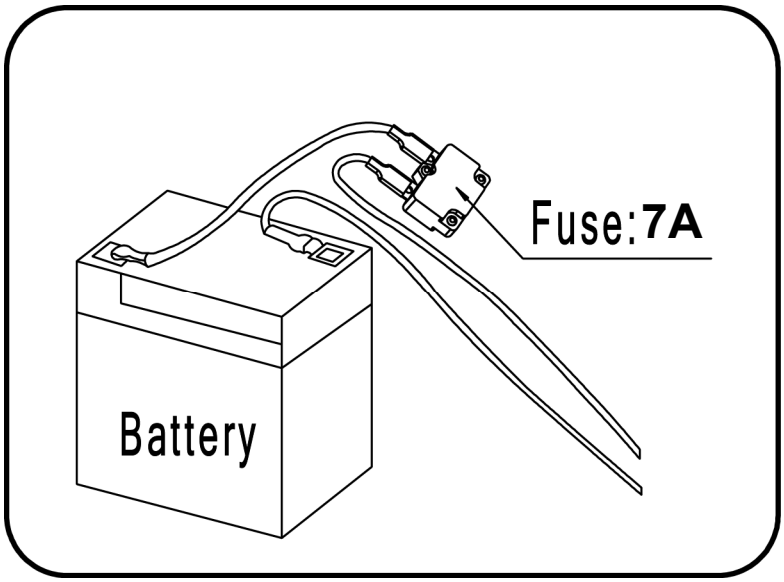
■ PROBLEM: The vehicle does not run

PROBLEM CAUSE: The battery may low on power.

After each use, or once a month minimum, charge the battery for 8-12 hours. Do not leave the battery on the charger for more than 20 hours.

POSSIBLE CAUSE: Thermal fuse has tripped.

The vehicle is equipped with a self-resetting fuse. When the vehicle is overloaded or operated incorrectly; the self-resetting fuse will be cut off for 5-20seconds before becoming operational again. The self-resetting fuse is under the seat (Refer to the picture.)



To avoid the fuse cut off the power, follow these guidelines:

DO NOT overload the vehicle, Maximum weight allowed : 30KGS.

DO NOT tow anything behind the vehicle.

DO NOT drive up steep slopes.

DO NOT drive into fixed objects, which may cause the wheels to spin, causing the motor to overheat.

DO NOT drive in very hot weather, components may overheat.

DO NOT tamper with the electric system, Doing so may create a short circuit, causing the fuse to trip.

POSSIBLE CAUSE: Wheel nuts are loose.

If the nuts are not tight, the wheels will not engage the forward gears. Tighten the nut with the nut wrench.

POSSIBLE CAUSE: Battery connector or wires are loose.

Make Sure the battery connectors are firmly plugged in to each other.

POSSIBLE CAUSE: Battery is dead.

Have you properly maintained the battery according to the directions? Is the battery old? Your battery may need to be replaced.

POSSIBLE CAUSE: Electric system is damaged.

Water may have corroded the system, or loose dirt, gravel or sand might have jammed the switch.

POSSIBLE CAUSE: Motor is damaged.

The motor needs professional repair.

■ PROBLEM: The battery will not recharge.

POSSIBLE CAUSE: Battery connector or adapter connector is loose.

Make sure the battery connector and adapter connector are firmly plugged together.

POSSIBLE CAUSE: Charger is not plugged in.

Make sure the charger is plugged into the wall outlet and the power flow to the outlet is on.

POSSIBLE CAUSE: Charger is not working.

Is the charger warm while charging? If not, the charger may be broken and may need to be replaced.

Troubleshooting Guide

■ PROBLEM: The vehicle does not run very long.

POSSIBLE CAUSE: Battery may be undercharged.
You may not be charging the battery long enough. After each use, or once a month minimum, charge the battery for 8 to 12 hours. Do not leave the battery on the charger for more than 20 hours.

POSSIBLE CAUSE: Battery is old.
The battery will eventually lose the ability to hold a charge. Depending on the amount of use, and varying conditions, the battery should operate for one to three years. Replace the battery with a new One.

■ PROBLEM: Battery buzzes or gurgles when charging.

This is normal and not a cause for concern. It may also be silent when charging, which is also normal.

■ PROBLEM: Charger feels warm when recharging battery.

This is normal and not a cause for concern.

Maintaining Your Vehicle

- It is parents' responsibility to check main parts of the toy before using, Must regularly examine for potential hazard, such as the battery, charge, cable or cord, plug, screws are fastening enclosure of other parts and that in the event of such damage, the toy must not be until that damage had been properly removed.

- Make sure the plastic parts of the vehicle are not cracked or broken.

- Occasionally use a lightweight oil to lubricate moving parts such as wheels.

- Park the vehicle indoors or cover it with a tarp to protect it from wet weather.

- Keep the vehicle away from sources of heat, such as stoves and heaters. Plastic parts may melt.

- Recharge the battery after each use. Only an adult can handle the battery. Recharge the battery at least once a month when the vehicle Raider is not being used.

- Do not wash the vehicle with a hose. Do not wash the vehicle with soap and water. Do not drive the vehicle in rainy or snowy weather. Water will damage the motor, electric system and battery.

- Clean the vehicle with a soft, dry cloth. To restore shine to plastic parts, use a non-wax furniture polish. Do not use car wax. Do not use abrasive cleaners.

- Do not drive the vehicle in loose dirt, sand or fine gravel which could damage moving parts, motors or the electric system.

- When not using, all the electrical source should be turn off. Turn off the power switch and disconnect the battery connection.

Disposal Of Battery

Disposal Of Battery 

- Your sealed lead-acid battery must be recycled or disposed of in an environmentally sound manner.
- Do not dispose of your lead-acid battery in a fire. The battery may explode or leak.
- Do not dispose of a lead-acid battery in your regular, household trash. The incineration, land filling or mixing of sealed lead-acid batteries with household trash is prohibited by law.
- Return an exhausted battery to your local approved lead-acid battery recycle, such as a local seller of automotive batteries.
- Contact your local waste management officials for other information regarding the environmentally sound recycling and disposal of lead-acid batteries.
- The battery must be charged only by adult .Please charge the product before using!
- The toy should not be connected to excessive powers (more than the quantity specified herein), and it should not be operated during charging process.
- Any rechargeable battery must only be charged under adult's supervision.
- Battery charger shall regularly check the wires, plugs. casing and other parts for damage and found damage should stop using and restored.
- Open the battery cover on the remote control, and put two pieces of batteries,paying attention to batteries polarity. Replace the battery cover and lock with screws (please replace the battery according to the above steps and should be done by adult) .
- All batteries should be inserted with the correct polarity.
- Non-rechargeable battery should not be charged, please remove any running-off battery from the toy.
- Do not use old and new batteries together, or mix different types of batteries.
- The battery charger used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until that damage had been repaired.

Our products are suitable for

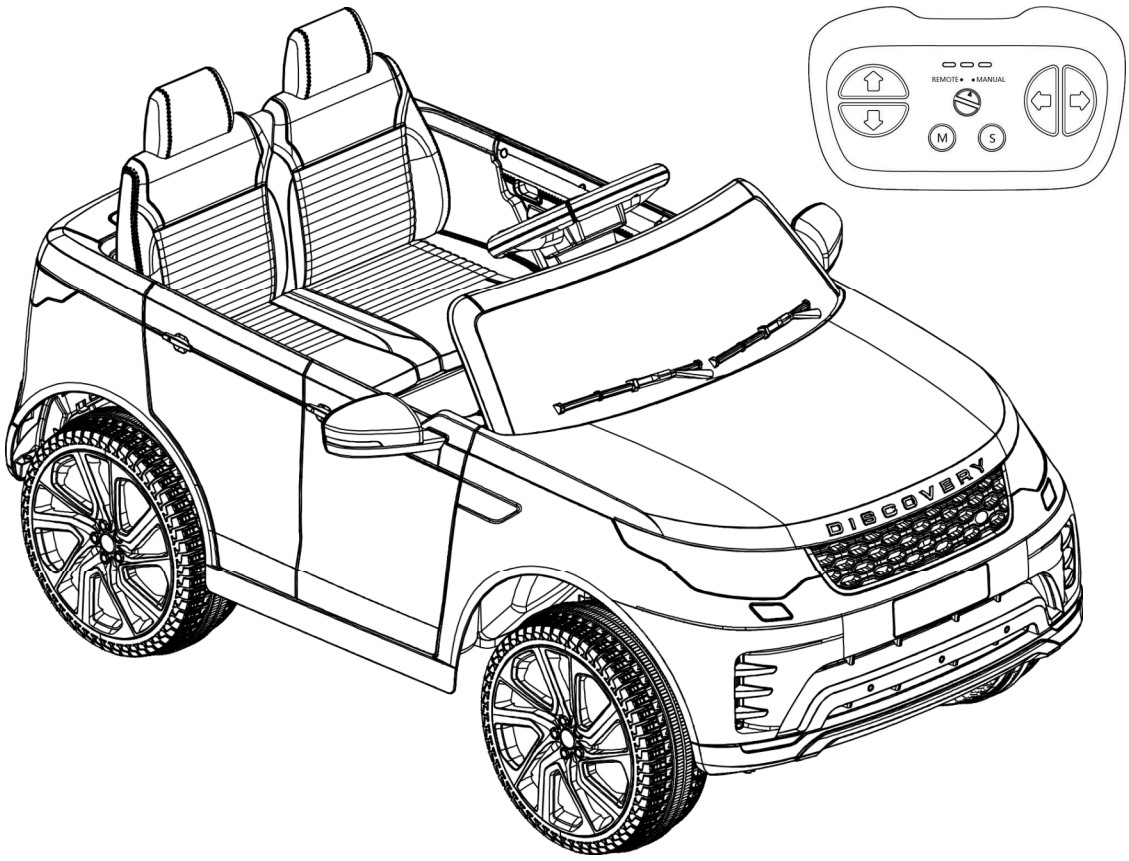
ASTM F963; GB6675,GB19865; EN71 and EN62115 standard.

AIYAPLAY

IN250400187V01_IT

370-415V90

IT



PER BAMBINI MACCHINA GIOCATTOLO ELETTRONICA

AVVISO

- **Adatto a bambini di 3 anni+**
- **Peso massimo utente: 30 kg**
- **Il montaggio deve essere effettuato da un adulto**

0-3

Leggere e comprendere l'intero manuale prima dell'uso!

Conservare questo manuale per future consultazioni poiché contiene informazioni importanti.

Prima del primo utilizzo, caricare la batteria per almeno 8-12 ore, non più di 20 ore.

MANUALE DI ISTRUZIONI

⚠ AVVERTENZE!

- Conservare questo manuale per riferimenti futuri.
- RISCHIO DI SOFFOCAMENTO— Piccole parti. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi. Il prodotto contiene pezzi piccoli; tenere i bambini alla larga durante l'assemblaggio.
- ASSEMBLAGGIO ESCLUSIVO PER ADULTI.
- Prima dell'assemblaggio, rimuovere e disporre del materiale protettivo e delle buste di plastica.
- **AVVERTENZA:** Si raccomanda di indossare un dispositivo di protezione: casco di sicurezza, ginocchiere e gomitiere. Non usare nel traffico. Questo giocattolo non deve essere utilizzato in riva ai fiumi, su strade, tra la folla o in altri luoghi pubblici. Indossare sempre le scarpe e non consentire mai più di 1 passeggero.
- Guidare esclusivamente su superfici piane. Mai usare su prato.
- Tenere le mani, i capelli e i vestiti alla larga dalle parti in movimento.
- Mai lasciare il bambino senza supervisione. È richiesta la supervisione diretta di un adulto. Tenere sempre il bambino in vista quando si trova nel veicolo.
- Per ridurre il rischio di lesioni, è obbligatoria la supervisione di un adulto. Mai usare su strade, vicino a veicoli a motore, su o vicino a pendii ripidi o scalini, piscine o altri corpi d'acqua; indossare sempre scarpe e non permettere più di un passeggero.
- Mai usare in condizioni insicure come neve, pioggia, terra sciolta, fango, sabbia o ghiaia, altrimenti potrebbero verificarsi incidenti inaspettati come capovolgimenti e danneggiamenti al sistema elettrico o alla batteria.
- **AVVERTENZA:** Non usare nel traffico.
- Questo giocattolo deve essere usato con cautela, poiché è necessaria abilità per evitare cadute o collisioni che possano causare lesioni all'utente o a terzi.
- **AVVERTENZA:** Questo giocattolo non è adatto a bambini di età inferiore a 3 anni a causa della sua velocità massima.
- **AVVERTENZA:** Questo giocattolo non ha freni.
- Il giocattolo elettrico deve essere ispezionato regolarmente per verificare la presenza di danni al cavo di alimentazione, alla spina, alla carcassa o ad altre parti; in caso di danni, non usarlo fino a quando i danni non sono stati riparati.
- Usare esclusivamente le batterie e il caricabatterie specificati dal produttore.

⚠ AVVERTENZE SULL'USO DELLE BATTERIE

- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima della ricarica.
- Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate esclusivamente sotto supervisione di un adulto.
- Le batterie possono essere ricaricate solo da persone di età pari o superiore a 8 anni.
- Non mescolare batterie di diversi tipi o batterie nuove e usate.
- Inserire le batterie con la polarità corretta (+ e -).
- Rimuovere le batterie scariche dal giocattolo.
- Non creare cortocircuito ai terminali di alimentazione.

AVVERTENZE SULLA RICARICA DELLE BATTERIE

Avvertenze generali sulla sicurezza

- ⚠ "Leggere tutte le istruzioni prima dell'uso di questo apparecchio"
- ⚠ "Questo apparecchio può essere usato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza e conoscenze, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio e capiscano i rischi coinvolti"
- ⚠ "I bambini non devono giocare con l'apparecchio"
- ⚠ "La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione"

Avvertenze sulla sicurezza elettrica

- ⚠ "Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone con qualifiche simili per evitare rischi”
- ⚠ "Non usare all'aperto"
- ⚠ "Non immergere in acqua o in altri liquidi”
- ⚠ "Scollegare dall'alimentazione quando non in uso"

Avvertenze specifiche per il caricabatterie

- ⚠ "Usare esclusivamente con batterie specificate dal produttore”
- ⚠ "Assicurarsi della polarità corretta quando si connettono le batterie”
- ⚠ "Non caricare batterie danneggiate o che perdono liquidi”
- ⚠ "Rimuovere le batterie se l'apparecchio non viene usato per periodi prolungati"
- ⚠ "Non creare cortocircuito ai terminali di uscita”

Contenuti

1. Informazioni sulla vostra nuova moto

2. Elenco delle parti

3. Schema delle parti

4. Fasi di assemblaggio

5. Come utilizzare la moto

6. Ricarica della moto

7. Guida alla risoluzione dei problemi

8. Manutenzione della moto

9. Smaltimento della batteria

Informazioni sulla vostra nuova moto

Grazie per aver acquistato i nostri prodotti, vogliamo che il tuo bambino possa godersi questo prodotto per molti anni. Tieni a mente questi punti mentre leggi questa guida:

Età consigliata:	3 anni+	**Batteria:**	DC 12 V 4.5 AH ∗1
Capacità di carico:	sotto 30kg	Dimensioni dell'auto:	1050*685*580mm
Velocità:	2,5-4,5Km/h	Dimensioni del cartone:	1090*570*315mm
Materiale:	PP	**Ottimale Temperatura:**	Sotto i 40°C Evitarel'uso sotto il solecocente
Caricabatterie:	Ingresso: Indicato sul caricabatterie	**Tempo di ricarica:**	8-12 ore, al massimo 20 ore
	Uscita: DC12V	**Fusibile:**	F7A, Autoripristinante
	Corrente: DC 0,5A		

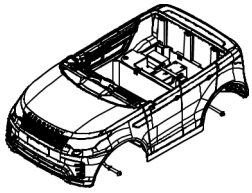
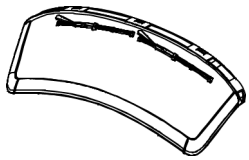
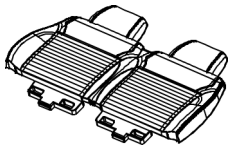
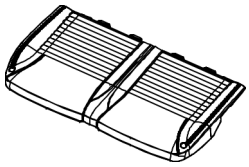
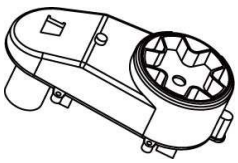
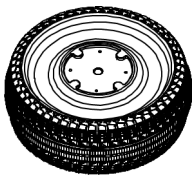
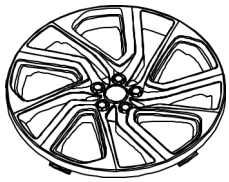
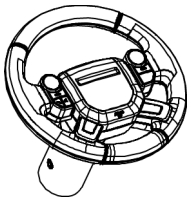
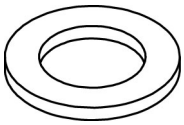
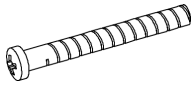
⚠ ATTENZIONE!

PER LA SICUREZZA DEL VOSTRO BAMBINO, LEGGERE TUTTE LE AVVERTENZE E ISTRUZIONI DI MONTAGGIO/USO. CONSERVARE QUESTA GUIDA PER RIFERIMENTI FUTURI.

• IL MONTAGGIO DEVE ESSERE EFFETTUATO DA UN ADULTO. Il prodotto contiene parti piccole destinate esclusivamente al montaggio da parte di adulti. Tenere lontani i bambini durante le fasi di montaggio.

• Rimuovere sempre il materiale protettivo e i sacchetti di polietilene e smaltirli prima del montaggio.

Elenco Parti

PARTE NO.	NOME PARTE	FIGURA	Qta' (pz)	NOTE	PARTE NO.	NOME PARTE	FIGURA	Qta' (pz)	NOTE
1	Carrozzeria del veicolo		1		2	Parabrezza		1	Posto sotto la scocca
3	Sedile A		1		4	Sedile A		1	
5	Cambio		2		6	Volante		2	
7	Ruota		2		8	Mozzo della ruota		4	
9	Volante		1		10	Albero dello sterzo		1	Posto sotto la scocca
11	Rondella		6	Placés dans l'essieu arrière et avant	12	Dado		4	Placés dans l'essieu arrière et avant
13	Bullone		1	Placés dans le volant	14	Dado M5		1	Placés dans le volant

Elenco Parti

Pacchetto di assemblaggio

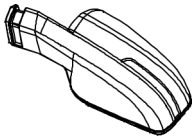
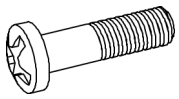
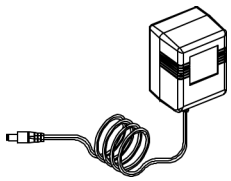
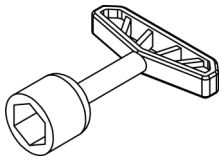
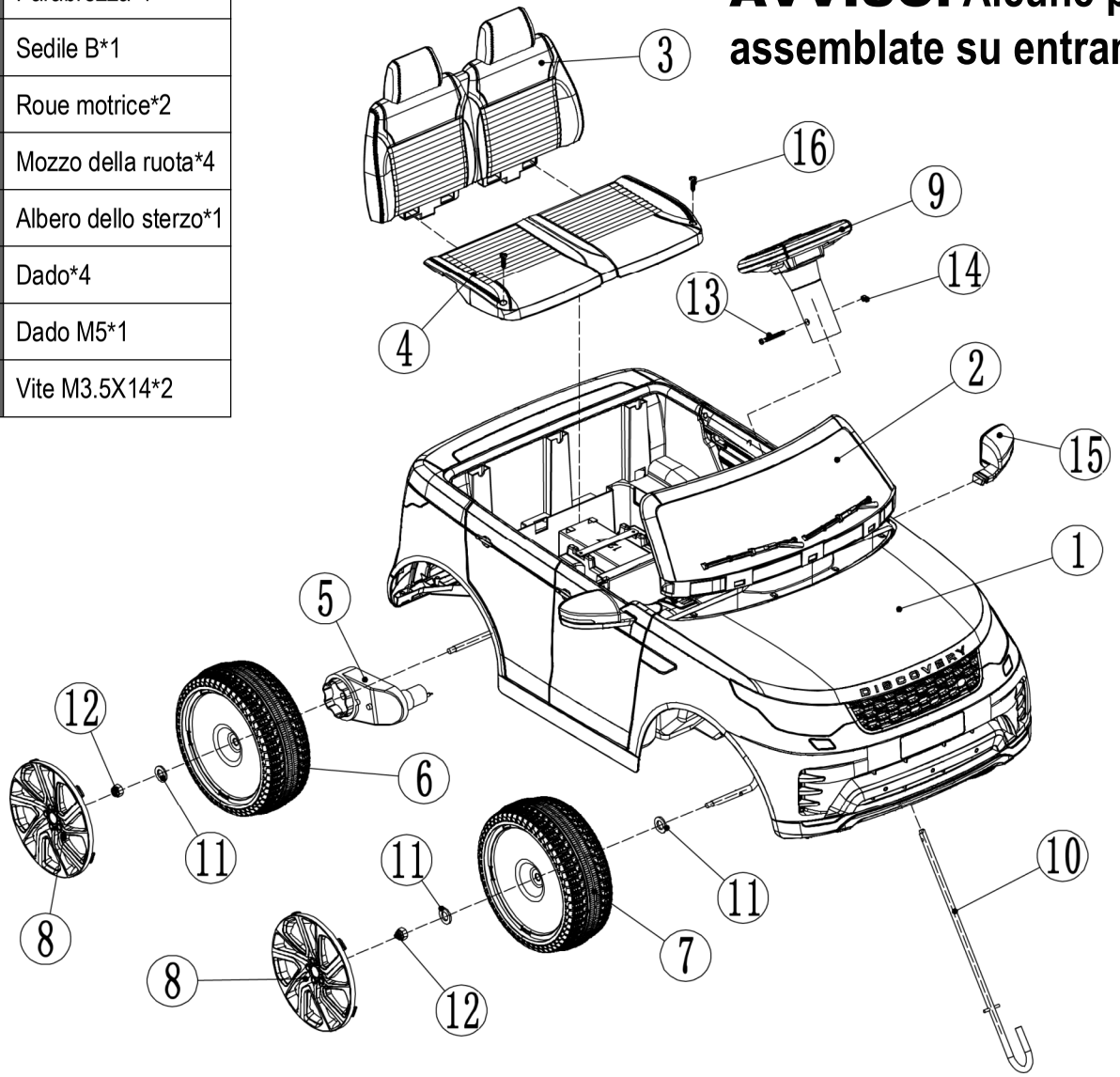
PARTE NO.	NOME PARTE	FIGURA	Qta' (pz)	NOTE	PARTE NO.	NOME PARTE	FIGURA	Qta' (pz)	NOTE
15	Specchietto retrovisore		1 paio	Sinistra & destra	16	Vite M3.5X14		2	Placés nel sedile
17	Manuale di istruzioni		1		18	Caricabatterie		1	
19	Chiave inglese		2		20	Telecomando		1	Batteria AAA1.5V non inclusa

Diagramma delle parti

1	Carrozzeria del veicolo*1	2	Parabrezza*1
3	Sedile A*1	4	Sedile B*1
5	Cambio*2	6	Roue motrice*2
7	Ruota*2	8	Mozzo della ruota*4
9	Volante*1	10	Albero dello sterzo*1
11	Rondella*6	12	Dado*4
13	Bullone*1	14	Dado M5*1
15	Specchietto retrovisore*2	16	Vite M3.5X14*2



AVVISO: Alcune parti mostrate sono assemblate su entrambi i lati del veicolo

Utensili necessari



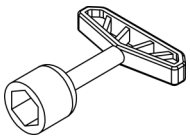
Cacciavite (non incluso)



Pinze (non incluse)



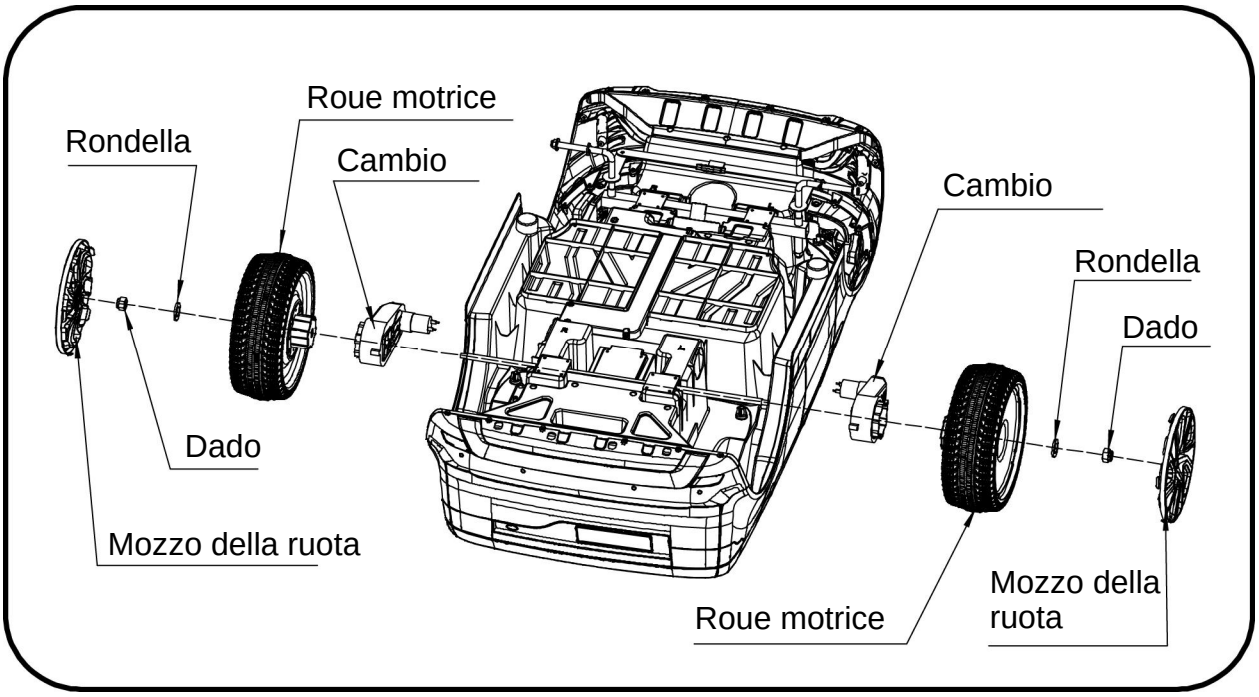
Martello (non incluso)



Chiave a boccola

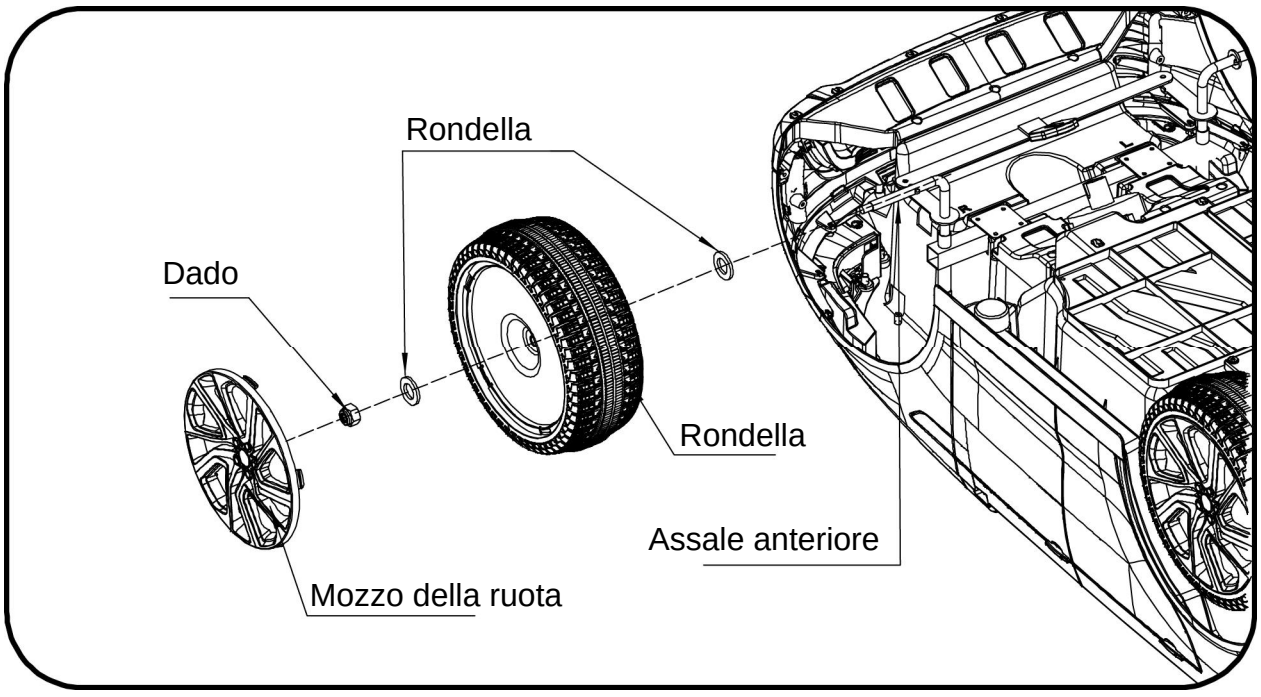
Fasi di assemblaggio

1. Installare le ruote posteriori.



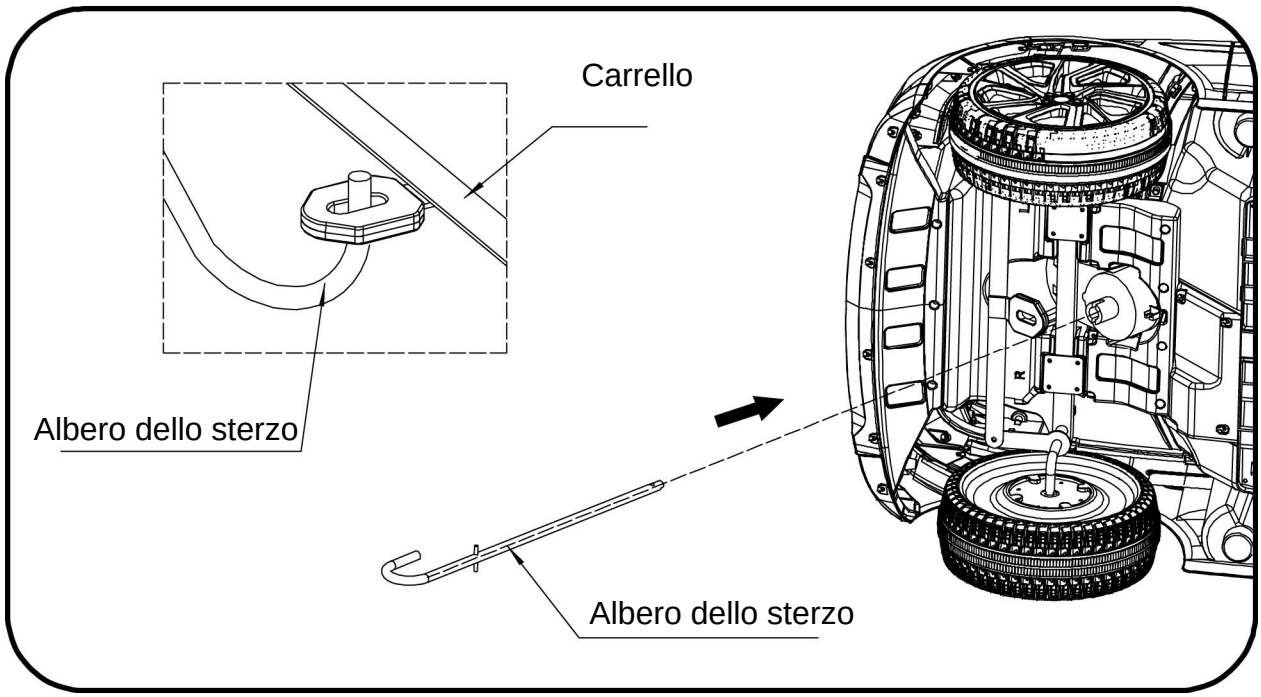
- Come mostrato nell'immagine, installare la scatola del cambio sul lato.
- Inserire la ruota motrice attraverso l'asse posteriore, quindi installare le rondelle su entrambi i lati e fissare con i dadi.
- Fissare il mozzo della ruota su entrambi i lati.

2. Installare la ruota anteriore.



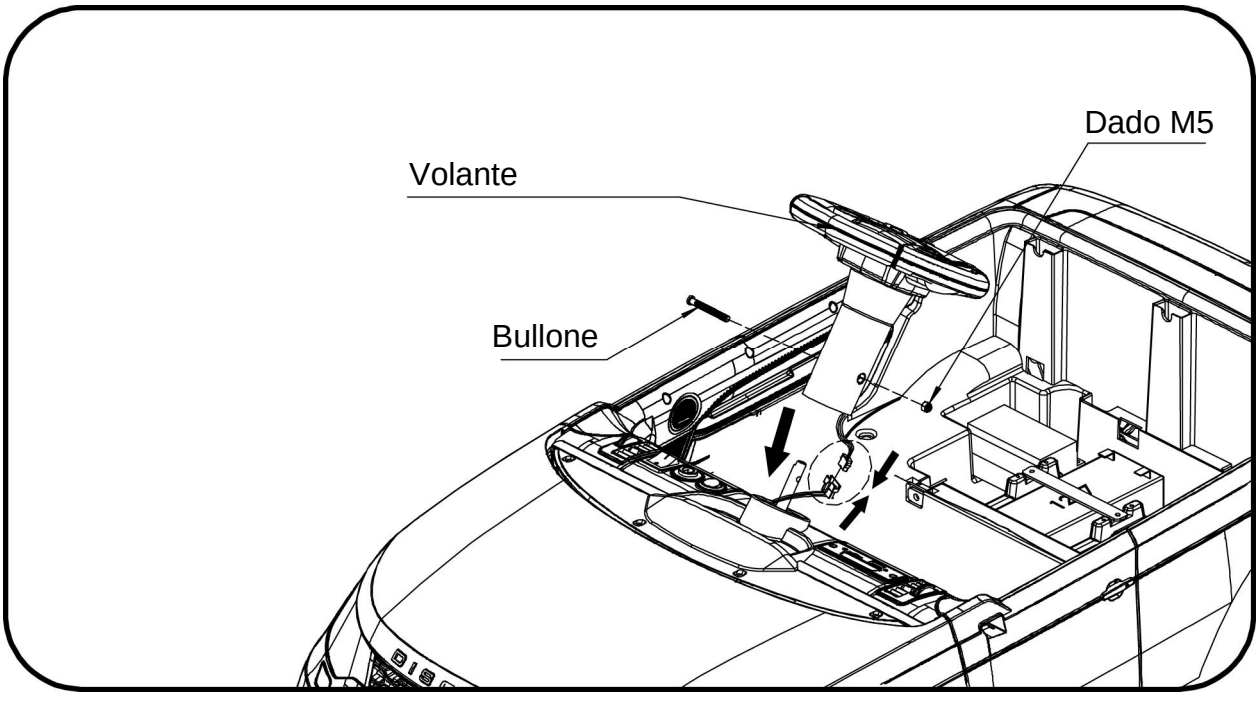
- Rimuovere il dado e la rondella sull'asse anteriore.
- Come mostrato nell'immagine, fissare la rondella, la ruota, la rondella e il dado sull'asse nell'ordine corretto.
- Fissare il mozzo della ruota.
- Fissare un'altra ruota sull'altro lato.

3. Installare l'albero dello sterzo.



- Mettere il veicolo su un fianco.
- Inserire l'estremità dritta dell'albero dello sterzo attraverso il foro nella carrozzeria del veicolo e farla uscire dal foro nel cruscotto.
- Inserire l'estremità piegata nel foro dell'assale anteriore.

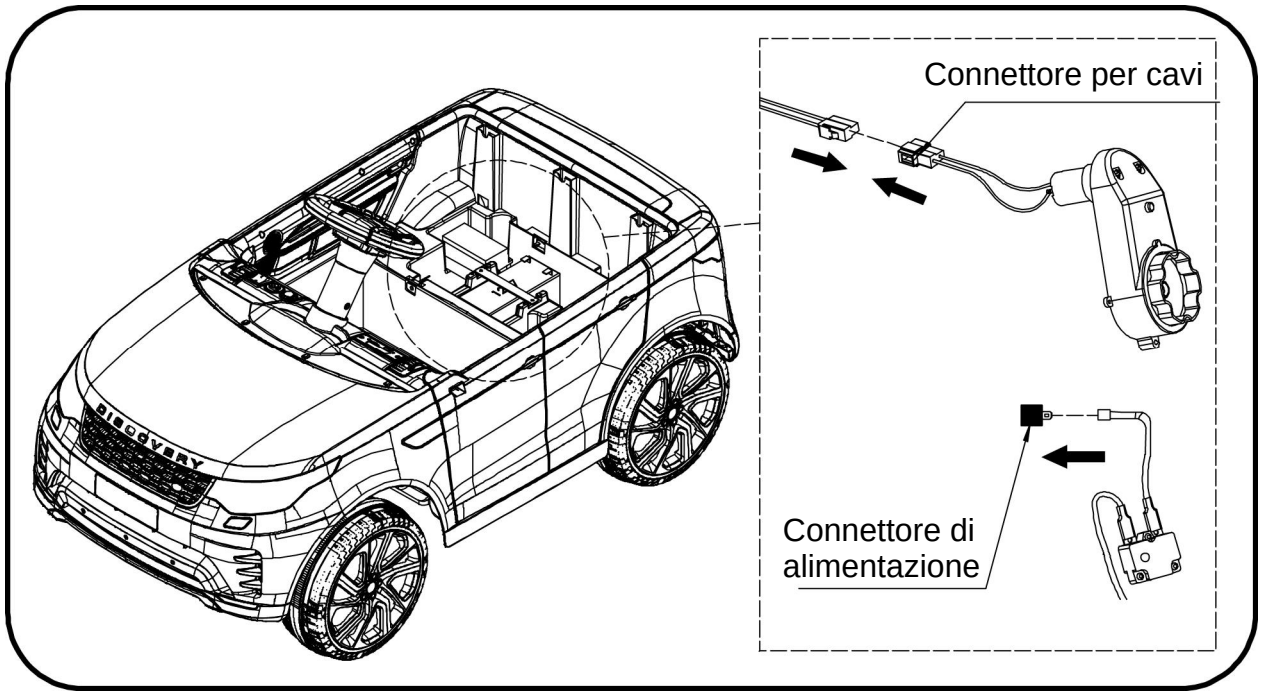
4. Installare il volante.



- Come mostrato nell'immagine, rimuovere il dado e il bullone dal volante, collegare il volante e il connettore centrale del quadro strumenti.
- Come mostrato nell'immagine, installare il volante e fissarlo con dado e bullone.

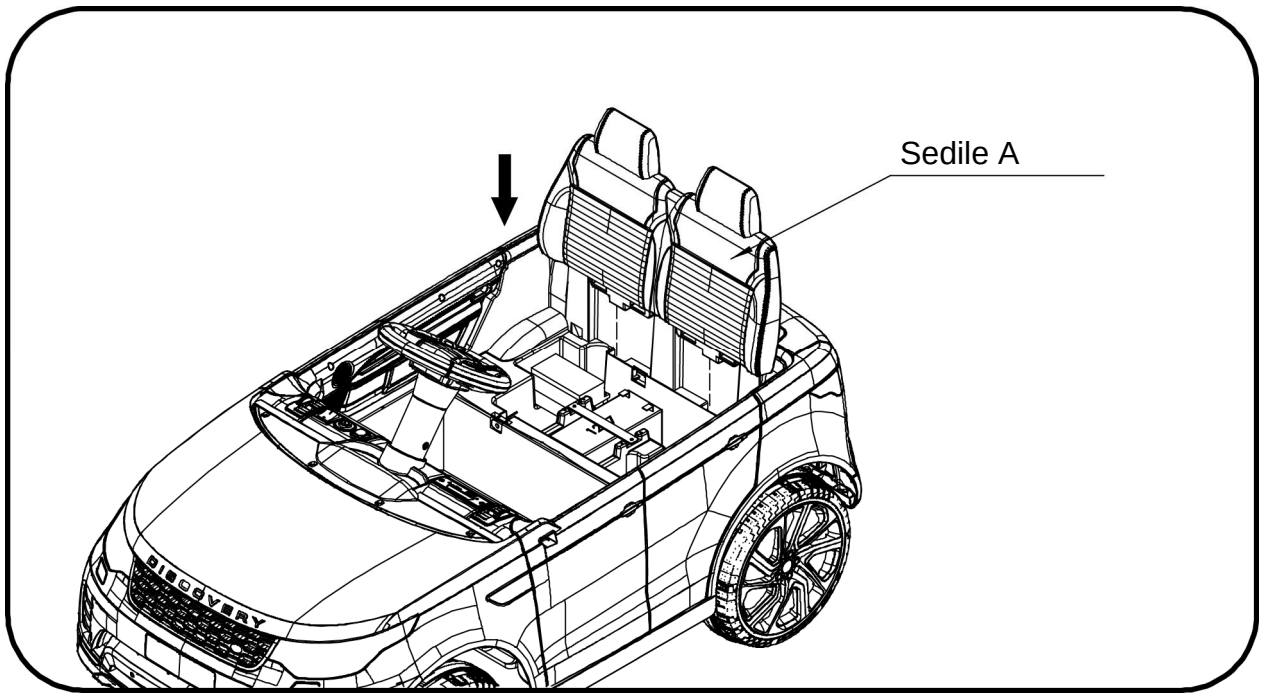
Fasi di assemblaggio

5. Collegare l'alimentazione.



- Come mostrato nell'immagine, collegare il connettore del filo.
- Inserire il connettore di alimentazione nel terminale della batteria come mostrato.

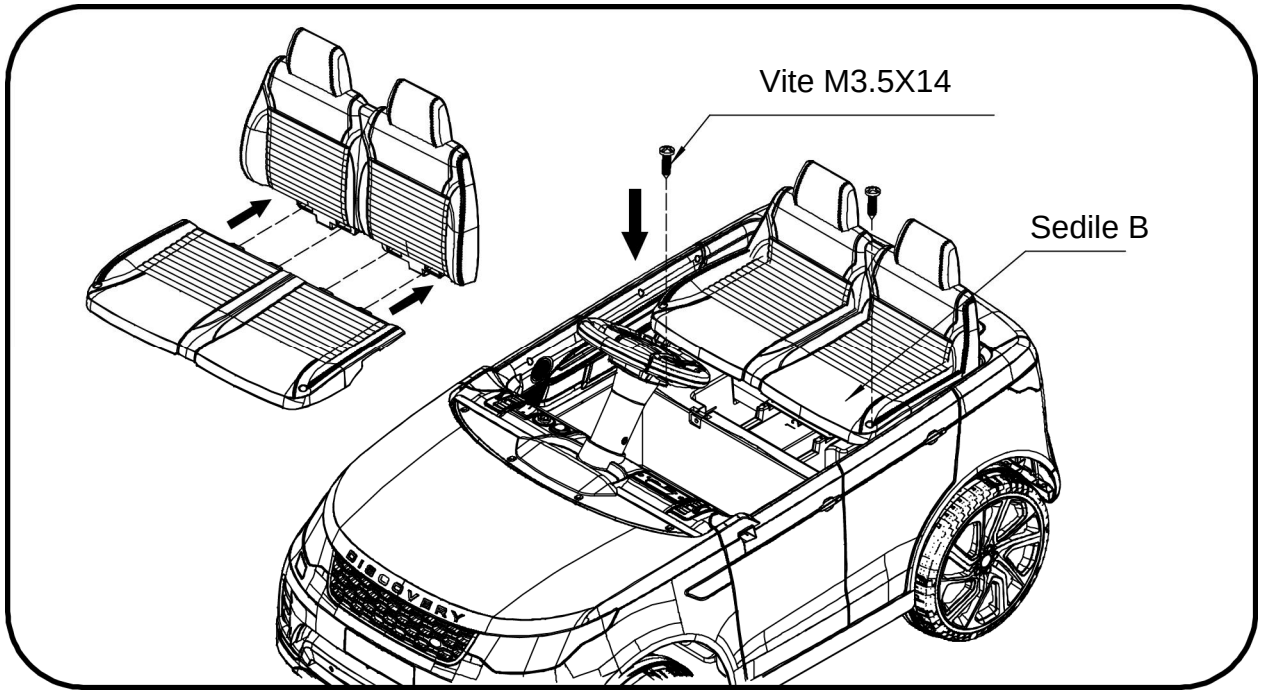
6. Installare il sedile A.



- Come mostrato nell'immagine, premere il sedile A verso il basso per fissarlo.

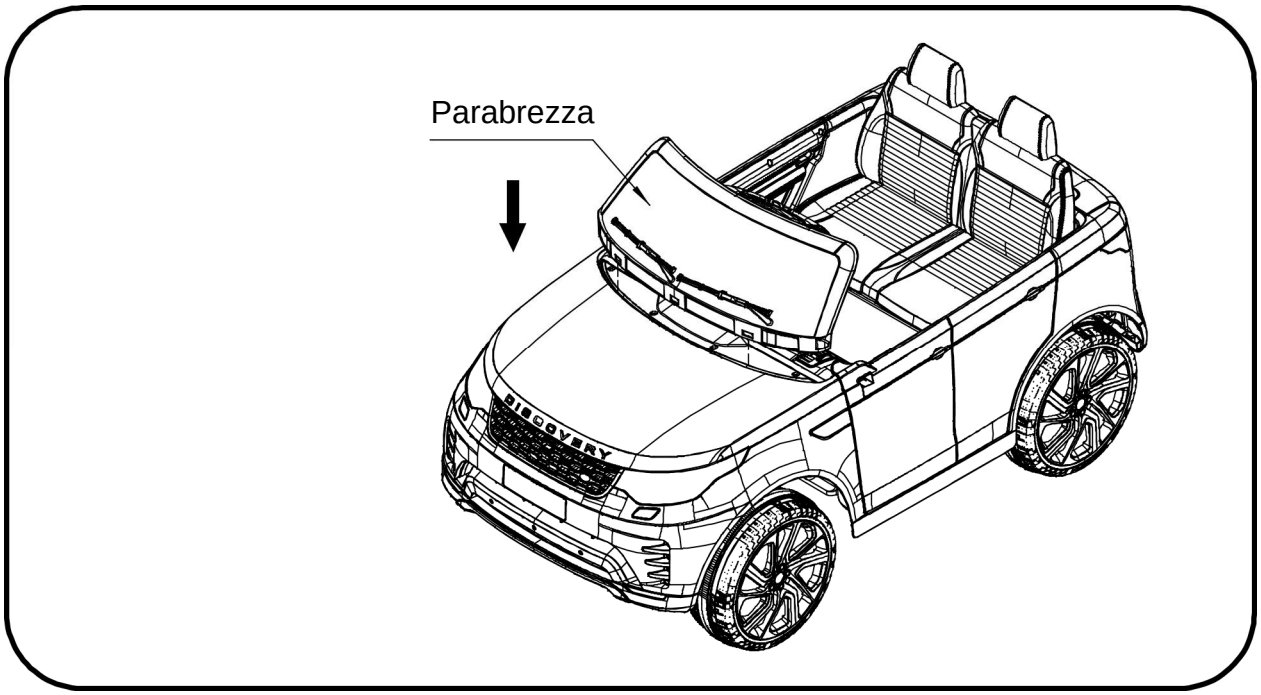
Fasi di assemblaggio

7. Installare il sedile B.



- Come mostrato nell'immagine, installare il sedile B nel posto corrispondente e fissarlo con le viti.

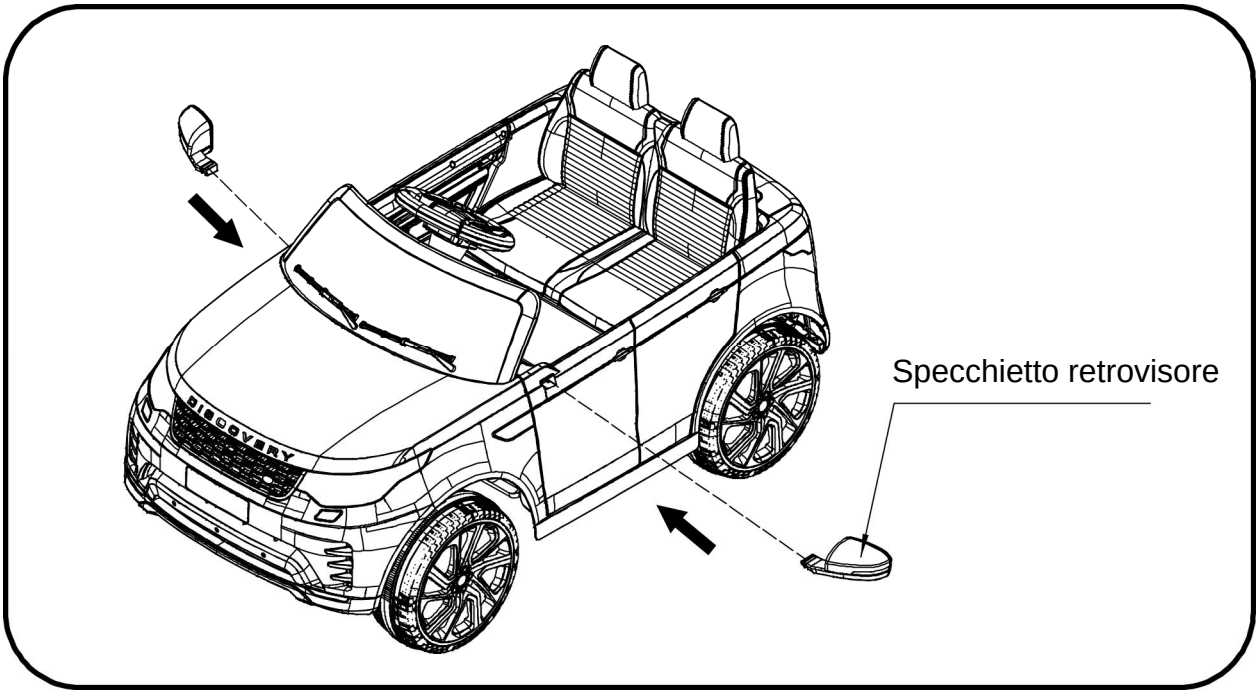
8. Installare il parabrezza.



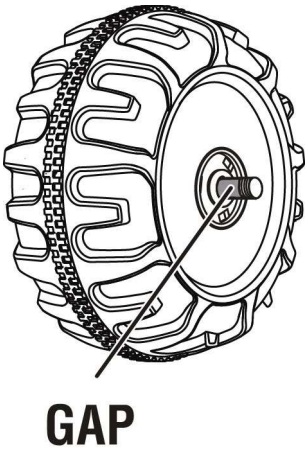
- Come mostrato nell'immagine, premere il parabrezza verso il basso per fissarlo.

Fasi di assemblaggio

9. Installare lo specchietto retrovisore.



- Come mostrato nell'immagine, spingere lo specchietto retrovisore nella direzione della freccia e assicurarsi che sia ben posizionato.



INTEGRAZIONE IMPORTANTE AL MANUALE DI ISTRUZIONI

Dopo aver assemblato una ruota agli assi, si prega di controllare lo spazio tra la filettatura della vite e il collassabile (vedere l'immagine sottostante). Se lo spazio è troppo grande, aggiungere due o tre rondelle all'interno della ruota. Tuttavia, dopo aver stretto il dado all'esterno della ruota, girare la ruota con il dito per verificare se può girare senza intoppi; questo è molto importante, perché se la ruota gira senza problemi, va bene, ma se il dado preme sulla ruota e questa non gira bene, il motore si romperà facilmente! In tal caso, è necessario rimuovere una o due rondelle per assicurarsi che la ruota possa girare senza problemi!

Come Operare il Tuo Veicolo

⚠AVVERTENZA!

PREVENIRE INFORTUNI E DECESSI:

• NON LASCIARE MAI IL BAMBINO INCUSTODITO. È RICHIESTA LA SUPERVISIONE DIRETTA DI UN ADULTO. Tenere sempre il bambino sotto controllo quando si trova nel veicolo.
•Non utilizzare mai su strade, vicino a veicoli, su o vicino a pendenze ripide o gradini, piscine o altri specchi d'acqua.
•Indossare sempre le scarpe e non permettere mai più di un passeggero.
• Sedersi sempre sul sedile.
•Adatto per età 3 anni+; peso massimo dell'utente 30 kg.
• Non utilizzare nel traffico. Questo giocattolo non ha freni.
•Questo giocattolo non è adatto ai bambini di età inferiore ai 3 anni a causa della sua velocità massima.
•La batteria del veicolo non è sostituibile.

Deve essere confermato prima dell'uso che il seguente lavoro sia già stato completato:

• Importante! Prima di utilizzare il veicolo per la prima volta, la batteria deve essere caricata per 8-12 ore, e per non più di 20 ore. La batteria può essere caricata o ricaricata solo da un adulto.
• Completamento dell'assemblaggio della moto secondo i passaggi descritti nel manuale. La batteria rimovibile è già stata inserita correttamente e l'alimentazione è già stata collegata.
• Tutti i punti in cui sono necessarie le viti sono già stati bloccati in posizione.

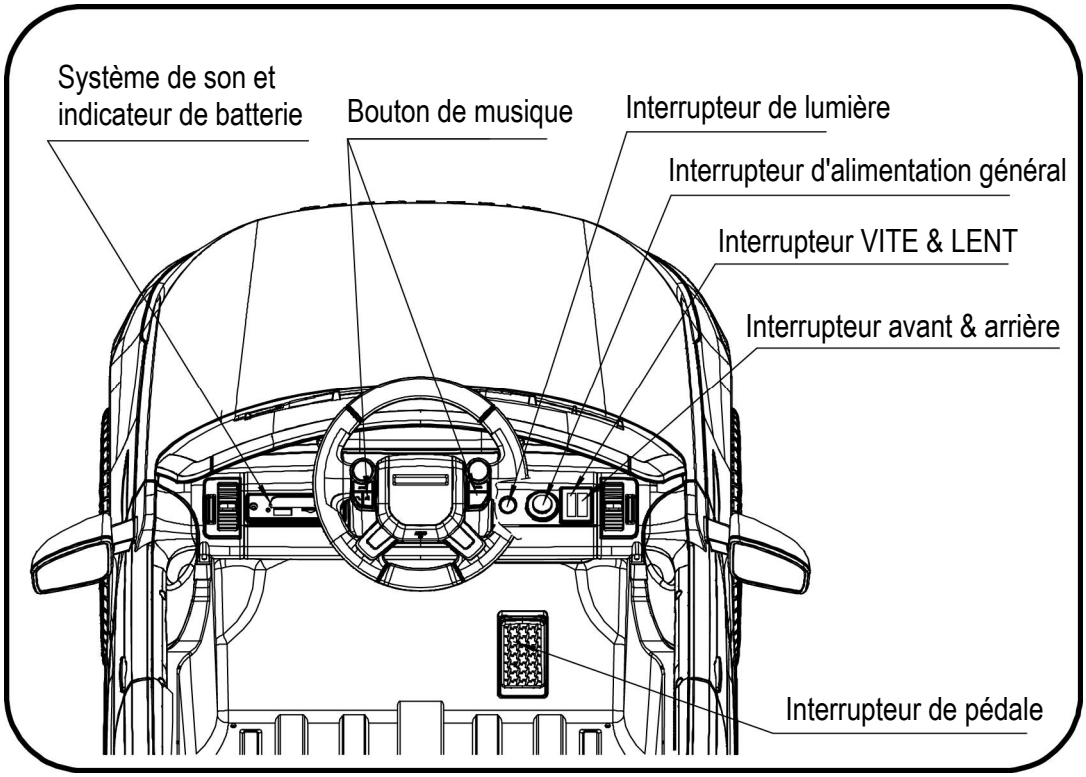
Regole per una guida sicura

LEGGI QUESTE REGOLE AD ALTA VOCE AL TUO BAMBINO E AI SUOI COMPAGNI DI GIOCO E ASSICURATI CHE LE CAPISCANO!

•Questo giocattolo non è un freno. Indossa sempre un casco e abbigliamento protettivo quando guidi.
•Supervisione diretta di un adulto richiesta.
• Tenere i bambini all'interno di aree di guida sicure.
• Non guidare mai sulla carreggiata, vicino a veicoli a motore, su prati, vicino a pendii ripidi o gradini, piscine o altri specchi d'acqua.
•Usare il giocattolo solo su superfici piane, come all'interno della casa, in giardino o nel parco giochi.
• Non usare mai al buio. Un bambino potrebbe incontrare ostacoli imprevisti e avere un incidente. Usare il veicolo solo di giorno o in un'area ben illuminata.
•Non è consigliato guidare il veicolo su superfici bagnate o su pendenze superiori a 15 gradi.
•Non utilizzare questo veicolo all'aperto quando piove o nevica.
• Assicurati di fermarti completamente prima di cambiare direzione da avanti a indietro..
•Si prega di rispettare i limiti corretti di peso ed età consentiti per guidare questo veicolo.
•È vietato modificare il circuito o aggiungere altre parti elettriche.
•Ispezionare periodicamente i fili e le connessioni del veicolo.
•Per evitare incidenti, assicurarsi che il veicolo sia sicuro prima di guidare.
•Non lasciare che alcun bambino tocchi le ruote o si avvicini a esse quando l'auto è in movimento.
• Questo veicolo ha cinture di sicurezza regolabili. Si prega di istruire i bambini su come allacciare la cintura di sicurezza prima dell'uso, garantendo la sicurezza.

Come Operare il Tuo Veicolo

Uso Operativo (Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione sia acceso)



IMPORTANTE!

Fermare sempre il veicolo quando si cambia la velocità o la direzione per evitare danni al cambio e al motore.

(1) Accendere prima l'interruttore generale di alimentazione, la musica può essere riprodotta.

(2) Avanti

Premere l'"interruttore avanti e indietro" nella posizione " ⬆ ".

Premere il pedale.

Il veicolo procede in avanti.

(3) Fermarsi

Togliere il piede dall'acceleratore per fermare l'auto.

(4) Retromarcia

Premere l'"interruttore avanti e indietro" nella posizione " ⬇ ".

Premere il pedale.

Il veicolo si muove all'indietro.

(5) Accendere l'interruttore generale di alimentazione, quindi è possibile ascoltare la musica premendo qualsiasi pulsante musicale.

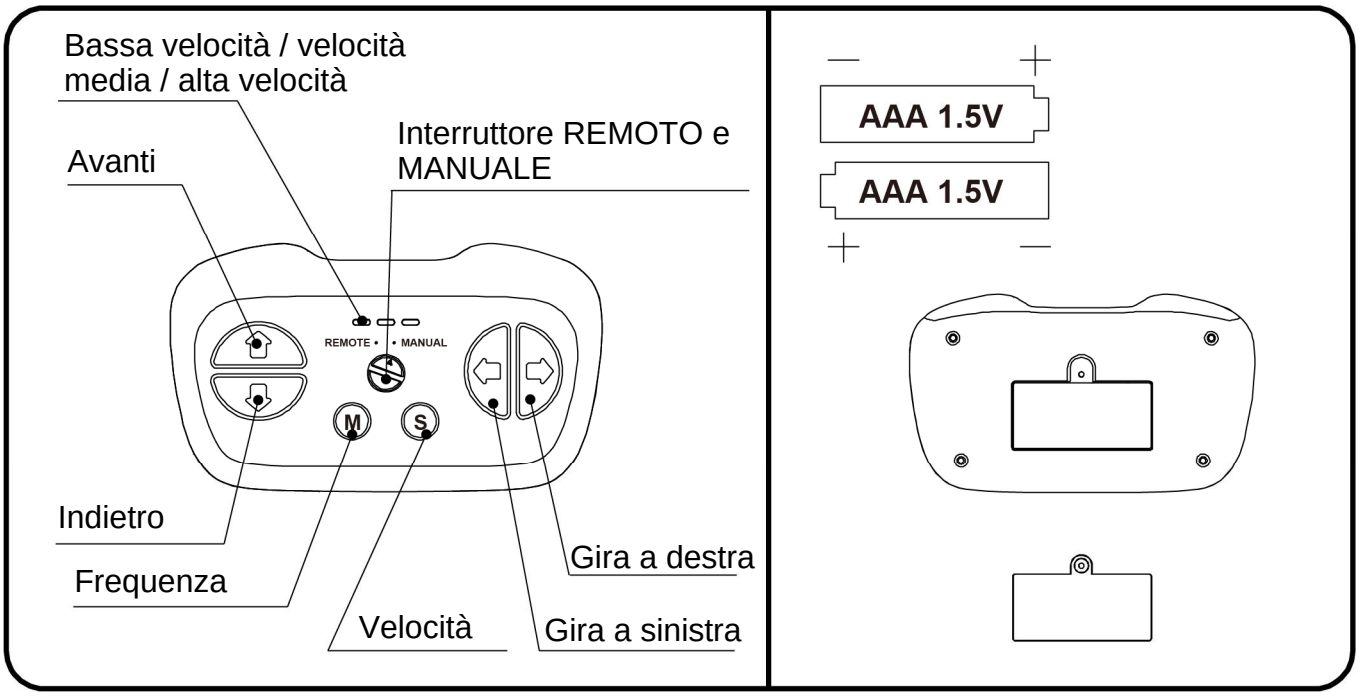
(6) Accendere l'interruttore "FAST and SLOW", controllare la velocità dell'auto.

(7) Spegnere l'"interruttore della luce", la luce non è luminosa.

Durante la "Modalità di Controllo Manuale", la funzione di "Modalità di Controllo Remoto" è disabilitata e il telecomando non può controllare l'auto in "Modalità di Controllo Manuale".

Come Operare il Tuo Veicolo

(8) Come usare il telecomando:



A. Spostare l'interruttore REMOTE e MANUAL su posizione "REMOTE".

- "REMOTE" per la modalità di controllo remoto (da parte del genitore con telecomando)
- "Manual" per la modalità di controllo manuale (da parte del bambino con controllo a pedale)

Durante la "Modalità di Controllo Remoto", la funzione della "Modalità di Controllo Manuale" è disabilitata e il bambino non può controllare l'auto da solo/a.

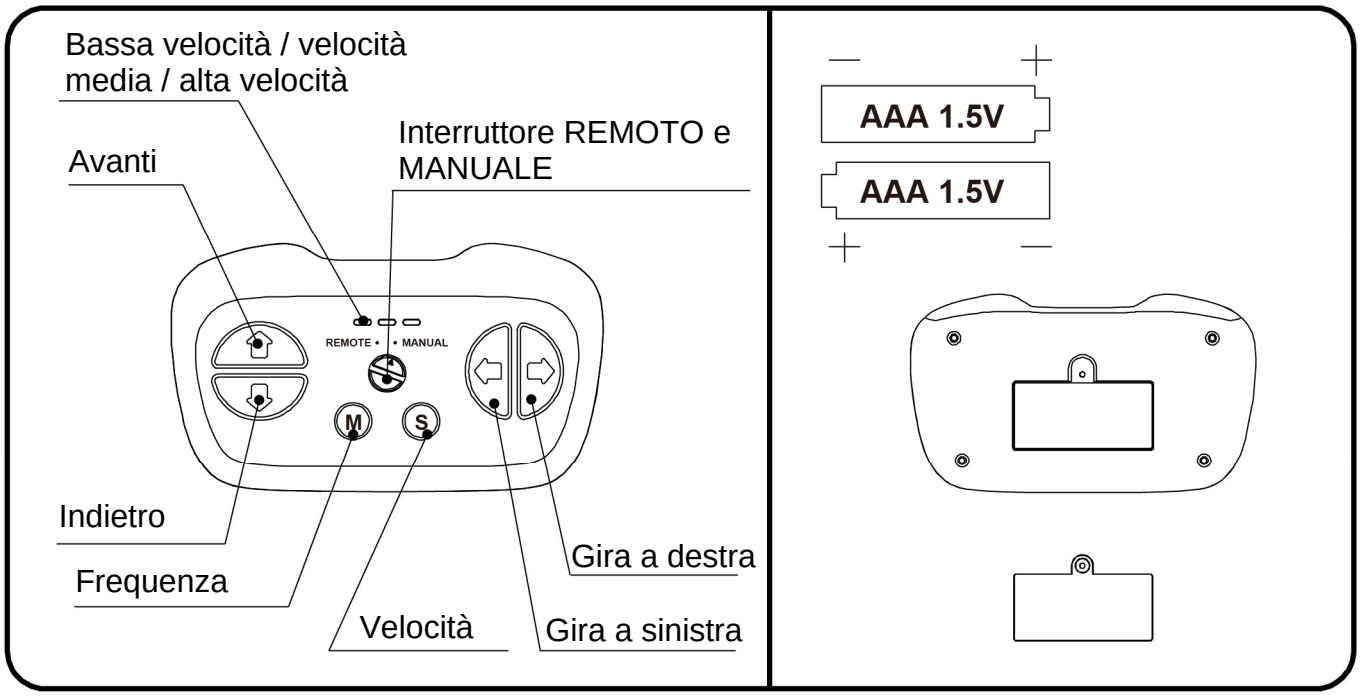
Controllo remoto prima. Controllo remoto prima Quando l'interruttore rotante è impostato su "REMOTE", indica lo stato di controllo remoto e non può essere usato il pedale. In questo momento, le tre spie sono costantemente accese. Manuale operativo: Estrarre il telecomando, aprire il vano batterie sul retro del telecomando e inserire due batterie alcaline AAA LRO3. Prestare attenzione alla polarità delle batterie. Quando la luce di allineamento e la spia della velocità si accendono, indica che la batteria è stata installata correttamente. Questo prodotto non fornisce batterie a secco.
Descrizione dei pulsanti:
(1) Premere a lungo il tasto frequenza (M) per 2-4 secondi, la spia LED della bassa velocità lampeggia. Accendere l'alimentazione dell'auto, la spia LED della bassa velocità continua a lampeggiare fino ad accendersi fissa, quindi la frequenza è stata associata con successo. Se l'associazione della frequenza fallisce (la spia LED della bassa velocità lampeggia), rimuovere la batteria e ripetere i passaggi.
M: Premere a lungoper abbinare il codice, premere brevemente per frenare.
S: Velocità: premere per cambiare velocità (bassa,media e alta velocità)

" ▲ " Avanti, " ▼ " Indietro. Interruttore a manopola.

" ◀ "Sinistra, " ▶ "Destra.

Come Operare il Tuo Veicolo

(8) Come usare il telecomando:



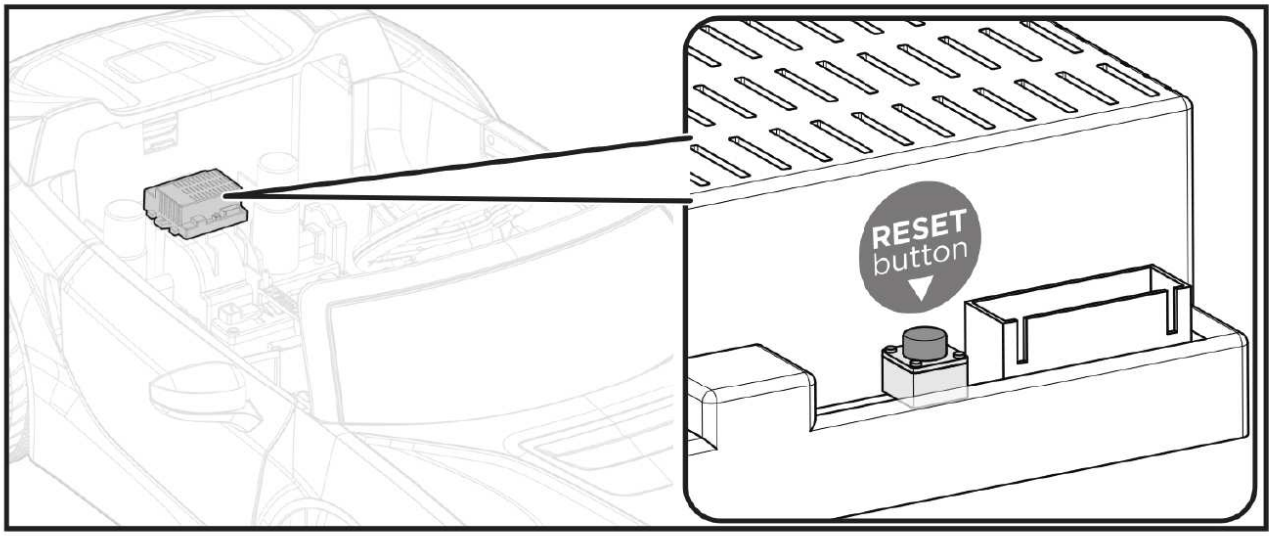
(2) Pulsante del freno: premilo per fermarti; premilo di nuovo per muoverti.
(3) Tasto di selezione della velocità e indicazione della velocità: usato per selezionare la velocità dell'auto. Premi il tasto una volta per cambiare la velocità una volta. Le 3 velocità si alternano ciclicamente, e la sequenza di commutazione è: bassa-media-alta. L'indicatore di velocità è disposto dall'alto verso il basso sul telecomando: spia alta velocità, spia media velocità, spia bassa velocità; quando si passa a una velocità, si accende la spia corrispondente. Nota: il livello di velocità cambia solo quando si procede in avanti.
(4) Tasti avanti/indietro: usati per il controllo del movimento avanti e indietro. Quando uno dei tasti viene premuto, la velocità di movimento aumenterà lentamente fino a raggiungere il livello di velocità impostato. Pertanto i bambini non subiranno un impatto improvviso.
(5) Tasto svolta a sinistra/svolta a destra: usato per il controllo della direzione a sinistra e a destra.
(6) Interruttore a manopola: controlla la modalità manuale pura e la modalità di controllo remoto. Quando la freccia al centro della manopola del telecomando punta a "REMOTE", indica lo stato di controllo remoto e non può essere operato manualmente. In questo momento, le tre spie luminose sono costantemente accese. Quando la freccia al centro della manopola del telecomando punta a "Manual", indica lo stato manuale e non può essere controllato da remoto. In questo momento, le tre spie luminose lampeggiano.

Nota: senza operazioni dopo 10 secondi, la luce di indicazione si spegnerà entrando in modalità di risparmio energetico.

Avvertenza: Il telecomando non è un giocattolo. È destinato all'uso da parte di adulti e non deve essere utilizzato da bambini. È sempre richiesta una stretta supervisione da parte di un adulto. La portata di ricezione può variare significativamente in base al meteo, alla batteria e ad altre condizioni ambientali.

Come Operare il Tuo Veicolo

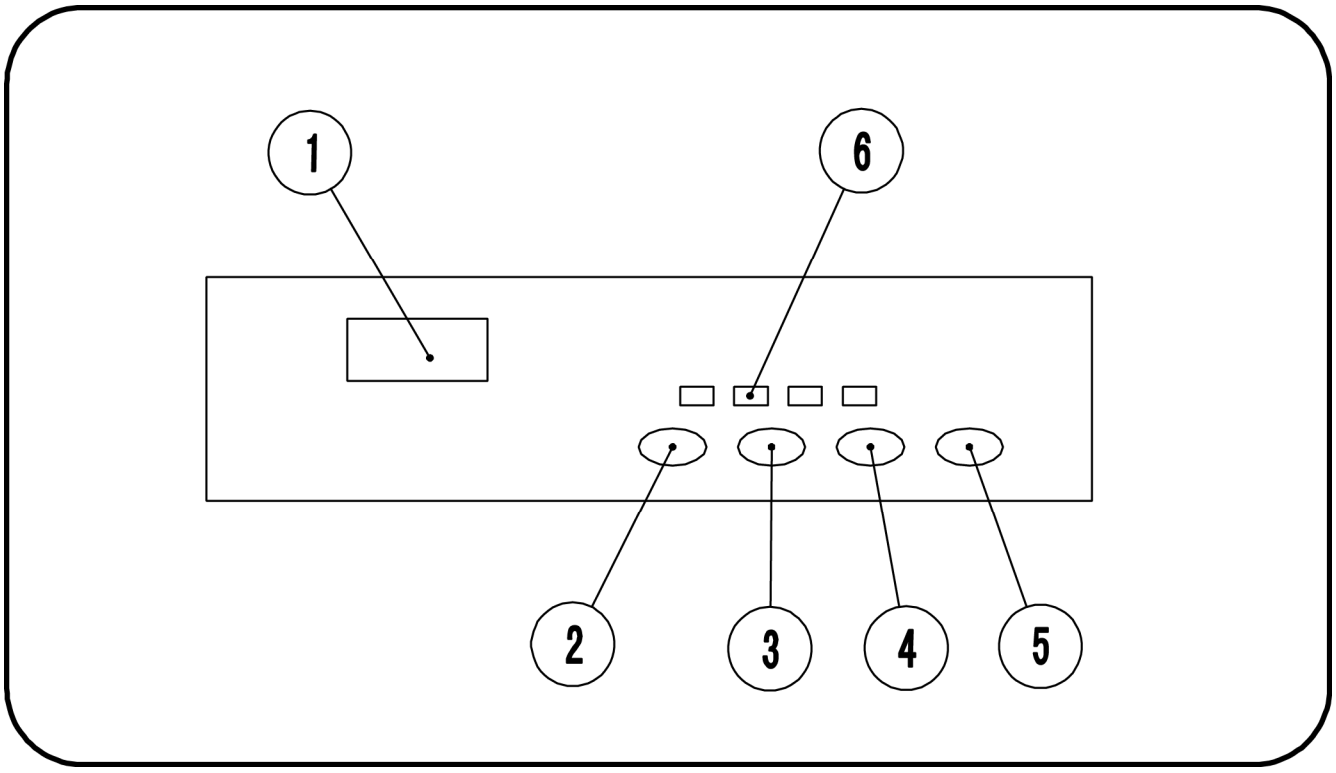
(8) Come usare il telecomando:



Come passare il veicolo a guida manuale senza un telecomando Se il telecomando è scarico o perso, e la manopola "RC-Manual" sul telecomando è nella posizione "Remote", il prodotto non può essere controllato manualmente in questo momento. Se è necessario passare il prodotto alla modalità di controllo manuale, seguire questi passaggi:

1. Rimuovere il cuscino del sedile e individuare il ricevitore.
2. Premere il pulsante di reset sul telecomando o sul ricevitore (con un'etichetta indicativa accanto al pulsante) e il prodotto tornerà alla modalità manuale.

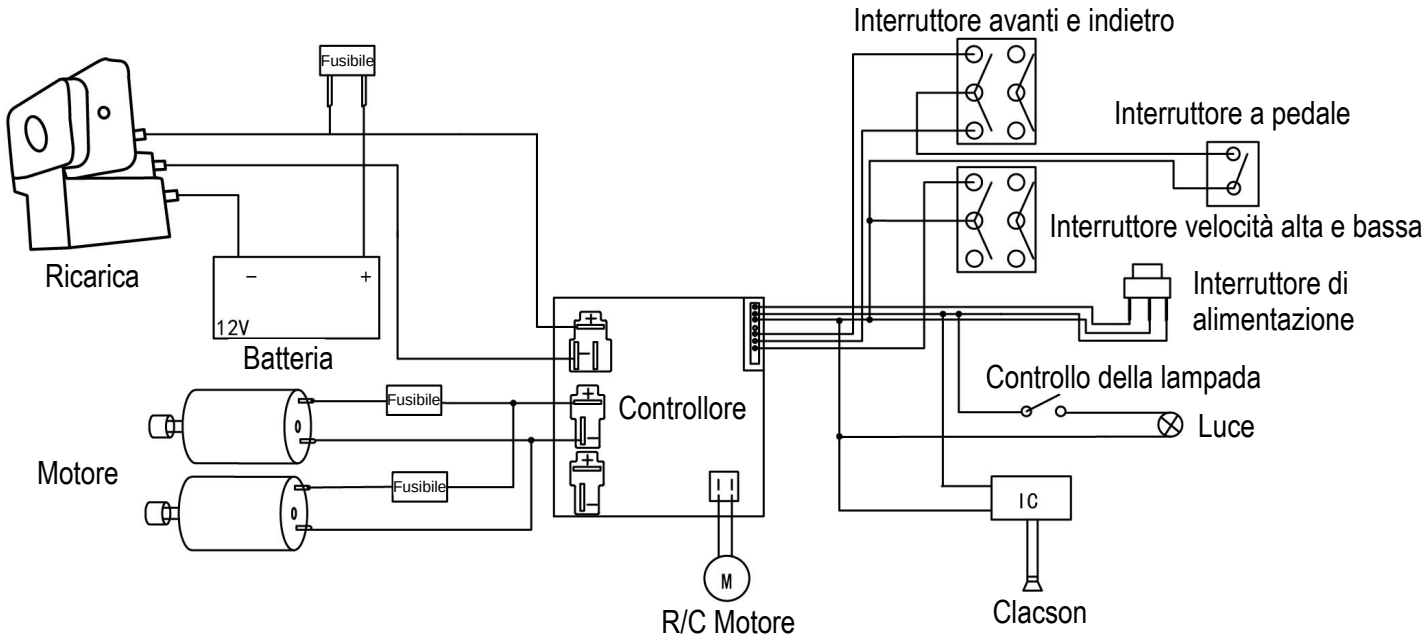
(9) Come usare il sistema audio e l'indicatore della batteria



- 1. Slot per dispositivo di archiviazione.
- 2. Pulsante modalità: Trasforma l'auto tra la modalità di riproduzione musicale e la modalità di connessione intelligente.
- 3. Pulsante Musica: Premi per riprodurre la musica.
- 4. Abbassa il volume.
- 5. Alza il volume.
- 6. Display di Alimentazione: Mostra il livello della batteria e della carica.

Come Operare il Tuo Veicolo

Schema elettrico



Caricare il tuo veicolo

SOLO UN ADULTO PUÒ CARICARE E RICARICARE LA BATTERIA!

- **non ricaricare le batterie non ricaricabili;**
- **non mischiare tipi diversi di batterie o batterie nuove e usate;**
- **le batterie devono essere inserite rispettando la polarità;**
- **le batterie scariche devono essere rimosse dalla moto giocattolo;**
- **i terminali di alimentazione non devono essere cortocircuitati.**
- **le batterie ricaricabili devono essere caricate solo sotto la supervisione di un adulto;**
- **le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate;**
- **i trasformatori o il caricatore utilizzati con il giocattolo devono essere regolarmente esaminati per rilevare eventuali danni al cavo, alla spina, alla custodia e ad altre parti e, in caso fossero danneggiati, non devono essere utilizzati finché non sono stati riparati.**

⚠ AVVERTENZA!

• PREVENIRE INCENDI E SCOSSE ELETTRICHE:

- Utilizzare esclusivamente la batteria ricaricabile e il caricatore forniti con il veicolo. Non sostituire MAI la batteria o il caricatore con quelli di un'altra marca. L'utilizzo di un'altra batteria o caricatore potrebbe provocare un incendio o un'esplosione.

- Non utilizzare la batteria o il caricatore per nessun altro prodotto. Potrebbe comportare surriscaldamenti, incendi o esplosioni.

- Non modificare MAI il circuito elettrico. La manomissione del circuito elettrico può provocare scosse, incendi, esplosioni o danneggiare permanentemente l'impianto elettrico.

- Non consentire il contatto diretto tra i terminali della batteria. Potrebbe comportare incendi o esplosioni.

Caricare il tuo veicolo

⚠ AVVERTENZA!

•PREVENIRE INCENDI E SCOSSE ELETTRICHE:

- Non lasciare che alcun tipo di liquido venga a contatto con la batteria o i suoi componenti.

- Durante la ricarica si genereranno gas esplosivi. Non ricaricare vicino a fonti di calore o materiali infiammabili. Ricaricare la batteria SOLO in un'area ben ventilata.

- Non afferrare MAI la batteria dai cavi o dal caricatore. La batteria potrebbe subire danni e potreste provocare un incendio. Afferrare la batteria SOLO dalla custodia.

- Ricaricare la batteria SOLO in un'area asciutta.

• I poli, i terminali e i relativi accessori della batteria contengono piombo e composti di piombo, sostanze chimiche note allo Stato della California come causa di cancro e danni all'apparato riproduttivo. Lavarsi le mani dopo la manipolazione della batteria.

• Non aprire la batteria. La batteria contiene acido al piombo e altri materiali tossici e corrosivi.

• Non aprire il caricatore. I cavi e i circuiti esposti all'interno della custodia possono provocare scosse elettriche.

Solo gli adulti possono maneggiare o ricaricare la batteria. Non permettere MAI ai bambini di maneggiare o ricaricare la batteria.

La batteria è pesante e contiene acido di piombo (elettrolita).

• Non far cadere la batteria. Potrebbero verificarsi danni permanenti alla batteria o causare gravi lesioni personali.

• Prima di ricaricare la batteria, verificare eventuali segni di usura o danni alla batteria, al caricatore, al cavo di alimentazione e ai connettori. NON ricaricare la batteria qualsiasi parte e' danneggiata.

• Non lasciare che la batteria si scarichi completamente. Ricaricare la batteria dopo ogni utilizzo o una volta al mese se non utilizzata regolarmente.

• Non ricaricare la batteria capovolta.

• Fissare sempre la batteria al supporto. La batteria può cadere e ferire un bambino se il veicolo si ribalta.

• E' consigliata la supervisione dei bambini piccoli da parte di un adulto.

• Il giocattolo deve essere utilizzato con cautela poiché è necessaria abilità per evitare cadute o collisioni che possano causare lesioni personali al conducente o a terzi.

Caricare il vostro veicolo

• La porta di ingresso per la ricarica e' situata SOTTO IL SEDILE.
• L'INTERRUTTORE DI ACCENSIONE deve essere portato in posizione OFF durante la ricarica.
• Prima del primo utilizzo, caricare la batteria per 8-12 ore. Non ricaricare la batteria per più di 20 ore per evitare di surriscaldare il caricatore.
• Quando il veicolo inizia a funzionare lentamente, ricaricare la batteria.
• Dopo ogni utilizzo o una volta al mese, il tempo di ricarica minimo è compreso tra 8 e 12 ore, e più di 20 ore.

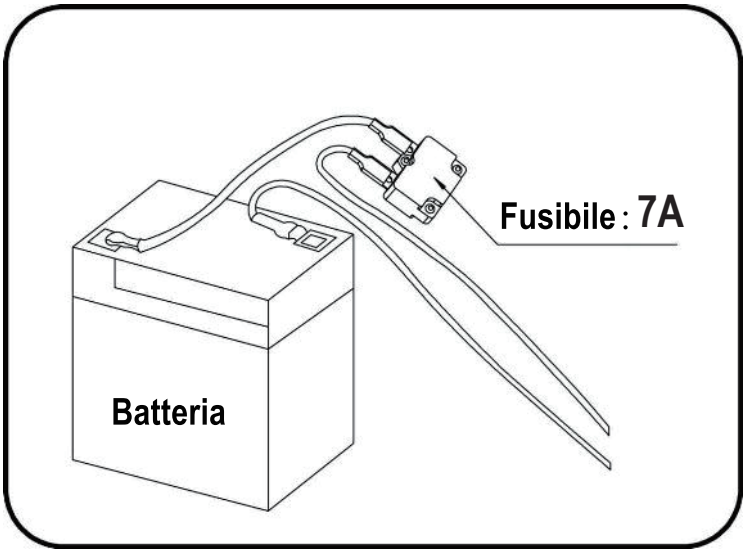


1. Trova la presa di ingresso per la ricarica sotto il sedile;
2. Inserisci la porta del caricatore nella presa di ingresso;
3. Inserisci la spina del caricatore in una presa a muro. La batteria inizierà a caricarsi.

Guida alla risoluzione dei problemi

■ PROBLEMA: Il veicolo non funziona

CAUSA DEL PROBLEMA: La batteria potrebbe essere scarica.
Dopo ogni utilizzo, o almeno una volta al mese, caricare la batteria per 8-12 ore. Non lasciare la batteria nel caricatore per più di 20 ore.
POSSIBILE CAUSA: Il fusibile termico è scattato.
Il veicolo è dotato di fusibile auto-ripristinante. Quando il veicolo è sovraccarico o utilizzato in modo errato; il fusibile auto-ripristinante interromperà' il funzionamento del veicolo per 5-20 secondi prima di diventare nuovamente operativo. Il fusibile auto-ripristinante si trova sotto il sedile (come mostrato in figura).



Per evitare che il fusibile interrompa l'alimentazione, seguire queste linee guida:
NON sovraccaricare il veicolo, peso massimo consentito: 30 kg
NON trainare nulla dietro il veicolo.
NON guidare su pendii ripidi.
NON guidare contro oggetti fissati a terra, che potrebbero causare lo slittamento delle ruote, provocando il surriscaldamento del motore.
NON guidare in climi molto caldi, i componenti potrebbero surriscaldarsi.
NON manomettere l'impianto elettrico, ciò potrebbe creare un cortocircuito, facendo scattare il fusibile
POSSIBILE CAUSA: i dadi delle ruote sono allentati.
Se i dadi non sono stretti, le ruote non innesteranno la marcia in avanti. Stringere il dado con la chiave apposita
POSSIBILE CAUSA: Il connettore o i cavi della batteria sono allentati.
Assicurarsi che i connettori della batteria siano saldamente collegati tra loro.
POSSIBILE CAUSA: La batteria è scarica.
E' stata effettuata la corretta manutenzione della batteria secondo le istruzioni? La batteria è vecchia? Potrebbe essere necessario sostituire la batteria.
POSSIBILE CAUSA: L'impianto elettrico è danneggiato.
L'acqua potrebbe aver corroso l'impianto oppure sporco, ghiaia o sabbia potrebbero aver bloccato l'interruttore.
POSSIBILE CAUSA: Il motore è danneggiato.
Il motore necessita di una riparazione presso un professionista.

■ PROBLEMA: la batteria non si ricarica.

POSSIBILE CAUSA: Il connettore della batteria o il connettore dell'adattatore sono allentati.
Assicurarsi che il connettore della batteria e il connettore dell'adattatore siano saldamente collegati insieme.

Guida alla risoluzione dei problemi

POSSIBILE CAUSA: Il caricatore non è collegato.
Assicurarsi che il caricatore sia collegato alla presa di corrente a muro e che il flusso di corrente verso la presa sia attivo.
POSSIBILE CAUSA: Il caricatore non funziona.
Il caricatore si scalda durante la ricarica? In caso contrario, il caricatore potrebbe essere rotto e potrebbe essere necessario sostituirlo.
Guida alla risoluzione dei problemi

■ PROBLEMA: il veicolo non funziona a lungo.

POSSIBILE CAUSA: La batteria potrebbe essere scarica.
La batteria potrebbe non essere stata caricata abbastanza a lungo. Dopo ogni utilizzo, o almeno una volta al mese, caricare la batteria per 8-12 ore. Non lasciare la batteria sul caricatore per più di 20 ore.

POSSIBILE CAUSA: La batteria è vecchia.

La batteria col tempo perderà la capacità di trattenere la carica. A seconda della quantità di utilizzo e delle condizioni variabili, la batteria dovrebbe funzionare da uno a tre anni. Sostituire la batteria con una nuova.

■ PROBLEMA: la batteria ronza o emette suoni durante la ricarica.

Ciò è normale e non è motivo di preoccupazione. Potrebbe anche essere silenziosa durante la ricarica, il che è normale.

■ PROBLEMA: il caricatore si scalda durante la ricarica della batteria.

Ciò è normale e non è motivo di preoccupazione.

Manutenzione della moto

• È responsabilità dei genitori controllare le parti principali del giocattolo prima dell'uso. Esaminare regolarmente eventuali rischi potenziali, come lo stato di batteria, caricatore, cavo, spina, viti che fissano la custodia di altre parti e che, in caso di ciò, danni, il giocattolo non deve essere utilizzato finché il danno non sia stato adeguatamente rimosso.
• Assicurarsi che le parti in plastica del veicolo non siano incrinate o rotte.
• Utilizzare occasionalmente un olio leggero per lubrificare le parti mobili come le ruote.
• Parcheggiare il veicolo al coperto o coprirlo con un telo per proteggerlo dalla pioggia.
• Tenere il veicolo lontano da fonti di calore, come stufe e caloriferi. Le parti in plastica potrebbero sciogliersi.
• Ricaricare la batteria dopo ogni utilizzo. La batteria può essere maneggiata solo da un adulto. Ricaricare la batteria almeno una volta al mese quando il veicolo non viene utilizzato a lungo.
• Non lavare il veicolo con una canna dell'acqua. Non lavare il veicolo con acqua e sapone. Non guidare il veicolo in caso di pioggia o neve. L'acqua danneggerà il motore, l'impianto elettrico e la batteria.
• Pulire il veicolo con un panno morbido e asciutto. Per ridare brillantezza alle parti in plastica, utilizzare un lucidante per mobili senza cera. Non utilizzare cera per auto. Non utilizzare detergenti abrasivi.
• Non guidare il veicolo su terreni sciolti, sabbia o ghiaia fine che potrebbero danneggiare le parti mobili, i motori o l'impianto elettrico.
• Quando non in uso, tutte le fonti di alimentazione elettrica devono essere spente. Spegnere l'interruttore di alimentazione e scollegare il connettore della batteria.

Smaltimento della batteria

Smaltimento della batteria 

●La batteria al piombo sigillata deve essere riciclata o smaltita in modo rispettoso dell'ambiente e della salute umana.
● Non smaltire la batteria al piombo nel fuoco. La batteria potrebbe esplodere o perdere liquido.
● Non smaltire la batteria al piombo insieme ai normali rifiuti domestici. E' vietato lo smaltimento in discarica o la miscelazione delle batterie al piombo sigillate con i rifiuti domestici.
● Restituire una batteria esaurita al centro di riciclaggio locale approvato per la raccolta di batterie al piombo-acido, ad esempio il renditore locale di batterie per autoveicoli.
● Contattare i funzionari locali per ottenere informazioni sulla gestione dei rifiuti per altre informazioni riguardanti il riciclaggio e smaltimento ecologicamente corretto delle batterie al piombo-acido.
● La batteria deve essere caricata solo da un adulto. Caricare il prodotto prima dell'uso!
● Il giocattolo non deve essere collegato a potenze elettriche eccessive (superiori q quanto specificato nel manuale), e non deve essere acceso durante il processo di ricarica.
● Qualsiasi batteria ricaricabile deve essere caricata solo sotto la supervisione di un adulto.
● Controllare regolarmente i cavi e le spine del caricatore, nonché' l'involucro e altre parti per rilevare eventuali danni. Interrompere l'uso e riparare.
● Aprire il coperchio della batteria sul telecomando e inserire due batterie, facendo attenzione alla polarità corretta. Riposizionare il coperchio della batteria e bloccarlo con le viti (sostituire la batteria secondo i passaggi precedenti, operazione eseguita da un adulto).
● Tutte le batterie devono essere inserite secondo la polarità corretta.
● Le batterie non ricaricabili non devono essere caricate. Rimuovere eventuali batterie scariche dal giocattolo.
● Non utilizzare batterie vecchie e nuove insieme, né mischiare tipi diversi di batterie.
● Il caricatore utilizzato con il giocattolo deve essere regolarmente esaminato per rilevare eventuali danni al cavo, alla spina, alla custodia e ad altre parti e, in caso di tali danni, non deve essere utilizzato finché il danno non è stato riparato.

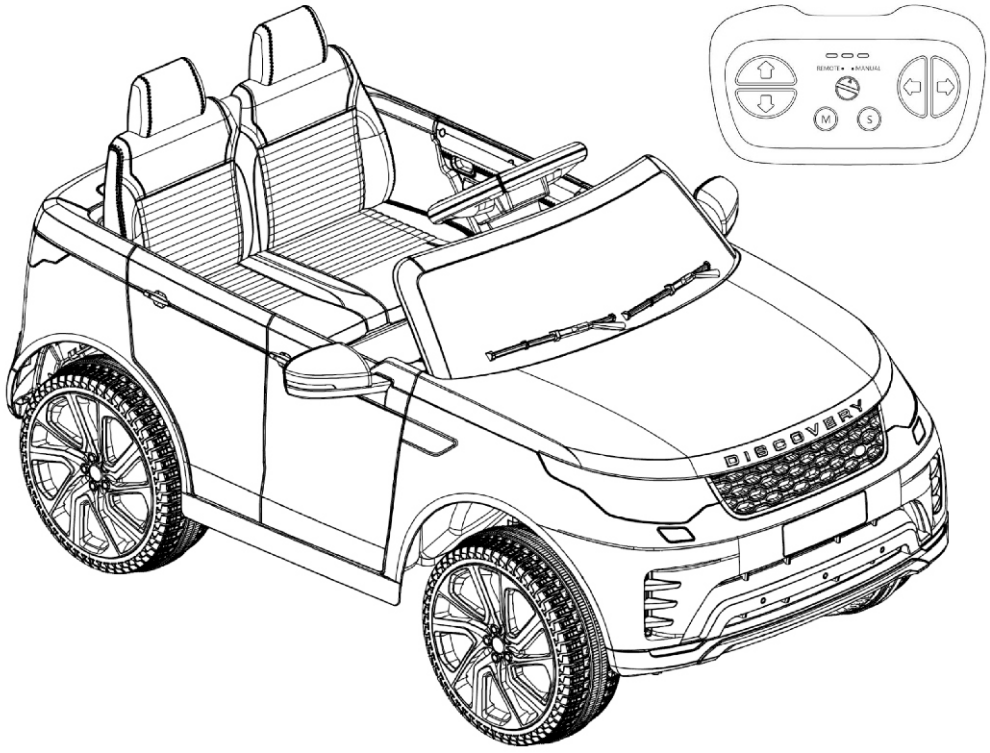
In nostri prodotti rispettano gli standard
ASTM F963; GB6675,GB19865; EN71 e EN62115.

AIYAPLAY

IN250400187V01_FR

370-415V90

FR



VOITURE ÉLECTRONIQUE POUR ENFANT

- **Convient aux enfants de 3 ans+.**
- **Poids maximal de l'utilisateur : 30kg**
- **Assemblage par un adulte requis**

0-3

Lisez et comprenez l'intégralité de ce manuel avant utilisation !

Veuillez conserver ce manuel pour référence future car il contient des informations importantes.

Avant la première utilisation, chargez la batterie pendant au moins 8 à 12 heures, pas plus de 20 heures.

MANUEL D'UTILSATEUR

⚠ ATTENTION!

- Conservez ce manuel pour référence ultérieure.
- DANGER D'ÉTOUFFEMENT—Petits éléments. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Le produit contient de petites pièces, tenez les enfants à l'écart lors du montage.
- ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE UNIQUEMENT
- Toujours enlever le matériel de protection et les sacs en poly et les éliminer avant l'assemblage.
- **ATTENTION:** Il convient de porter un équipement de protection, casque de sécurité, genouillères et coudières de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. Ce jouet ne doit pas être utilisé au bord des rivières, sur les routes, dans les foules ou dans d'autres lieux publics. Porter toujours des chaussures et ne jamais autoriser plus d'un conducteur.
- Ne roulez que sur un terrain plat. Ne jamais utiliser sur la pelouse.
- Gardez vos mains, vos cheveux et vos vêtements loin des pièces en mouvement.
- Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance. La surveillance directe d'un adulte est nécessaire. Gardez toujours l'enfant en vue lorsqu'il est dans le véhicule.
- Pour réduire le risque de blessure, la surveillance d'un adulte est nécessaire. Ne jamais utiliser sur les routes, à proximité de véhicules à moteur, sur ou à proximité de pentes ou de marches raides, de piscines ou d'autres étendues d'eau, toujours porter des chaussures, et ne jamais autoriser plus d'un passager.
- Ne jamais utiliser dans des conditions dangereuses telles que la neige, la pluie, la terre meuble, la boue, le sable ou le gravier, car cela pourrait provoquer un accident inattendu, comme le renversement, et endommager le système électrique ou la batterie.
- **ATTENTION:** Ne pas utiliser dans la circulation.
- Ce jouet doit être utilisé avec prudence, car il faut savoir éviter les chutes ou les collisions qui pourraient causer des blessures à l'utilisateur ou à des tiers.
- **ATTENTION:** Ce jouet ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois en raison de sa vitesse maximale.
- **ATTENTION:** Ce jouet n'a pas de frein.
- Le jouet électrique doit être examiné régulièrement pour détecter tout dommage au cordon d'alimentation, à la fiche, au boîtier ou à d'autres pièces, et en cas de dommage, il ne doit pas être utilisé tant que la réparation n'a pas été effectuée.
- Utiliser uniquement la (les) batterie(s) et le chargeur spécifiés par le fabricant.

⚠ ATTENTION CONCERNANT L'UTILISATION DES PILES

- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être rechargées.
- Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d'un adulte.
- Les piles ne doivent être chargées que par des personnes âgées d'au moins 8 ans.
- Les différents types de piles ou les piles neuves et usagées ne doivent pas être mélangés.
- Les piles doivent être insérées avec la polarité correcte.
- Les piles épuisées doivent être retirées du jouet.
- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.

ATTENTION SUR LA RECHARGE ACCUMULATEURS

Consignes générales de sécurité

- ⚠ «Lire toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil»
- ⚠ «Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.»
- ⚠ «Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.»
- ⚠ «Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance»

Avertissements de sécurité électrique

- ⚠ «Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.»
- ⚠ «Ne pas utiliser à l'extérieur»
- ⚠ «Ne pas immerger dans l'eau ou autres liquides»
- ⚠ «Déconnecter du réseau lorsqu'il n'est pas utilisé»

Avertissements spécifiques au chargeur

- ⚠ « Utiliser uniquement l'unité d'alimentation fournie avec cet appareil.»
- ⚠ « Assurez-vous de la polarité correcte lors du branchement des batteries »
- ⚠ « Ne chargez pas des batteries endommagées ou qui fuient »
- ⚠ « Retirez les batteries si l'appareil ne doit pas être utilisé pendant de longues périodes »
- ⚠ « Ne mettez pas en court-circuit les bornes de sortie »



Table des matières

1. À propos de votre nouvelle moto

2. Liste des pièces

3. Schéma des pièces

4. Étapes d'assemblage

5. Comment conduire votre moto

6. Recharge du véhicule

7. Guide de dépannage

8. Entretien de votre véhicule

9. Mise au rebut de la batterie

À propos de votre nouvelle moto

Nous vous remercions d'avoir acheté nos produits. Nous vous souhaitons que votre enfant profite de ce produit pendant de nombreuses années. Gardez ces points à l'esprit lorsque vous lisez ce guide :

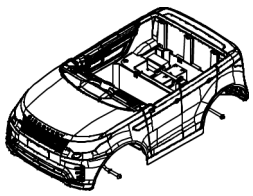
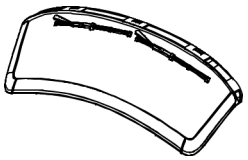
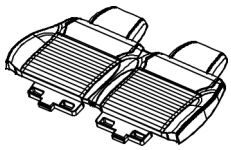
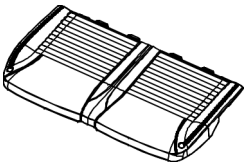
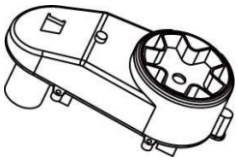
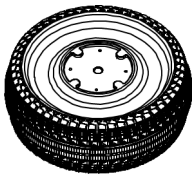
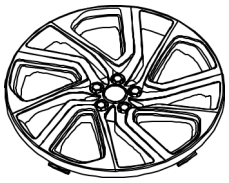
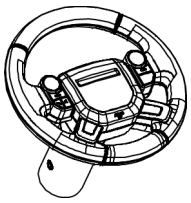
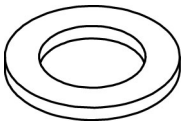
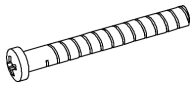
Âge recommandé :	3 ans+	**Batterie :**	DC 12 V 4,5 AH 1
Capacité de charge :	Moins de 30 Kg	**Dimensions de la voiture :**	1050*685*580 mm
Vitesse :	2,5-4,5 Km/h	**Dimensions du carton :**	1090*570*315 mm
Matériau :	PP	**Température optimale :**	Inférieure à 40°C Évitez d'utiliser sous le soleil brûlant
Chargeur :	Entrée : Indiquée sur le chargeur	**Durée de charge :**	8-12 heures, maximum 20 heures
	Sortie : DC12V	**Fusible :**	F7A, autoréinitialisable
	Courant : DC 0,5 A		

⚠ATTENTION !

POUR LA SÉCURITÉ DE VOTRE ENFANT, VEUILLEZ LIRE TOUS LES AVERTISSEMENTS ET LES INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE/D'UTILISATION. CONSERVEZ CE GUIDE POUR RÉFÉRENCE FUTURE.

- **ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIS.** Le produit contient de petites pièces réservées à l'assemblage par un adulte uniquement. Éloignez les petits enfants pendant l'assemblage.
- Retirez toujours les matériaux de protection et les sacs en polyéthylène et éliminez-les avant l'assemblage.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petites pièces. Risque d'étouffement.

Liste des pièces

N° de pièce	Nom de la pièce	Image	Quantité (pcs)	Remarques	N° de pièce	Nom de la pièce	Image	Quantité (pcs)	Remarques
1	Carrosserie du véhicule		1		2	Pare-brise		1	Placé sous la carrosserie
3	Siège A		1		4	Siège B		1	
5	Boîte de vitesses		2		6	Roue motrice		2	
7	Roue		1		8	Moyeu de roue		4	
9	Volant		1		10	Arbre de direction		1	Placé sous la carrosserie
11	Rondelle		6	Positionné sur l'essieu arrière et avant	12	Écrou		4	Positionné à l'arrière et à l'avant
13	Boulon		1	Positionné dans le volant	14	Écrou M5		1	Positionné dans le volant

Liste des pièces

Kit d'assemblage

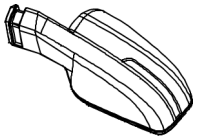
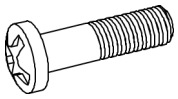
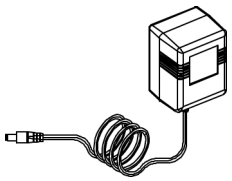
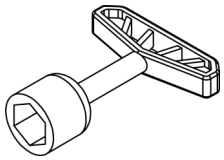
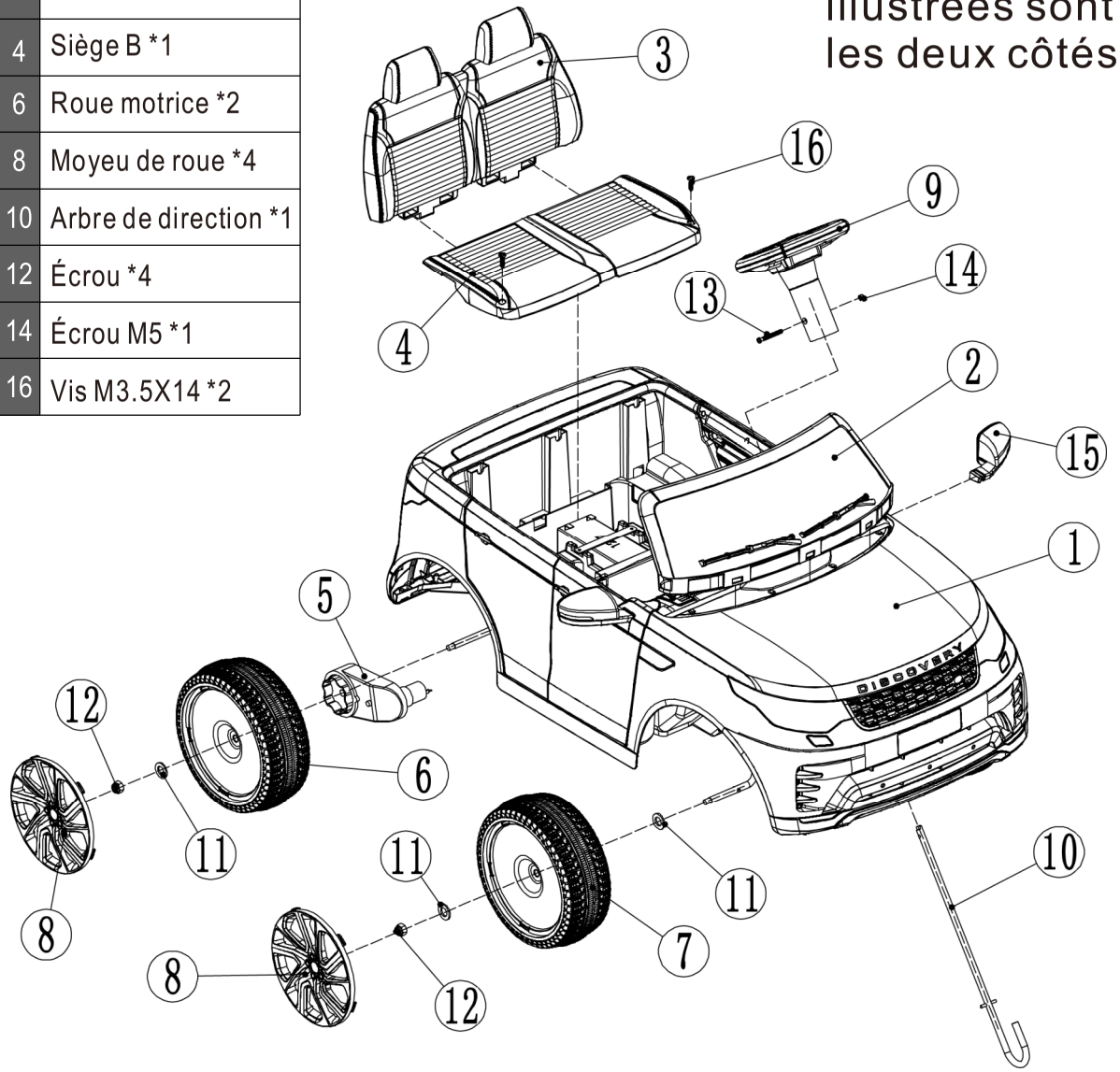
N° de pièce	Nom de la pièce	Image	Quantité (pcs)	Remarques	N° de pièce	Nom de la pièce	Image	Quantité (pcs)	Remarques
15	Rétroviseur		1 paire	Gauche & Droit	16	Vis M3,5x14		2	Placée dans le siège
17	Manuel d'instructions		1		18	Chargeur		1	
19	Clé		2		20	Télécommande		1	Pile AAA 1,5 V non incluse

Schéma des pièces

1	Carrosserie du véhicule *1	2	Pare-brise *1
3	Siège A *1	4	Siège B *1
5	Boîte de vitesses *2	6	Roue motrice *2
7	Roue *2	8	Moyeu de roue *4
9	Volant *1	10	Arbre de direction *1
11	Rondelle *6	12	Écrou *4
13	Boulon *1	14	Écrou M5 *1
15	Rétroviseur arrière *2	16	Vis M3.5X14 *2



REMARQUE : Certaines pièces illustrées sont assemblées sur les deux côtés du véhicule

Outils requis



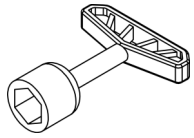
Tournevis (non inclus)



Pinces (non inclus)



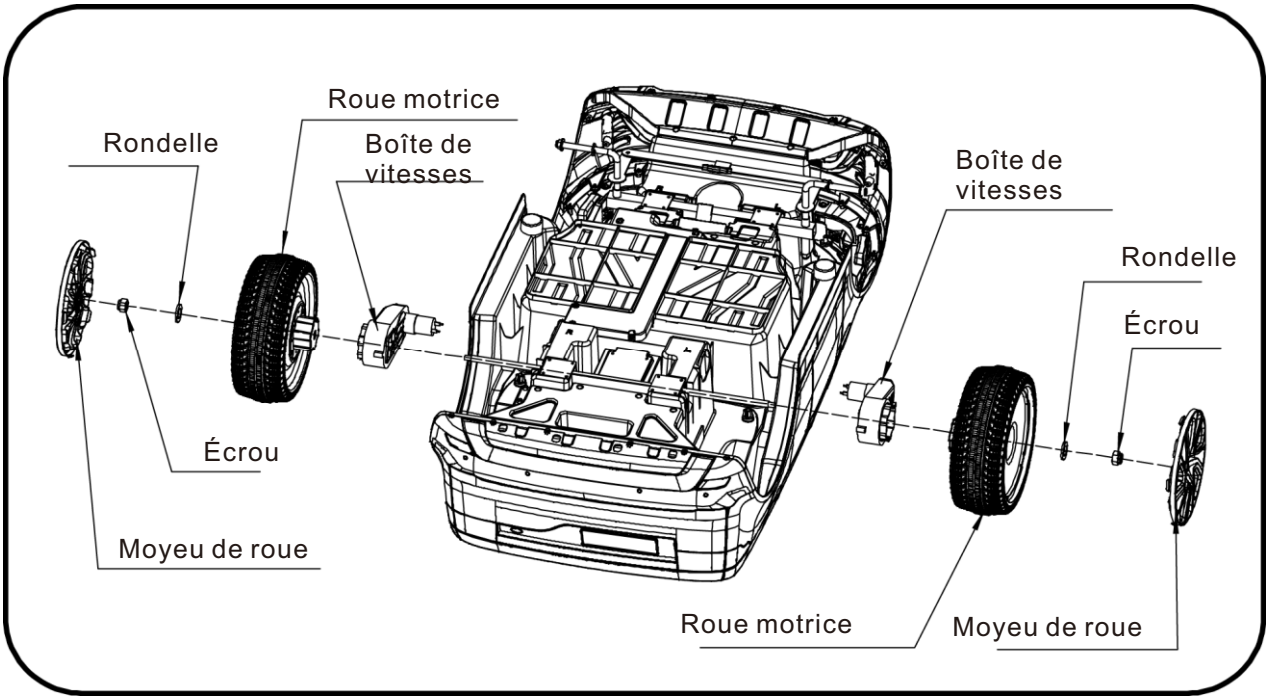
Marteau (non inclus)



Clé

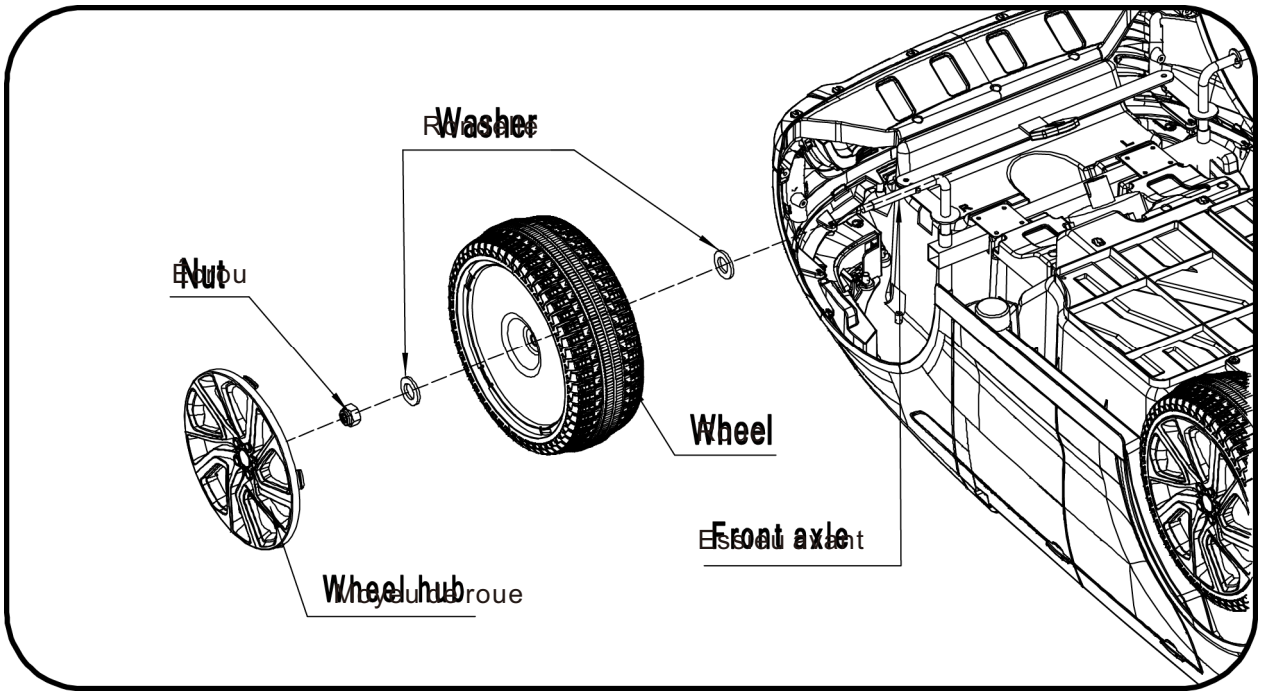
Étapes d'assemblage

1. Installez les roues arrière



- Comme montré sur la photo, installez la boîte de vitesses sur le côté.
- Passez la roue motrice à travers l'essieu arrière, puis installez des rondelles des deux côtés et serrez avec des écrous.
- Fixez le moyeu de roue des deux côtés.

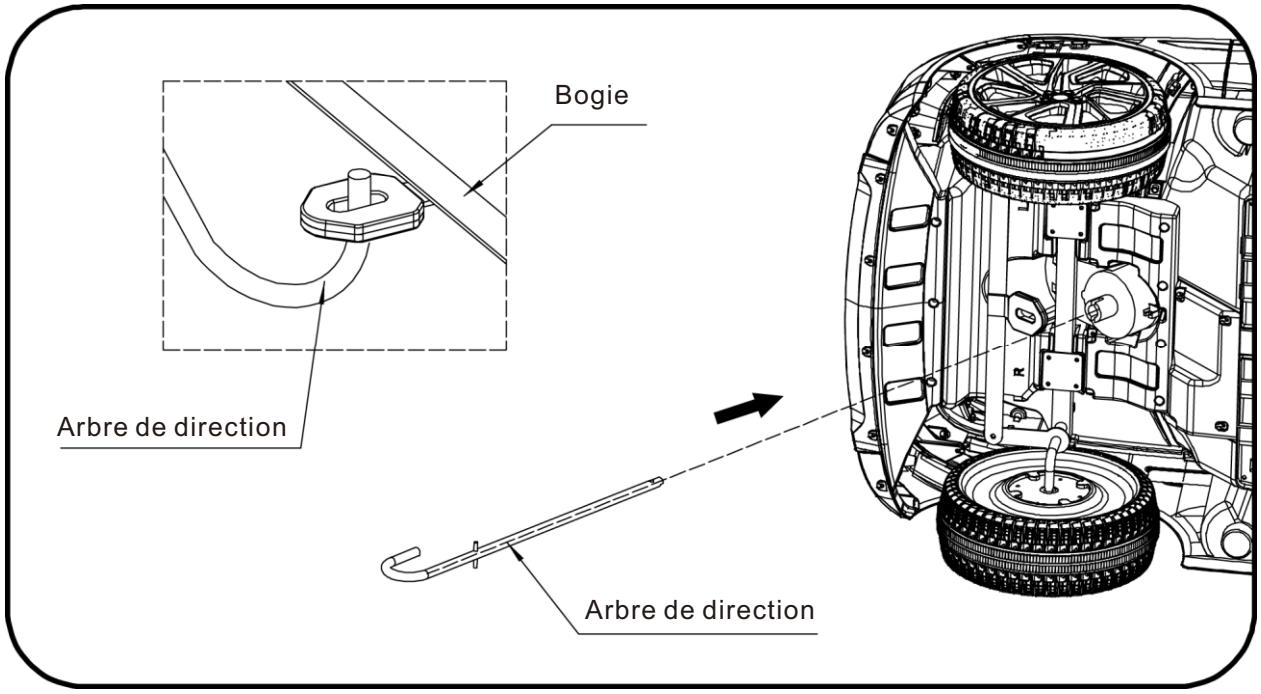
2. Installez la roue avant.



- Enlevez l'écrou et la rondelle sur l'essieu avant.
- Comme montré sur l'image, fixez la rondelle, la roue, la rondelle et l'écrou sur l'essieu dans l'ordre indiqué.
- Fixez le moyeu de la roue.
- Fixez l'autre roue de l'autre côté.

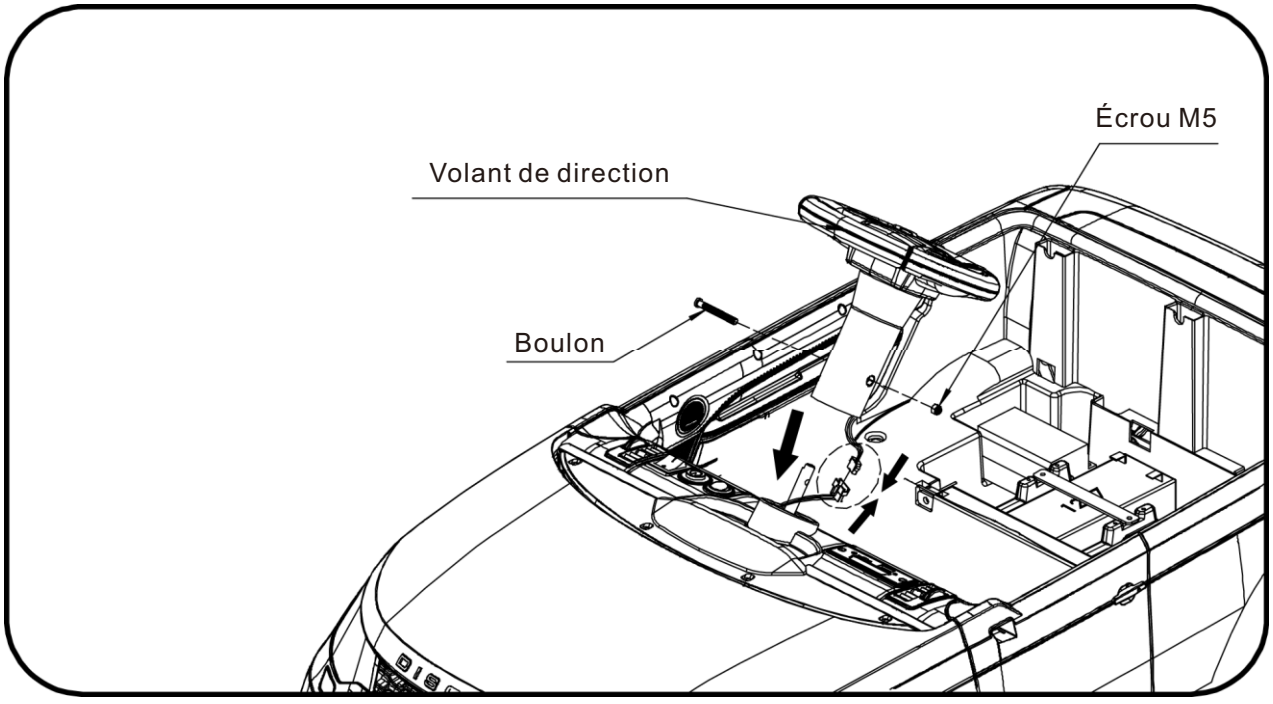
Étapes d'assemblage

3. Installez l'arbre de direction.



- Placez le véhicule sur le côté.
- Insérez l'extrémité droite de l'arbre de direction à travers l'orifice de la carrosserie du véhicule et faites-la sortir par l'orifice du tableau de bord.
- Insérez l'extrémité courbée dans l'orifice de l'essieu avant.

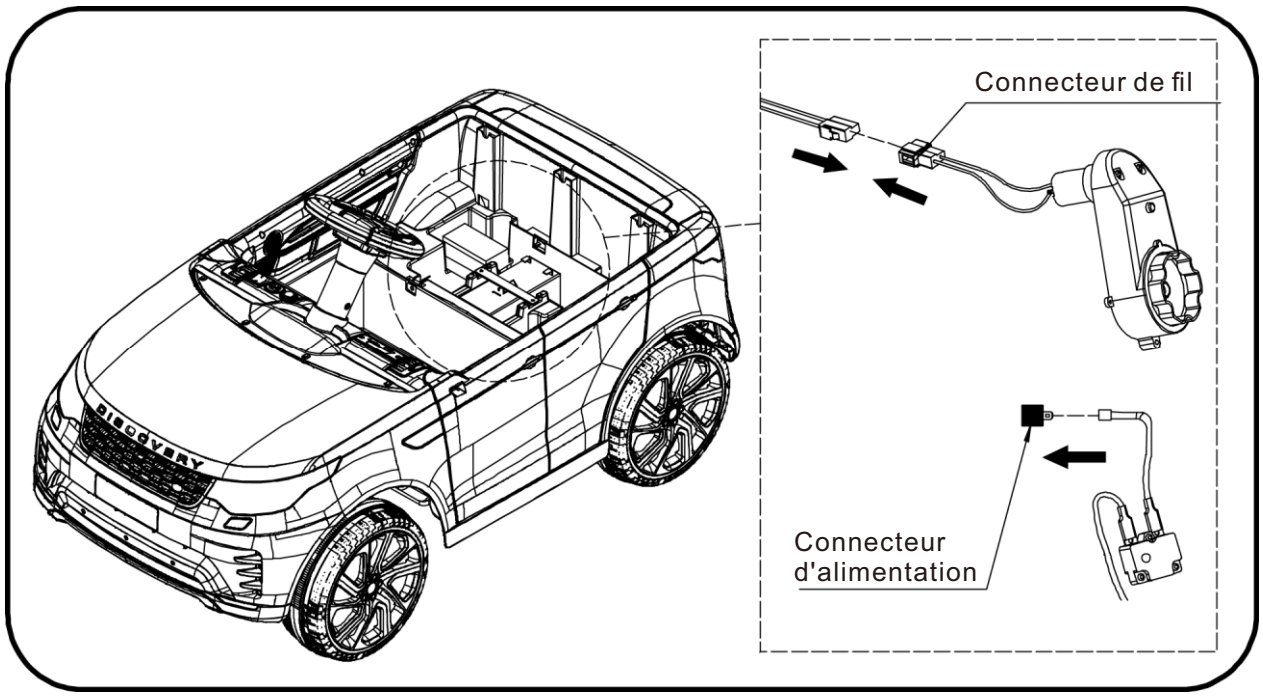
4. Installez le volant.



- Comme montré sur la photo, retirez l'écrou et le boulon du volant, connectez le volant et le connecteur central de la carte du compteur.
- Comme montré sur la photo, installez le volant et serrez avec l'écrou et le boulon.

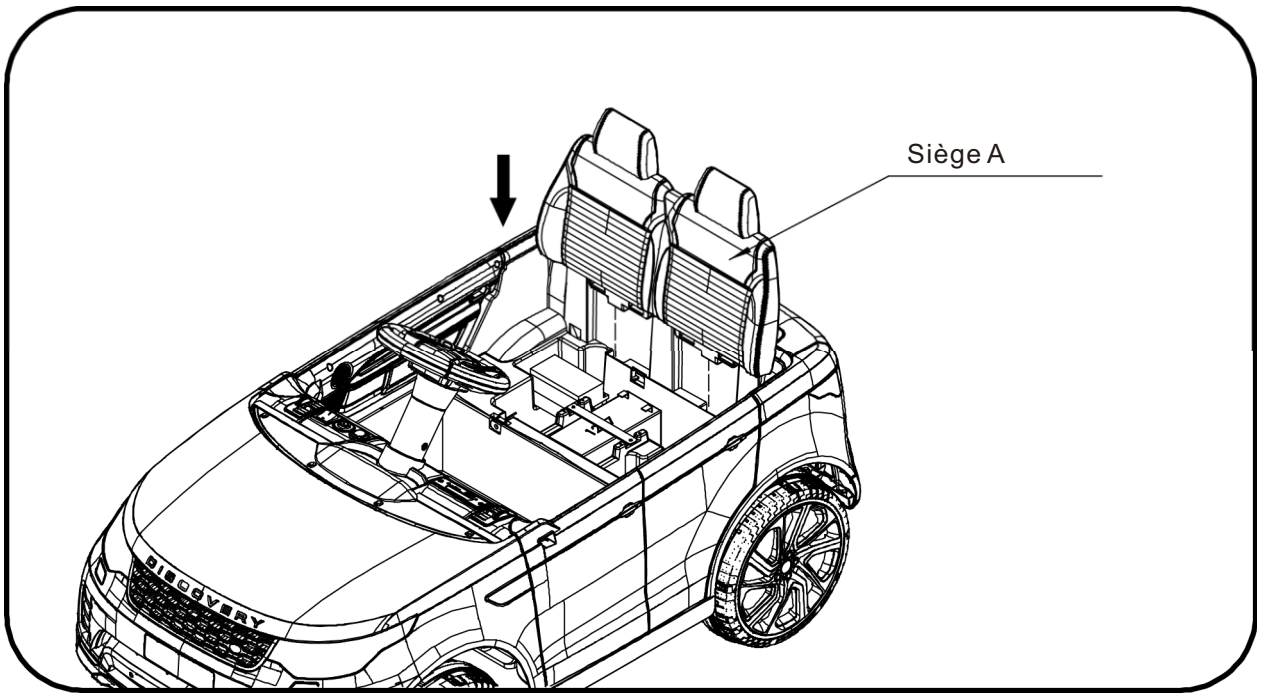
Étapes d'assemblage

5. Branchez l'alimentation.



- Comme montré sur l'image, la fiche du connecteur de fil s'emboîte.
- Branchez le connecteur d'alimentation dans la borne de la batterie comme indiqué.

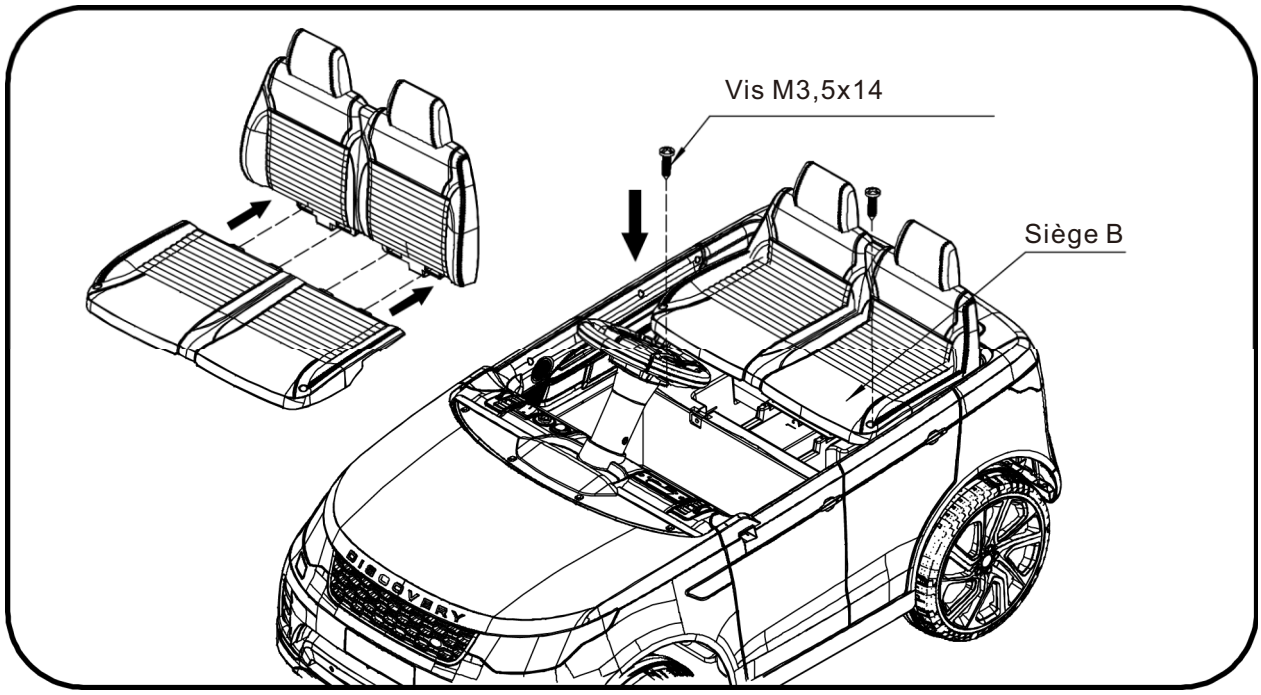
6. Installez le siège A.



- Comme montré sur la photo, appuyez vers le bas sur le siège A pour le fixer.

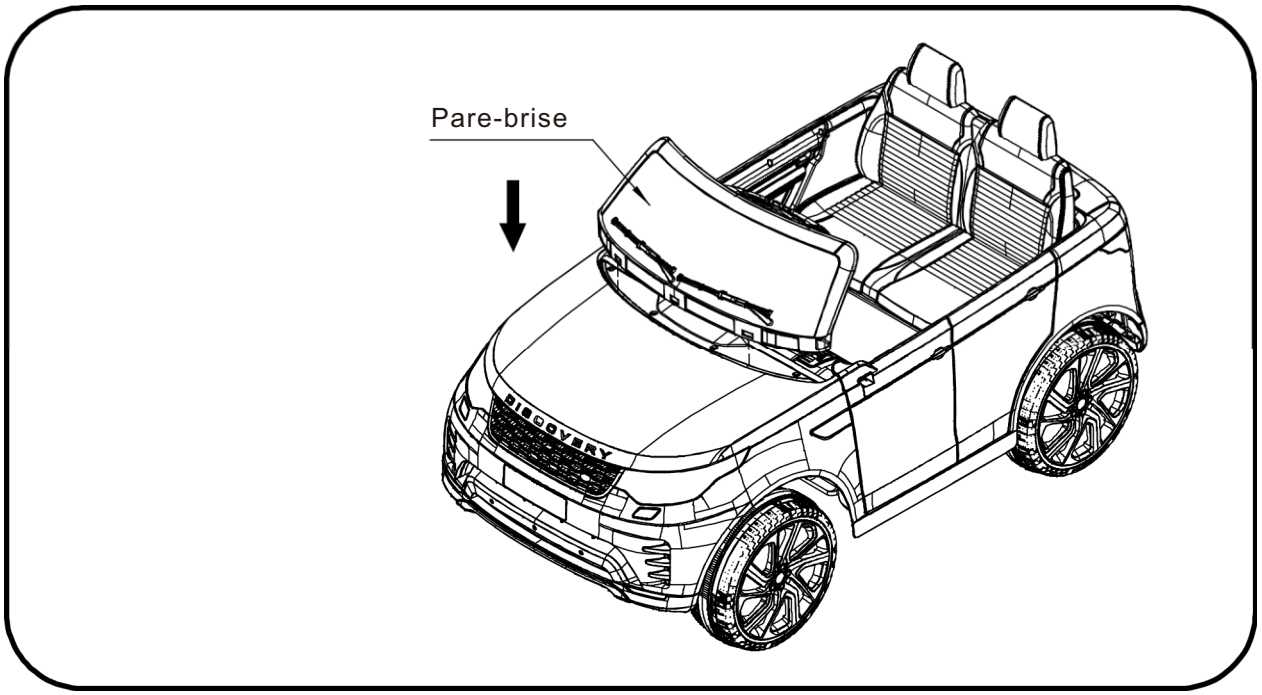
Étapes d'assemblage

7. Installez le siège B.



- Comme montré sur l'image, installez le siège B à l'endroit correspondant et fixez-le avec les vis.

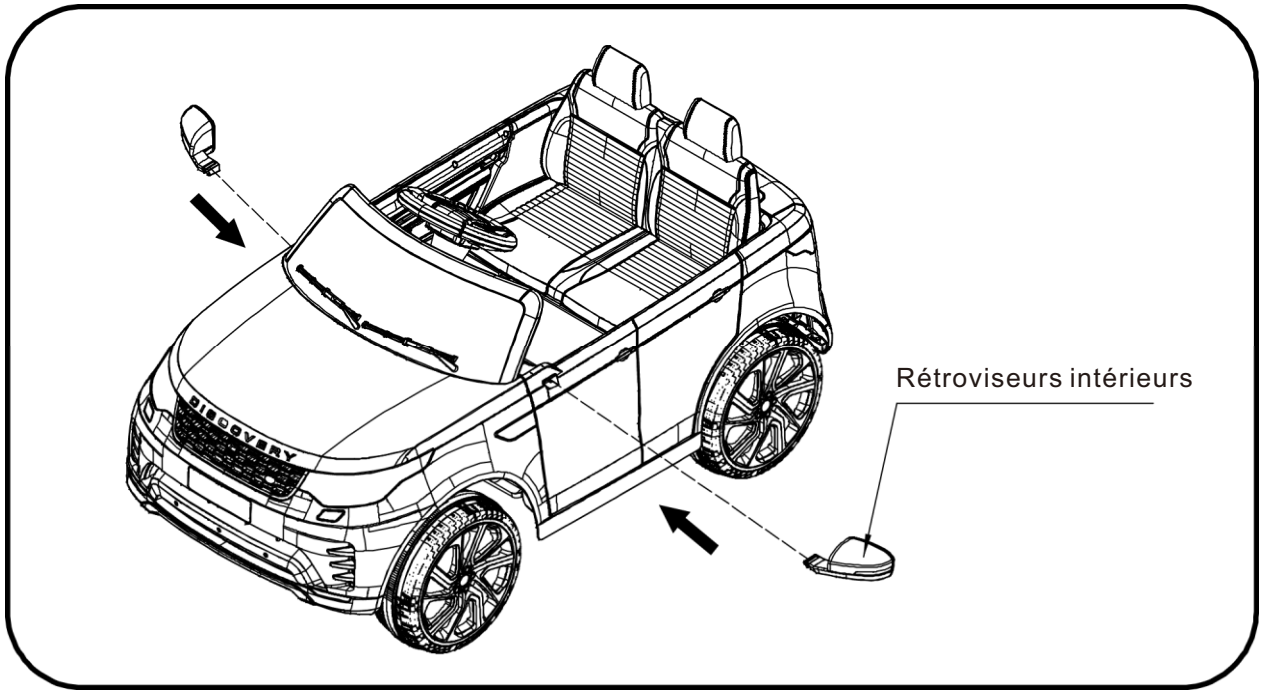
8. Installer le pare-brise



- Comme montré sur l'image, appuyez le pare-brise vers le bas pour le fixer.

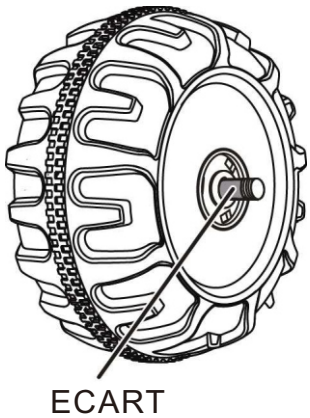
Étapes d'assemblage

9. Installer le rétroviseur intérieur



- Comme indiqué sur l'image, poussez le rétroviseur intérieur dans la direction de la flèche et assurez-vous qu'il s'emboîte correctement.

SUPPLÉMENT IMPORTANT AU MANUEL D'INSTRUCTIONS



Après avoir assemblé une roue sur les essieux, maintenez un petit écart entre le filetage de la vis et la roue (voir image). Si l'écart est trop grand, ajoutez deux ou trois rondelles à l'intérieur de la roue. Après avoir serré l'écrou à l'extérieur de la roue, tournez la roue avec votre doigt pour vérifier si la roue peut tourner librement. C'est très important, car si la roue tourne librement, c'est correct.9 Si l'écrou est trop serré et empêche la roue de tourner librement, cela peut endommager le moteur. Réduisez le nombre de rondelles jusqu'à ce que la roue tourne librement.

Comment utiliser votre véhicule

⚠ATTENTION !

PRÉVENIR LES BLESSURES ET LES DÉCÈS :

- **NE JAMAIS LAISSER UN ENFANT SANS SURVEILLANCE. LA SURVEILLANCE DIRECTE D'UN ADULTE EST NÉCESSAIRE.** Gardez toujours l'enfant à portée de vue lorsque l'enfant est dans le véhicule.
- Ne jamais conduire sur la chaussée, à proximité d'une voiture, sur ou près d'une pente ou d'une marche raide, d'une piscine ou d'une autre étendue d'eau.
- Portez toujours des chaussures.
- Toujours s'asseoir sur le siège.
- Convient pour les enfants de 3+ ans ; le poids maximal de l'utilisateur est de 30 kg.
- Ne pas utiliser dans la circulation.
- La batterie du véhicule n'est pas remplaçable.

Avant de l'utiliser, assurez-vous que les tâches sont déjà accomplies :

- **Important !** Avant d'utiliser le véhicule pour la première fois, la batterie doit être chargée pendant 8 à 12 heures, mais pas plus de 20 heures. Seul un adulte doit charger ou recharger la batterie.
- Terminer l'assemblage complet de la voiture selon les étapes décrites dans le manuel. Le paquet enfichable de la batterie de stockage a déjà été inséré correctement, l'alimentation a déjà été mise en marche.
- Tous les endroits nécessitant une vis doivent garantir que la vis a déjà été serrée.

Règles de conduite en toute sécurité

LISEZ CES RÈGLES À VOTRE ENFANT ET À SES CAMARADES DE JEU ET ASSUREZ-VOUS QU'ILS LES COMPRENNENT !

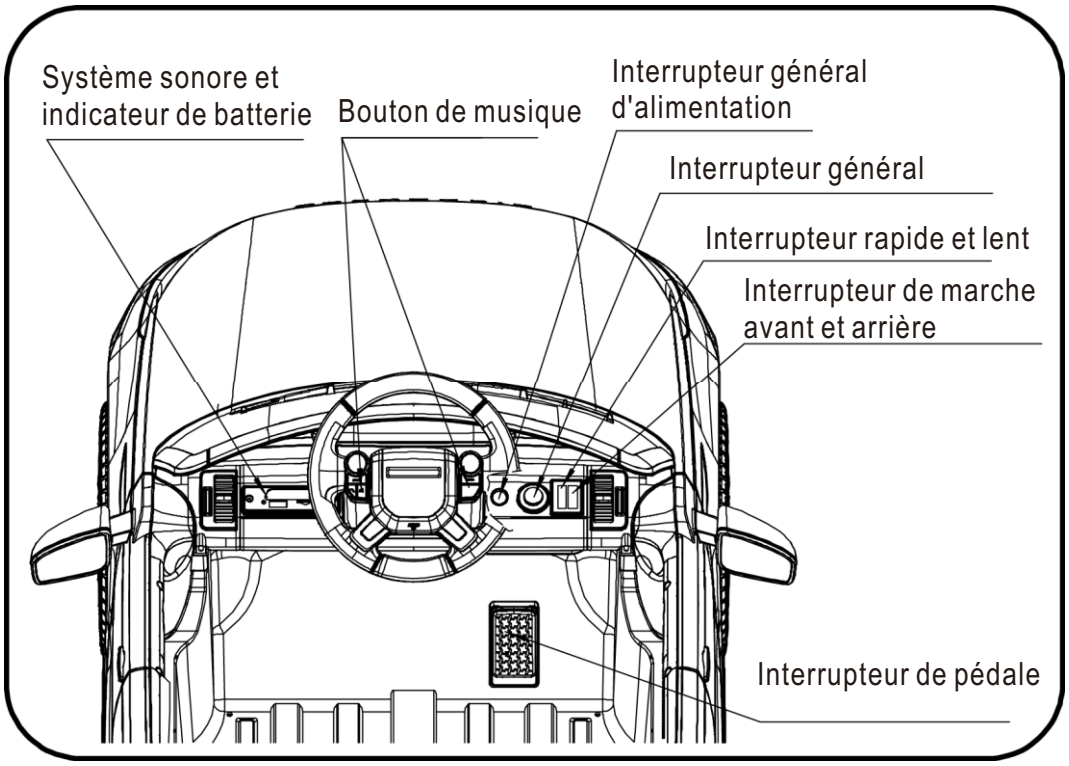
- Ce jouet n'a pas de frein. Toujours porter un casque et des vêtements de protection lors de la conduite.
- Surveillance directe d'un adulte requise.
- Gardez les enfants dans des zones de conduite sûres.
- Ne jamais conduire sur la chaussée, à proximité de véhicules à moteur, sur une pelouse, à proximité d'une pente raide ou d'un escalier, d'une piscine ou d'une autre étendue d'eau.
- Utilisez le jouet uniquement sur des surfaces planes, telles que l'intérieur de votre maison, le jardin ou l'aire de jeux.
- Ne pas utiliser dans l'obscurité. Un enfant pourrait rencontrer des obstacles inattendus et avoir un accident. Faites fonctionner le véhicule uniquement pendant la journée ou dans un endroit bien éclairé.

Comment utiliser votre véhicule

- Il n'est pas recommandé de conduire le véhicule sur des surfaces mouillées ou sur des pentes de plus de 15 degrés.
- Ne pas utiliser ce véhicule à l'extérieur lorsqu'il pleut ou qu'il neige.
- Assurez-vous de vous arrêter complètement avant de changer de direction, de l'avant vers l'arrière.
- Veuillez respecter les limites de poids et d'âge autorisées pour conduire ce véhicule.
- Il est interdit de modifier le circuit ou d'ajouter d'autres pièces électriques.
- Inspectez périodiquement les fils et les connexions du véhicule.
- Pour éviter les accidents, assurez-vous que le véhicule est sécurisé avant de conduire.
- Ne laissez aucun enfant toucher les roues ou s'approcher d'elles lorsque la voiture est en mouvement.
- Ce véhicule est équipé de ceintures de sécurité ajustables. Veuillez instruire les enfants sur la façon de boucler la ceinture de sécurité avant utilisation, afin de garantir leur sécurité.

Comment utiliser votre véhicule

Mode d'emploi (s'assurer que l'interrupteur d'alimentation a été mis en marche)



IMPORTANT!

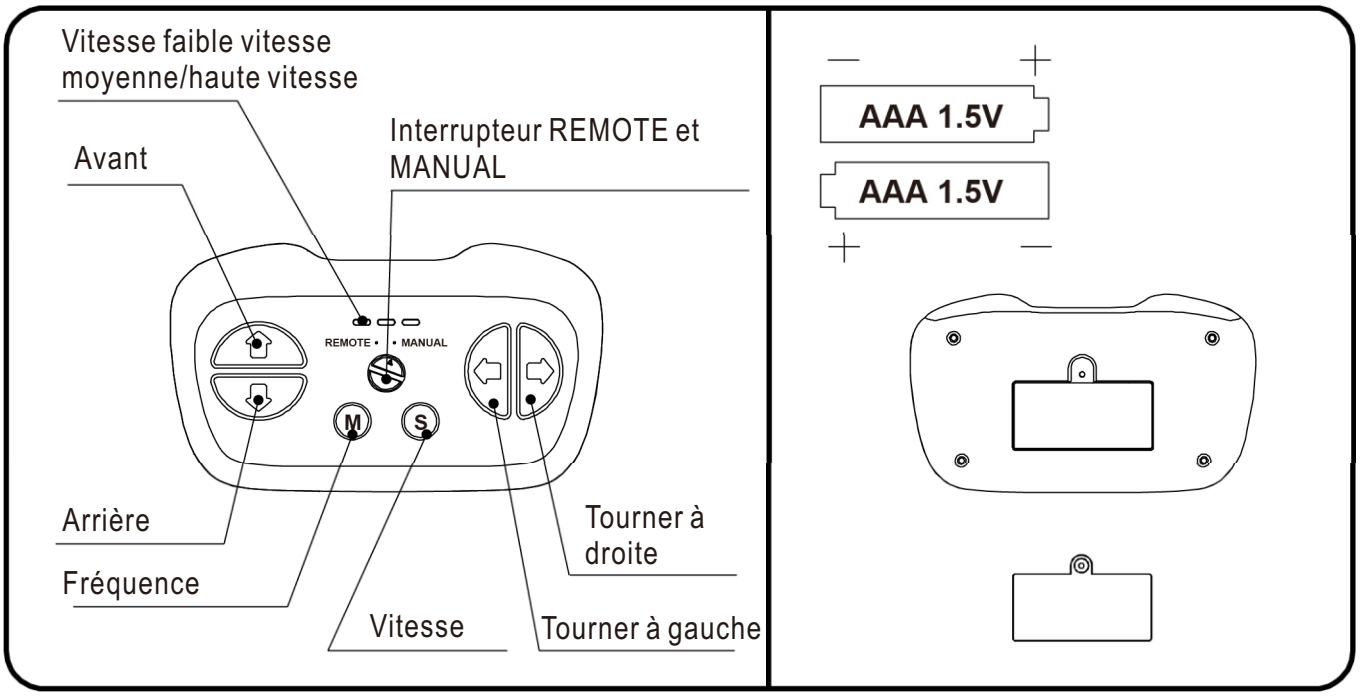
Toujours arrêter le véhicule lorsque vous changez de vitesse ou de direction pour éviter d'endommager la boîte de vitesses et le moteur.

1) Allumez d'abord l'interrupteur général d'alimentation, la musique peut être jouée.
2) Avancer
   Appuyez sur l'interrupteur "Avancer et Reculer" en position " ↑ "
   Appuyez sur la pédale.
   Le véhicule avance.
3) Arrêter
   Retirez le pied de la pédale d'accélérateur pour arrêter la voiture.
4) Reculer
   Appuyez sur l'interrupteur "Avancer et Reculer" en position " ↓ "
   Appuyez sur la pédale.
   Le véhicule recule.
5) Allumez l'interrupteur général d'alimentation, puis vous pouvez écouter de la musique en appuyant sur n'importe quel bouton de musique.
6) Turn on the "FAST and SLOW Switch" , control the speed of the car.
7) Éteignez l'interrupteur de lumière, la lumière ne sera pas allumée.

Pendant le « Mode de contrôle manuel », la fonction de « Mode de télécommande » est désactivée et la télécommande ne peut pas contrôler la voiture en « Mode de contrôle manuel ».

Comment utiliser votre véhicule

8) Comment utiliser la télécommande :



A. Déplacez l'interrupteur REMOTE et MANUAL en position "REMOTE".

●"REMOTE" pour le mode télécommande (Par le parent avec télécommande)

●"Manual" pour le mode de contrôle manuel (Par l'enfant avec contrôle au pédalier)

Pendant le "mode de télécommande", la fonction du "mode de contrôle manuel" est désactivée et l'enfant ne peut pas contrôler la voiture lui/elle-même.

Télécommande d'abord. Télécommande d'abord Lorsque l'interrupteur rotatif est réglé sur "REMOTE", cela indique l'état de contrôle à distance et ne peut pas être pédalé. À ce moment-là, les trois voyants sont allumés en permanence.

Manuel d'utilisation :

Retirez la télécommande, ouvrez le compartiment des piles à l'arrière de la télécommande et ajoutez deux piles alcalines AAA LR03. Faites attention à la polarité des piles. Lorsque la diode d'alignement et le voyant de vitesse s'allument, cela indique que la pile installée est correcte. Ce produit ne fournit pas de piles sèches.

Description des boutons :

(1) Appuyez longuement sur la touche de fréquence (M) 2 à 4 secondes, le voyant de basse vitesse clignote. Allumez l'alimentation de la voiture, le voyant de basse vitesse passe du clignotement à un éclairage continu, puis l'appairage de fréquence réussit.

Si l'appairage de fréquence a échoué (voyant de basse vitesse clignotant), retirez la batterie et répétez les étapes.

M : Appui long pour appairer le code, appui court pour freiner

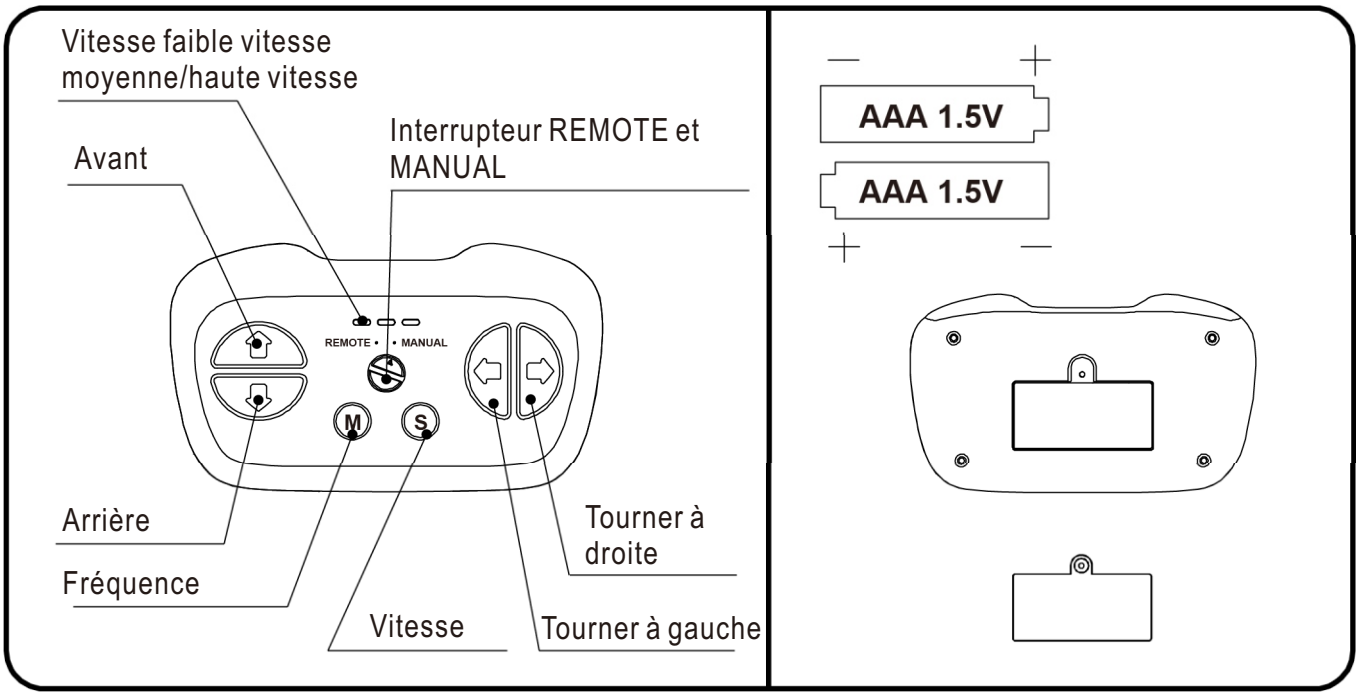
S : Vitesse : appuyez pour changer la vitesse (basse, moyenne et élevée)

« ▲ » Avance; « ▼ » Retour; « ⏻ » Commutateur à bouton.

« ◀ » Gauche,« ▶ » Droite.

Comment utiliser votre véhicule

8) Comment utiliser la télécommande :



(2) Bouton de frein : appuyez dessus pour arrêter le mouvement ; appuyez de nouveau pour repartir.

(3) Touche de sélection de vitesse et indication de vitesse : sert à sélectionner la vitesse de la voiture. Appuyez une fois sur la touche pour changer de vitesse. 3 vitesses sont commutées cycliquement, et la séquence de commutation est : faible-moyenne-élevée. L'indicateur de vitesse est disposé de haut en bas sur la télécommande : voyant haute vitesse, voyant vitesse moyenne, voyant basse vitesse ; lors du passage à une vitesse, le voyant correspondant s'allumera. Remarque : le degré de vitesse ne change que lors de l'avancement.

(4) Touches avant/arrière : servent au contrôle du déplacement avant et arrière. Lorsqu'une des touches est enfoncée, la vitesse de déplacement augmentera lentement jusqu'à atteindre le niveau de vitesse réglé. Ainsi, les enfants ne subiront pas d'impact soudain.

(5) Touche gauche/droite : sert au contrôle de la direction gauche et droite.

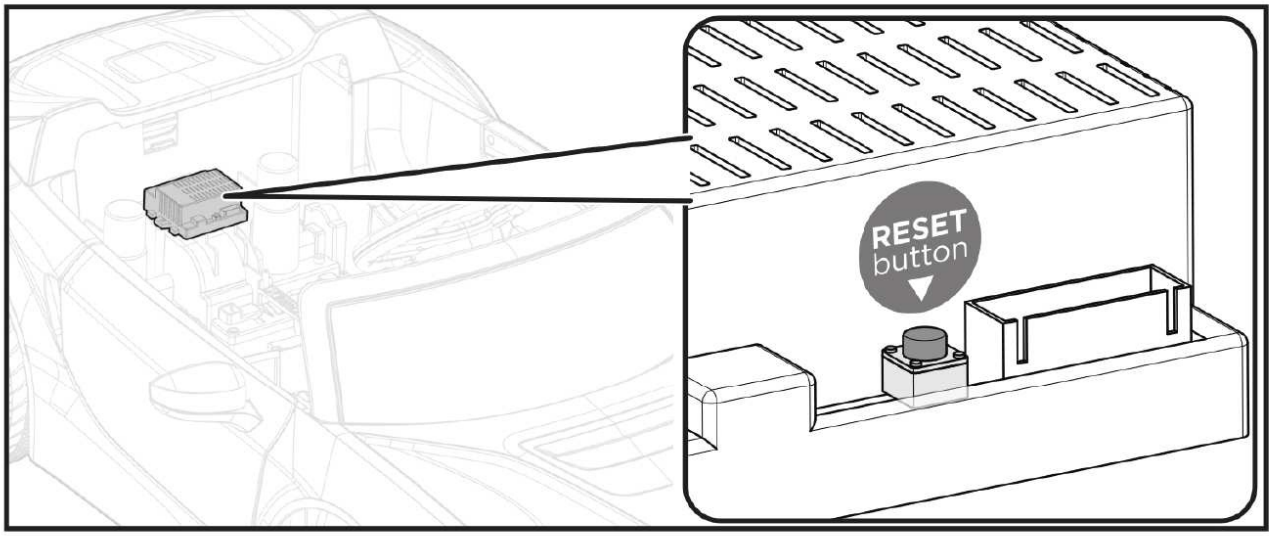
(6) Bouton rotatif : commande le mode manuel pur et le mode télécommande. Lorsque la flèche au milieu du bouton de télécommande pointe vers « REMOTE », cela indique l'état de télécommande et il ne peut pas être opéré manuellement. À ce moment, les trois voyants sont allumés en permanence/Lorsque la flèche au milieu du bouton de télécommande pointe vers « Manual », cela indique l'état manuel et il ne peut pas être commandé à distance. À ce moment, les trois voyants clignotent.

Remarque : sans opération pendant 10 secondes, le voyant s'éteindra et passera en mode économie d'énergie.

Avertissement : La télécommande n'est pas un jouet. Elle est destinée à un usage par des adultes uniquement et ne doit pas être utilisée par un enfant. Une surveillance étroite d'un adulte est toujours requise. La portée de réception peut varier sensiblement en fonction des conditions météorologiques, de l'état des piles et d'autres facteurs environnementaux.

Comment utiliser votre véhicule

8) Comment utiliser la télécommande :



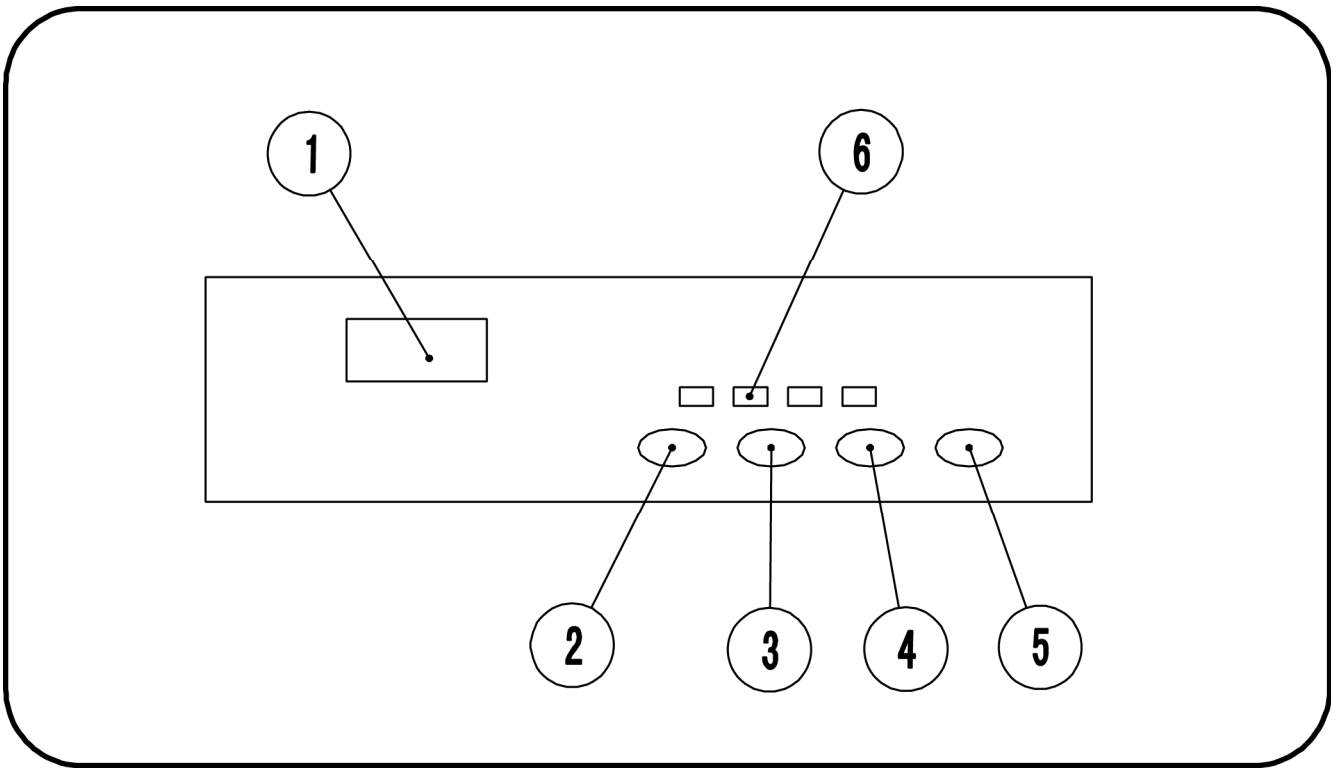
Comment basculer l'appareil en mode manuel sans télécommande.

Si la télécommande est déchargée ou perdue, et que le bouton "RC-Manual" sur la télécommande est simplement en position "Remote", le produit ne peut pas être contrôlé manuellement à ce moment. Si vous devez passer le produit en mode de contrôle manuel, veuillez suivre ces étapes :

1. Retirez le coussin de siège et localisez le récepteur.
2. Appuyez sur le bouton de réinitialisation de la télécommande ou du récepteur (avec une étiquette d'indication à côté du bouton) et le produit repassera en mode manuel.

Comment utiliser votre véhicule

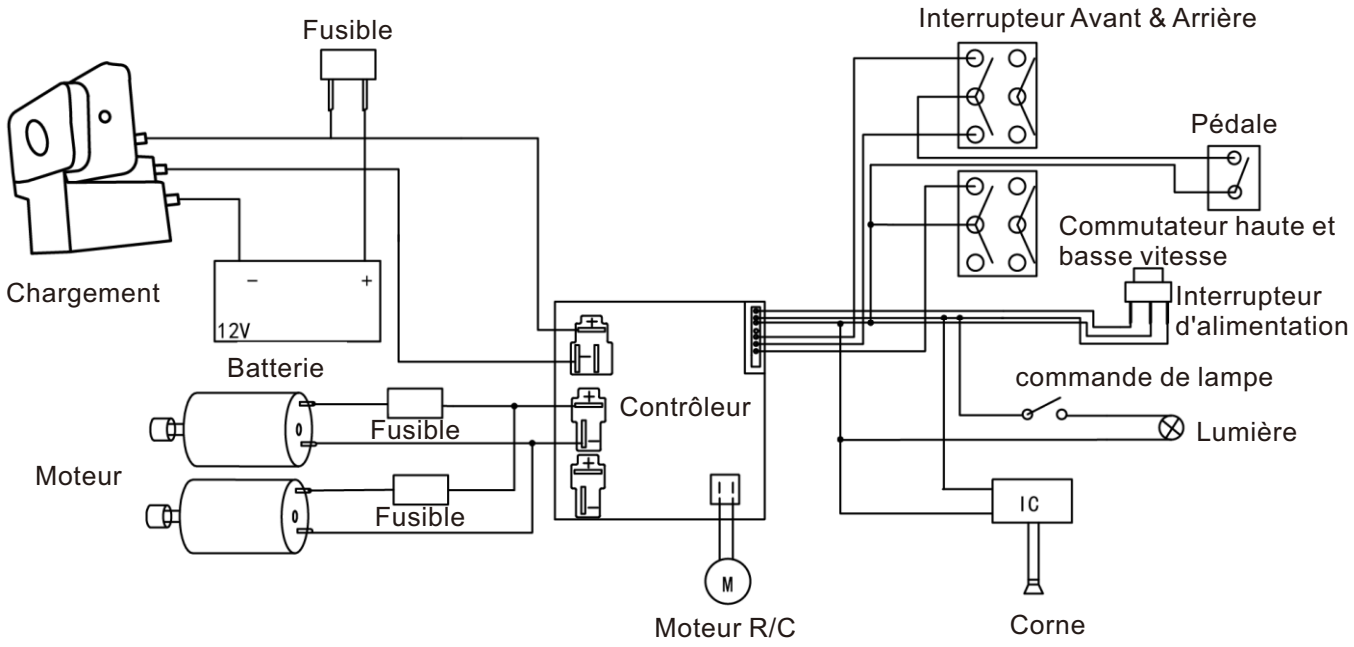
9) Comment utiliser le système sonore et l'indicateur de batterie



1. Fente pour périphérique de stockage.
2. Bouton de mode : Convertit la voiture entre le mode de lecture de musique et le mode de connexion intelligente.
3. Bouton de musique : Appuyez pour jouer de la musique.
4. Diminuer le volume.
5. Augmenter le volume.
6. Affichage de l'alimentation : Affiche la puissance de la batterie et le niveau de charge.

Comment utiliser votre véhicule

Schéma de circuit



Recharge du véhicule

SEUL UN ADULTE DOIT CHARGER ET RECHARGER LA BATTERIE !

- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées ;
- Ne pas mélanger des piles anciennes et nouvelles.
- Ne pas mélanger des piles alcalines, standard (zinc-carbone) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Les piles doivent être insérées en respectant la polarité ;
- Les piles épuisées doivent être retirées du jouet ;
- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- Les piles rechargeables ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte ;
- piles épuisées doivent être retirées du jouet avant d' ;
- Les transformateurs ou chargeurs de piles utilisés avec le jouet doivent être régulièrement examinés pour vérifier que le cordon, la fiche, le boîtier et les autres parties ne sont pas endommagés et, si c'est le cas, ils ne doivent pas être utilisés tant que les dommages n'ont pas été réparés

⚠ATTENTION !

- **ÉVITEZ LES INCENDIES ET LES CHOCS ÉLECTRIQUES :**

- Utilisez uniquement la batterie rechargeable et le chargeur fournis avec votre véhicule. Ne remplacez JAMAIS la batterie ou le chargeur par une batterie ou un chargeur d'une autre marque. L'utilisation d'une autre batterie ou d'un autre chargeur peut provoquer un incendie ou une explosion.

Recharge du véhicule

⚠ATTENTION !

- N'utilisez pas la batterie ou le chargeur pour un autre produit. Une surchauffe, un incendie ou une explosion pourraient se produire.
- Ne modifiez JAMAIS le circuit électrique. Toute modification du système électrique peut provoquer un choc, un incendie ou une explosion, ou endommager le système de manière permanente.
- Ne pas permettre de contact direct entre les bornes de la batterie. Un incendie ou une explosion pourrait se produire.
- Ne laissez aucun type de liquide entrer en contact avec la batterie ou ses composants.

• ÉVITEZ LES INCENDIES ET LES CHOCS ÉLECTRIQUES :

- Des gaz explosifs sont créés pendant la charge. Ne chargez pas près de chaleur ou de matériaux inflammables. Chargez la batterie UNIQUEMENT dans un endroit bien ventilé.
- Ne prenez JAMAIS la batterie par les fils ou le chargeur. La batterie risque d'être endommagée et de provoquer un incendie. Prenez la batterie par le boîtier UNIQUEMENT.
- Chargez la batterie dans un endroit sec UNIQUEMENT.

• Les bornes de la batterie, les terminaux et les accessoires connexes contiennent du plomb et des composés de plomb, des produits chimiques reconnus par l'État de Californie comme étant cancérigènes et nocifs pour la reproduction. Se laver les mains après manipulation.

• Ne pas ouvrir la batterie. La batterie contient de l'acide de plomb et d'autres matériaux toxiques et corrosifs.

• Ne pas ouvrir le chargeur. Les fils et les circuits exposés à l'intérieur du boîtier peuvent provoquer des chocs électriques.

• Seuls les adultes sont autorisés à manipuler ou à charger la batterie. Ne laissez JAMAIS un enfant manipuler ou charger la batterie. La batterie est lourde et contient de l'acide de plomb (électrolyte).

• Ne faites pas tomber la batterie. La batterie pourrait être endommagée de façon permanente ou provoquer des blessures graves.

• Avant de charger la batterie, vérifiez que la batterie, le chargeur, son cordon d'alimentation et les connecteurs ne sont pas usés ou endommagés. NE PAS charger la batterie si des pièces ont été endommagées.

• Ne pas laisser la batterie se vider complètement. Rechargez la batterie après chaque utilisation ou une fois par mois si elle n'est pas utilisée régulièrement.

• Ne pas charger la batterie à l'envers.

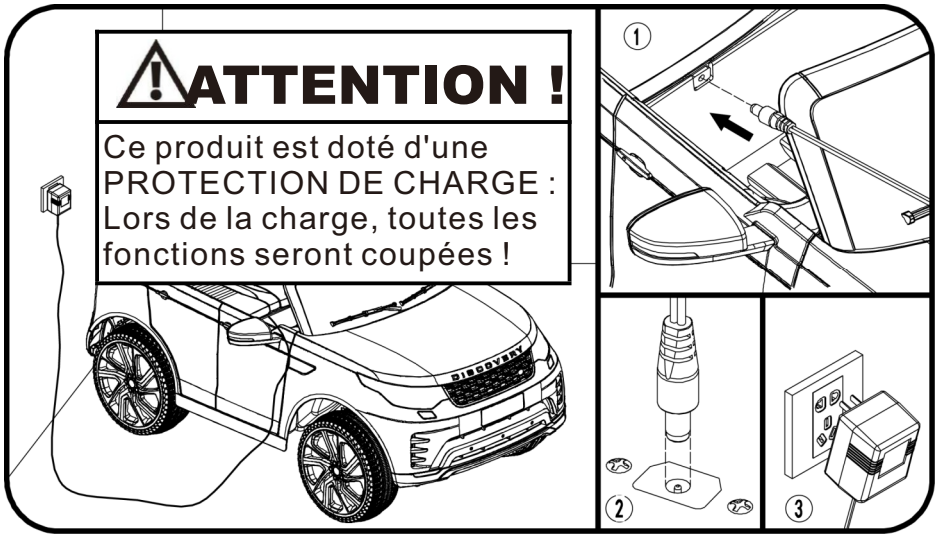
• Fixez toujours la batterie à l'aide du support. La batterie peut tomber et blesser un enfant si le véhicule se renverse.

• Il est recommandé que les jeunes enfants soient surveillés par un adulte.

• Le jouet doit être utilisé avec prudence car il faut être habile pour éviter les chutes ou les collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers.

Recharger votre véhicule

- La prise de charge se trouve **SOUS LE SIÈGE.**
- **L'INTERRUPTEUR D'ALIMENTATION** doit être en position d'**ARRÊT** lors de la recharge.
- Avant la première utilisation, vous devez charger la batterie pendant 8 à 12 heures. Ne rechargez pas la batterie pendant plus de 20 heures afin d'éviter une surchauffe du chargeur.
- Lorsque le véhicule commence à fonctionner lentement, rechargez la batterie.
- Après chaque utilisation ou une fois par mois, le temps de recharge minimum est de 8 à 12 heures, pas plus de 20 heures.



1. Trouvez le port d'entrée de charge sous le siège ;
2. Branchez le port du chargeur dans la prise d'entrée ;
3. Branchez la fiche du chargeur sur une prise murale. La batterie commence à se charger.

Guide de dépannage

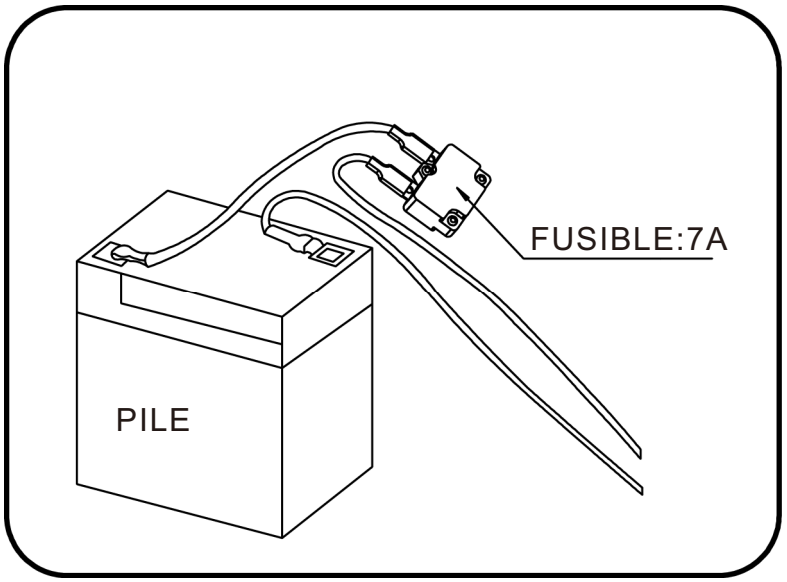
■ PROBLÈME : Le véhicule ne fonctionne pas.

CAUSE POSSIBLE : La batterie est peut-être déchargée.

Après chaque utilisation, ou au moins une fois par mois, chargez la batterie pendant 8 à 12 heures. Ne laissez pas la batterie sur le chargeur pendant plus de 20 heures.

CAUSE POSSIBLE : Le fusible thermique s'est déclenché.

Le véhicule est équipé d'un fusible à réarmement automatique. Lorsque le véhicule est surchargé ou mal utilisé, le fusible à réarmement automatique est coupé pendant 5 à 20 secondes avant de redevenir opérationnel. Le fusible à réarmement automatique se trouve sous le siège (voir l'image).



Pour éviter que le fusible ne coupe l'alimentation, suivez ces conseils :

NE PAS surcharger le véhicule, poids maximum autorisé : 30 kg.

NE PAS remorquer d'objet derrière le véhicule.

NE PAS conduire sur des pentes raides.

NE PAS heurter d'objets fixes, ce qui pourrait faire patiner les roues et provoquer une surchauffe du moteur. NE PAS conduire par temps très chaud, les composants risquent de surchauffer.

NE PAS manipuler le système électrique, cela pourrait créer un court-circuit et provoquer le déclenchement du fusible.

CAUSE POSSIBLE : Les écrous de roue sont desserrés.

Si les écrous ne sont pas serrés, les roues ne s'engageront pas dans les engrenages avant. Serrer l'écrou à l'aide de la clé à écrou.

CAUSE POSSIBLE : Le connecteur ou les fils de la batterie sont desserrés.

Assurez-vous que les connecteurs de la batterie sont bien branchés les uns aux autres.

CAUSE POSSIBLE : La batterie est déchargée.

Avez-vous correctement entretenu la batterie en suivant les instructions ? La batterie est-elle vieille ? Il se peut que votre batterie doive être remplacée.

CAUSE POSSIBLE : Le système électrique est endommagé.

De l'eau peut avoir corrodé le système, ou des saletés, du gravier ou du sable peuvent avoir bloqué l'interrupteur.

Guide de dépannage

CAUSE POSSIBLE : Le moteur est endommagé.

Le moteur doit être réparé par un professionnel.

■ PROBLÈME : La batterie ne se recharge pas.

CAUSE POSSIBLE : Le connecteur de la batterie ou le connecteur de l'adaptateur est desserré.

Assurez-vous que le connecteur de la batterie et le connecteur de l'adaptateur sont fermement branchés l'un à l'autre.

CAUSE POSSIBLE : Le chargeur n'est pas branché.

Assurez-vous que le chargeur est branché sur la prise murale et que la prise est sous tension.

CAUSE POSSIBLE : Le chargeur ne fonctionne pas.

Le chargeur est-il chaud pendant la charge ? Si ce n'est pas le cas, il se peut que le chargeur soit cassé et doive être remplacé.

■ PROBLÈME : Le véhicule ne fonctionne pas très longtemps.

CAUSE POSSIBLE : La batterie est peut-être insuffisamment chargée.

Il se peut que vous ne chargiez pas la batterie assez longtemps. Après chaque utilisation, ou au moins une fois par mois, chargez la batterie pendant 8 à 12 heures. Ne laissez pas la batterie sur le chargeur pendant plus de 20 heures.

CAUSE POSSIBLE : La batterie est vieille.

La batterie finira par ne plus pouvoir tenir la charge. En fonction de la fréquence d'utilisation et des conditions variables, la batterie devrait fonctionner pendant un à trois ans. Remplacez la batterie par une neuve.

■ PROBLÈME : La batterie émet un bourdonnement ou un gargouillement lors de la charge.

Ce phénomène est normal et n'est pas inquiétant. Elle peut également être silencieuse pendant la charge, ce qui est également normal.

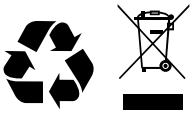
■ PROBLÈME : Le chargeur est chaud lors de la recharge de la batterie.

Ce phénomène est normal et n'est pas inquiétant.

Entretien de votre véhicule

- Il incombe aux parents de vérifier les principales parties du jouet avant utilisation. Doit examiner régulièrement les dangers potentiels, tels que la batterie, la charge, le câble ou la corde, la prise, les vis de fixation de l'enceinte ou d'autres pièces et, en cas de tels dommages, le jouet ne doit pas être utilisé tant que ces dommages n'ont pas été correctement éliminés.
- Assurez-vous que les pièces en plastique du véhicule ne sont ni fissurées ni cassées.
- Utilisez occasionnellement une huile légère pour lubrifier les pièces mobiles telles que les roues.
- Garez le véhicule à l'intérieur ou couvrez-le d'une bâche pour le protéger des intempéries.
- Éloignez le véhicule des sources de chaleur, telles que les poêles et les radiateurs. Les pièces en plastique pourraient fondre.
- Rechargez la batterie après chaque utilisation. Seul un adulte doit manipuler la batterie. Rechargez la batterie au moins une fois par mois lorsque le véhicule n'est pas utilisé.
- Ne lavez pas le véhicule avec un tuyau. Ne lavez pas le véhicule avec de l'eau et du savon. Ne conduisez pas le véhicule par temps pluvieux ou neigeux. L'eau endommagera le moteur, le système électrique et la batterie.
- Nettoyez le véhicule avec un chiffon doux et sec. Pour redonner de l'éclat aux pièces en plastique, utilisez un poli pour meubles sans cire. Ne pas utiliser de cire pour voiture. Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs.
- Ne conduisez pas le véhicule dans de la terre meuble, du sable ou du gravier fin qui pourraient endommager les pièces mobiles, les moteurs ou le système électrique.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, toutes les sources électriques doivent être éteintes. Éteignez l'interrupteur d'alimentation et débranchez la connexion de la batterie.

Élimination de la batterie

Mise au rebut de la batterie 

- Votre batterie au plomb scellée doit être recyclée ou éliminée de manière écologique.
- Ne jetez pas votre batterie au plomb dans un feu. La batterie risque d'exploser ou de fuir.
- Ne vous débarrassez pas d'une batterie plomb-acide avec vos ordures ménagères. L'incinération, l'enfouissement ou le mélange de batteries au plomb scellées avec les déchets ménagers est interdit par la loi.
- Retournez une batterie épuisée à votre centre local de recyclage de batteries au plomb agréé, tel qu'un vendeur local de batteries automobiles.
- Contactez les responsables locaux de la gestion des déchets pour obtenir d'autres informations concernant le recyclage et l'élimination écologique des batteries au plomb.
- La batterie ne doit être chargée que par un adulte. veuillez charger le produit avant de l'utiliser !
- Le jouet ne doit pas être connecté à des puissances excessives (plus que la quantité spécifiée ici), et il ne doit pas être utilisé pendant le processus de charge.
- Toute batterie rechargeable ne doit être chargée que sous la surveillance d'un adulte.
- Le chargeur de batterie doit régulièrement vérifier que les fils, les fiches, le boîtier et les autres pièces ne sont pas endommagés et les dommages constatés doivent cesser d'être utilisés et être restaurés.
- Ouvrez le couvercle du compartiment à piles de la télécommande et placez deux piles, en respectant la polarité des piles. Replacez le couvercle du compartiment des piles et verrouillez le tout à l'aide de vis (faites remplacer les piles par un adulte et conformément aux étapes ci-dessus).
- Toutes les piles doivent être insérées en respectant la polarité.
- Les piles non rechargeables ne doivent pas être chargées, veuillez retirer toute pile épuisée du jouet.
- Ne mélangez pas de vieilles et de nouvelles piles, ou ne mélangez pas différents types de piles.
- Le chargeur de batterie utilisé avec le jouet doit être régulièrement examiné pour vérifier que le cordon, la fiche, le boîtier et les autres pièces ne sont pas endommagés et, si tel est le cas, il ne doit pas être utilisé tant que ces dommages n'ont pas été réparés.

Nos produits sont conformes aux normes

ASTM F963; GB6675,GB19865; En71 et EN62115.

AIYAPLAY

IN250400187V01_DE

370-415V90



DE

ELEKTRO-AUTO FÜR KINDER

ACHTUNG



- **Geeignet für Kinder ab 3 Jahren**
- **Maximales Benutzergewicht: 30kg**
- **Montage durch Erwachsene erforderlich**

Lesen und verstehen Sie diese gesamte Bedienungsanleitung vor der Verwendung! Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf, da sie wichtige Informationen enthält.

Laden Sie die Batterie vor der ersten Verwendung mindestens 8–12 Stunden auf, nicht länger als 20 Stunden.

BEDIENUNGSANLEITUNG

⚠ ACHTUNG!

- Bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.
- ERSTICKUNGSGEFAHR — Kleine Teile. Nicht für Kinder unter 36 Monaten. Das Produkt enthält Kleinteile, halten Sie Kinder beim Zusammenbau fern.
- ZUSAMMENBAU DURCH ERWACHSENE NUR.
- Immer Schutzmaterial und Polybeutel entfernen und vor dem Zusammenbau entsorgen.
- ACHTUNG: Mit Schutzausrüstung zu benutzen, z. B. Schutzhelm, Knieschützer und Ellbogenschützer. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. Dieses Spielzeug darf nicht an Flussufern, auf Straßen, in Menschenmengen oder an anderen öffentlichen Orten verwendet werden. Immer Schuhe tragen und niemals mehr als einen Fahrer zulassen.
- Fahren Sie nur auf ebenem Gelände. Niemals auf dem Rasen benutzen.
- Halten Sie Ihre Hände, Haare und Kleidung von beweglichen Teilen fern.
- Lassen Sie ein Kind niemals unbeaufsichtigt. Direkte Aufsicht durch einen Erwachsenen ist erforderlich. Halten Sie Ihr Kind immer im Blickfeld, wenn sich das Kind im Fahrzeug befindet.
- Um die Verletzungsgefahr zu verringern, ist die Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen erforderlich. Niemals im Straßenverkehr, in der Nähe von Kraftfahrzeugen, auf oder in der Nähe von steilen Steigungen oder Stufen, Schwimmbädern oder anderen Gewässern benutzen, immer Schuhe tragen und niemals mehr als 1 Fahrer zulassen.
- Niemals unter unsicheren Bedingungen wie Schnee, Regen, losem Schmutz, Schlamm, Sand oder Kies verwenden, da dies sonst zu einem unerwarteten Unfall wie Umkippen führen und das elektrische System oder die Batterie beschädigen könnte.
- **ACHTUNG:** Darf nicht im Verkehr verwendet werden.
- Dieses Spielzeug sollte mit Vorsicht benutzt werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, bei denen der Benutzer oder Dritte verletzt werden könnten.
- **ACHTUNG:** Dieses Spielzeug ist wegen seiner Höchstgeschwindigkeit für Kinder unter 36 Monaten ungeeignet.
- **ACHTUNG:** Dieses Spielzeug hat keine Bremse.
- Das elektrische Spielzeug ist regelmäßig auf Beschädigungen am Zuleitungskabel, Stecker, Gehäuse oder anderen Teilen zu untersuchen; bei Beschädigungen darf es nicht verwendet werden, bis die Schäden behoben sind.
- Verwenden Sie nur den/die vom Hersteller angegebenen Akku(s) und das Ladegerät.

⚠ ACHTUNG ZUM GEBRAUCH VON BATTERIEN

- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- Wiederaufladbare Batterien sind vor dem Aufladen aus dem Spielzeug zu entfernen.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden.
- Batterien dürfen nur von Personen mindestens 8 Jahre alt geladen werden.
- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
- Die Batterien sind mit der richtigen Polarität einzusetzen.
- Erschöpfte Batterien sind aus dem Spielzeug zu entfernen.
- Die Versorgungsklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

ACHTUNG ZUM LADEVORGANG DER BATTERIEN

Allgemeine Sicherheitshinweise

- ⚠ "Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie dieses Gerät verwenden”
- ⚠ "Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.”
- ⚠ "Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.”
- ⚠ "Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.”

Elektrische Sicherheitswarnungen

- ⚠ "Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.”
- ⚠ "Nicht im Freien verwenden" (falls nur für Innenbereich bestimmt)
- ⚠ "Nicht in Wasser oder anderen Flüssigkeiten tauchen”
- ⚠ "Vom Netz trennen, wenn nicht in Gebrauch”

Ladegerät-spezifische Warnhinweise

- ⚠ „Nur mit vom Hersteller angegebenen Batterien verwenden“
- ⚠ „Beim Einlegen der Batterien auf die korrekte Polung achten“
- ⚠ „Beschädigte oder auslaufende Batterien nicht aufladen“
- ⚠ „Batterien entfernen, wenn das Gerät über längere Zeit nicht verwendet wird”
- ⚠ „Schließen Sie die Ausgangsklemmen nicht kurz“

Inhaltsverzeichnis

1. Über Ihr neues Fahrzeug

2. Teileliste

3. Teilediagramm

4. Montageschritte

5. Bedienung Ihres Fahrzeugs

6. Aufladen des Fahrzeugs

7. Fehlersuchanleitung

8. Wartung Ihres Fahrzeugs

9. Entsorgung der Batterie

Über Ihr neues Fahrzeug

Vielen Dank für den Kauf unserer Produkte. Wir möchten, dass Ihr Kind dieses Produkt viele Jahre lang genießen kann.
Bitte beachten Sie die folgenden Punkte, währeed Sie diese Anleitung lesen:

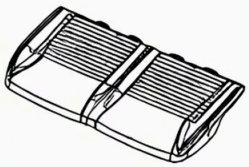
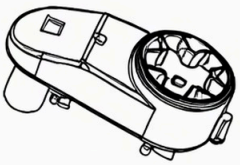
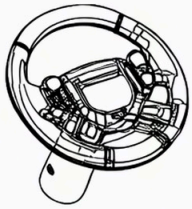
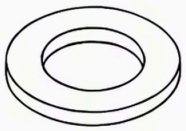
Geeignetes Alter:	3 Jahre+	**Batterie:**	DC 12 V 4.5 AH *1
Tragfähigkeit:	Unter 30kg	**Größe des Autos:**	1050*685*580mm
Geschwindigkeit:	2.5-4.5Km/h	**Kartonsmaß:**	1090*570*315mm
Material:	PP	**Optimale Temperatur:**	**Unter 40 °C** Nicht in der prallen Sonne verwenden
Ladegerät:	Eingang: Siehe Angaben auf dem Ladegerät	**Ladezeit:**	8-12 Stunden, maximal 20 Stunden
	Ausgang: DC12V	**Sicherung:**	F7A, Selbstrückstellend
	Stromstärke: DC 0.5A		

⚠ ACHTUNG!

ZU IHRER KINDES SICHERHEIT LESEN SIE BITTE ALLE WARNHINWEISE UND MONTAGE-/GEBRAUCHSANWEISUNGEN. BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG FÜR ZUKÜNFTIGE VERWENDUNG AUF.

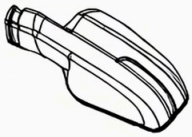
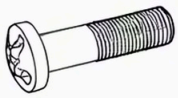
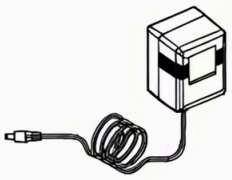
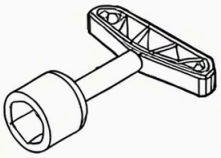
- **ZUSAMMENBAU DURCH ERWACHSENE ERFORDERLICH.** Das Produkt enthält kleine Teile, die nur von Erwachsenen zusammengebaut werden dürfen. Halten Sie kleine Kinder währeed des Zusammenbaus fern.
- Entfernen Sie vor dem Zusammenbau stets sämtliches Schutzmaterial und Plastiktüten und entsorgen Sie diese.
- Nicht geeignet für Kinder unter 36 Monaten. Kleine Teile. Erstickungsgefahr.

Teileliste

TEIL NR.	TEIL-BEZEICHNUNG	ABBILDUNG	Menge (Stk.)	BEMERKUN-GEN	TEIL NR.	TEIL-BEZEICHNUNG	ABBILDUNG	Menge (Stk.)	BEMERKUN-GEN
1	Fahrzeug-karosserie		1		2	Windschutz-scheibe		1	Unter dem Fahrzeug platziert
3	Sitz A		1		4	Sitz B		1	
5	Getriebe		2		6	Lenkrad		2	
7	Rad		2		8	Radnabe		4	
9	Lenkrad		1		10	Lenkwelle		1	Unter dem Fahrzeug platziert
11	Unterleg-scheibe		6	An der hinteren und vorderen Achse platziert	12	Mutter		4	An der hinteren und vorderen Achse platziert
13	Schraube		1	Am Lenkrad platziert	14	M5-Mutter		1	Am Lenkrad platziert

Teileliste

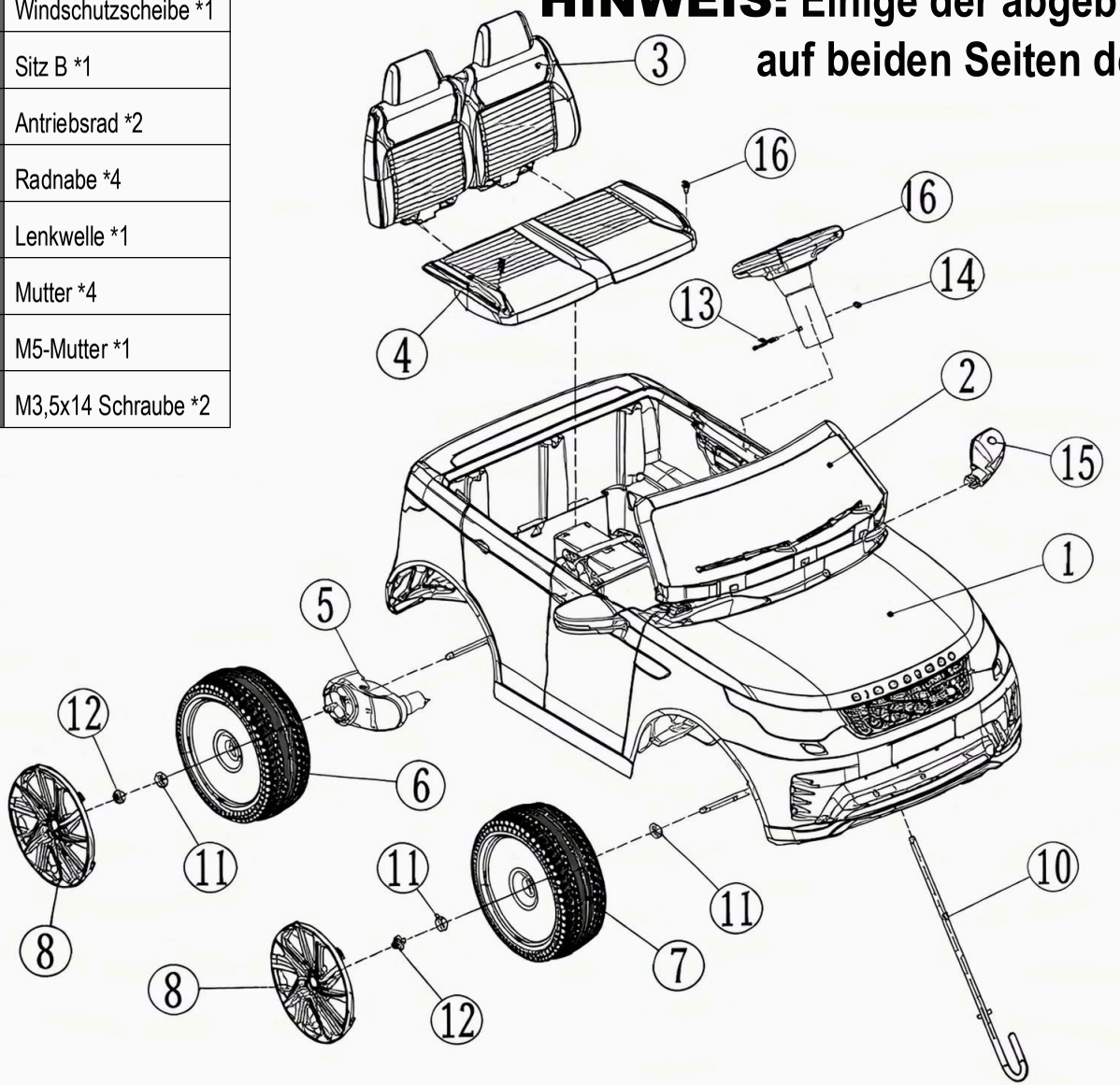
Montagezubehör

TEIL NR.	TEIL BEZEICHNUNG	ABBILDUNG	Menge (Stck.)	BEMERKUNGEN	TEIL NR.	TEIL BEZEICHNUGIG	ABBILDUNG	Menge (Stck.)	BEMERKUNGEN
15	Außen-spiegel		1 Paar	Links & Rechts	16	M3.5X14 Schraube		2	Im Sitz angebracht
17	Bedienungs-anleitung		1		18	Ladegerät		1	
19	Schlüssel		2		20	Fern-bedienung		1	Batterie AAA1.5V nicht enthalten

Teileübersicht

1	Karosserie *1	2	Windschutzscheibe *1
3	Sitz A *1	4	Sitz B *1
5	Getriebe *2	6	Antriebsrad *2
7	Rad *2	8	Radnabe *4
9	Lenkrad *1	10	Lenkwelle *1
11	Unterlegscheibe *6	12	Mutter *4
13	Bolzen *1	14	M5-Mutter *1
15	Rückspiegel *2	16	M3,5x14 Schraube *2

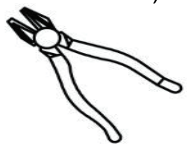
HINWEIS: Einige der abgebildeten Teilewerden auf beiden Seiten des Fahrzeugs montiert



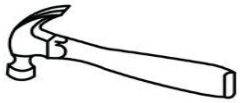
Erforderliches Werkzeug



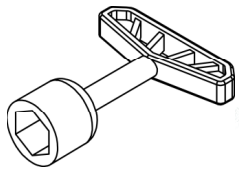
Schraubendreher (nicht enthalten)



Zange (nicht enthalten)



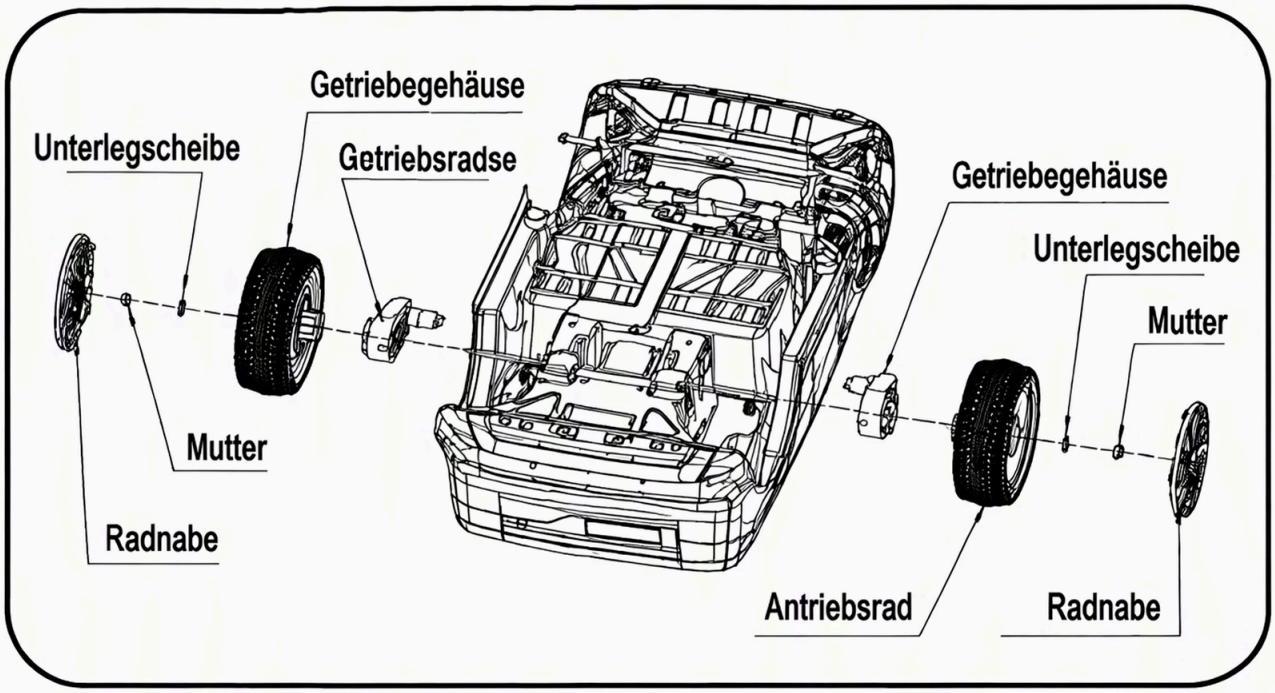
Hammer (nicht enthalten)



Schraubenschlüssel

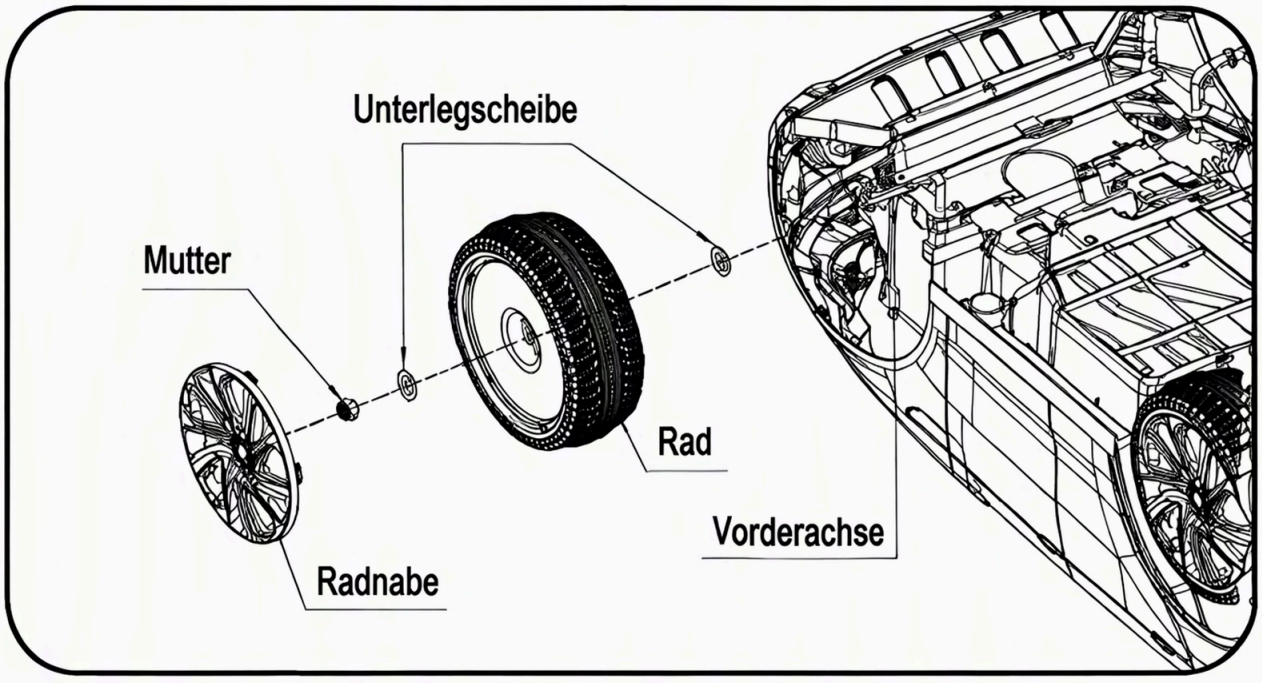
Montageschritte

1. Montieren Sie die Hinterräder.



- Setzen Sie das Getriebegehäuse wie abgebildet seitlich ein.
- Führen Sie das Antriebsrad durch die Hinterachse, setzen Sie anschließend auf beiden Seiten Unterlegscheiben auf und befestigen Sie diese mit Muttern.
- Befestigen Sie die Radnabe auf beiden Seiten.

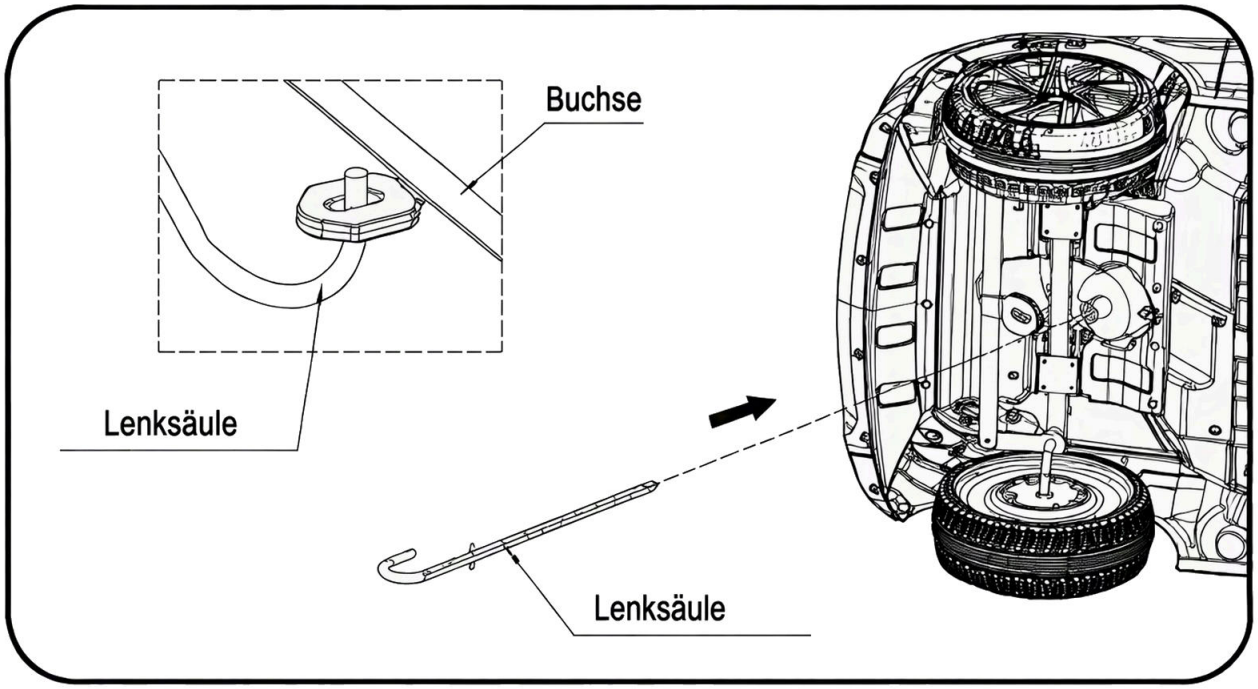
2. Montieren Sie das Vorderrad.



- Entfernen Sie die Mutter und Unterlegscheibe an der Vorderachse.
- Befestigen Sie wie abgebildet die Unterlegscheibe, das Rad, die Unterlegscheibe und die Mutter in der richtigen Reihenfolge an der Achse.
- Befestigen Sie die Radnabe.
- Befestigen Sie das andere Rad auf der gegenüberliegenden Seite.

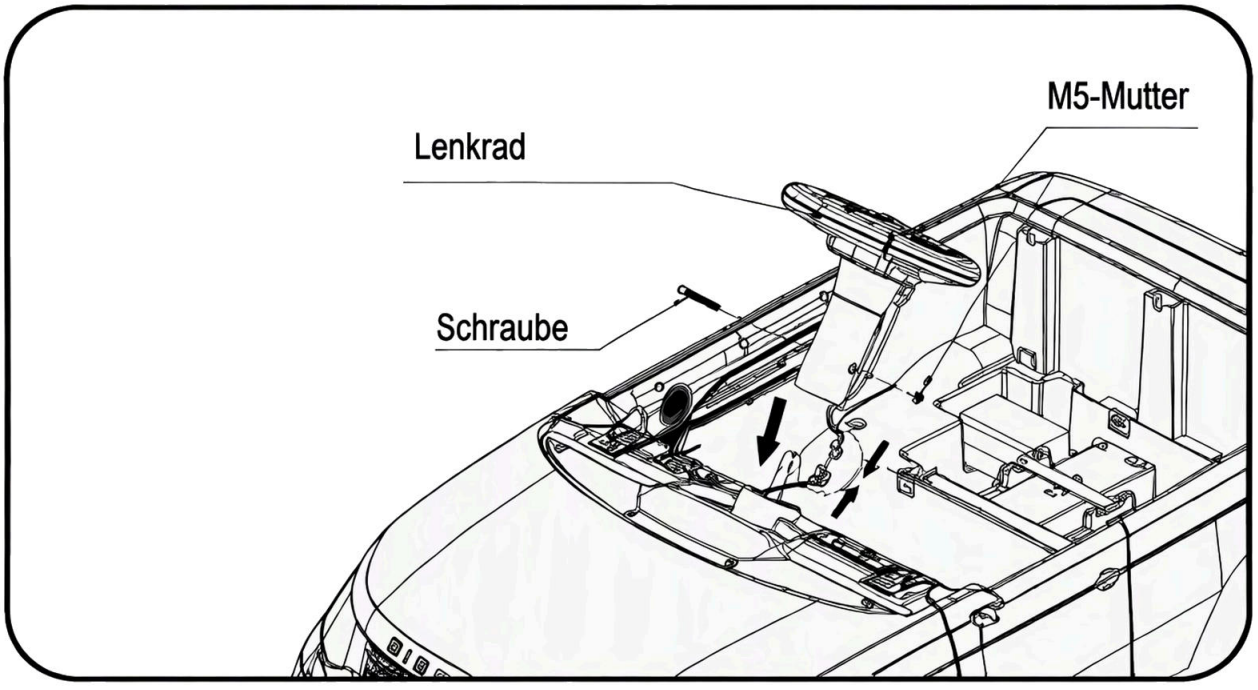
Montageschritte

3. Lenksäule einbauen.



- Fahrzeug auf die Seite legen.
- Führen Sie das gerade Ende der Lenksäule durch die Öffnung in der Fahrzeugkarossserie und durch die Öffnung im Armaturenbrett.
- Führen Sie das gebogene Ende in die Öffnung an der Vorderachse ein.

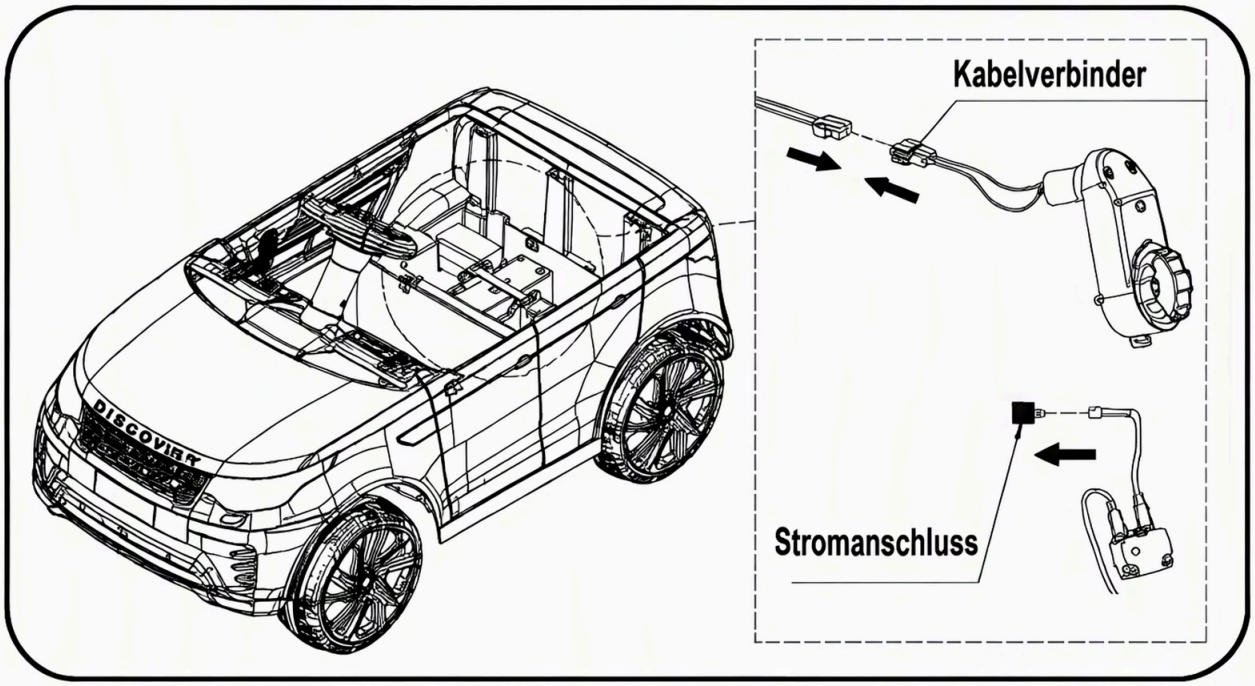
4. Lenkrad einbauen.



- Wie abgebildet, entfernen Sie die Mutter und die Schraube vom Lenkrad, verbinden Sie das Lenkrad mit dem mittleren Steckverbinder des Armaturenbretts.
- Wie abgebildet, bauen Sie das Lenkrad ein und befestigen Sie es mit Mutter und Schraube.

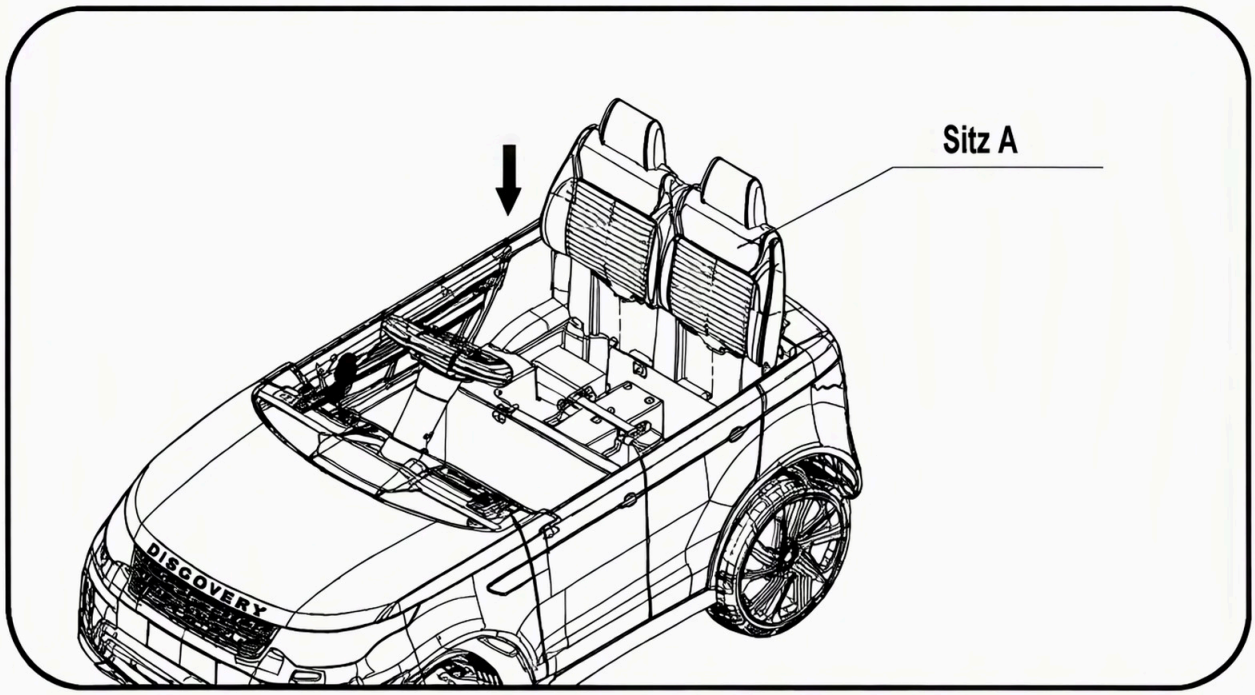
Montageschritte

5. Schließen Sie die Stromversorgung an.



- Wie in der Abbildung gezeigt, stecken Sie den Kabelverbinder bis zum Anschlag ein.
- Stecken Sie den Stromanchluss wie abgebildet in die Klemme der Batterie.

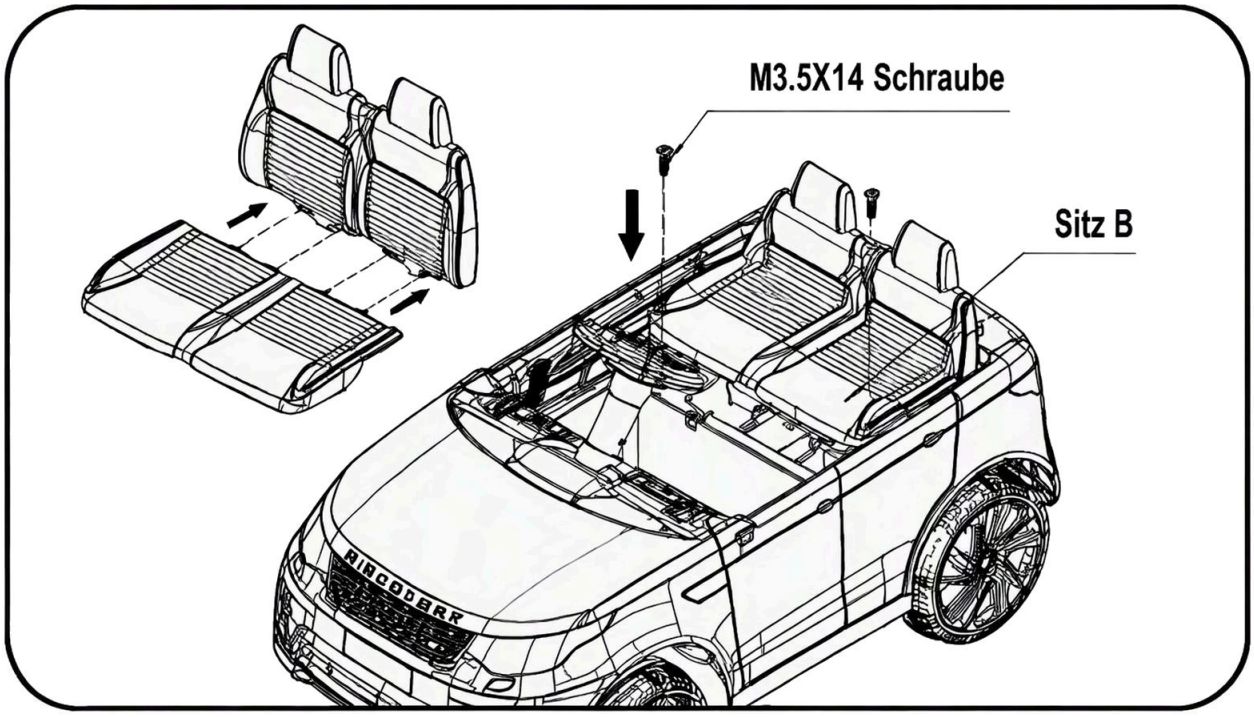
6. Montieren Sie Sitz A.



- Wie in der Abbildung gezeigt, drücken Sie Sitz A nach unten, um ihn zu befestigen.

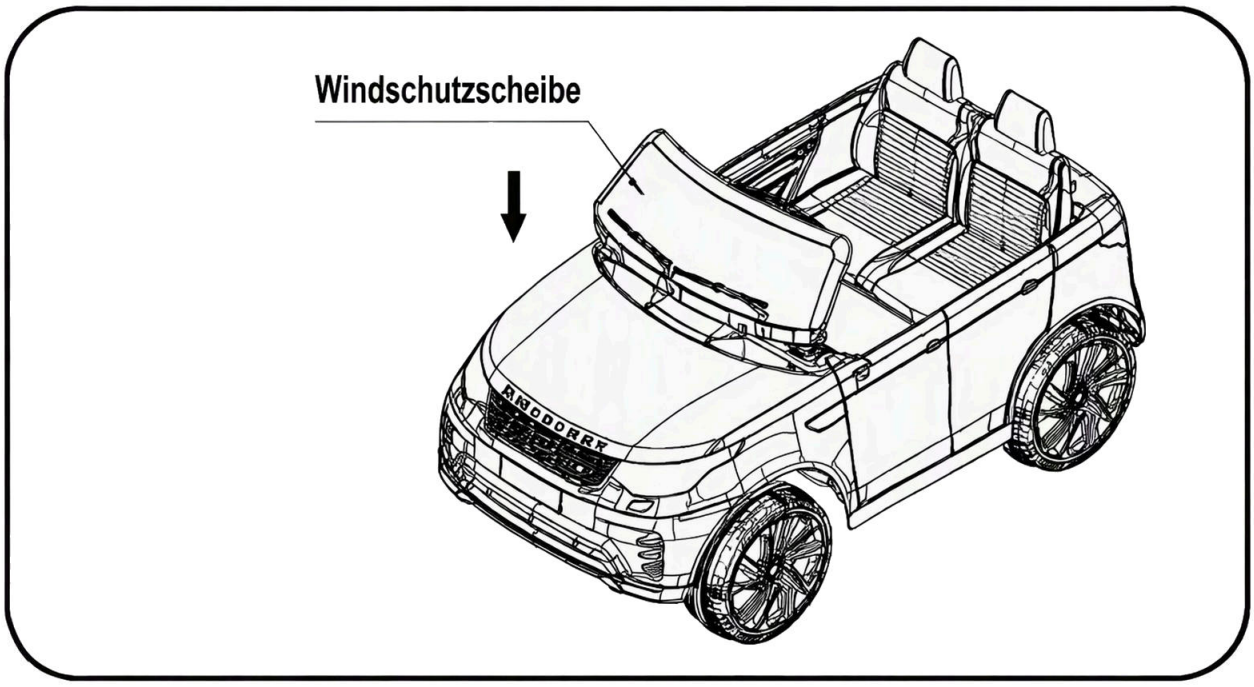
Montageschritte

7. Sitz B montieren.



- Wie in der Abbildung gezeigt, setzen Sie Sitz B an der entsprechenden Stelle ein und befestigen Sie ihn mit den Schrauben.

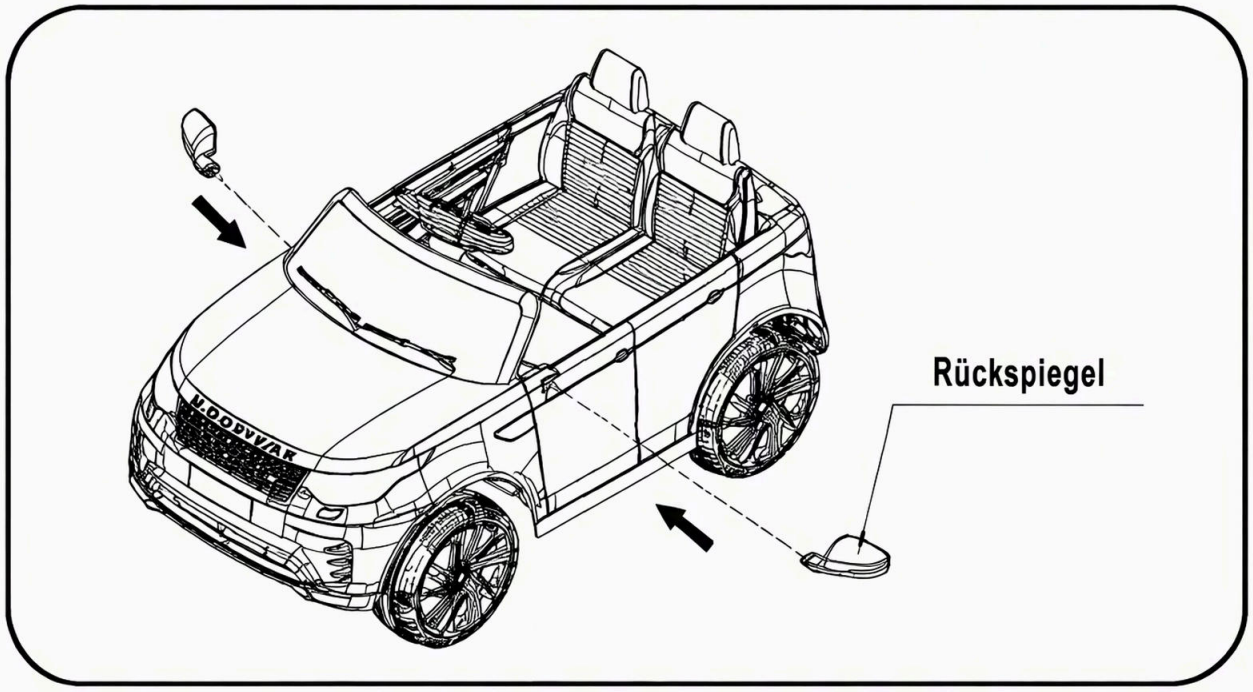
8. Windschutzscheibe montieren.



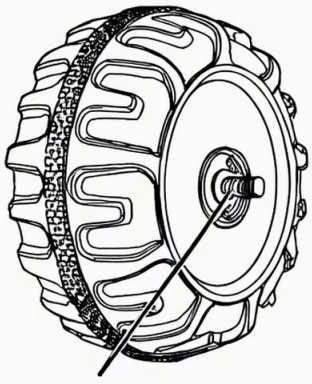
- Wie in der Abbildung gezeigt, drücken Sie die Windschutzscheibe nach unten, um sie zu befestigen.

Montageschritte

9. Bauen Sie den Rückspiegel ein.



- Drücken Sie den Rückspiegel gemäß der Pfeilrichtung an und achten Sie darauf, dass er richtig einrastet.



SPIEL

WICHTIGER HINWEIS ZUR BEDIENUNGSANLEITUNG

Überprüfen Sie nach der Montage eines Rades an der Achse bitte den Spielraum zwischen dem Schraubengewinde und dem zusammenklappbaren Teil (siehe Abbildung unten). Wenn der Spielraum zu groß ist, legen Sie bitte zwei oder drei Unterlegscheiben in das Rad ein. Ziehen Sie jedoch nach dem Anziehen der Mutter außerhalb des Rades das Rad mit Ihrem Finger, um zu prüfen, ob es sich reibungslos drehen lässt. Dies ist sehr wichtig, denn wenn sich das Rad reibungslos drehen lässt, ist alles in Ordnung. Aber wenn die Mutter das Rad drückt und sich das Rad nicht reibungslos dreht, kann der Motor leicht beschädigt werden! Dann müssen Sie eine oder zwei Unterlegscheiben entfernen, um sicherzustellen, dass sich das Rad reibungslos drehen lässt!

So bedienen Sie Ihr Fahrzeug

⚠ ACHTUNG!

VERLETZUNGS- UND LEBENSGEFAHR:

- **LASSEN SIE KINDER NIEMALS UNBEAUFSICHTIGT. ES IST EINE DIREKTE AUFSICHT EINES ERWACHSENEN ERFORDERLICH.** Behalten Sie das Kind immer im Blick, wenn es sich im Fahrzeug befindet.
- Nicht auf Straßen, in der Nähe von Autos, an oder in der Nähe von steilen Hängen oder Stufen, Schwimmbädern oder anderen Gewässern verwenden.
- Tragen Sie immer Schuhe und erlauben Sie nicht mehr als einem Fahrer.
- Setzen Sie sich immer auf den Sitz.
- Geeignet für Kinder ab 3 Jahren; maximales Benutzergewicht: 30 kg.
- Nicht im Straßenverkehr verwenden. Dieses Spielzeug hat keine Bremse.
- Dieses Spielzeug ist aufgrund seiner Höchstgeschwindigkeit für Kinder unter 3 Jahren ungeeignet.
- Der Akku des Fahrzeugs ist nicht austauschbar.

Vor der Verwendung unbedingt Folgendes überprüfen, das bereits erledigt ist:

- **Wichtig!** Vor der ersten Verwendung des Fahrzeugs muss der Akku 8 bis 12 Stunden aufgeladen werden, jedoch nicht länger als 20 Stunden. Nur ein Erwachsener darf den Akku aufladen oder nachladen.
- Die Fertigstellung des kompletten Autos richtet sich nach den Schritten, die in der Anleitung beschrieben sind. Das im Lieferumfang enthaltene Speicherbatteriepaket wurde bereits richtig eingesetzt und die Stromversorgung wurde bereits hergestellt.
- Alle Stellen müssen übeprüft werden, um sicherzustellen, dass die Schrauben bereits festgezogen sind.

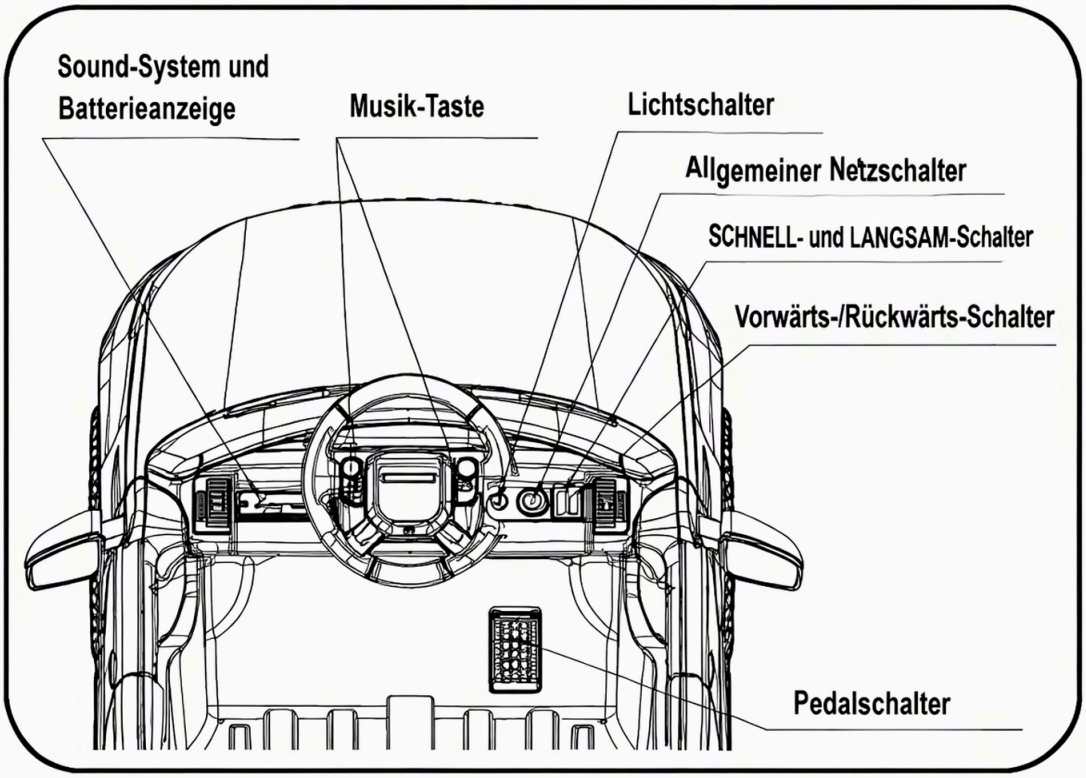
Regeln für sicheres Fahren

LESEN SIE DIESE REGELN LAUT YOR IHREM KIND UND SEINEN SPIELKAMERADEN UND STELLEN SIE SICHER, DASS SIEIE VERSTEHEN!

- Dieses Spielzeug hat keine Bremse. Tragen Sie beim Fahren immer einen Helm und Schutzkleidung.
- Direkte Aufsicht eines Erwachsenen erforderlich.
- Halten Sie Kinder in sicheren Fahrbereichen.
- Fahren Sie niemals auf Straßen, in der Nähe von Kraftfahrzeugen, auf Rasenflächen, an oder in der Nähe von stiellen Hängen oder Stufen, Schwimmbädern oder anderen Gewässern.
- Verwenden Sie das Spielzeug nur auf ebenen Flächen, z. B. im Haus, im Garten oder auf dem Spielplatz.
- Verwenden Sie es niemals im Dunkeln. Ein Kind könnte unerwartete Hindernisse übersehen und einen Unfall haben. Verwenden Sie das Fahrzeug nur tagsüber oder in einem gut beleuchteten Bereich.
- Es wird nicht empfohlen, das Fahrzeug auf nassen Oberflächen oder an Hängen mit mehr als 15 Grad zu fahren.
- Verwenden Sie dieses Fahrzeug nicht im Freien, wenn es regnet oder schneit.
- Stellen Sie Sicher, dass Sie vor dem Wechsel der Fahrtrichtung yon Vorwärts auf Rückwärts vollständig anhalten.
- Bitte halten Sie sich an die zulässigen Gewichts- und Altersgrenzen für dieses Fahrzeug.
- Es ist verboten, den Stromkreis zu verändern oder andere elektrische Teile hinzuzufügen.
- Überprüfen Sie die Kabel und Anschlüsse des Fahrzeugs regemläßig.
- Um Unfälle zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass das Fahrzeug vor der Fahrt sicher ist.
- Erlauben Sie Ihrem Kind nicht, die Räder zu berühren oder sich ihnen zu nähern, wenn das Auto fährt.
- Dieses Fahrzeug verfügt über verstellbare Sicherheitsgurte für den Sitz. Weisen Sie Kinder vor der Verwendung an, wie sie den Sicherheitsgurt richtig anlegen, um die Sicherheit zu gewährleisten.

Bedienung Ihres Fahrzeugs

Bedienung (Stellen Sie sicher, dass der Netzschalter eingeschaltet ist)



WICHTIG!

Halten Sie das Fahrzeug immer an, wenn Sie die Geschwindigkeit oder Richtung ändern, um Schäden an Getriebe und Motor zu vermeiden.

(1) Schalten Sie zuerst den allgemeinen Netzschalter ein; dann kann die Musik abgespielt werden.

(2) Vorwärts

Stellen Sie den „Vorwärts-/Rückwärts-Schalter" in die „ ⬆ "-Position.

Treten Sie das Pedal.

Das Fahrzeug fährt nach vorne.

(3) Anhalten

Nehmen Sie den Fuß vom Gaspedal, um das Fahrzeug anzuhalten.

(4) Rückwärts

Stellen Sie den „Vorwärts-/Rückwärts-Schalter" in die „ ⬇ "-Position.

Treten Sie das Pedal.

Das Fahrzeug fährt rückwärts.

(5) Schalten Sie den allgemeinen Netzschalter ein; dann können Sie die Musik über eine beliebige Musik-Taste abspielen.

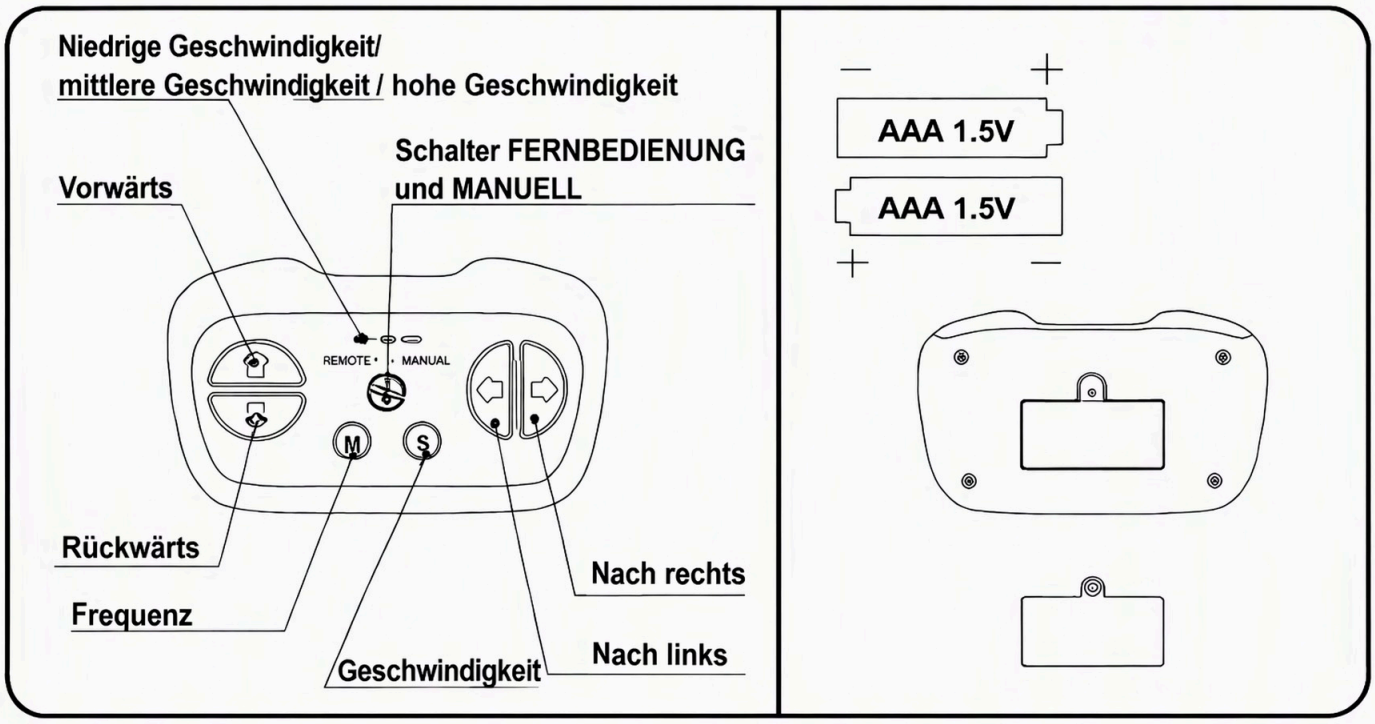
(6) Schalten Sie den „SCHNELL- und LANGSAM-Schalter" ein, um die Geschwindigkeit des Fahrzeugs zu steuern.

(7) Schalten Sie den „Lichtschalter" aus; dann ist das Licht nicht an.

Währeed des „Manuellen Steuermodus" ist die Funktion des „Fernbedienungsmodus" deaktiviert und der Fernbedienung kann das Fahrzeug im „Manuellen Steuermodus" nicht steuern.

So bedienen Sie Ihr Fahrzeug

(8) Verwendung der Fernbedienung:



A. Schieben Sie den Schalter FERNBEDIENUNG und MANUELL auf die Position „FERNBEDIENUNG".

- „FERNBEDIENUNG" für den Fernbedienungsmodus (von Eltern mit Fernbedienung)
- „MANUELL" für den manuellen Steuerungsmodus (vom Kind mit Pedalsteuerung)

Im „Fernbedienungsmodus“ ist die Funktion des „Manuellen Steuerungsmodus“ deaktiviert und das Kind kann das Auto nicht selbst steuern.

Zuerst Fernbedienung. Wenn der Drehschalter auf „FERNBEDIENUNG“ gestellt wird, zeigt dies den Fernbedienungsstatus an und das Pedal kann nicht betätigt werden. Zu diesem Zeitpunkt leuchten die drei Kontrollieuchten konssant.

Bedienungsanleitung:

Nehmen Sie die Fernbedienung heraus, öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite der Fernbedienung und legen Sie zwei AAA LR03 Alkalibatterien ein. Achten Sie auf die Polarität der Batterien. Wenn die Ausrichtungsanzeige und die Geschwindigkeitsanzeige aufleuchten, bedeutet dies, dass die Batterie korrekt installiert ist. Dieses Produkt wird ohne Tockenbatterien geliefert.

Tastenbeschreibung:

(1) Halten Sie die Frequenztaste (M) 2–4 Sekunden lang gedrückt, die LED für niedrige Geschwindigkeit blinkt. Schalten Sie das Fahrzeug ein, die LED für niedrige Geschwindigkeit blinkt weiterhin, bis sie dauerhaft leuchtet, dann war die Frequenzbindung erfolgreich. Bei fehlgeschlagener Frequenzbindung (LED für niedrige Geschwindigkeit blinkt) entferren Sie die Batterie und wiederholen Sie die Schritte.

M: Lang drücken zum Koppeln, kurz drücken zum Bremsen

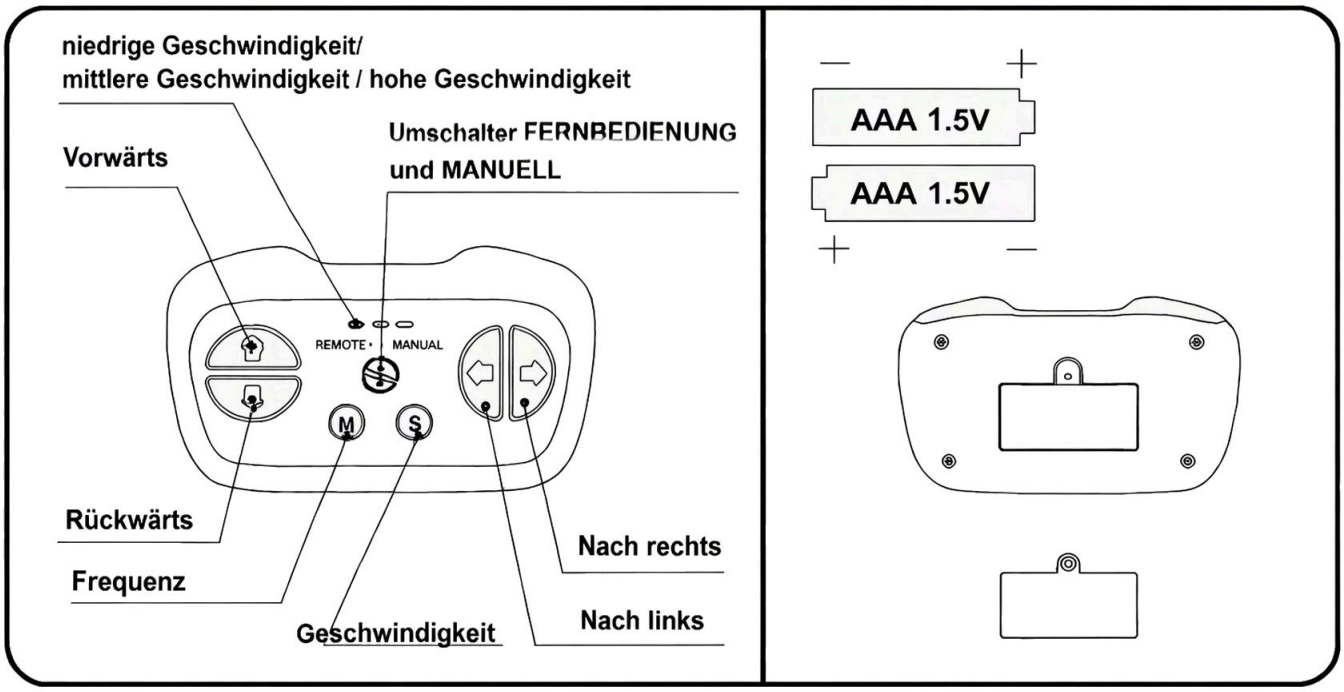
S: Geschwindigkeit: drücken zum Ändern der Geschwindigkeit (niedrig, mittel und hoch)

“ ▲ “ Vorwärts" , “ ▼ ” Rückwärts". Drehknopf

“ ◀ “ Links, “ ▶ ” Rechts

So bedienen Sie Ihr Fahrzeug

(8) So verwenden Sie die Fernbedienung:



(2) Bremstaste: Drücken Sie sie, um die Bewegung zu stoppen; drücken Sie sie erneut, um die Bewegung fortzuseten.

(3) Geschwindigkeits-Auswahltaste und Geschwindigkeitsanzeige: Wird verwendet, um die Geschwindigkeit des Fahrzeugs auszuwählen. Drücken Sie die Taste einmal, um die Geschwindigkeit zu wechseln. Es sind 3 Geschwindigkeiten im zyklischen Wechsel verfügbar, und die Wechselreihenfolge lautet: niedrig-mittel-hoch. Die Geschwindigkeitsanzeigen sind auf der Fernbedienung von oben nach unten angeordnet: Anzeige für hohe Geschwindigkeit, Anzeige für mittlere Geschwindigkeit, Anzeige für niedrige Geschwindigkeit; beim Wechsel auf eine Geschwindigkeit leuchtet die entsprechende Anzeige auf. Hinweis: Die Geschwindigkeitsstufe ändert sich nur bei Vorwärtsfahrt.

(4) Vorwärts-/Rückwärtstasten: Wird zur Steuerung der Vorwärts- und Rückwärtsbewegung verwendet. Wenn eine der Tasten gedrückt wird, erhöht sich die Bewegungsgeschwindigkeit langsam, bis die eingestellte Geschwindigkeitsstufe erreicht ist. Daher wird bei Kindern keine plötzliche Wirkung autfreten.

(5) Links-/Rechtsdrehtaste: Wird zur Steuerung der linken und rechten Richtung verwendet.

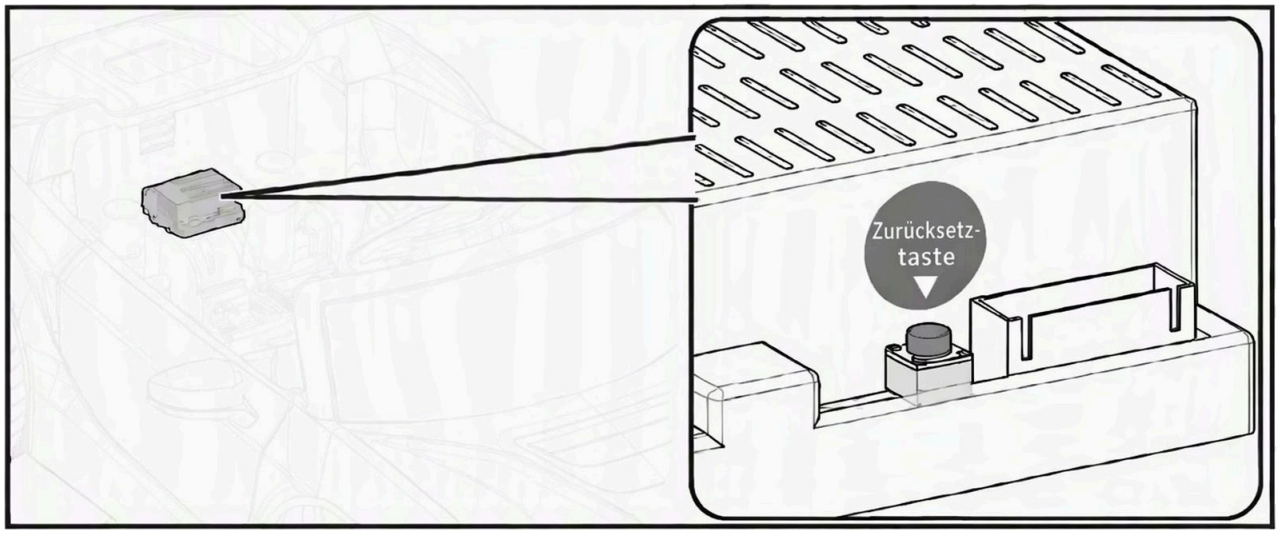
(6) Drehschalter: Steuert den reinen manuellen und Fernbedienungs-Modus. Wenn der Pfeil in der Mitte des Drehschalters der Fernbedienung auf „REMOTE" zeigt, bedeutet dies den Fernbedienungsstatus und kann nicht manuell bedient werden. Zu diesem Zeitpunkt leuchten die drei Kontrollleuchten duueraft. Wenn der Pfeil in der Mitte des Drehschalters der Fernbedienung auf „MANUAL" zeigt, bedeutet dies den manuellen Status und kann nicht ferngesteuert werden. Zu diesem Zeitpunkt blinken die drei Kontrollleuchten.

Hinweis: Bei keiner Bedienung schaltet sich die Kontrollleuchte nach 10 Sekunden aus und wechselt in den Energiesparmodus.

Warnung: Die Fernbedienung ist kein Spielzeug. Sie ist nur für die Nutzung durch Erwachsene bestimmt und darf nicht von Kindern verwendet werden. Eine enge Aufsicht durch Erwachsene ist stets erforderlich. Die Empfangsreichweite kann je nach Wetter, Batterie und anderen Umgebungsdedingungen erheblich variieren.

Wie Sie Ihr Fabrzeug bedienen

(8) Verwendung der Fernbedienung:



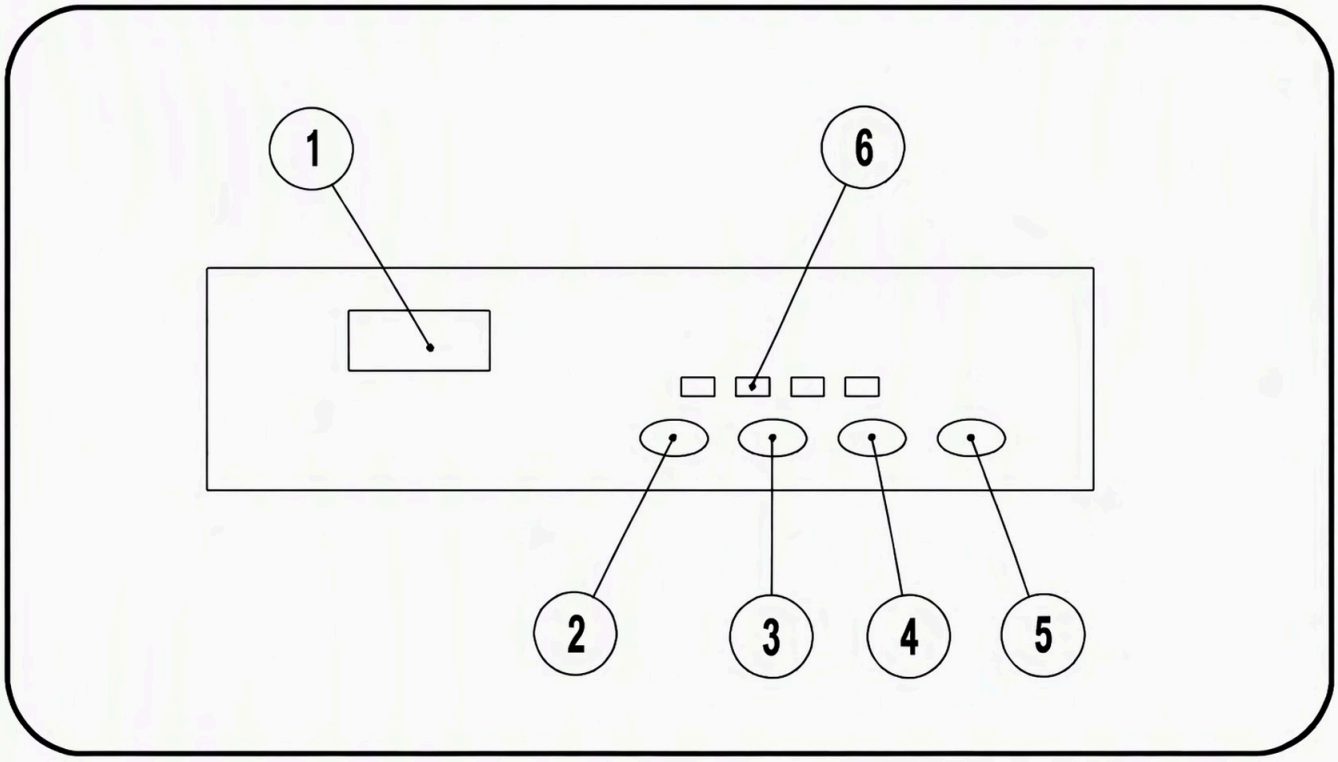
So schalten Sie die Fahrt ohne Fernbedienung wieder in den manuellen Modus

Wenn die Fernbedienung ohne Strom ist oder verloren geht und der „RC-Manual"-Drehknopf auf der Fernbedienung auf der „Remote"-Position steht, kann das Produkt derzeit nicht manuell gesteuert werden. Wenn Sie das Produkt in den manuellen Steuerungsmodus wechseln müssen, gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Entfernen Sie das Sitzkissen und suchen Sie den Empfänger.
2. Drücken Sie die Zurücksetztaste an der Fernbedienung oder am Empfänger (mit einem Hinweisschild neben der Taste), und das Produkt wechselt wieder in den manuellen Modus.

Wie Sie Ihr Fabrzeug bedienem

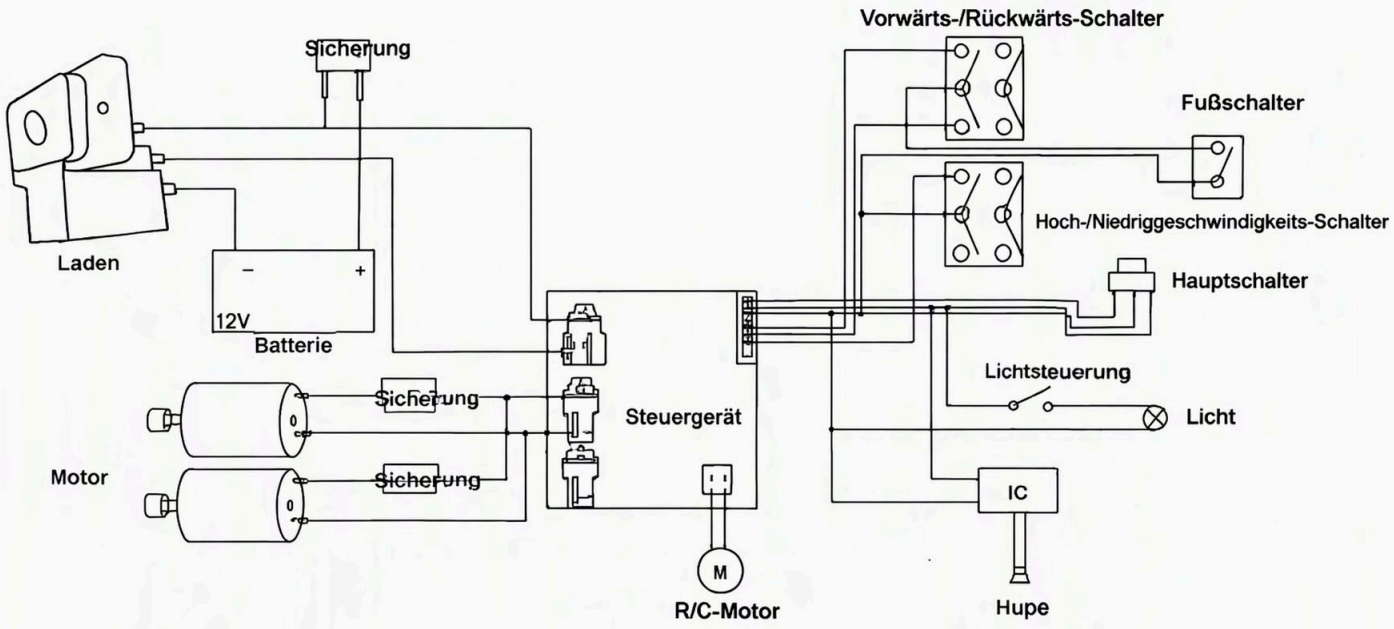
(9) Verwendung des Soundsystems und der Batterieanzeige



- 1. Steckplatz für Speichermedien.
- 2. Modus-Taste: Schaltet das Fahrzeug zwischen Musikmodus und Smart-Verbindungsmodus um.
- 3. Musik-Taste: Drücken, um Musik abzuspielen.
- 4. Lautstärke verringern.
- 5. Lautstärke erhöhen.
- 6. Leistungsanzeige: Zeigt den Batteriestand und den Ladezustand an.

So bedienen Sie Ihr Fahrzeug

Schaltplan



Laden Ihres Fahrzeugs

NUR EIN ERWACHSENER DARF DIE BATTERIE LADEN UND WIEDERAUFLADEN!

- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wiederaufgeladen werden.
- Alte und neue Batterien nicht mischen.
- Keine Alkali-Standardbatterien (Kohle-Zink) oder wiederaufladbaren Batterien (Nickel-Cadmium) mischen.
- Batterien sind mit der richtigen Polarität einzulegen.
- Leere Batterien sind aus dem Spielzeug zu entfernen.
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen geladen werden.
- Wiederaufladbare Batterien sind vor dem Laden aus dem Spielzeug zu entfernen.
- Die mit dem Spielzeug verwendeten Transformatoren oder Batterieladegeräte sind regelmäßig auf Beschädigungen an Kabel, Stecker, Gehäuse und anderen Teilen zu überprüfen; im Falle solcher Schäden dürfen sie erst nach der Reparatur verwendet werden.

⚠ ACHTUNG!

- **VERMEIDEN SIE BRAND UND ELEKTRISCHEN SCHLAG:**
  - Verwenden Sie ausschließlich den mit Ihrem Farhzeug gelieferten wiederaufladbaren Akku und das Ladegerät. Tauschen Sie den Akku oder das Ladegerät NIEMALS gegen ein anderes Produkt oder eine andere Marke aus.
  - Verwenden Sie den Akku oder das Ladegerät nicht für ein anderes Produkt. Überhitzung, Feuer oder Explosion können auftreten.
  - Verändern Sie das elektrische System NIEMALS. Manipulationen am elektrischen System können zu Stromschlag, Feuer oder Explosion oder zu dauerhaften Schäden am System führen.
  - Vermeiden Sie den direkten Kontakt zwischen den Batteriepolen. Feuer oder Explosion können auftreten.
  - Lassen Sie keine Art von Flüssigkeit auf die Batterie oder ihre Komponenten gelangen.

Aufladen Ihres Fahrzeugs

⚠ ACHTUNG!

- **VERMEIDEN SIE BRANDGEFAHR UND ELEKTRISCHEN SCHLAG:**
  - Beim Laden entstehen explosive Gase. **Laden Sie nicht in der Nähe von Wärmequellen oder brennbaren** Materialien. Laden Sie den Akku NUR in einem gut belüfteten Bereich.
  - Heben Sie den Akku nicht an den Kabeln oder am Ladegerät hoch. Dies kann den Akku beschädigen und zu einem Brand führen. Heben Sie den **Akku NUR am Gehäuse hoch.**
  - Laden Sie den Akku NUR in einem trockenen Bereich.
  - Batteriepfosten, Anschlüsse und zugehöriges Zubehör enthalten Blei und Bleiverbindungen, Chemikalien, die dem Staat Kalifornien als krebserregend und fortpflanzungsgefährdend bekannt sind. **Nach der Handhabung Hände waschen.**
- Öffnen Sie den Akku nicht. Der Akku enthält Blei und andere Materialien, die giftig und korrosiv sind.
- Öffnen Sie das Ladegerät nicht. Freiliegende Leitungen und innere Schaltkreise können **einen elektrischen** Schlag verursachen. Nur Erwachsene dürfen den Akku **handhaben oder laden. Lassen Sie Kinder den** Akku NIEMALS handhaben oder laden.
  - Lassen Sie den Akku nicht fallen. Bleibende Schäden am Akku können entstehen oder schwere Verletzungen verursachen.
  - Überprüfen Sie vor dem Laden des Akkus auf Verschleiß oder Beschädigungen am Akku, am Ladegerät, am Netzkabel und an den Steckverbindern. Laden Sie den Akku **NICHT**, wenn Teile beschädigt sind.
  - Lassen Sie den Akku nicht vollständig entladen. Laden Sie den Akku nach jedem Gebrauch oder mindestens einmal im Monat auf, wenn er nicht regelmäßig verwendet wird.
- Laden Sie den Akku nicht verkehrt herum.
- Befestigen Sie den Akku immer mit der Halterung. Der Akku kann herausfallen und ein Kind verletzen, wenn das Fahrzeug umkippt.
- Eine Beaufsichtigung durch Erwachsene wird für kleine Kinder empfohlen.
- Das Spielzeug sollte mit Vorsicht verwendet werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Kollisionen zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen können.

- Die Ladebuchse befindet sich **UNTER DEM SITZ.**
- Der **EIN-/AUS-SCHALTER** muss beim Laden auf **AUS** stehen.
- Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung 8-12 Stunden lang auf. Laden Sie den Akku nicht länger als 20 Stunden auf, um eine Überhitzung des Ladegeräts zu vermeiden.
- Wenn das Fahrzeug langsam zu fahren beginnt, laden Sie den Akku wieder auf,
- Laden Sie den Akku nach jedem Gebrauch oder mindestens einmal im Monat 8 bis 12 Stunden auf.



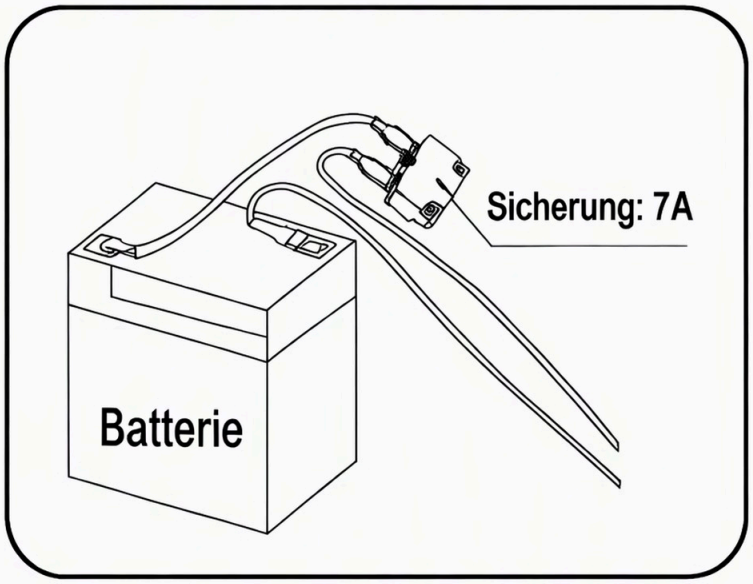
1. Suchen Sie die Ladebuchse unter dem Sitz;
2. Stecken Sie den Ladegerätestecker in die Ladebuchse;
3. Stecken Sie den Ladegerätestecker in eine Steckdose. Der Akku beginnt zu laden.

Anleitung zur Fehlerbehebung

■ PROBLEM: Das Fahrzeug startet nicht.

URSACHE DES PROBLEMS: Die Batterie hat möglicherweise wenig Energie.
Nach jedem Gebrauch oder mindestens einmal im Monat die Batterie 8-12 Stunden lang aufladen.
Die Batterie nicht länger als 20 Stunden am Ladegerät lassen.

MÖGLICHE URSACHE: Die Thermosicherung hat ausgelöst.
Das Fahrzeug ist mit einer selbstzurückstellenden Sicherung ausgestattet. Wenn das Fahrzeug überladen oder nicht korrekt betrieben wird, schaltet sich die selbstzurückstellende Sicherung 5-20 Sekunden ab, bevor sie wieder betriebsbereit ist.
Die selbstzurückstellende Sicherung befindet sich unter dem Sitz (siehe Abblidung).



Um ein Auslösen der Sicherung zu vermeiden, befolgen Sie diese Richtlinien:

Das Fahrzeug NICHT überladen, maximales erlaubtes Gewicht: 30 KILO.
NICHT hinter dem Fahrzeug etwas ziehen.
NICHT auf steilen Hängen fahren.
NICHT gegen feste Gegenstände fahren, die dazu führen können, dass die Räder durchdrehen und der Motor überhitzt.
NICHT bei sehr heißem Wetter fahren, da die Komponenten überhitzen können.
NICHT am elektrischen System manipulieren, da dies einen Kurzschluss verursachen und dazu führen kann, dass die Sicherung auslöst.

MÖGLICHE URSACHE: Die Radmuttern sind locker.
Wenn die Muttern nicht fest angezogen sind, schalten die Räder die Vorwärtsgänge nicht ein.
Ziehen Sie die Mutter mit dem Mutterschlüssel fest.

MÖGLICHE URSACHE: Batterieanschlüsse oder Kabel sind locker.
Stellen Sie sicher, dass die Batterieanschlüsse fest miteinander verbunden sind.

MÖGLICHE URSACHE: Die Batterie ist defekt.
Haben Sie die Batterie gemäß den Anweisungen ordnungsgemäß gewartet? Ist die Batterie alt? Möglicherweise muss die Batterie ersetzt werden.

MÖGLICHE URSACHE: Das elektrische System ist beschädigt.
Wasser kann das System beschädigt haben, oder loser Schmutz, Kies oder Sand könnte den Schalter blockiert haben.

MÖGLICHE URSACHE: Der Motor ist beschädigt.
Der Motor benötigt eine fachgerechte Reparatur.

■ PROBLEM: Die Batterie lässt sich nicht wieder aufladen.

MÖGLICHE URSACHE: Batterieanschluss oder Adapteranschluss ist lose.
Stellen Sie sicher, dass der Batterieanschluss und der Adapteranschluss fest miteinander verbunden sind.

MÖGLICHE URSACHE: Das Ladegerät ist nicht eingesteckt.
Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät in die Steckdose eingesteckt ist und der Stromfluss zur Steckdose eingeschaltet ist.

MÖGLICHE URSACHE: Das Ladegerät funktioniert nicht.
Wird das Ladegerät während des Ladevorgangs warm? Wenn nicht, kann das Ladegerät defekt sein und muss möglichermeise ersetzt werden.

Fehlerbehebungsanleitung

■ PROBLEM: Das Fahrzeug läuft nicht sehr lange.

MÖGLICHE URSACHE: Die Batterie kann unterladen sein.
Sie müssen die Batterie möglicmesie nicht lange aufladen. Laden Sie jede Verwendung, oder mindestens einmal im Monat, die Batterie für 8 bis 12 Stunden. Lassen Sie die Batterie nicht länger als 20 Stunden auf dem Ladegerät.

MÖGLICHE URSACHE: Die Batterie ist alt.
Die Batterie verliert mit der Zeit die Fähigkeit, eine Ladung zu halten. Je nach Nutzung und verschiedenen Bedingungen sollte die Batterie ein bis drei Jahre lang funktionnerer. Ersetzen Sie die Batterie durch eine neue.

■ PROBLEM: Die Batterie brummt oder gluckst während des Ladens.

Das ist normal und kein Grund zur Sorge. Es kann auch beim Laden still sein, was ebenfalls normal ist.

■ PROBLEM: Das Ladegerät fühlt sich warm an, wenn die Batterie aufgeladen wird.

Das ist normal und kein Grund zur Sorge.

Wartung Ihres Fahrzeugs

- Es liegt in der Verantwortung der Eltern, vor der Verwendung das Spielzeug auf Haupteile zu überprüfen, regelmäßig auf potenzielle Gefahren zu untersuchen, wie z. B. die Batterie, das Ladegerät, das Kabel oder die Schnur, den Stecker, die Schrauben, die Befestigung der anderen Teile und dass im Falle einer solchen Beschädigung das Spielzeug nicht verwendet werden darf, bis die Beschädigung ordnungsgemäß entfernt wurde.
- Stellen Sie sicher, dass die Kunststoffteile des Fahrzeugs nicht rissig oder beschädigt sind.
- Verwenden Sie gelegentlich ein leichtes Öl, um bewegliche Teile wie Räder zu schmieren.
- Parken Sie das Fahrzeug drinnen oder decken Sie es mit einer Plane ab, um es vor nassem Wetter zu schützen.
- Halten Sie das Fahrzeug von Wärmequellen wie Öfen und Heizungen fern. Kunststoffteile künnen schmelzen.
- Laden Sie die Batterie nach jeder Verwendung auf. Nur ein Erwachsener sollte die Batterie handhaben. Laden Sie die Batterie mindestens einmal im Monat auf, wenn das Fahrzeug nicht verwendet wird.
- Waschen Sie das Fahrzeug nicht mit einem Schlauch ab. Waschen Sie das Fahrzeug nicht mit Seife und Wasser. Fahren Sie das Fahrzeug nicht bei Regen oder Schnee. Wasser beschädigt den Motor, das elektrische System und die Batterie.
- Reinigen Sie das Fahrzeug mit einem weichen, trockenen Tuch. Um den Glanz der Kunststoffteile wiederherzustellen, verwenden Sie eine nicht-wachsende Möbelpolitur. Verwenden Sie kein Autowachs. Verwenden Sie keine Scheuermittel.
- Fahren Sie das Fahrzeug nicht auf losem Schmutz, Sand oder feinem Kies, da dies bewegliche Teile, Motoren oder das elektrische System beschädigen könnte.
- Wenn Sie das Fahrzeug nicht benutzen, sollten alle elektrischen Quellen ausgeschaltet werden. Schalten Sie den Netzschalter aus und trennen Sie den Batterieanschluss.

Entsorgung der Batterie

Entsorgung der Batterie  

- Ihre versiegelte Blei-Säure-Batterie muss recycelt oder umweltgerecht entsorgt werden.
- Entsorgen Sie Ihre Blei-Säure-Batterie nicht im Feuer. Die Batterie kann explodieren oder auslaufen.
- Entsorgen Sie eine Blei-Säure-Batterie nicht im normalen Hausmüll. Die Verbrennung, Deponierung oder das Mischen von versiegelten Blei-Säure-Batterien mit Hausmüll' ist gesetzlich verboten.
- Geben Sie eine erschöpfte Batterie bei einer örtlich zugelassenen Sammelstelle für Blei-Säure-Batterien zurück, beispielsweise bei einem lokalen Verkäufer von Autobatterien.
- Wenden Sie sich an Ihre örtlichen Abfallentsorgungsbehörden, um weitere Informationen zur umweltgerechten Wiederverwertung und Entsorgung von Blei-Säure-Batterien zu erhalten.
- Die Batterie darf nur von Erwachsenen geladen werden. Bitte laden Sie das Produkt vor der Verwendung!
- Das Spielzeug darf nicht an übermäßige Stromquellen (mehr als die hierin angegebene Menge) angeschlossen werden und während des Ladevorgangs nicht betrieben werden.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen geladen werden.
- Das Batterieladegerät muss regemläßig Kabel, Stecker, Gehäuse und andere Teile auf Beschädigungen überprüfen. Bei festgestellten Schäden ist die Verwendung zu stoppen und die beschädigten Teile müssen repariert werden.
- Öffnen Sie die Batteriefachabdeckung der Fernbedienung, und legen Sie zwei Batterien unter Beachtung der Polarität ein. Setzen Sie die Batteriefachabdeckung wieder auf und verschrauben Sie sie (bitte ersetzen Sie die Batterie entsprechend den oben genannten Schritten und dies sollte von einem Erwachsenen durchgefübrt werden).
- Alle Batterien müssen mit der richtigen Polarität eingelegt werden.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden; entfernen Sie verbrauchte Batterien aus dem Spielzeug.
- Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen und mischen Sie keine verschiedenen Batterietypen.
- Das mit dem Spielzeug verwendete Batterieladegerät ist regemläßig auf Beschädigungen am Kabel, Stecker, Gehäuse und anderen Teilen zu überprüfen; bei Beschädigungen darf es erst verwendet werden, nachdem die Schäden repariert wurden.

Unsere Produkte entsprechen den Anforderungen der

ASTM F963; GB6675,GB19865; EN71 und EN62115 Norm.

AIYAPLAY

IN250400187V01_ES

370-415V90



ES

COCHE ELÉCTRICO DE JUGUETE PARA NIÑOS

⚠ ADVERTENCIA

- **Apto para mayores de 3 años**
- **Peso máximo del usuario: 30kg**
- **Requiere montaje por un adulto**



¡Lea y comprenda todo este manual antes de usar!
Conserve este manual para futuras consultas, ya que contiene información importante.
Antes del primer uso, cargue la batería durante al menos 8-12 horas, pero no más de 20 horas.

MANUAL DEL PROPIETARIO

⚠ ADVERTENCIAS!

- Guarde este manual para consultas futuras.
- PELIGRO DE ATRAGANTAMIENTO—Partes pequeñas. No apto para menores de 36 meses. El producto contiene piezas pequeñas; mantenga a los niños alejados durante el montaje.
- MONTAJE EXCLUSIVO PARA ADULTOS.
- Antes del montaje, retire y deseche todo el material protector y las bolsas de plástico.
- **ADVERTENCIA:** Conviene utilizar equipo de protección: casco de seguridad, rodilleras y coderas de protección. No utilizar en lugares con tráfico. Este juguete no debe utilizarse en las orillas de los ríos, en carreteras, entre multitudes ni en otros lugares públicos. Lleve siempre calzado y no permita nunca más de 1 conductor.
- Conduzca únicamente en suelos planos. Nunca lo use en césped.
- Mantenga las manos, el cabello y la ropa alejados de las piezas en movimiento.
- Nunca deje solo a un niño. Se requiere supervisión directa de un adulto. Siempre mantenga al niño a la vista cuando se encuentre en el vehículo.
- Para reducir el riesgo de lesiones, es obligatoria la supervisión de un adulto. Nunca lo use en carreteras, cerca de vehículos motorizados, en pendientes pronunciadas o cerca de ellas, escaleras, piscinas u otros cuerpos de agua; siempre lleve zapatos y no permita que vayan más de un pasajero.
- Nunca lo use en condiciones inseguras como nieve, lluvia, tierra suelta, barro, arena o grava, ya que podría causar accidentes inesperados como volcaduras y dañar el sistema eléctrico o la batería.
- **ADVERTENCIA:** No usar en tráfico.
- Este juguete debe usarse con precaución, ya que se requiere habilidad para evitar caídas o colisiones que causen lesiones al usuario o terceros.
- **ADVERTENCIA:** Este juguete no es apto para niños menores de 36 meses debido a su velocidad máxima.
- **ADVERTENCIA:** Este juguete no tiene freno.
- El juguete eléctrico debe ser inspeccionado regularmente en busca de daños en el cable de alimentación, enchufe, carcasa u otras piezas; en caso de daños, no se use hasta que los daños hayan sido reparados.
- Use únicamente las baterías y el cargador especificados por el fabricante.

⚠ ADVERTENCIAS SOBRE EL USO DE LAS BATERÍAS

- Las baterías no recargables no deben recargarse.
- Las baterías recargables deben extraerse del juguete antes de cargarlas.
- Las baterías recargables solo deben cargarse bajo supervisión de un adulto.
- Las baterías solo deben ser cargadas por personas de al menos 8 años de edad.
- No mezcle tipos diferentes de baterías ni baterías nuevas y usadas.
- Introduzca las baterías con la polaridad correcta (+ y -).
- Extraiga las baterías agotadas del juguete.
- No acorte los terminales de alimentación.

ADVERTENCIAS SOBRE LA CARGA DE LAS BATERÍAS

Advertencias generales de seguridad

- ⚠ "Lea todas las instrucciones antes de usar este aparato”
- ⚠ "Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años o más y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o carentes de experiencia y conocimiento, siempre que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del aparato y entiendan los riesgos involucrados”
- ⚠ "Los niños no deben jugar con el aparato”
- ⚠ "La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión”

Advertencias de seguridad eléctrica

- ⚠ "Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas con cualificaciones similares para evitar riesgos”
- ⚠ "No usar al aire libre”
- ⚠ "No sumergir en agua u otros líquidos”
- ⚠ "Desconecte de la fuente de alimentación cuando no esté en uso”

Advertencias específicas del cargador

- ⚠ "Usar únicamente con baterías especificadas por el fabricante”
- ⚠ "Asegúrese de la polaridad correcta al conectar las baterías”
- ⚠ "No cargue baterías dañadas o que goteen”
- ⚠ "Extraiga las baterías si el aparato no va a ser utilizado durante períodos prolongados”
- ⚠ "No acorte los terminales de salida”

Tabla de contenidos

1. Acerca de su nuevo vehículo

2. Lista de piezas

3. Diagrama de pizzas

4. Pasos de ensamblaje

5. Cómo operar su vehículo

6. Carga del vehículo

7. Guía de solución de problemas

8. Mantenimiento de su vehículo

9. Eliminación de la batería

Acerca de su nuevo vehiclo

Gracias por adquirir nuestros productos; queremos que su hijo disfrute de este producto durante muchos años. Tenga en cuenta los siguientes puntos al leer esta guia:

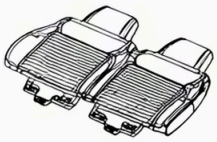
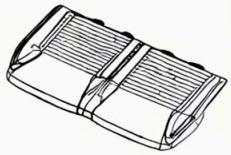
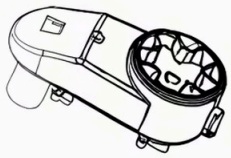
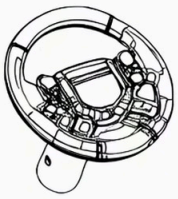
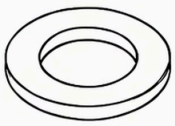
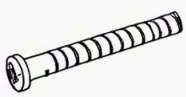
Edad adecuada:	3 años o más	**Batería:**	DC 12 V 4.5 AH *1
Capacidad de carga:	Menos de 30 kg	**Tamaño del vehiculo:**	1050*685*580mm
Velocidad:	2.5-4.5Km/h	**Tamaño de la caja:**	1090*570*315mm
Material:	PP	**Temperatura óptima:**	Por debajo de 40°C Evitar usar bajo el sol abrasador
Cargador:	**Entrada:** Indicado en el cargador	**Tiempo de carga :**	8-12 horas, máximo 20 horas
	Salida: DC12V	**Fusible:**	F7A, autorrestablecible
	Corriente: DC 0.5A		

⚠ ¡ADVERTENCIA!

PARA LA SEGURIDAD DE SU HIJO, LEA TODAS LAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE/USO. CONSERVE ESTA GUÍA PARA FUTURAS CONSULTAS.

- **SE REQUIERE ENSAMBLAJE POR UN ADULTO.** El producto contiene piezas pequeñas, que son para ensamblaje por un adulto únicamente. Mantenga a los niños pequeños alejados durante el ensamblaje.
- Siempre retire el material protector y las bolsas de plástico y deséchelas antes del montaje.
- No apto para niños menores de 36 meses. Piezas pequeñas. Peligro de asfixia.

Lista de piezas

N.° DE PIEZA	NOMBRE DE LA PIEZA	IMAGEN	Cantidad (pzas)	OBSERVACIONES	N.° DE PIEZA	NOMBRE DE LA PIEZA	IMAGEN	Cantidad (pzas)	OBSERVACIONES
1	Carrocería del vehículo		1		2	Parabrisas		1	Colocado debajo de la carrocería del vehículo
3	Asiento A		1		4	Asiento B		1	
5	Caja de cambios		2		6	Volante de conducción		2	
7	Rueda		2		8	Cubo de rueda		4	
9	Volante		1		10	Eje de dirección		1	Colocado debajo de la carrocería del vehículo
11	Arandela		6	Colocada en el eje trasero y delantero	12	Tuerca		4	**Colocada en el eje trasero y delantero**
13	Perno		1	Colocado en el volante	14	Tuerca M5		1	**Colocada en el volante**

Lista de piezas

Paquete de montaje

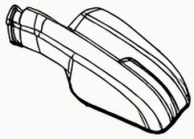
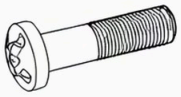
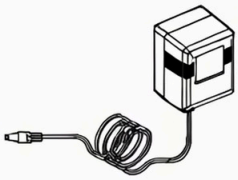
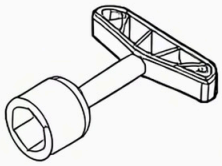
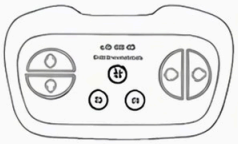
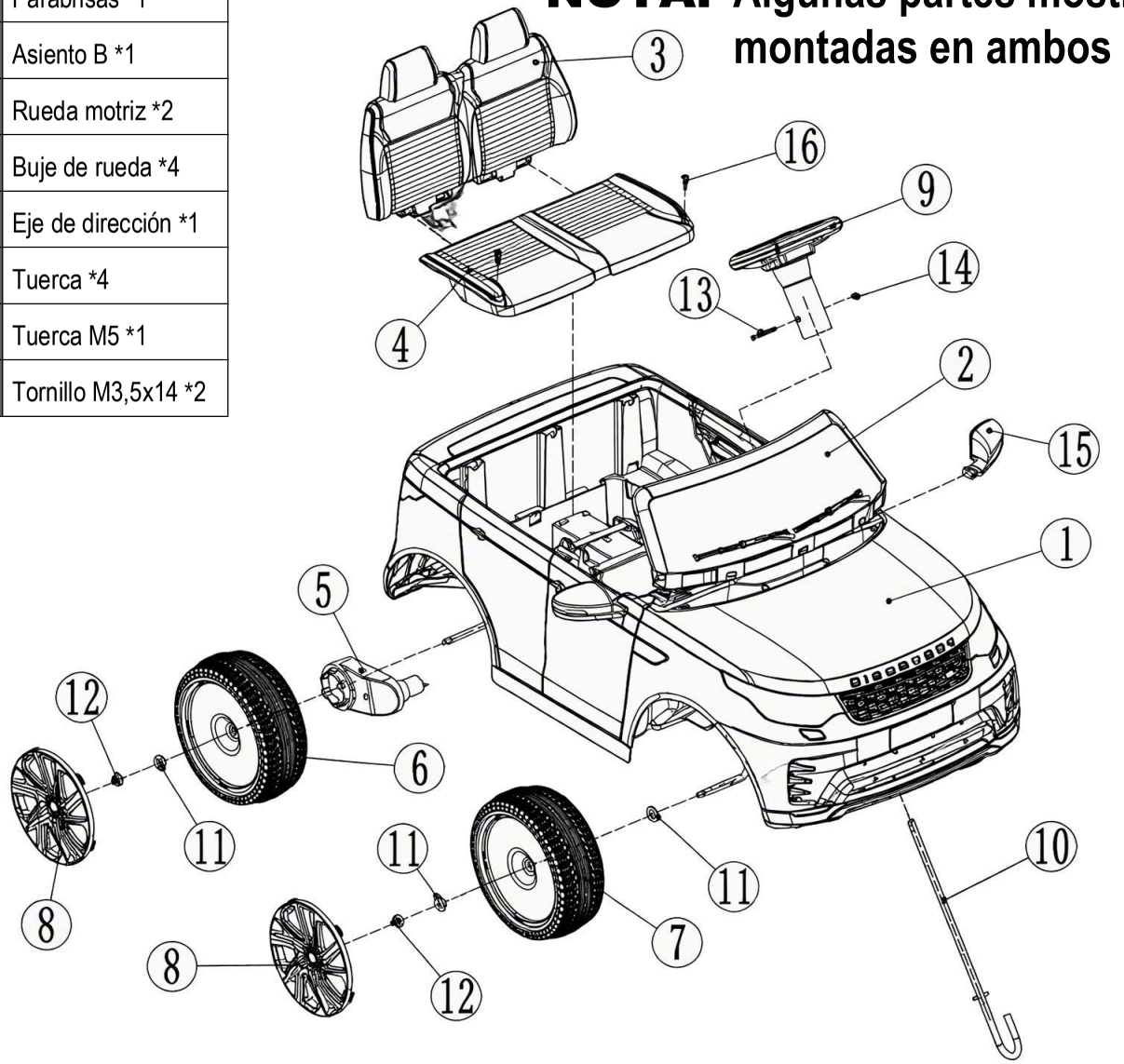
N.° DE PIEZA	NOMBRE DE LA PIEZA	IMAGEN	Cantidad (cant.)	OBSERVACIONES	N.° DE PIEZA	NOMBRE DE LA PIEZA	IMAGEN	Cantidad (cant.)	OBSERVACIONES
15	Espejo retrovisor exterior		1 par	Izquierdo y derecho	16	Tornillo M3.5 X 14		2	Colocado en el asiento
17	Manual de instrucciones		1		18	Cargador		1	
19	Llave fija		2		20	Control remoto		1	No incluye pila AAA 1.5 V

Diagrama de piezas

1	Carrocería *1	2	Parabrisas *1
3	Asiento A *1	4	Asiento B *1
5	Caja de engranajes *2	6	Rueda motriz *2
7	Rueda *2	8	Buje de rueda *4
9	Volante *1	10	Eje de dirección *1
11	Arandela *6	12	Tuerca *4
13	Perno *1	14	Tuerca M5 *1
15	Espejo retrovisor *2	16	Tornillo M3,5x14 *2

NOTA: Algunas partes mostradas están montadas en ambos lados del vehículo.



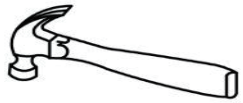
Herramientas requeridas



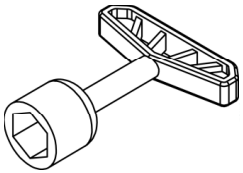
destornillador (no



Alicates (no



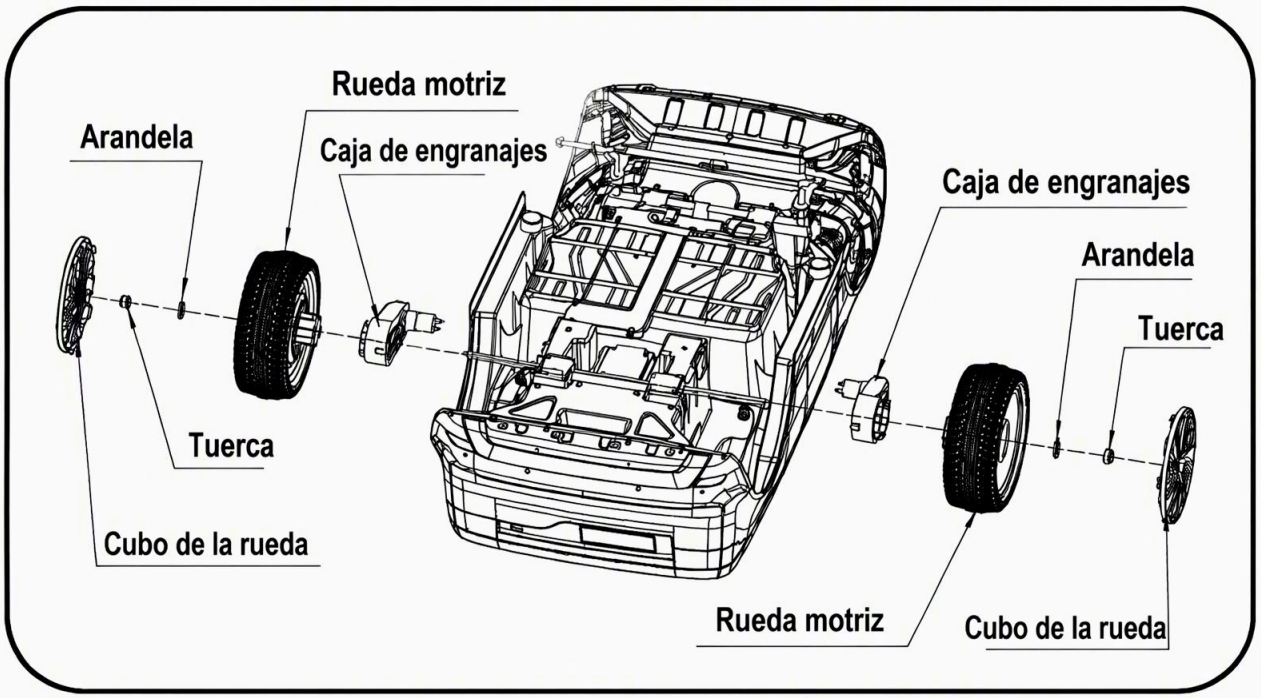
Martillo (no incluido)



Llave

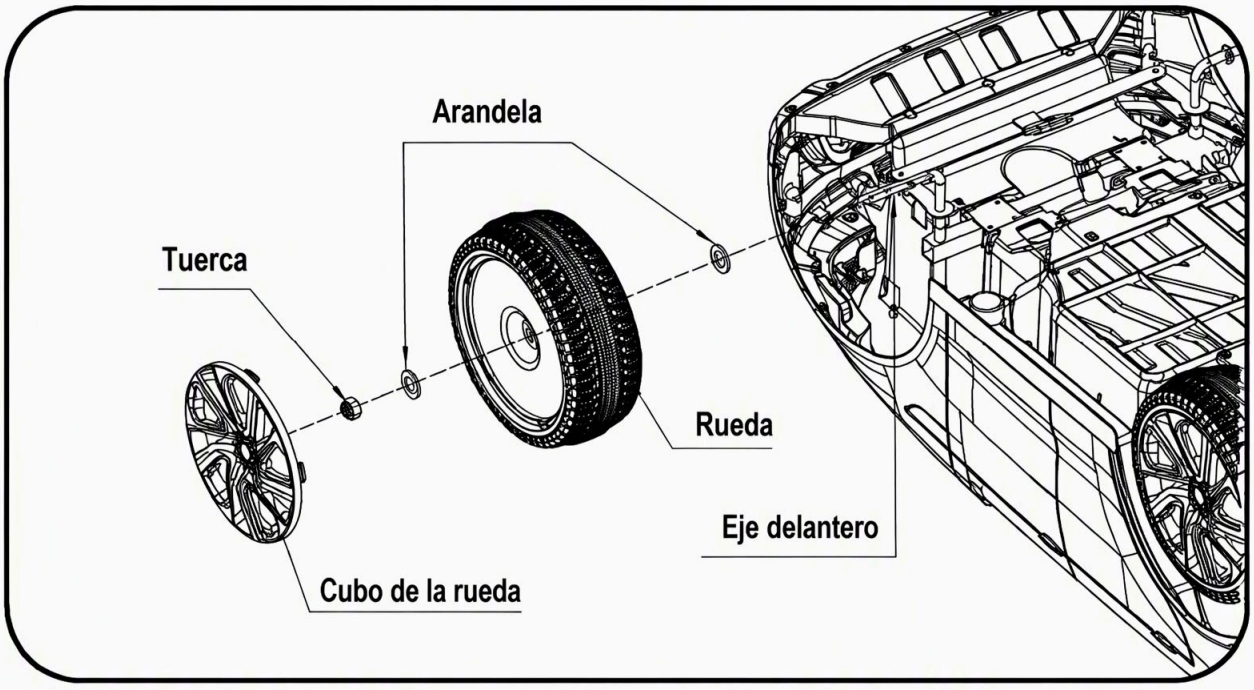
Pasos de montaje

1. Instale las ruedas traseras.



- Como se muestra en la imagen, instale la caja de engranajes en el lateral.
- Pase la rueda motriz a través del eje trasero, luego instale las arandelas en ambos lados y fíjelas con las tuercas.
- Fije el cubo de la rueda en ambos lados.

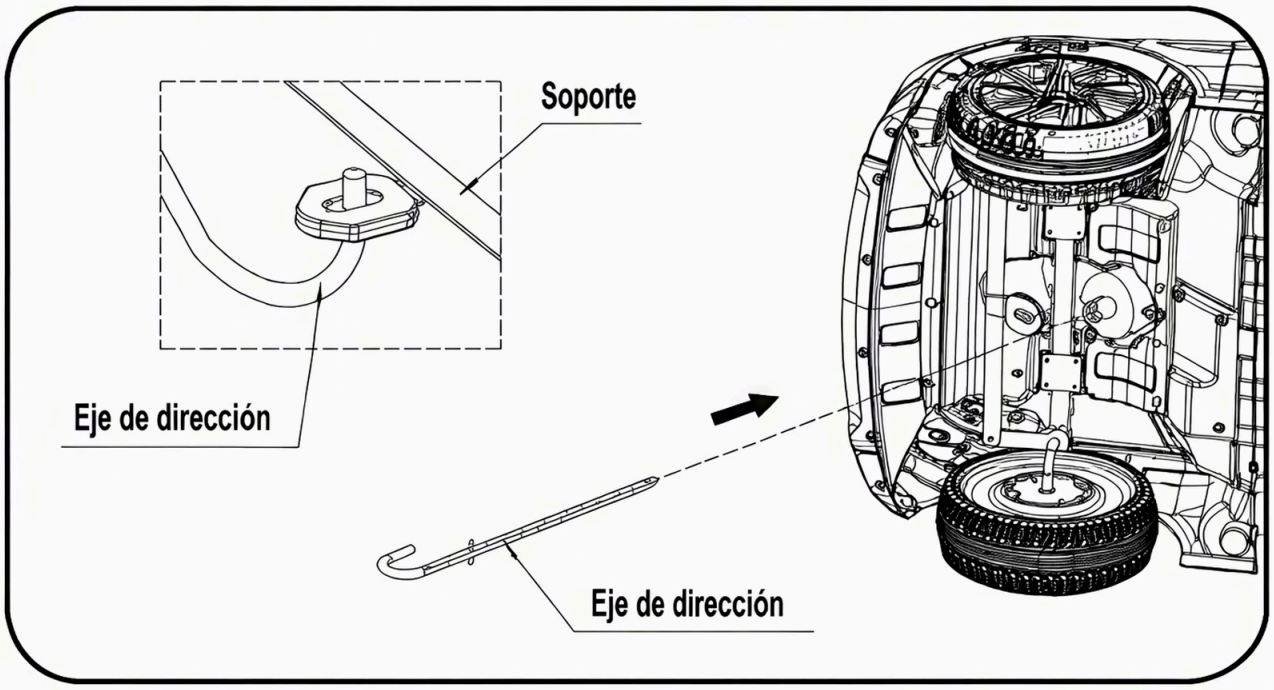
2. Instale la rueda delantera.



- Retire la tuerca y la arandela del eje delantero.
- Como se muestra en la imagen, fije la arandela, la rueda, la arandela y la tuerca en el eje delantero en el orden correcto.
- Fije el cubo de la rueda.
- Fije otra rueda en el otro lado.

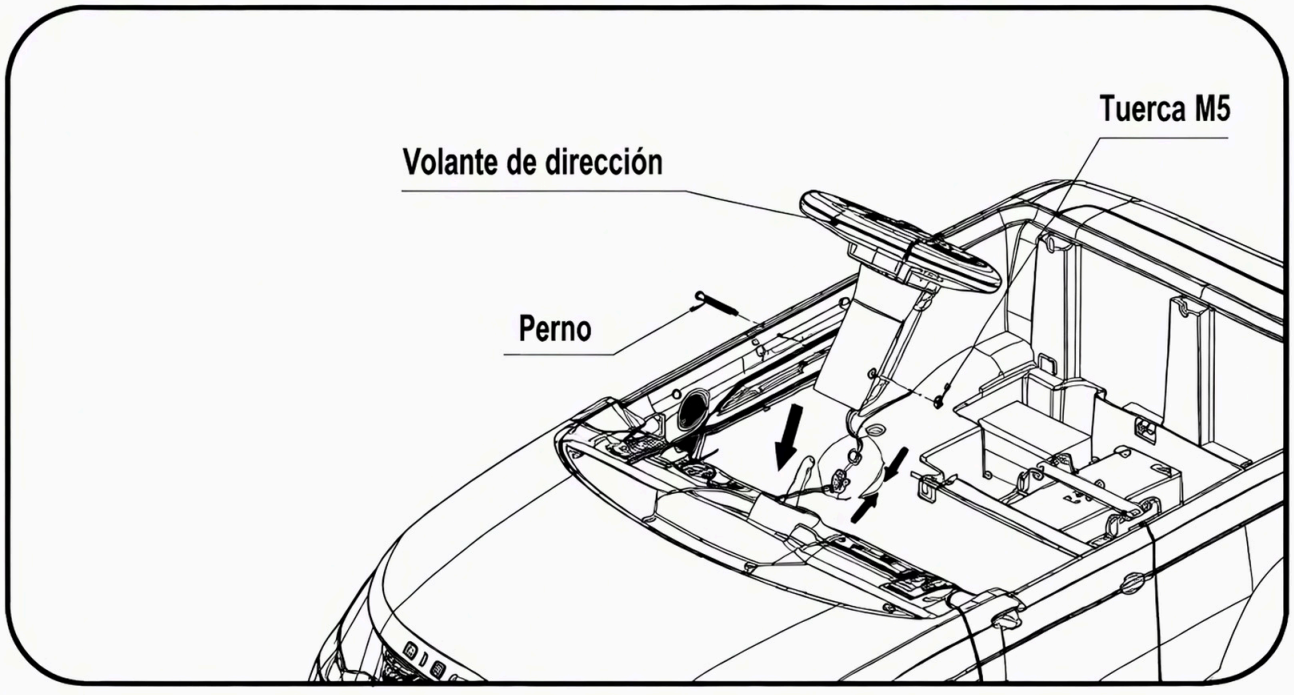
Pasos de montaje

3. Instale el eje de dirección.



- Coloque el vehículo de lado.
- Introduzca el extremo recto del eje de dirección a través del orificio de la carrocería del vehículo y salga por el orificio del tablero.
- Introduzca el extremo doblado en el orificio del eje delantero.

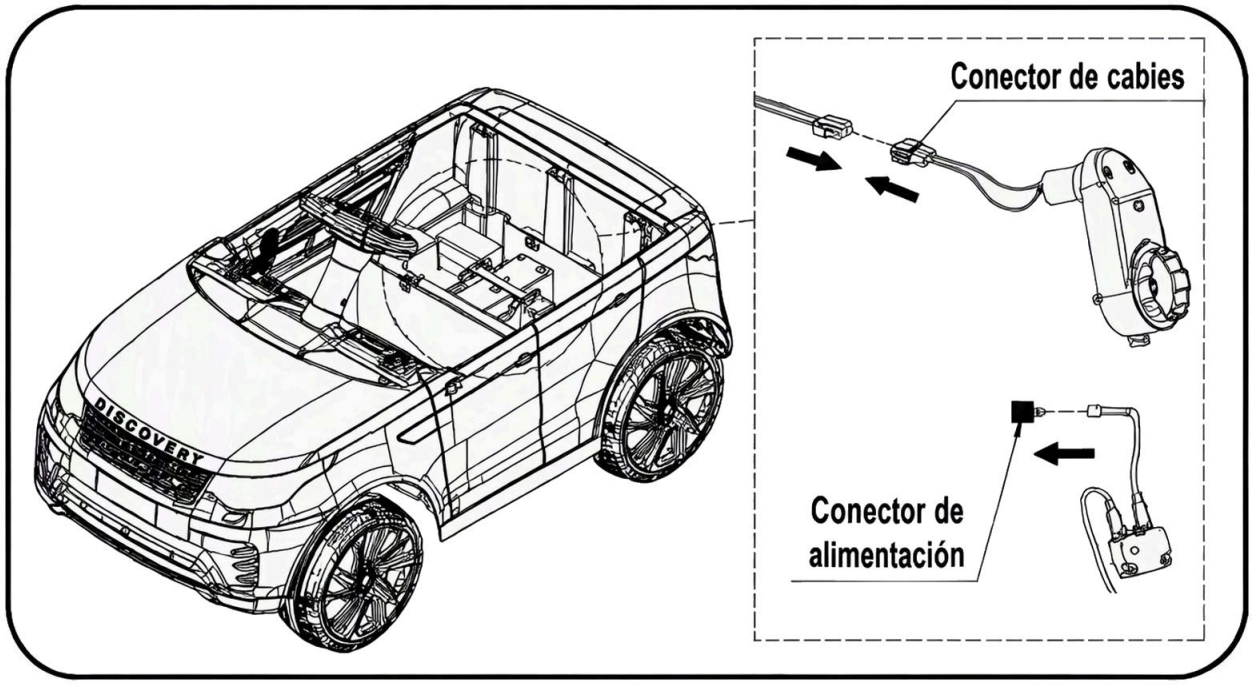
4. Instale el volante de dirección.



- Como se muestra en la imagen, retire la tuerca y el perno del volante de dirección, conecte el volante de dirección y el conector central del tablero de instrumentos.
- Como se muestra en la imagen, instale el volante de dirección y fíjelo con la tuerca y el perno.

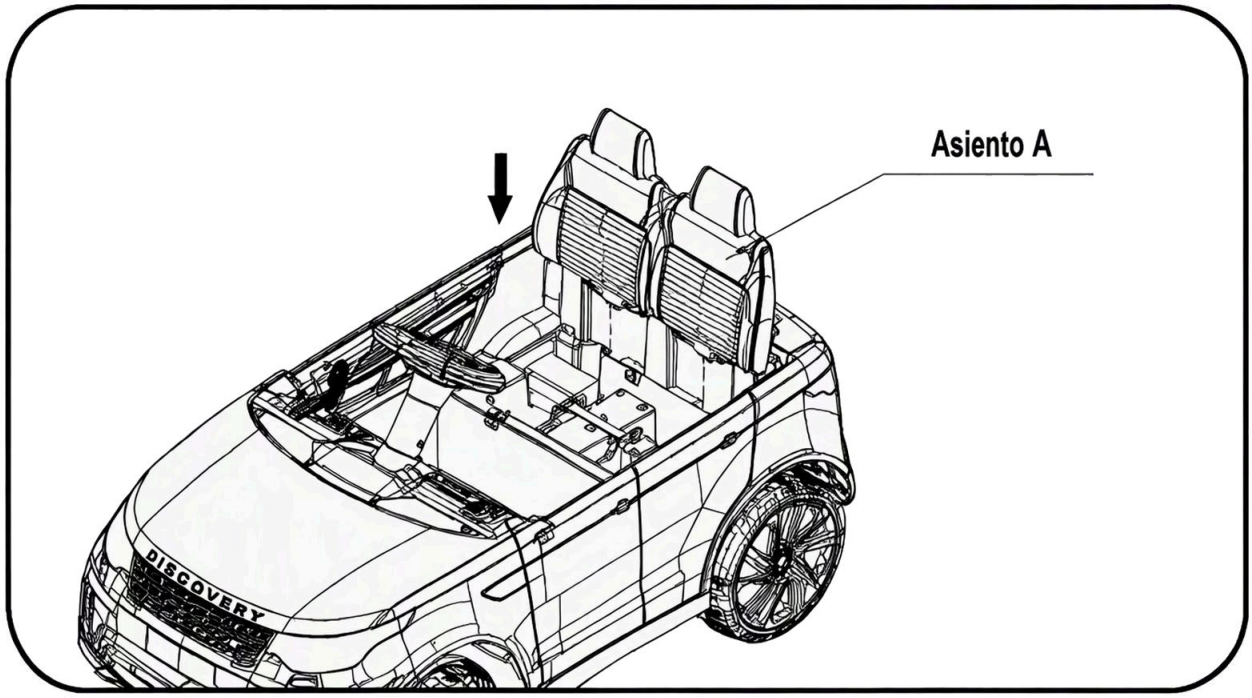
Pasos de montaje

5. Conecte la fuente de alimentación.



- Como se muestra en la imagen, conecte el conector de cables.
- Enchufe el conector de alimentación en el terminal de la batería como se muestra.

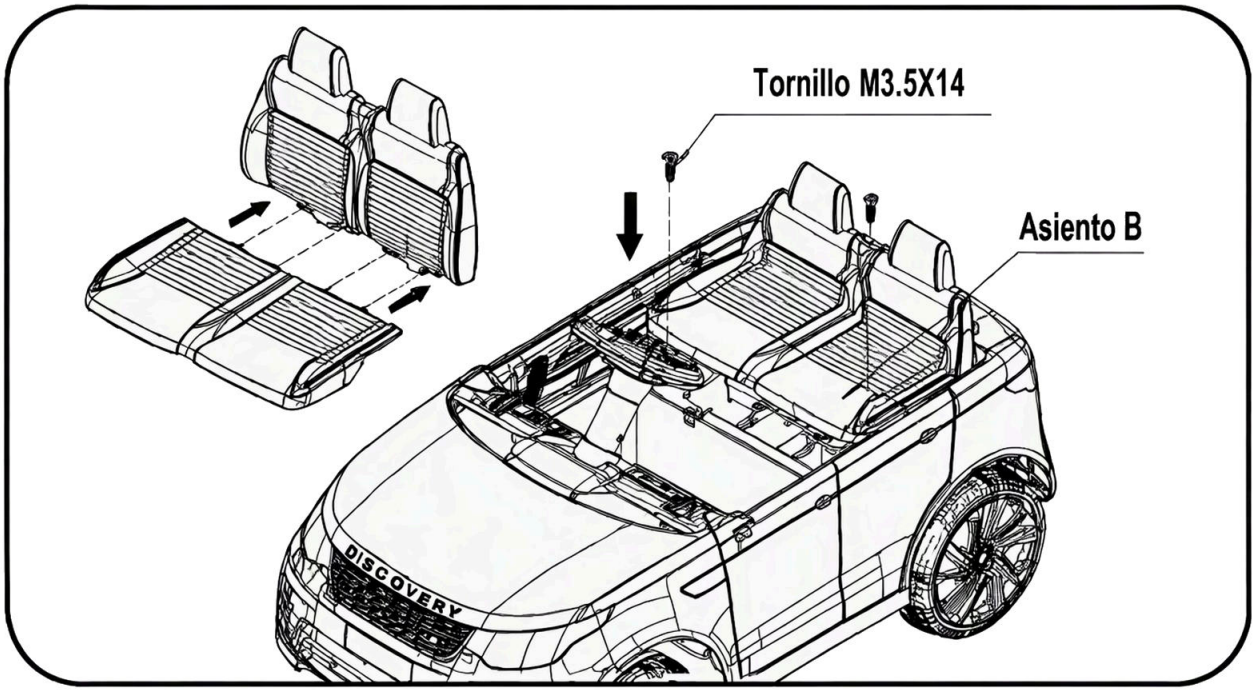
6. Instale el asiento A.



- Como se muestra en la imagen, presione el asiento A hacia abajo para fijarlo.

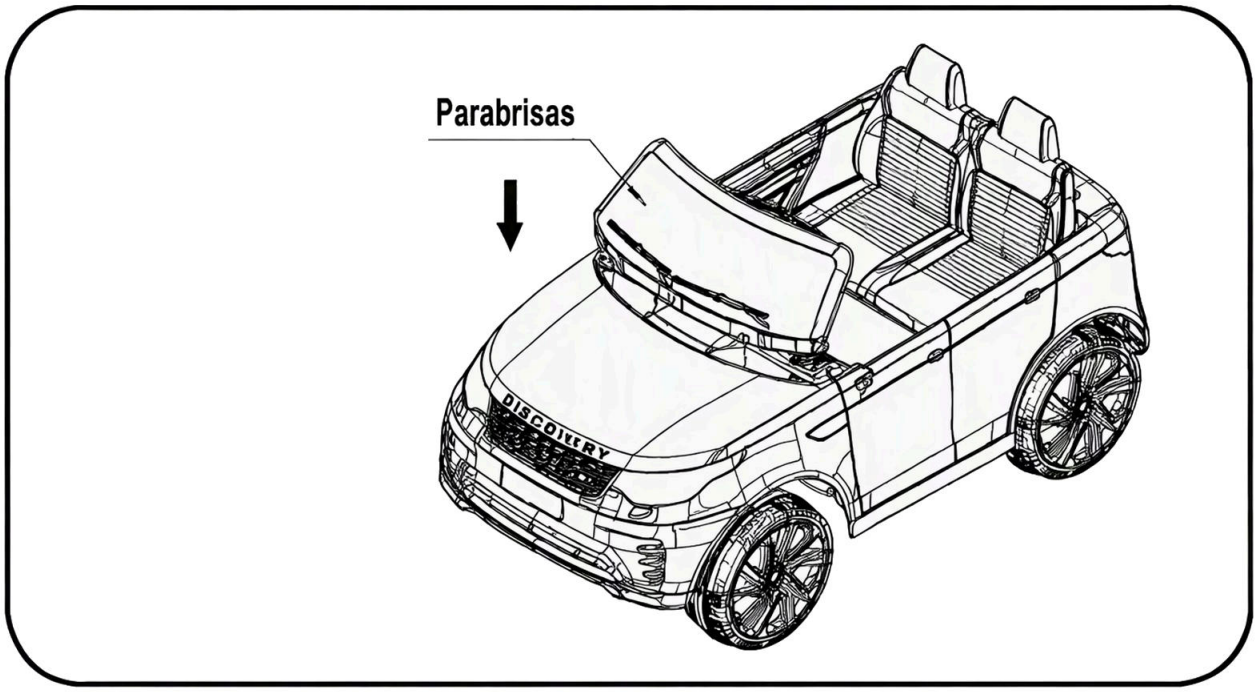
Pasos de montaje

7. Instale el asiento B.



- Como se muestra en la imagen, instale el asiento B en el lugar correspondiente y fíjelo con los tornillos.

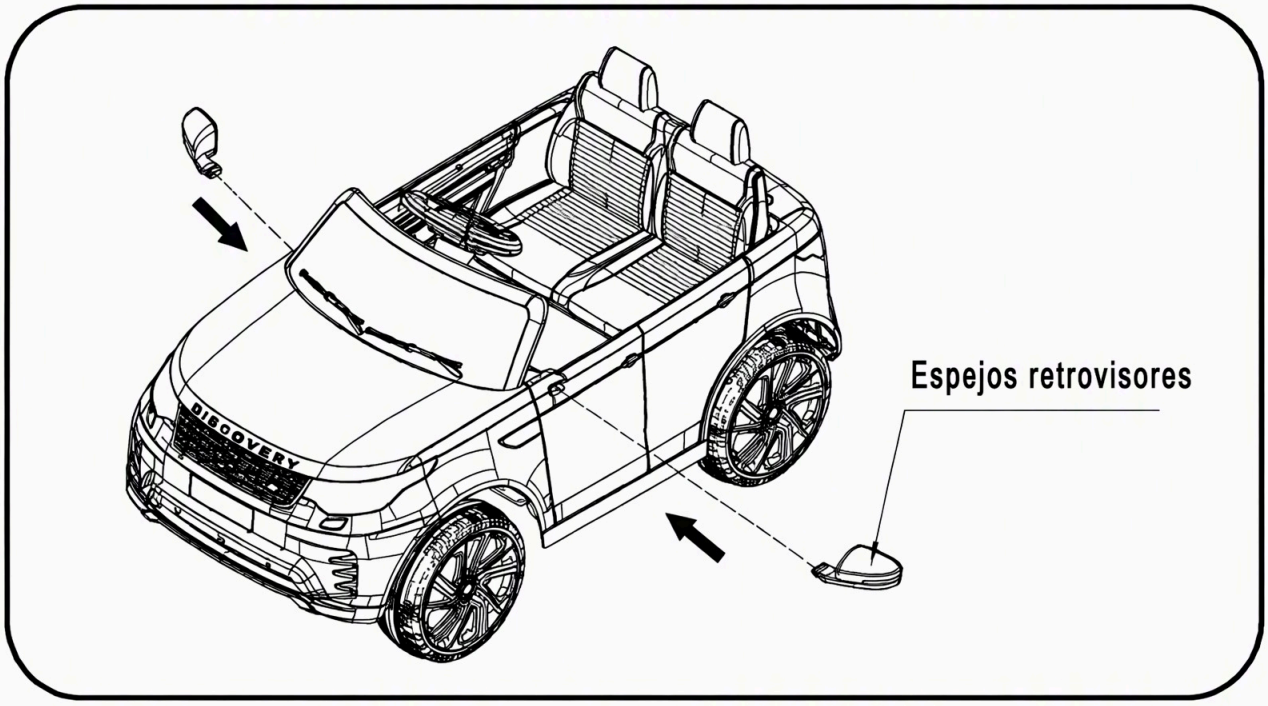
8. Instale el parabrisas.



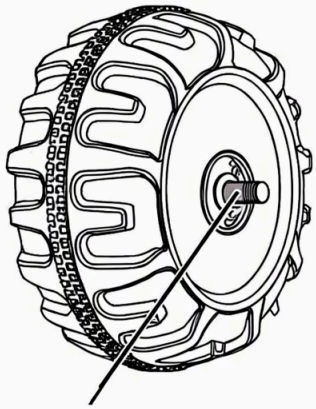
- Como se muestra en la imagen, presione el parabrisas hacia abajo para fijarlo.

Pasos de montaje

9. Instale el espejo retrovisor.



- Como se muestra en la imagen, empuje el espejo retrovisor en la dirección de la flecha y asegúrese de que quede en su posición.



HOLGURA

IMPORTANTE: SUPLEMENTO AL MANUAL DE INSTRUCCIONES

Después de montar cualquier rueda en los ejes, compruebe la holgura entre la rosca del tornillo y la parte plegable (consulte la imagen a continuación); si la holgura es demasiado grande, añada dos o tres arandelas dentro de la rueda. Sin embargo, después de apretar la tuerca en la parte exterior de la rueda, gírela con el dedo para comprobar si la rueda gira suavemente. Esto es muy importante, porque si la rueda gira suavemente, está bien, pero si la tuerca presiona la rueda y esta no gira suavemente, el motor podría dañarse fácilmente. En ese caso, debe quitar una o dos arandelas para asegurarse de que la rueda gire suavemente.

Cómo operar su vehícclo

⚠ ¡ADVERTENCIA!

PREVENIR LESIONES Y MUERTES:

- **NUNCA DEJE AL NIÑO DESATENDIDO. SE REQUIERE SUPERVISIÓN DIRECTA DE UN ADULTO.** Mantenga siempre al niño a la vista cuando esté en el vehículo.
- Nunca use en carreteras, cerca de autos, en o cerca de pendientes pronunciadas o escalones, piscinas o cuerpos de agua.
- Use siempre zapatos y nunca permita más de un pasajero.
- Siéntese siempre en el asiento.
- Adecuado para niños de 3 años o más; peso máximo del usuario: 30 kg.
- No debe usarse en el tráfico. Este juguete no tiene freno.
- Este juguete no es adecuado para niños menores de 3 años debido a su velocidad máxima.
- La batería del vehículo no es reemplazable.

Debe confirmar antes de usar que el siguiente trabajo ya esté terminado:

- **¡Importante!** Antes de usar el vehículo por primera vez, la batería debe cargarse durante 8 a 12 horas, no más de 20 horas. Solo un adulto puede cargar o recargar la batería.
- Terminar de ensamblar completamente el auto de acuerdo con los pasos descritos en el manual. El paquete de la batería de alsnacenamiento con conector ya se ha insertado bien y la alimentación ya se ha conectado.
- Todos los lugares necesitan que el tornillo garantice que ya se haya bloqueado.

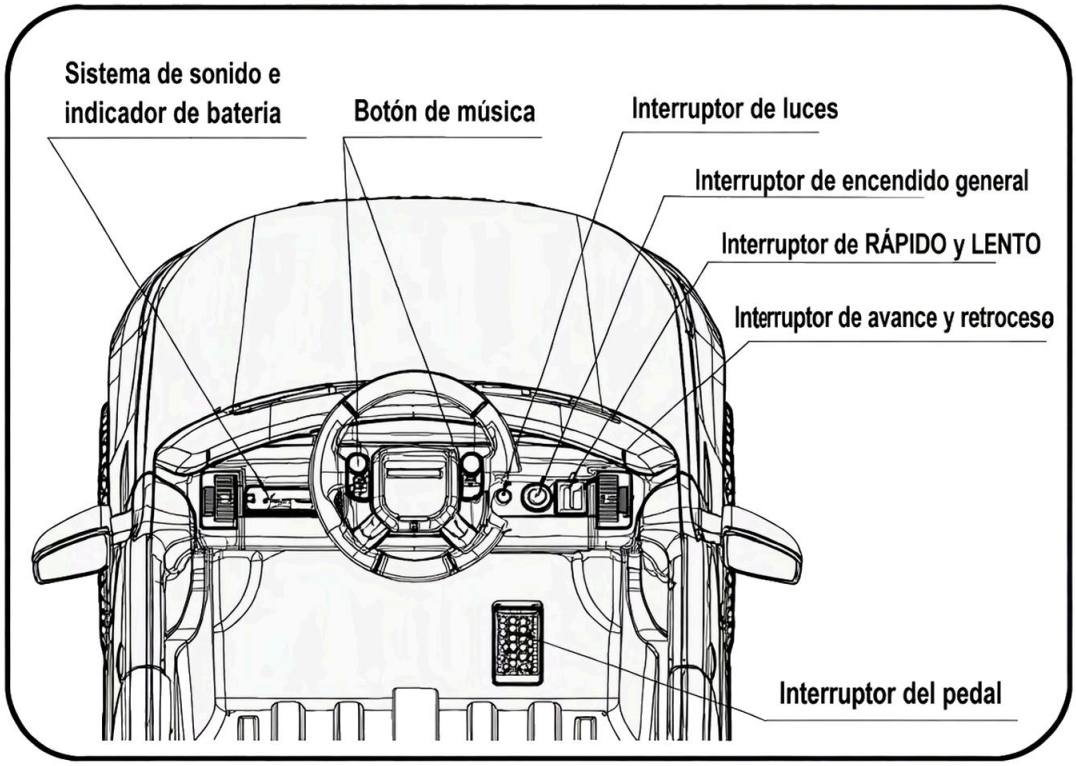
Reglas para una conducción segura

¡LEA ESTAS REGLAS EN VOZ ALTA A SU HIJO Y A SUS COMPAÑEROS DE JUEGO Y ASEGÚRESE DE QUE LAS ENTIENDAN!!

- Este juguete no tiene freno. Use siempre casco y ropa de protección cuando conduzca.
- Se requiere supervisión directa de un adulto.
- Mantenga a los niños en áreas seguras para conducir.
- Nunca conduzca en carreteras, cerca de vehículos motorizados, en césped, en o cerca de pendientes pronunciadas o escalones, piscinas o cuerpos de agua.
- Use el juguete solo en superficies planas, como dentro de su casa, jardín o patio de juegos.
- Nunca use en la oscuridad. Un niño podría encontrar obstáculos inesperados y tener un accidente. Use el vehículo solo durante el día o en un área bien iluminada.
- No se recomienda conducir el vehículo en superficies mojadas ni en pendientes de más de 15 grados.
- No use este vehículo al aire libre cuando esté lloviendo o nevando.
- Asegúrese de detenerse por completo antes de cambiar de dirección de adelante hacia atrás.
- Siga los límites correctos de peso y edad permitidos para conducir este vehículo.
- Está prohibido cambiar el circuito o agregar otras piezas eléctricas.
- Inspeccione periódicamente los cables y las conexiones del vehículo.
- Para evitar accidentes, asegúrese de que el vehículo sea seguro antes de conducir.
- No permita que ningún niño toque las ruedas ni se acerque a ellas cuando el auto esté en movimiento.
- Este vehículo tiene cinturones de seguridad de juego ajustables; instruya a los niños sobre cómo abrochar el cinturón de seguridad antes de usarlo para garantizar su seguridad.

Cómo operar su vehículo

Uso de operación(Asegúrese de que el interruptor de encendido esté activado)



¡IMPORTANTE!

Siempre detenga el vehículo al cambiar la velocidad o la dirección para evitar daños en la caja de cambios y en el motor.

(1) Encienda primero el interruptor de encendido general; después se podrá reproducir la música.

(2) Avance

Coloque el "Interruptor de avance y retroceso" en la posición " ⬆ ".

Presione el pedal.

El vehículo se mueve hacia adelante.

(3) Detener

Retire el pie del pedal del acelerador para detener el vehículo.

(4) Retrocese

Coloque el "Interruptor de avance y retroceso" en la posición " ⬇ ".

Presione el pedal.

El vehículo se mueve hacia atrás.

(5) Encienda el interruptor de encendido general; luego podrá escuchar música presionando cualquier botón de música.

(6) Encienda el "Interruptor de RÁPIDO y LENTO" para controlar la velocidad del vehículo.

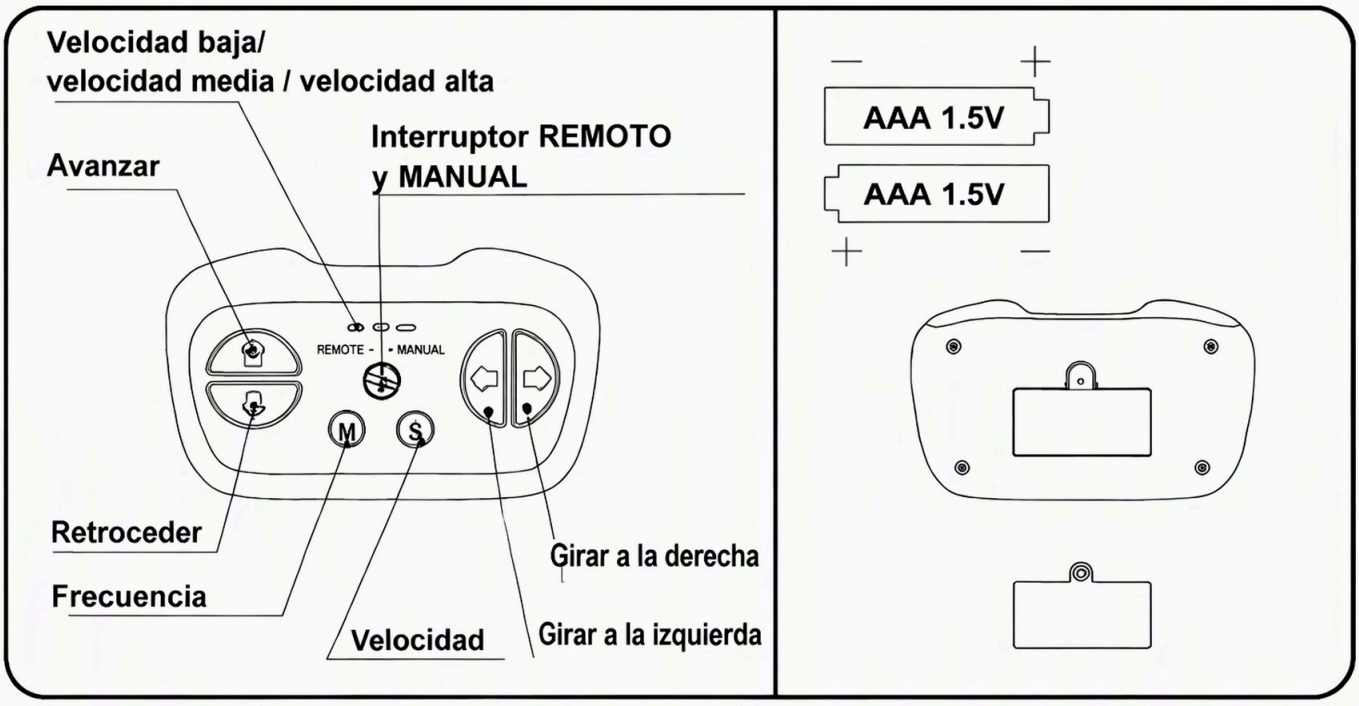
(7) Apague el "interruptor de luces" si no quiere que las luces estén encendidas.

.

Durante el "Modo de control manual", la función del "Modo de control remoto" está deshabilitada y el control remoto no puede controlar el vehiculo en el "Modo de control manual".

Cómo utilizar su vehículo

(8) Cómo utilizar el control remoto:



A. Deslice el interruptor REMOTO y MANUAL a la posición " REMOTO ".

- "REMOTO" para el modo de control remoto (por un padre con control remoto)
- "Manual" para el modo de control manual (por un niño con control de pedal)

Durante el "Modo de control remoto", la función del "Modo de control manual" está desactivada y el niño no puede controlar el coche por sí mismo/a".

Primero el control remoto. Control remoto primero Cuando el interruptor giratorio se pone en "REMOTO", indica el estado de control remoto y no puede ser por pedal. En este momento, las tres luces indicadoras están constantemente encendidas.

Manual de operación:

Saque el control remoto, abra el compartimento de la batería en la parte posterior del control remoto y coloque dos pilas alcalinas AAA LR03. Preste atención a la polaridad de las pilas. Cuando la luz de alineación y la luz indicadora de velocidad se encienden, indica que la batería está instalada correctamente. Este producto no incluye pilas.

Descripción de los botones:

(1) Mantenga presionada la tecla de frecuencia (M) de 2 a 4 segundos, la luz LED de baja velocidad parpadea. Encienda el automóvil, la luz LED de baja velocidad sigue parpadeando hasta que se ilumina de forma continua, entonces la vinculación de frecuencia se realizó con éxito. Si la vinculación de frecuencia falla (la luz LED de baja velocidad parpadea), quite la batería y repita los pasos

M: Mantener presionado para emparejar el código, presionar brevemente para frenar

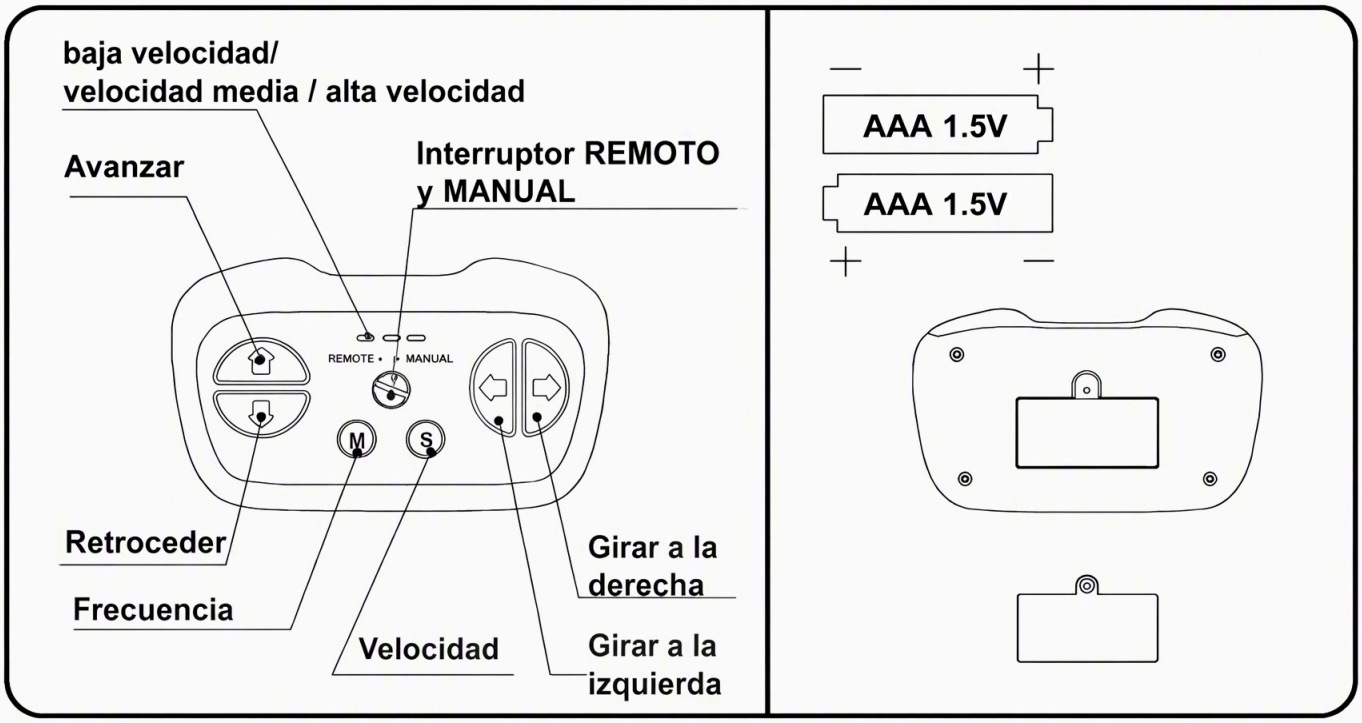
S: Velocidad: presione para cambiar la velocidad (baja, media y alta)

" ▲ " Adelante, " ▼ " Atrás. Interruptor giratorio

" ◀ " Izquierda, " ▶ " Derecha

Cómo operar su vehículo

(8) Cómo usar el control remoto:



(2) Botón de freno: Presiónelo para detener el movimiento; presiónelo nuevamente para reanudarlo.

(3) Tecla de selección de velocidad e indicación de velocidad: se usa para seleccionar la velocidad del vehiculo. Presione la tecla una vez para cambiar la velocidad. Hay 3 velocidades que se alternan cíclicamente, y el orden de cambio es: baja - media - alta. Los indicadores de velocidad están dispusıstos de arriba hacia abajo en el control remoto: luz de alta velocidad, luz de velocidad media, luz de baja velocidad; al cambiar a una velocidad, se encenderá la luz indicadora correspondiente. Nota: El nivel de velocidad solo cambia cuando se avanza.

(4) Teclas de avanzar/retroceder: se usan para controlar el movimiento hacia adelante y hacia atrás. Cuando se presiona una de las teclas, la velocidad de movimiento aumentará lentamente hasta alcanzar el nivel de velocidad establecido. Por lo tanto, los niños no sufrirán un impacto repentino.

(5) Tecla de giro a la izquierda/derecha: se usa para controlar la dirección hacia la izquierda y hacia la derecha.

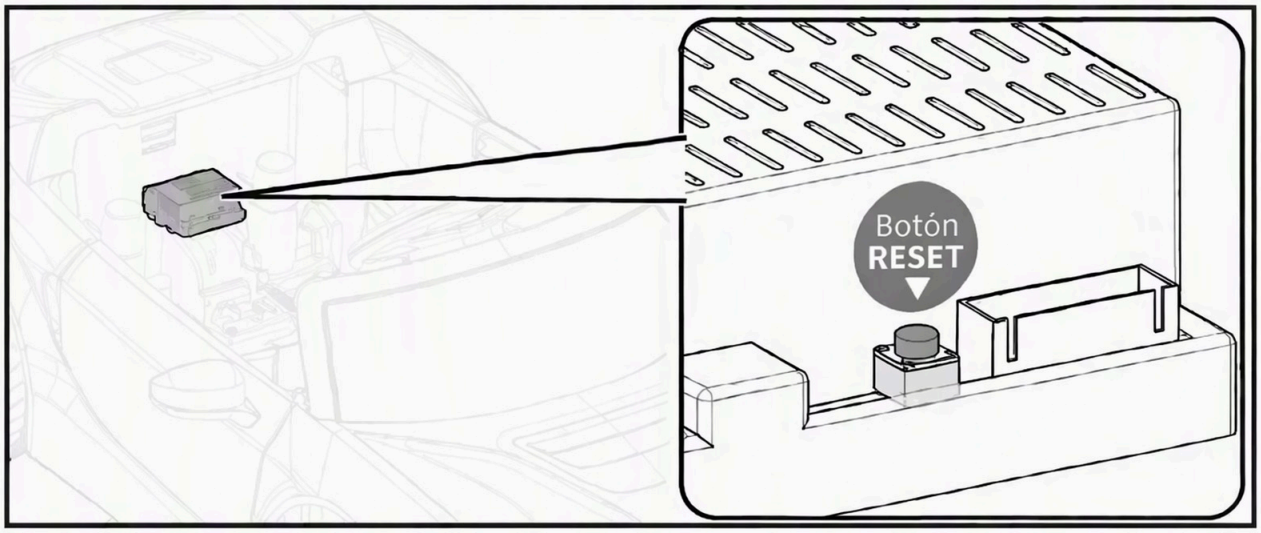
(6) Interruptor de perilla: controla el modo puramente manual y el modo de control remoto. Cuando la flecha en el centro de la perilla del control remoto apunta a "REMOTE" (REMOTO), indica el estado de control remoto y no se puede operar manualmente. En este momento, las tres luces indicadoras permanecen encendidas constantemente. Cuando la flecha en el centro de la perilla del control remoto apunta a "Manual" (MANUAL), indica el estado manual y no se puede controlar de forma remota. En este momento, las tres luces indicadoras parpadean.

Nota: si no se realiza ninguna operación después de 10 segundos, la luz indicadora se apagará para entrar en modo de ahorro de energía.

Advertencia: El control remoto no es un juguete. Es solo para uso de adultos y no debe ser usado por un niño. Siempre se requiere la supervisión cercana de un adulto. El alcance de recepción puede cambiar significativamente debido al clima, la batería y otras condiciones ambientales.

Cómo operar su vehículo

(8) Cómo usar el control remoto:



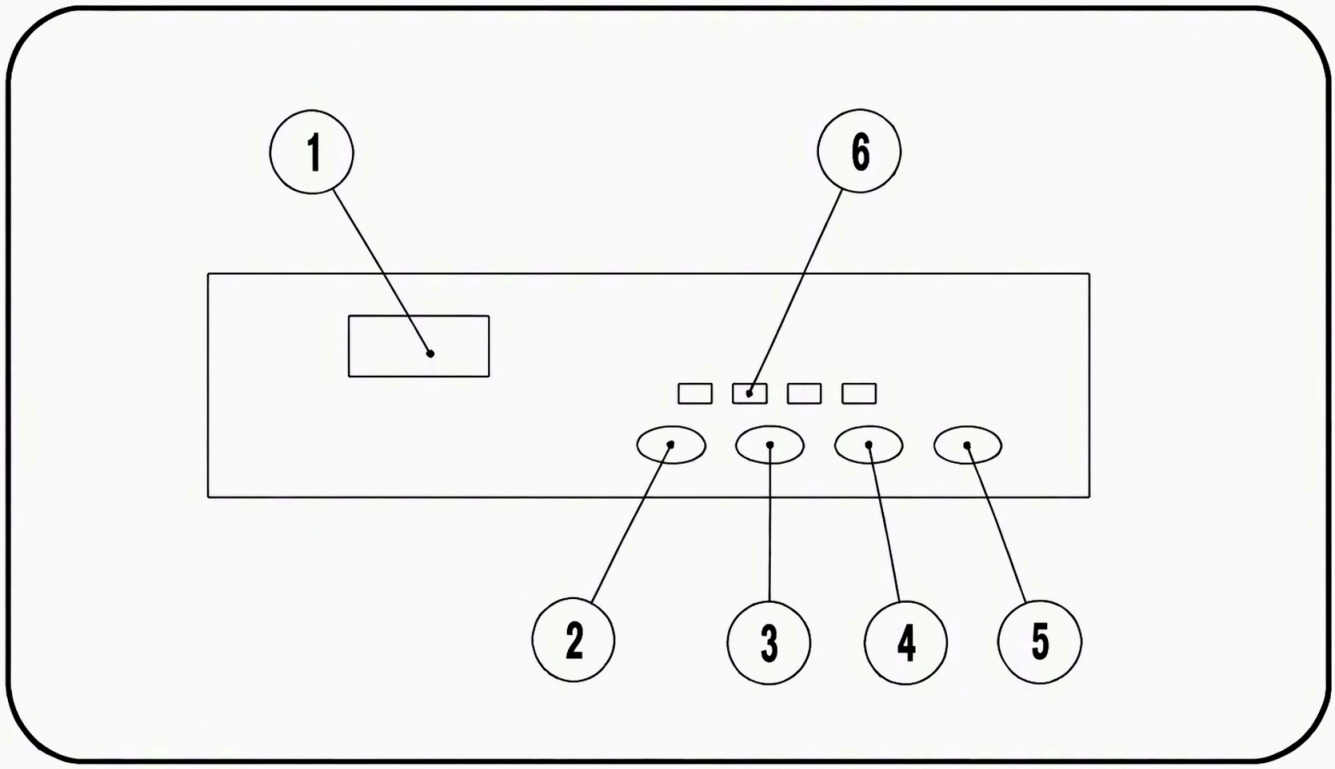
Cómo cambiar la marcha de vuelta al modo manual sin un control remoto

Si el control remoto se queda sin batería o se pierde y la perilla "RC-Manual" del control remoto está simplemente en la posición "Remoto", el producto no se puede controlar manualmente en ese momento. Si necesita cambiar el producto al modo de control manual, siga estos pasos:

1. Retire el cojín del asiento y localice el receptor.
2. Presione el botón de reinicio en el control remoto o en el receptor (con una etiqueta indicadora junto al botón) y el producto volverá al modo manual.

Cómo operar su vehículo

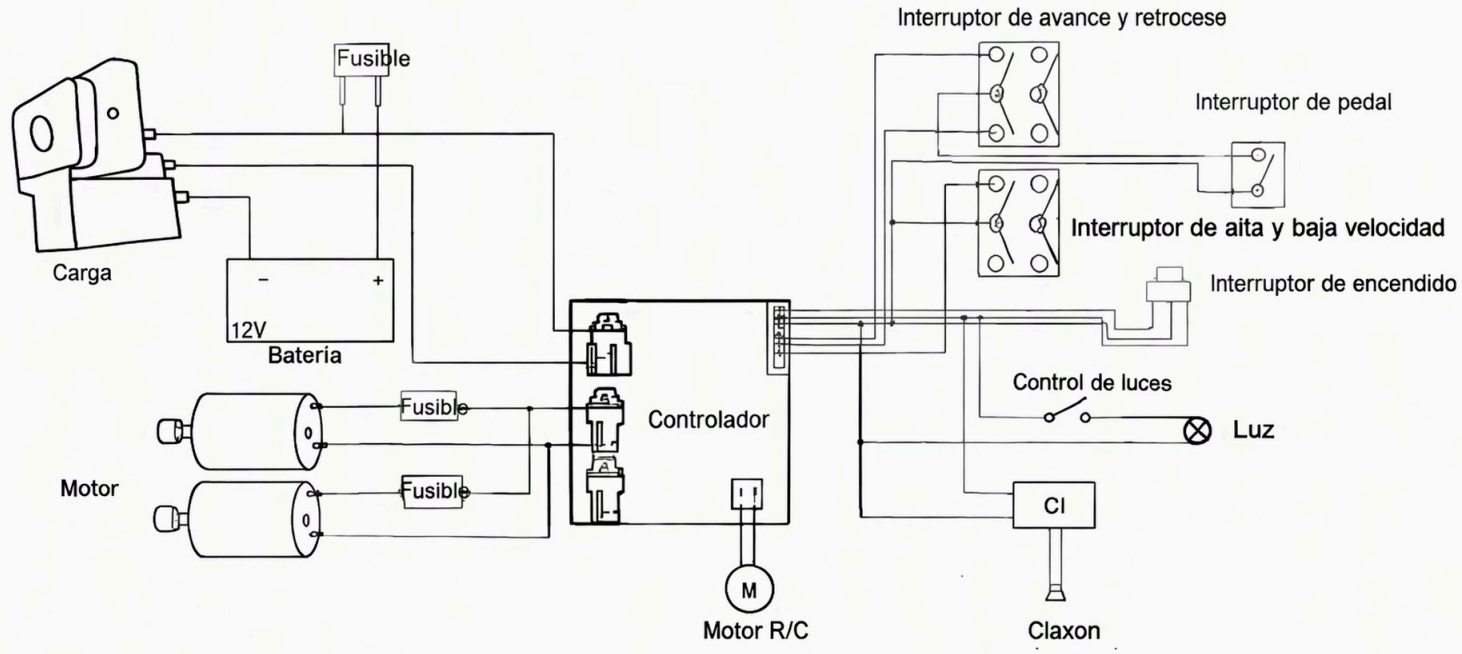
(9) Cómo utilizar el sistema de sonido y el indicador de batería



- 1. Ranura para dispositivo de almacenamiento.
- 2. Botón de modo: Cambia el vehículo entre el modo de reproducción de música y el modos de conexión inteligente.
- 3. Botón de música: Presione para reproducir música.
- 4. Disminuir volumen.
- 5. Aumentar volumen.
- 6. Pantalla de alimentación: Muestra la energía y el nivel de carga de la batería.

Cómo operar su vehículo

Diagrama del circuito



Carga de su vehículo

¡SOLO UN ADULTO PUEDE CARGAR Y RECARGAR LA BATERÍA!

- Las baterías no recargables no deben recargarse.
- No mezcle baterías nuevas y usadas.
- No mezcle baterías alcalinas estándar (carbono-zinc) ni recargables (níquel-cadmio).
- Las baterías deben insertarse con la polaridad correcta.
- Las baterías agotadas deben retirarse del juguete.
- Los terminales de alimentación no deben cortocircuitarse.
- Las baterías recargables solo deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
- Las baterías recargables deben retirarse del juguete antes de cargarlas.
- Los transformadores o el cargador de batería utilizados con el juguete deben examinarse regularmente para detectar daños en el cable, enchufe, carcasa y otras partes; y, en caso de tales daños, no deben utilizarse hasta que dicho daño haya sido reparado.

⚠ ¡ADVERTENCIA!

- **PREVENIR INCENDIOS Y DESCARGAS ELÉCTRICAS:**
  - Use solo la batería recargable y el cargador suministrados con su vehiculo. NUNCA reemplace la batería o el cargador con otra marca. El uso de otra batería o cargador puede provocar un incendio o explosión.
  - No use la batería o el cargador para ningún otro producto. El sobrecalentamiento, incendio o explosión podrían ocurrir.
  - NUNCA modifique el sistema eléctrico. La manipulación del sistema eléctrico puede causar una descarga eléctrica, incendio o explosión, o dañar permanentemente el sistema.
  - No permita el contacto directo entre los terminales de la batería. Puede ocurrir un incendio o explosión.
  - No permita que ningún tipo de líquido entre en la batería o sus componentes.

Carga de su vehículo

⚠ ¡ADVERTENCIA!

- **PREVENGA INCENDIOS Y DESCARGAS ELÉCTRICAS:**
  - Se gereran gases explosivos durante la carga. No cargue cerca de fuentes de calor ni de materiales inflamables. Cargue la batería solo en un área bien ventilada.
  - NUNCA levante la batería por los cables ni por el cargador. Esto puede dañar la batería y provocar un incendio. Levante la batería solamente por la carcasa.
  - Cargue la batería solo en un área seca.
- Los postes de la bateria, sus terminales y los accesorios relacianados contienen plomo y compuestos de plomo, susantcias químicas que el Estado de California reconoce como causantes de cáncer y daños reproductivos. **Lávese las manos después de manipularlos.**
- No abra la bateria. La batería contiene ácido de plomo y otros materiales que son tóxicos y corrosivos.
- No abra el cargador. Los cables expuestos y la carcasa del circuito interno pueden causar descargas eléctricas. Solo los adultos pueden manipular o cargar la batería. NUNCA permita que un niño manipule ni cargue la batería.
  La batería es pesada y contiene ácido de plomo (electrolito).
- No deje caer la batería. Podrían producirse daños permanentes en la batería o lesiones graves.
- Antes de cargar la batería, verifique si hay desgaste o daños en la batería, el cargador, su cable de alimentación y los conectores. NO cargue la batería si alguna pieza está dañada.
- No permita que la batería se descargue por completo. Recargue la batería después de cada uso o una vez al mes si no se usa con regularidad.
- No cargue la batería al revés o con la polaridad invertida.
- Siempre asegure la batería con el soporte. La batería puede caerse y lesionar a un niño si el vehículo se vuelca.
- Se recomienda la supervisión de un adulto para niños pequeños.
- Use el juguete con precaución, ya que se requiere habilidad para evitar caídas o colisiones que puedan causar lesiones al usuario o a terceros.

- La toma de entrada de carga está **DEBAJO DEL ASIENTO**.
- El **INTERRUPTOR DE ENCENDIDO** debe estar en posición **APAGADO** durante la carga.
- Antes del primer uso, debe cargar la bateria de 8 a 12 horas. No recargue la batería durante más de 20 horas para evitar el sobrecalentamiento del cargador.
- Cuando el vehiculo comience a funcionar lentamente, recargue la batería.
- Después de cada uso o, como mínimo, una vez al mes, el tiempo mínimo de recarga es de 8 a 12 horas, no más de 20 horas.



1. Encuentre la toma de entrada de carga debajo del asiento;
2. Conecte el puerto del cargador a la toma de entrada;
3. Conecte el enchufe del cargador a un tomacorriente de pared. La batería comenzará a cargarse.

Guía de solución de problemas

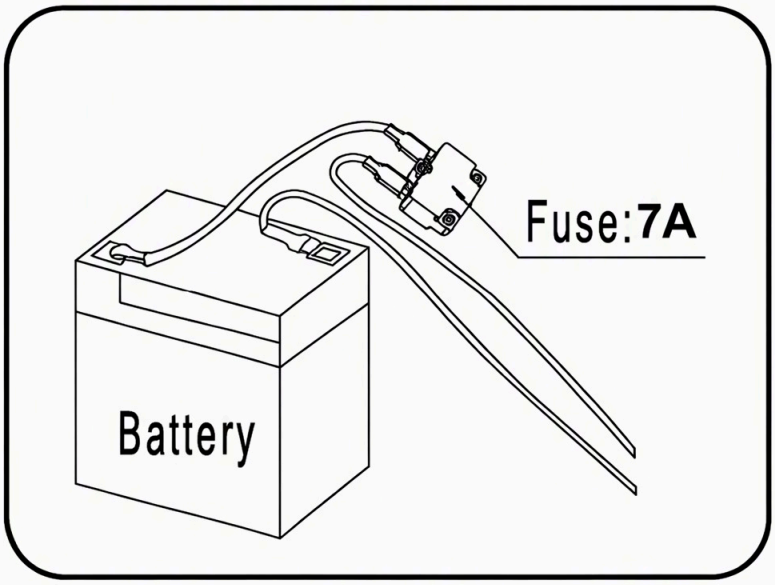
■ PROBLEMA: El vehículo no funciona

CAUSA DEL PROBLEMA: La batería puede tener poca carga.

Después de cada uso, o al menos una vez al mes, cargue la batería durante 8-12 horas. No deje la batería en el cargador por más de 20 horas.

POSIBLE CAUSA: Se ha activado el fusible térmico.

El vehículo está equipado con un fusible autorrearmable. Cuando el vehículo está sobrecargado o se utiliza incorrectamente, el fusible autorrearmable se desconectará durante 5-20 segundos antes de volver a estar operativo. El fusible autorrearmable está debajo del asiento (Consulte la imagen).



Para evitar que el fusible corte la energía, siga estas pautas:

NO sobrecargue el vehículo. Peso máximo permitido: 30KGS.

NO remolque nada detrás del vehículo.

NO conduzca por pendientes pronunciadas.

NO conduzca sobre objetos fijos, ya que pueden hacer que las ruedas patinen, provocando que el motor se sobrecaliente.

NO conduzca en condiciones climáticas de mucho calor, ya que los componentes pueden sobrecalentarse.

NO interfiera con el sistema eléctrico, ya que esto puede provocar un cortocircuito y hacer que el fusible se dispare.

POSIBLE CAUSA: Las tuercas de las ruedas están flojas.

Si las tuercas no están apretadas, las ruedas no engranarán las marchas hacia adelante. Apriete la tuerca con la llave para tuercas.

POSIBLE CAUSA: El conector de la batería o los cables están sueltos.

Asegúrese de que los conectores de la batería estén firmemente enchufados entre sí.

POSIBLE CAUSA: La batería está descargada.

¿Ha mantenido correctamente la batería de acuerdo con las instrucciones? ¿La batería está vieja? Puede que sea necesario reemplazar la batería.

POSIBLE CAUSA: El sistema eléctrico está dañado.

El agua puede haber corroído el sistema, o la suciedad suelta, la grava o la arena pueden haber atascado el interruptor.

POSIBLE CAUSA: El motor está dañado.

El motor necesita reparación profesional.

■ PROBLEMA: La batería no se recarga.

POSIBLE CAUSA: El conector de la batería o el conector del adaptador están sueltos.

Asegúrese de que el conector de la batería y el conector del adaptador estén firmemente enchufados juntos.

POSIBLE CAUSA: El cargador no está enchufado.

Asegúrese de que el cargador esté conectado al tomacorriente de pared y que la corriente del tomacorriente esté encendida.

POSIBLE CAUSA: El cargador no funciona.

¿Se calienta el cargador mientras carga? Si no, es posible que el cargador esté dáñado y sea necesario reemplazarlo.

Guía de solución de problemas

■ PROBLEMA: El vehículo no funciona durante mucho tiempo.

POSSBLE CAUSA: La batería puede estar poco cargada.

Es posible que no esté cargando la batería durante mucho tiempo después de cada uso, o que, como mínimo, la cargue de 8 a 12 horas. No deje la batería en el cargador durante más de 20 horas.

POSSBLE CAUSA: La batería está vieja.

La batería eventualmente perderá la capacidad de retener la carga. Dependiendo de la cantidad de uso y de las condiciones variables, la batería debería funcionar de uno a tres años. Reemplace la batería por una nueva.

■ PROBLEMA: La batería zumba o gorgotea al cargarse.

Esto es normal y no es motivo de preocupación. También puede ser silenciosa al cargarse, lo cual también es normal.

■ PROBLEMA: El cargador se siente caliente al recargar la batería.

Esto es normal y no es motivo de preocupación.

Mantenimiento de su vehículo

- Es responsabilidad de los padres revisar las piezas principales del juguete antes de usarlo. Deben examinar regularmente posibles peligros, como la batería, cargador, cable o cordón, enchufe, tornillos, que estén bien sujetos el cierre de Hook-and-loop fastener u otras piezas y que, en caso de algún daño, el juguete no debe usarse hasta que dicho daño haya sido correctamente reparado.
- Asegúrese de que las piezas plásticas del vehículo no estén agrietadas ni rotas.
- Ocasionalmente use aceite ligero para lubricar las piezas móviles, como las ruedas.
- Estacione el vehículo en interiores o cúbralo con una lona para protegerlo del mal tiempo.
- Mantenga el vehículo alejado de fuentes de calor, como estufas y calentadores. Las piezas plásticas pueden derretirse.
- Recargue la batería después de cada uso. Solo un adulto puede manipular la batería. Recargue la batería al menos una vez al mes cuando el vehículo no esté en uso.
- No lave el vehículo con una manguera. No lave el vehículo con agua y jabón. No conduzca el vehículo en días de lluvia o nieve. El agua dañará el motor, el sistema eléctrico y la batería.
- Limpie el vehículo con un paño suave y seco. Para restaurar el brillo de las piezas plásticas, use un abrillantador de muebles sin cera. No use cera para autos. No utilice limpiadores abrasivos.
- No conduzca el vehículo en tierra suelta, arena o grava fina, ya que podría dañar las piezas móviles, los motores o el sistema eléctrico.
- Cuando no esté en uso, todas las fuentes de energía eléctrica deben estar apagadas. Apague el interruptor de encendido y desconecte la conexión de la batería.

Eliminación de la batería

Eliminación de la batería 

- Su batería sellada de plomo-ácido debe reciclarse o eliminarse de manera ambientalmente adecuada.
- No deseche su batería de plomo-ácido en el fuego. La batería puede explotar o tener fugas.
- No deseche una batería de plomo-ácido en su basura doméstica habitual. Está prohibida por ley la incineración, el vertido en rellenos sanitarios o la mezcla de baterías selladas de plomo-ácido con la basura doméstica.
- Devuelva una batería agotada a su centro local autorizado de reciclaje de baterías de plomo-ácido, como un vendedor local de baterías para automóviles.
- Póngase en contacto con las autoridades locales de gestión de residuos para obtener más información sobre el reciclaje y la eliminación ambientalmente adecuados de las baterías de plomo-ácido.
- La batería debe ser cargada únicamente por un adulto. ¡Cargue el producto antes de usarlo!
- El juguete no debe conectarse a fuentes de alimentación excesivas (más de la cantidad especificada en este documento) y no debe operarse durante el proceso de carga.
- Cualquier batería recargable debe cargarse únicamente bajo la supervisión de un adulto.
- El cargador de baterías debe revisar regularmente los cables, enchufes, la carcasa y otras piezas en busca de daños. Si se detectan daños, deje de usarlo y repárelo.
- Abra la tapa del compartimento de la batería en el control remoto y coloque dos pilas, prestando atención a la polaridad de las baterías. Vuelva a colocar la tapa y asegúrela con tornillos (siga los pasos anteriores para reemplazar las baterías; debe hacerlo un adulto).
- Todas las baterías deben insertarse con la polaridad correcta.
- Las baterías no recargables no deben cargarse; retire del juguete cualquier batería agotada.
- No use baterías nuevas y usadas juntas, ni mezcle diferentes tipos de baterías.
- El cargador de baterías utilizado con el juguete debe revisarse periódicamente en busca de daños en el cable, el enchufe, la carcasa y otras partes, y en caso de tales daños no debe usarse hasta que se haya reparado.

Nuestros productos son adecuados para

ASTM F963; GB6675,GB19865; EN71 y EN62115.

AIYAPLAY

IN250400187V01_PT

370-415V90



PT

CARRO ELÉTRICO PARA CRIANÇAS

AVISO

- **Adequado para 3 anos ou mais**
- **Peso máximo do utilizador: 30 kg**
- **Requer montagem por um adulto**



Leia e compreenda este manual na íntegra antes de utilizar!
Guarde este manual para referência futura, pois contém informaçẽes importantes.
Antes da primeira utilização, carregue a bateria durante pelo menos 8-12 horas, não mais do que 20 horas.

MANUAL DO UTILIZADOR

AVISOS!

- Guarde este manual para referência futura.
- RISCO DE ASFIXIA—Pequenas partes. Não é adequado para crianças com menos de 36 meses. O produto contém peças pequenas; mantenha as crianças afastadas durante a montagem.
- MONTAGEM APENAS PARA ADULTOS.
- Sempre remova e descarte o material protetor e as sacolas de plástico antes da montagem.
- **Atenção:** A utilizar com equipamento de protecção: capacete de segurança, joelheiras e cotoveleiras de proteção. Não utilizar na via pública. Este brinquedo não deve ser utilizado em margens de rios, estradas, multidões ou outros locais públicos. Sempre use sapatos e nunca permita mais de 1 condutor.
- Dirija apenas em superfícies planas. Nunca use em gramado.
- Mantenha as mãos, cabelo e roupas afastados de peças em movimento.
- Nunca deixe a criança desacompanhada. É exigida supervisão direta de adulto. Sempre mantenha a criança em vista quando ela estiver no veículo.
- Para reduzir o risco de lesões, é obrigatória a supervisão de adulto. Nunca use em vias públicas, perto de veículos motorizados, em ou perto de encostas acentuadas ou escadas, piscinas ou outros corpos d'água; sempre use sapatos e não permita mais de um passageiro.
- Nunca use em condições inseguras, como neve, chuva, terra solta, lama, areia ou cascalho, pois isso pode causar acidentes inesperados, como tombamento, e danificar o sistema elétrico ou a bateria.
- **Atenção:** Não usar em trânsito.
- Este brinquedo deve ser usado com precaução, pois é necessária habilidade para evitar quedas ou colisões que causem lesões ao usuário ou terceiros.
- **Atenção:** Este brinquedo não é adequado para crianças com menos de 36 meses devido à sua velocidade máxima.
- **Atenção:** Este brinquedo não tem freio.
- O brinquedo elétrico deve ser inspecionado regularmente em busca de danos no cabo de alimentação, plugue, carcaca ou outras peças; em caso de danos, não o use até que os danos sejam reparados.
- Use apenas as baterias e o carregador especificados pelo fabricante.

AVISOS SOBRE O USO DE BATERIAS

- Baterias não recarregáveis não devem ser recarregadas.
- Baterias recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas.
- Baterias recarregáveis só devem ser carregadas sob supervisão de adulto.
- Baterias só devem ser carregadas por pessoas com pelo menos 8 anos de idade.
- Não misture tipos diferentes de baterias nem baterias novas e usadas.
- Insira as baterias com a polaridade correta (+ e -).
- Remova as baterias esgotadas do brinquedo.
- Não curto-circuite os terminais de alimentação.

AVISOS SOBRE O CARREGAMENTO DAS BATERIAS

Avisos gerais de segurança

- ⚠ "Leia todas as instruções antes de usar este aparelho”
- ⚠ "Este aparelho pode ser usado por crianças de 8 anos ou mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou faltantes de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre o uso seguro do aparelho e entendam os riscos envolvidos”
- ⚠ "Crianças não devem brincar com o aparelho”
- ⚠ "A limpeza e a manutenção pelo usuário não devem ser realizadas por crianças sem supervisão”

Avisos de segurança elétrica

- ⚠ "Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou pessoas com qualificações similares, para evitar riscos”
- ⚠ "Não usar ao ar livre”
- ⚠ "Não mergulhe em água ou outros líquidos”
- ⚠ "Desconecte da fonte de alimentação quando não estiver em uso”

Avisos específicos do carregador

- ⚠ "Usar apenas com baterias especificadas pelo fabricante”
- ⚠ "Garanta a polaridade correta ao conectar as baterias”
- ⚠ "Não carregue baterias danificadas ou que gotejem”
- ⚠ "Remova as baterias se o aparelho não for usado por períodos prolongados”
- ⚠ "Não curto-circuite os terminais de saída”

Índice

1. Sobre o seu novo veículo

2. Lista de componentes

3. Diagrama de componentes

4. Etapas de montagem

5. Como utilizar o seu veículo

6. Carregamento do veículo

7. Guia de resolução de problemas

8. Manutenção do seu veículo

9. Eliminação da bateria

Sobre o seu novo veículo

Obrigado por adquirir os nossos produtos; queremos que o seu filho desfrute deste produto durante muitos anos. Tenha em atenção estes pontos ao ler este guia:

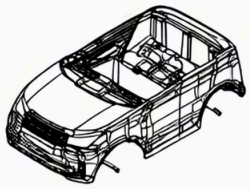
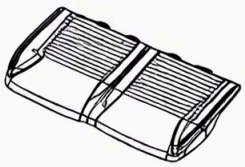
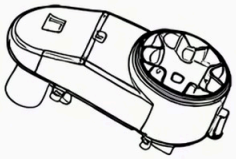
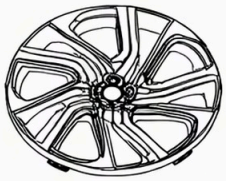
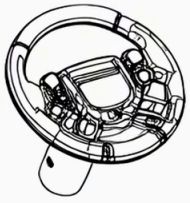
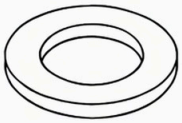
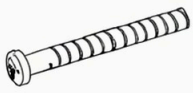
Idade adequada:	3 anos ou mais	**Bateria:**	DC 12 V 4.5 AH *1
Capacidade de carga:	Menos de 30 kg	**Dimensões do veículo:**	1050*685*580mm
Velocidade:	2.5-4.5Km/h	**Dimensões da caixa:**	1090*570*315mm
Material:	PP	**Temperatura ótima:**	Abaixo de 40°C Evitar a utilização sob o soi intenso
Carregador:	Entrada: Indicado no carregador	**Tempo de carregamento:**	8-12 horas, no máximo 20 horas
	Saída: DC12V	**Fusível:**	F7A, autorreposicionável
	Corrente: DC 0.5A		

⚠AVISO!

PARA A SEGURANÇA DO SEU FILHO, LEIA TODOS OS AVISOS E INSTRUÇÕES DE MONTAGEM/UTILIZAÇÃO. GUARDE ESTE GUIA PARA REFERÊNCIA FUTURA.

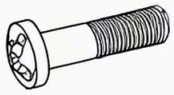
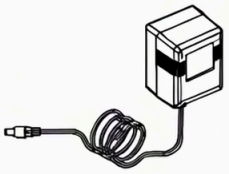
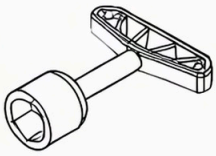
- **MONTAGEM POR ADULTO NECESSÁRIA.** O produto contém peças pequenas, destinadas apenas à montagem por adultos. Mantenha as crianças pequenas afastadas durante a montagem.
- Remova sempre o material de proteção e os sacos de plástico e elimine-os antes da montagem.
- Não adequado para crianças com menos de 36 meses. Peças pequenas. Perigo de asfixia.

Lista de peças

N.º DA PEÇA	NOME DA PEÇA	IMAGEM	Qt. (pçs)	OBSERVAÇÕES	N.º DA PEÇA	NOME DA PEÇA	IMAGEM	Qt. (pçs)	OBSERVAÇÕES
1	Carroçaria do veiculo		1		2	Para-brisas		1	Colocado por baixo da carroçaria do veiculo
3	Banco A		1		4	Banco B		1	
5	Caixa de velocidades		2		6	Volante de direção		2	
7	Roda		2		8	Cubo da roda		4	
9	Volante		1		10	Eixo da direção		1	Colocado por baixo da carroçaria do veiculo
11	Anilha		6	Colocado no eixo traseiro e no eixo dianteiro	12	Porca		4	Colocado no eixo traseiro e no eixo dianteiro
13	Parafuso		1	Colocado no volante	14	Porca M5		1	Colocado no volante

Lista de peças

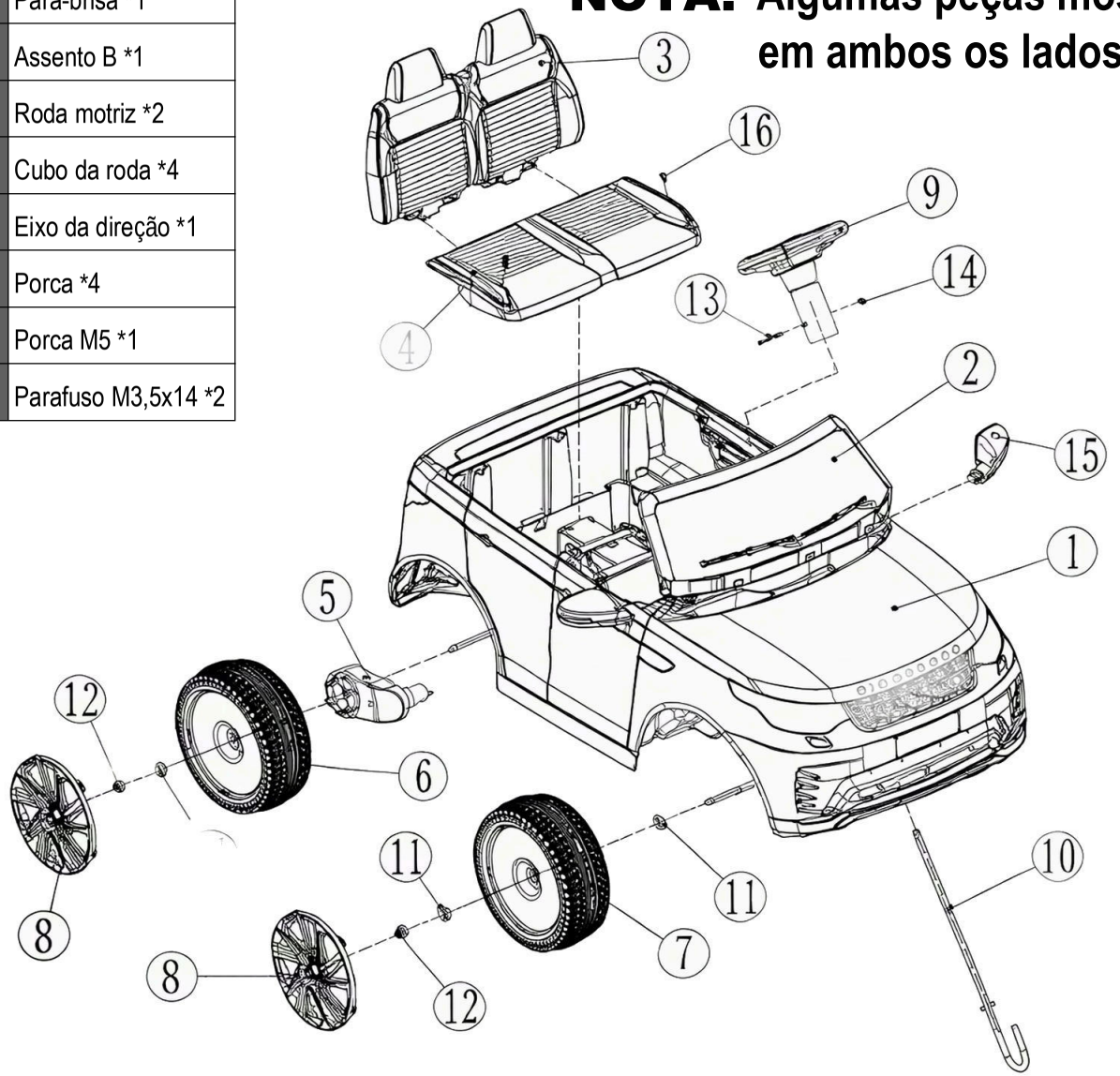
Pacote de montagam

N.º DA PEÇA	NOME DA PEÇA	IMAGEM	Qt.ª (unid.)	OBSERVAÇÕES	N.º DA PEÇA	NOME DA PEÇA	IMAGEM	Qt.ª (unid.)	OBSERVAÇÕES
15	Espelho retrovisor exterior		1 par	Esquerdo e direito	16	Parafuso M3.5X14		2	Colocado no assento
17	Manual de instruções		1		18	Carregador		1	
19	Chave de apertos		2		20	Controlo remoto		1	Pilhas AAA 1,5V nâo incluídas

Diiagrama de peças

1	Carroceria *1	2	Para-brisa *1
3	Assento A *1	4	Assento B *1
5	Caixa de engrenagens *2	6	Roda motriz *2
7	Roda *2	8	Cubo da roda *4
9	Volante *1	10	Eixo da direção *1
11	Anilha *6	12	Porca *4
13	Perno *1	14	Porca M5 *1
15	Espelho retrovisor *2	16	Parafuso M3,5x14 *2

NOTA: Algumas peças mostradas são montadas em ambos os lados do veículo



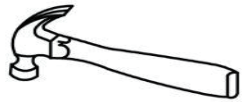
Ferramentas necessárias



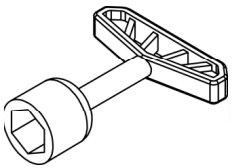
Chave de fendas (não incluída)



Alicate (não incluído)



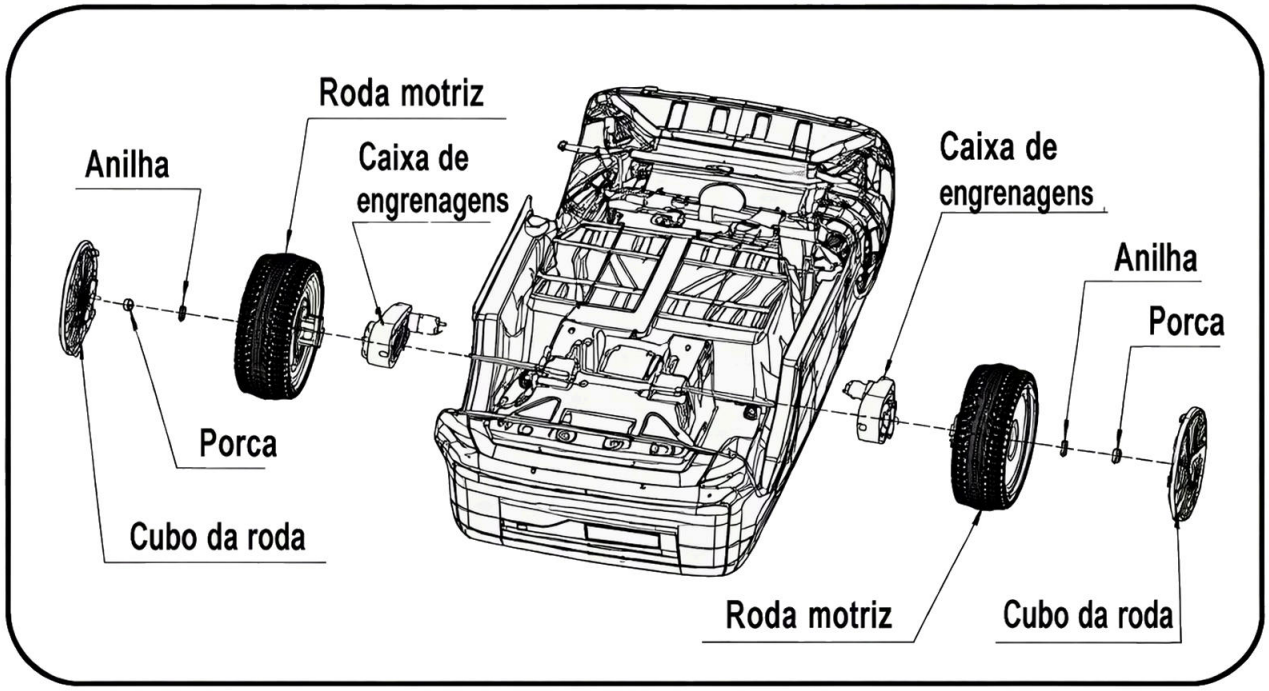
Martelo (não incluído)



Chave

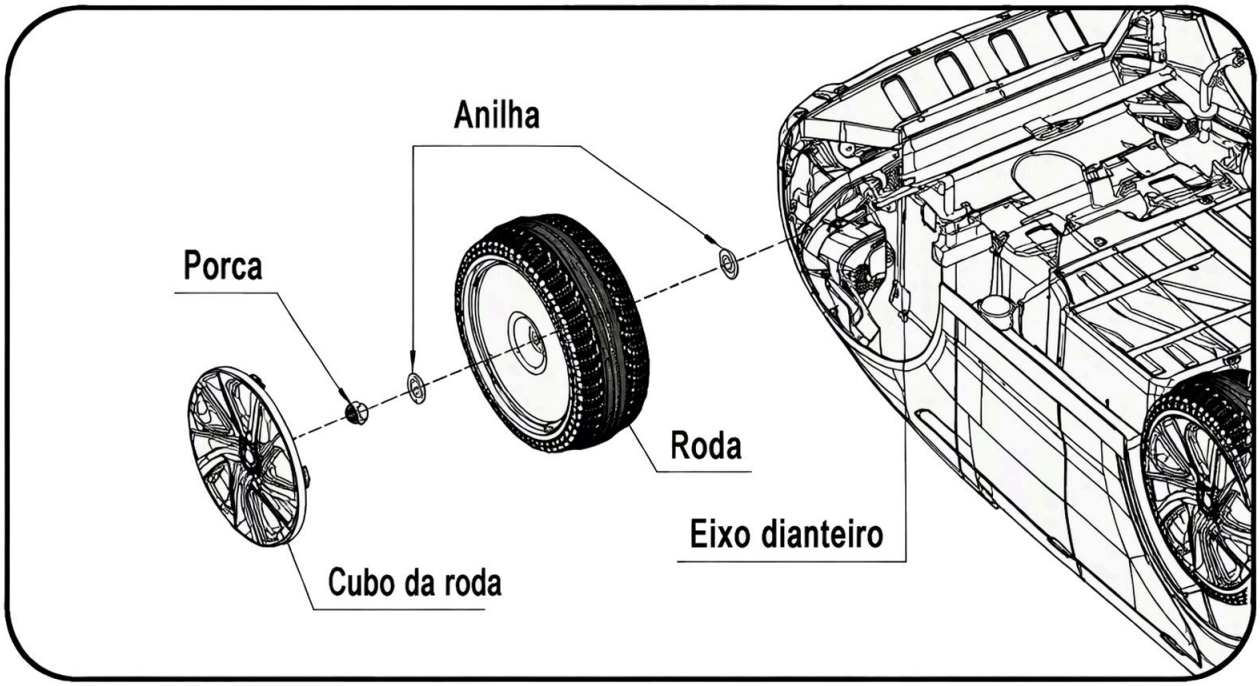
Passos de montagam

1. Instalar as rodas traseiras.



- Conforme ilustrado, instale a caixa de engrenagens no lado.
- Introduza a roda motriz no eixo traseiro, depois instale as anilhas em ambos os lados e aperte com as porcas.
- Fixe o cubo da roda a ambos os lados.

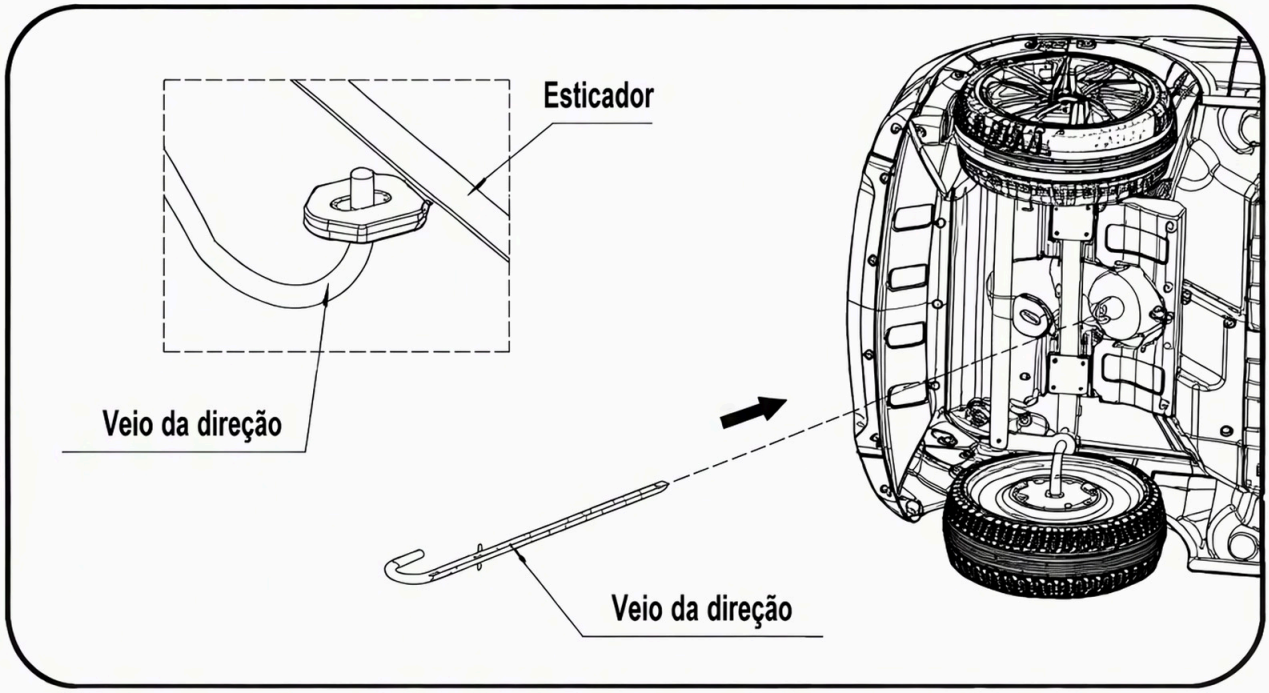
2. Instalar a roda dianteira.



- Remova a porca e a anilha do eixo dianteiro.
- Conforme ilustrado, fixe a anilha, a roda, a anilha e a porca no eixo na ordem correcta.
- Fixe o cubo da roda.
- Fixe outra roda no outro lado.

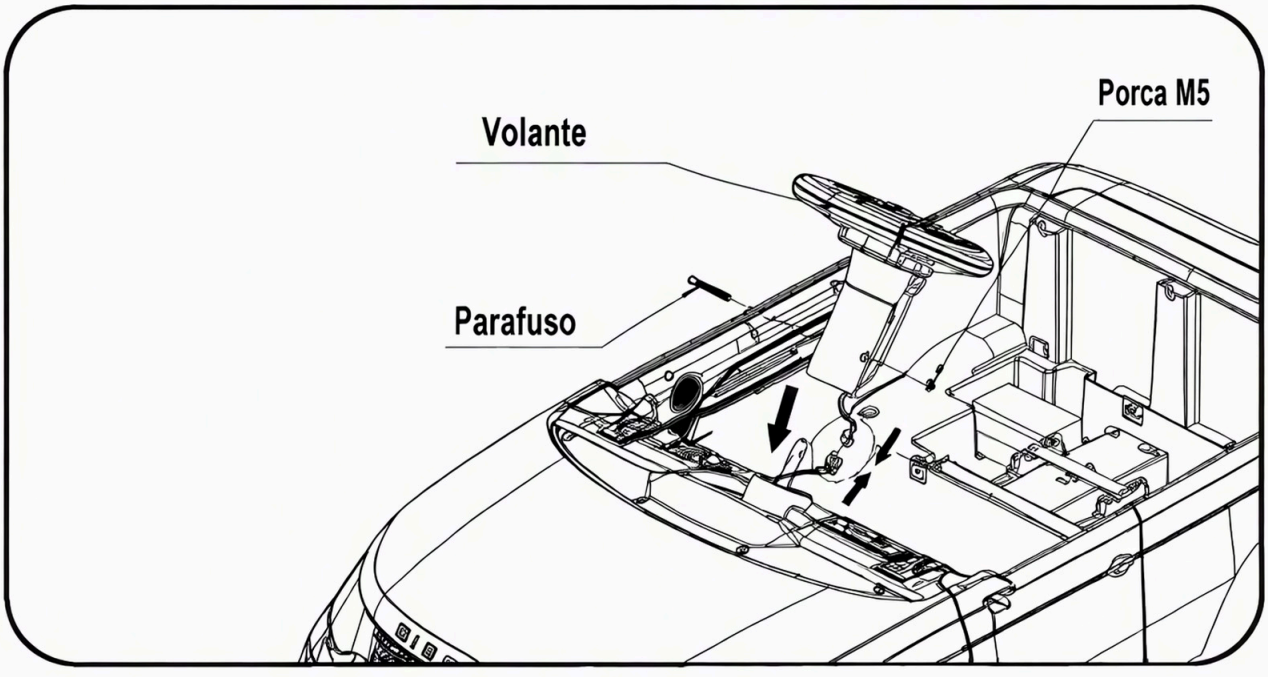
Passos de montagam

3. Instalar o veio da direção.



- Coloque o veículo de lado.
- Insira a extremidade direita do veio da direção através do orifício na carroçaria do veículo e para fora através do orifício no tablier.
- Insira a extremidade dobrada no orifício no eixo dianteiro.

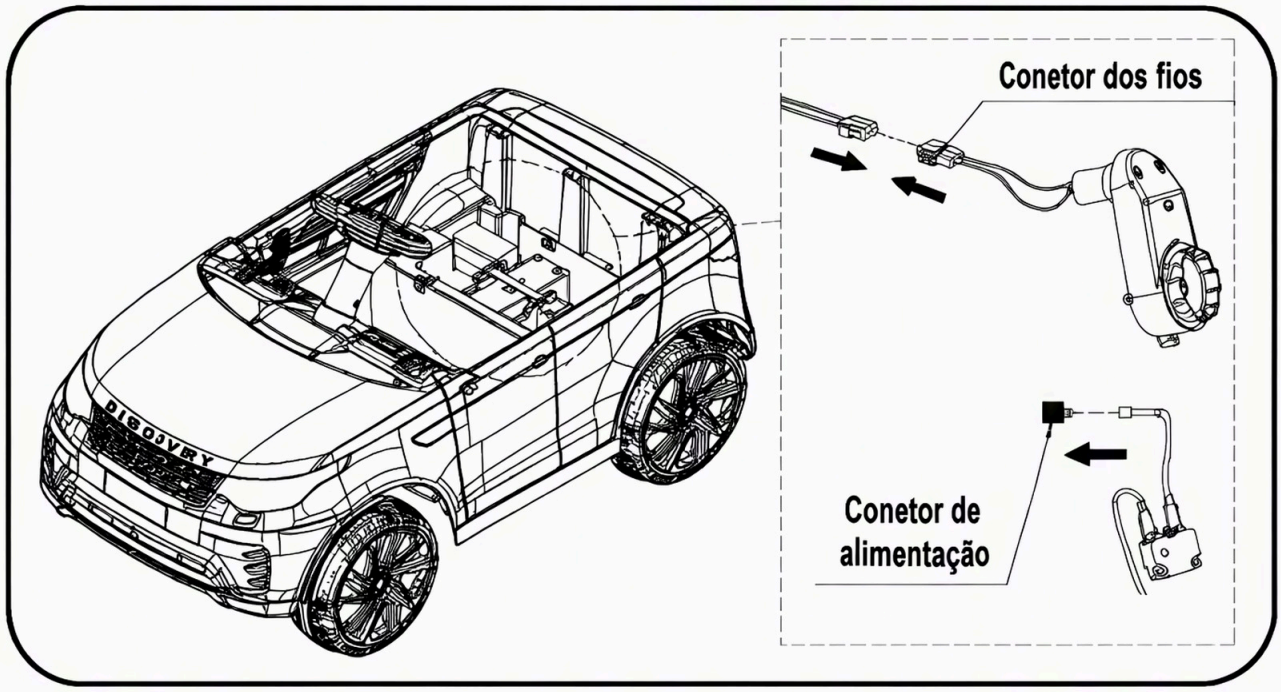
4. Instalar o volante.



- Como mostrado na figura, remova a porca e o parafuso do volante e ligue o volante e o conetor central do tablier.
- Como mostrado na figura, instale o volante e aperte com a porca e o parafuso.

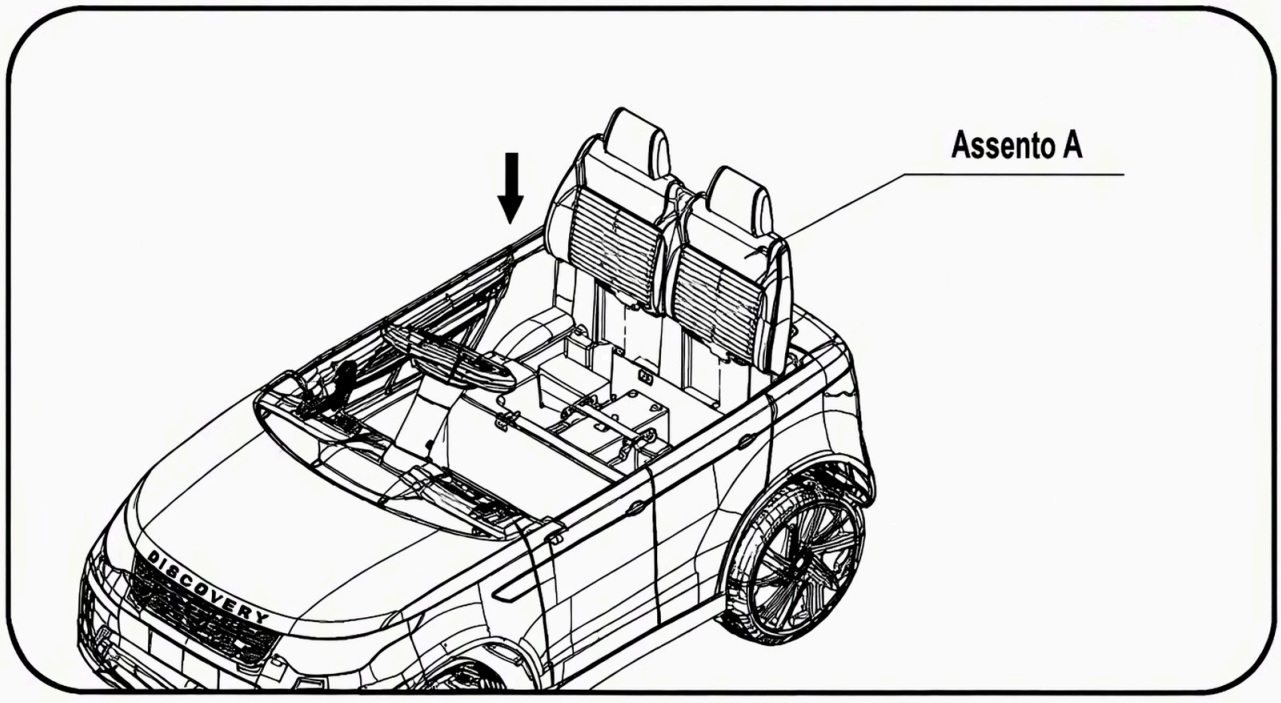
Passos de montagam

5. Ligar a fonte de alimentação.



- Como mostrado na imagem, unir a ficha do conetor dos fios.
- Ligar o conetor de alimentação ao terminal da bateria conforme ilustrado.

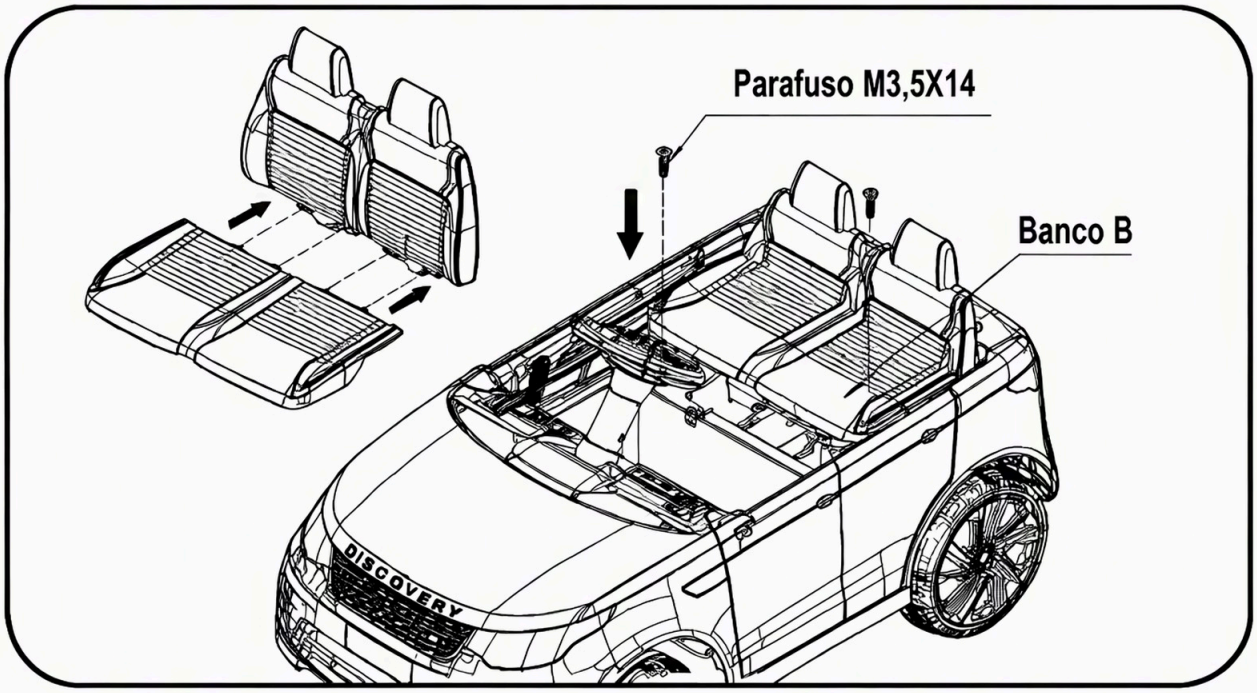
6. Instalar o assento A.



- Como mostrado na imagem, pressionar o assento A para baixo para fixá-lo.

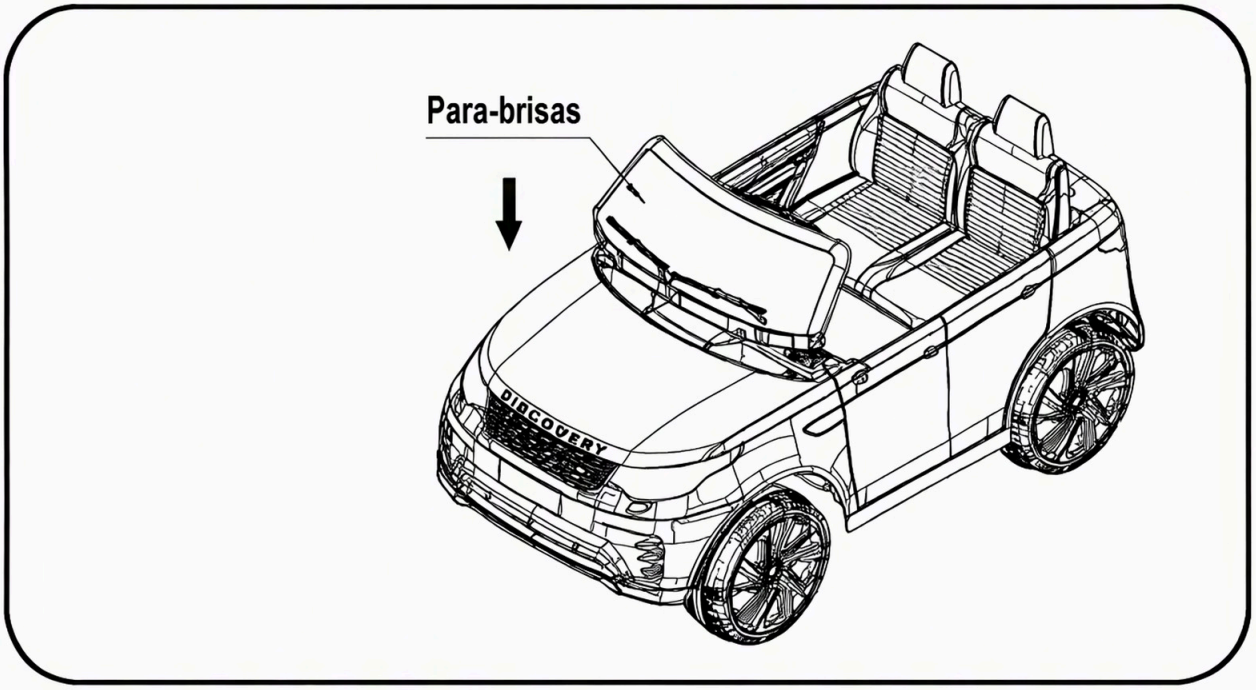
Passos de Montagem

7. Instale o banco B.



- Conforme ilustrado na imagem, instale o banco B no respetivo local e fixe com os parafusos.

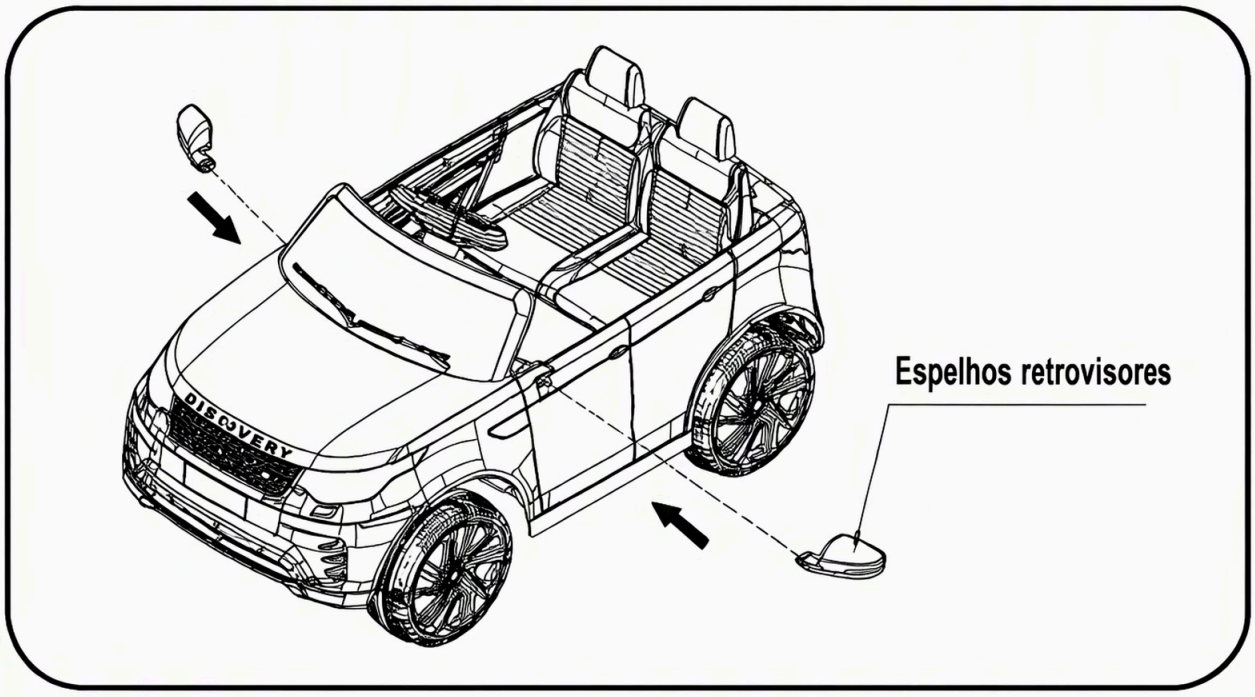
8. Instale o para-brisas.



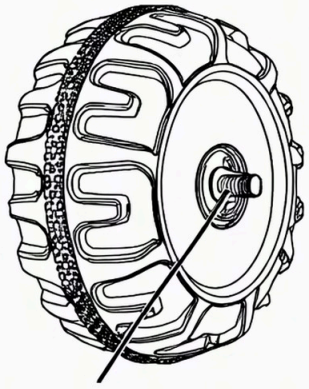
- Conforme ilustrado na imagem, pressione o para-brisas para baixo para o fixar.

Passos de Montagem

9. Instale o espelho retrovisor.



- Como indicado na imagem, empurre o espelho retrovisor na direção da seta e certifique-se de que fica bem encaixado na posição.



FOLGA

SUPLEMENTO IMPORTANTE AO MANUAL DE INSTRUÇÕES

Depois de montar qualquer roda aos eixos, verifique a folga entre a rosca do parafuso e a parte retrátil (consulte a imagem abaixo); se a folga for demasiado grande, coloque duas ou três anilhas no interior da roda. Contudo, depois de apertar a porca no exterior da roda, gire a roda com o dedo para verificar se a roda pode rodar suavemente; isto é muito importante, porque se a roda puder rodar suavemente, está tudo bem; mas se a porca pressionar a roda e esta não puder rodar suavemente, o motor será facilmente danificado. Nesse caso, deverá retirar uma ou duas anilhas para garantir que a roda possa rodar suavemente!

Como Operar o Seu Veículo

⚠ATENÇÃO!

PREVINA FERIMENTOS E MORTES:

- **NUNCA DEIXE A CRIANÇA SOZINHA. É NECESSÁRIA SUPERVISÃO DIRETA DE UM ADULTO.** Mantenha sempre a criança à vista guando ela estiver no veículo.
- Nunca utilizar em estradas, perto de carros, em declives acentuados ou degraus, piscinas ou outros corpos de água.
- Utilize sempre calçado e nunca permita mais do que um ocupante.
- Sente-se sempre no banco.
- Adequado para idades a partir dos 3 anos; **peso máximo do utilizador**: 30 kg.
- **Não** utilizar no trânsito. Este brinquedo não tem travão.
- Este brinquedo não é adequado para crianças com menos de 3 anos devido à sua velocidade máxima.
- A bateria do veículo não é substituível.

Deve confirmar antes de utilizar que o trabalho seguinte já está concluído:

- **Importante!** Antes de utilizar o veículo pela primeira vez, a bateria necessita de ser carregada durante 8 a 12 horas, não mais de 20 horas. Apenas um adulto pode carregar ou recarregar a bateria.
- Concluir a montagem completa do carro de acordo com os passos descritos no manual. A ficha de ligação da bateria de armazenamento já foi bem inserida, e a alimentação já foi estabelecida.
- Todos os locais que necessitam de parafusos devem garantir que os parafusos já foram apertados.

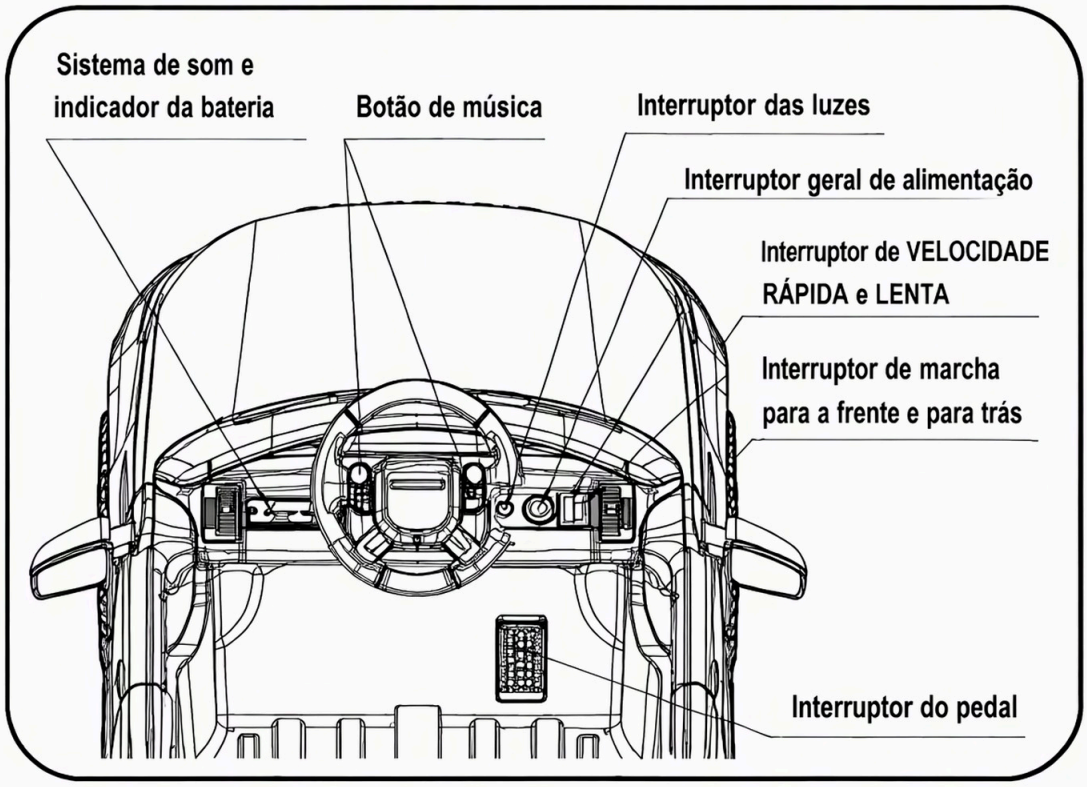
Regras para uma Condução Segura

LEIA ESTAS REGRAS EM VOZ ALTA PARA O SEU FILHO E OS AMIGOS DELE E CERTIFIQUE-SE DE QUE AS COMPRENDEM!

- Este brinquedo não tem travão. Use sempre capacete e vestuário de proteção ao andar.
- É necessária supervisão direta de um adulto.
- Mantenha as crianças nas áreas de condução seguras.
- Nunca conduzir em estradas, perto de veículos motorizados, em espaços relvados, em declives acentuados ou degraus, piscinas ou outros corpos de água.
- Utilize o brinquedo apenas em superficies planas, como dentro da sua casa, jardim ou parque infantil.
- Nunca utilizar no escuro. Uma criança pode encontrar obstáculos inesperados e ter um acidente. Utilize o veículo apenas durante o dia ou numa área bem iluminada.
- Não é recomendado conduzir o veículo em superficies molhadas ou em declives superiores a 15 graus.
- Não utilize este veículo no exterior quando estiver a chover ou a nevar.
- Certifique-se de que o veículo está completamente parado antes de mudar de direção de frente para tràs.
- Respeite os limites de peso e de idade permitidos para conduzir este veículo.
- É proibido alterar o circuito ou adicionar outras peças elétricas.
- Inspecione os fios e as ligações do veículo periodicamente.
- Para evitar acidentes, certifique-se de que o veículo está seguro antes de andar.
- Não permita que qualquer criança toque nas rodas ou fique perto delas quando o carro estiver em movimento.
- Este veículo possui cintos de segurança ajustáveis. Instrua as crianças sobre como apertar o cinto de segurança antes de utilizar, garantindo a segurança.

Como Operar o Seu Veículo

Utilização(Certifique-se de que o interruptor de alimentação está ligado)



IMPORTANTE!

Pare sempre o veículo quando mudar a velocidade ou a direção para evitar danos à caixa de velocidades e ao motor.

(1) Ligue primeiro o interruptor geral de alimentação; a música poderá então ser reproduzida.

(2) Marcha para a frente

Prima o "interruptor de marcha para a frente e para trás" na posição " ↑ ".

Prima o pedal.

O veículo avança.

(3) Paragem

Retire o pé do pedal do acelerador para parar o carro.

(4) Marcha para trás

Prima o "interruptor de marcha para a frente e para trás" na posição " ↓ ".

Prima o pedal.

O veículo recua.

(5) Ligue o interruptor geral de alimentação; depois poderá desfrutar de música ao premir qualquer botão de música.

(6) Ligue o "interruptor de VELOCIDADE RÁPIDA e LENTA" para controlar a velocidade do carro.

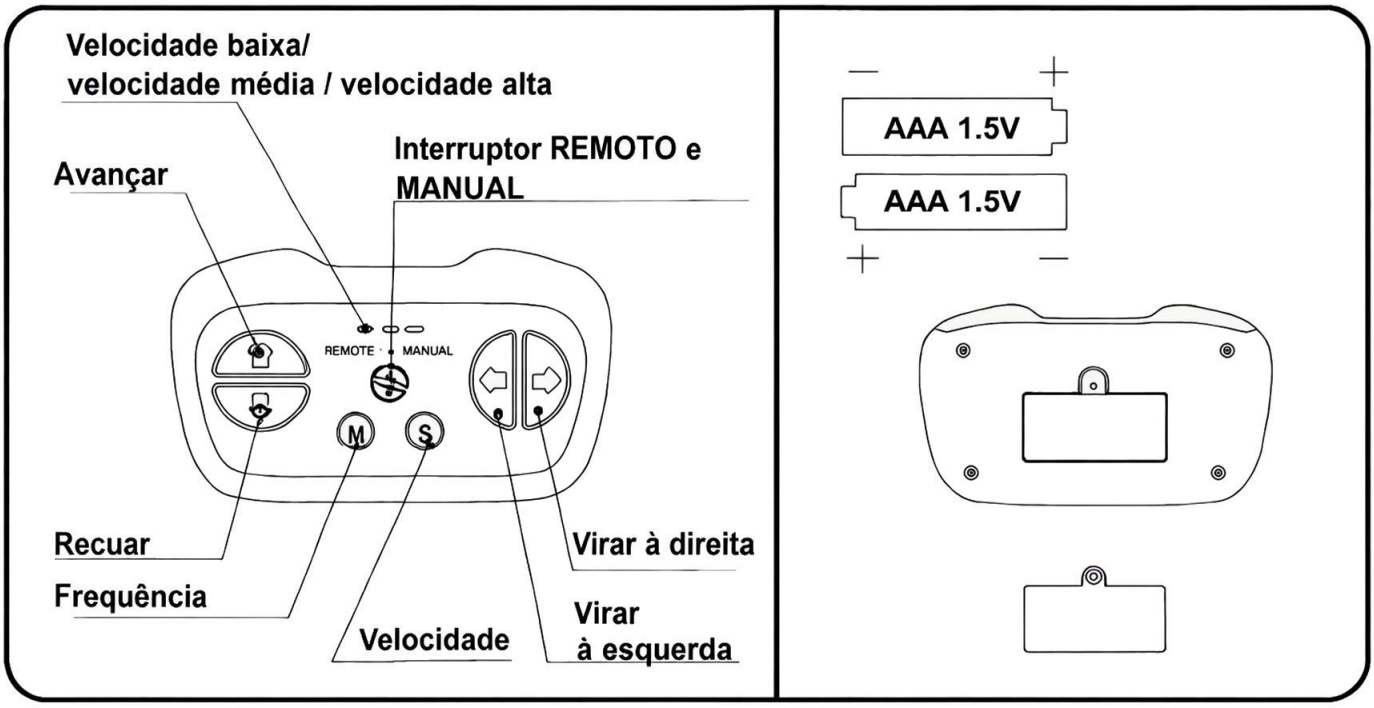
(7) Desligue o "interruptor das luzes"; as luzes não acendem.

Durante o "Modo de Controlo Manual", a função do "Modo de Controlo Remoto" é desativada e o controlo remoto não pode controlar o carro no "Modo de Controlo Manual".

.

Como Operar o Seu Veículo

(8) Como utilizar o comando à distância:



A. Coloque o interruptor REMOTO e MANUAL na posição "REMOTO".

- "REMOTO" para o modo de controlo remoto (Pelo pai/mãe com comando à distância)
- "Manual" para o modo de controlo manual (Pela criança com controlo por pedal)

Durante o "Modo de Controlo Remoto", a função do "Modo de Controlo Manual" está desativada e a criança não pode controlar o carro por si mesma.

Prioridade ao controlo remoto. Quando o interruptor rotativo é colocado na posição "REMOTO", indica estado de controlo remoto e não é possível utilizar o pedal. Nesse momento, as três luzes indicadoras estão constantemente acesas.

Manual de utilização:

Retire o comando à distância, abra o compartimento das pilhas na parte de trás do comando e coloque duas pilhas alcalinas AAA LR03. Preste atenção à polaridade das pilhas. Quando a luz de alinhamento e a luz indicadora de velocidade se acenderem, indica que as pilhas estão instaladas corretamente.

Este produto não inclui pilhas.

Descrição dos botões:

(1) Prima continuamente o botão de frequência (M) durante 2-4 segundos, a luz LED de velocidade baixa fica intermitente. Ligue a alimentação do carro; a luz LED de velocidade baixa permanece intermitente até ficar acesa continuamente; a ligação de frequência foi bem-sucedida. Se a ligação de frequência falhar (luz LED de velocidade baixa intermitente), retire a pilha e repita os passos.

M: Premir continuamente para emparelhar o código; premir brevemente para travar

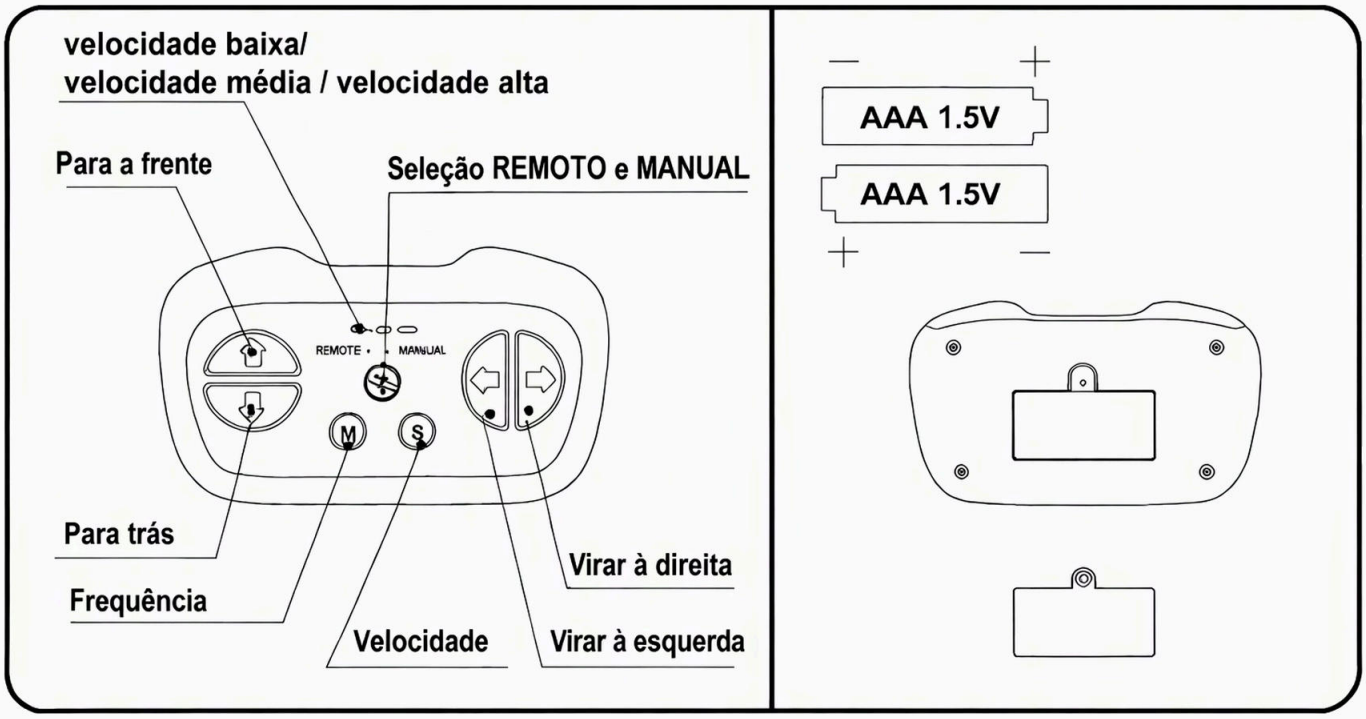
S: Velocidade: premir para alterar a velocidade (baixa, média e atta)

" ▲ "" Avançar , " ▼ "" Recuar. Botão rotativo

" ◀ "" Esquerda, ▶ "" Direita

Como Operar o Seu Veículo

(8) Como utilizar o comando à distância:



(2) Botão de travão: Prima-o para parar o movimento; prima novamente para voltar a mover.

(3) Tecla de seleção da velocidade e indicação de velocidade: utilizada para selecionar a velocidade do carro. Prima a tecla uma vez para mudar de velocidade. Existem 3 velocidades que são alternadas ciclicamente, e a sequência de mudança é: baixa-média-alta. O indicador de velocidade está disposto de cima para baixo no comando à distância: luz de alta velocidade, luz de velocidade média, luz de baixa velocidade; ao mudar para uma velocidade, a luz indicadora correspondente acende-se.
Nota: A mudança de velocidade só ocorre quando o veículo se move para a frente.

(4) Teclas para a frente/para trás: utilizadas para controlar o movimento para a frente e para trás. Quando uma das teclas é premida, a velocidade de movimento aumentará gradualmente até atingir o nível de velocidade definido. Por conseguinte, as crianças não sofrerão um impacto súbito.

(5) Tecla de virar à esquerda/virar à direita: utilizada para controlar a direção para a esquerda e para a direita.

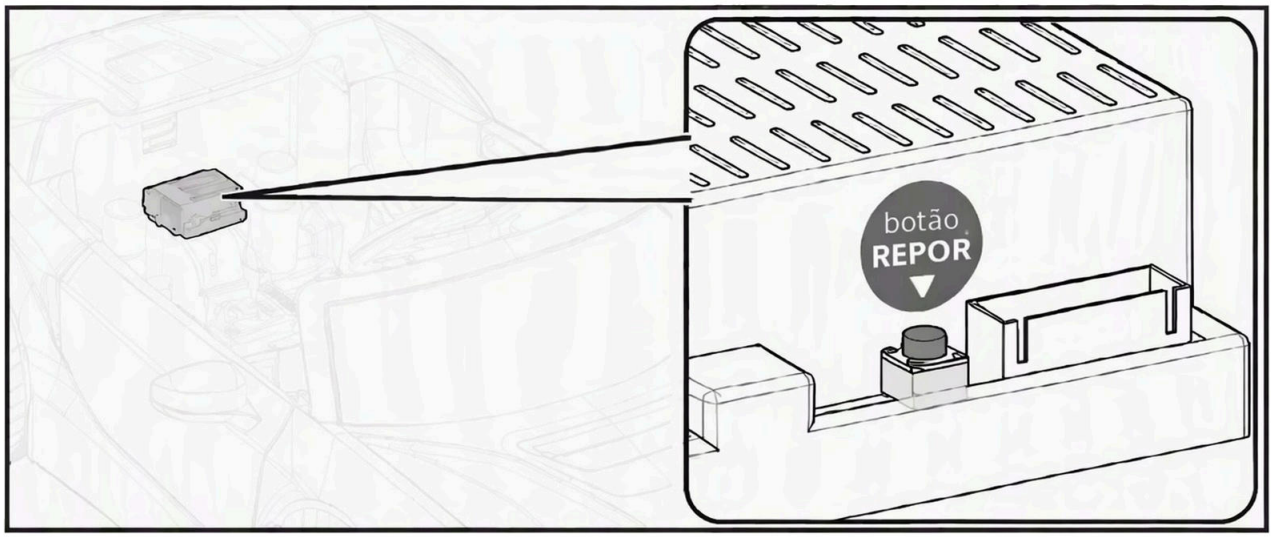
(6) Interruptor rotativo: controla o modo de controlo totalmente manual e o modo de controlo à distância. Quando a seta no meio do botão rotativo do comando à distância aponta para "REMOTO", indica o estado de controlo à distância e não pode ser operado manualmente. Neste momento, as três luzes indicadoras permanecem acesas. Quando a seta no meio do botão rotativo do comando à distância aponta para "Manual", indica o estado manual e não pode ser controlado à distância. Neste momento, as três luzes indicadoras piscam.

Nota: sem qualquer operação durante 10 segundos, a luz indicadora apaga-se para entrar no modo de poupança de energia.

Aviso: O comando à distância não é um brinquedo. Destina-se apenas a uso por adultos, e não deve ser utilizado por uma criança. É sempre necessária uma supervisão atenta por parte de um adulto. O alcance de receção pode variar significativamente consoante as condições meteorológicas, a pilha/bateria e outras condições ambientais.

Como Operar o Seu Veículo

(8) Como utilizar o controlo remoto:

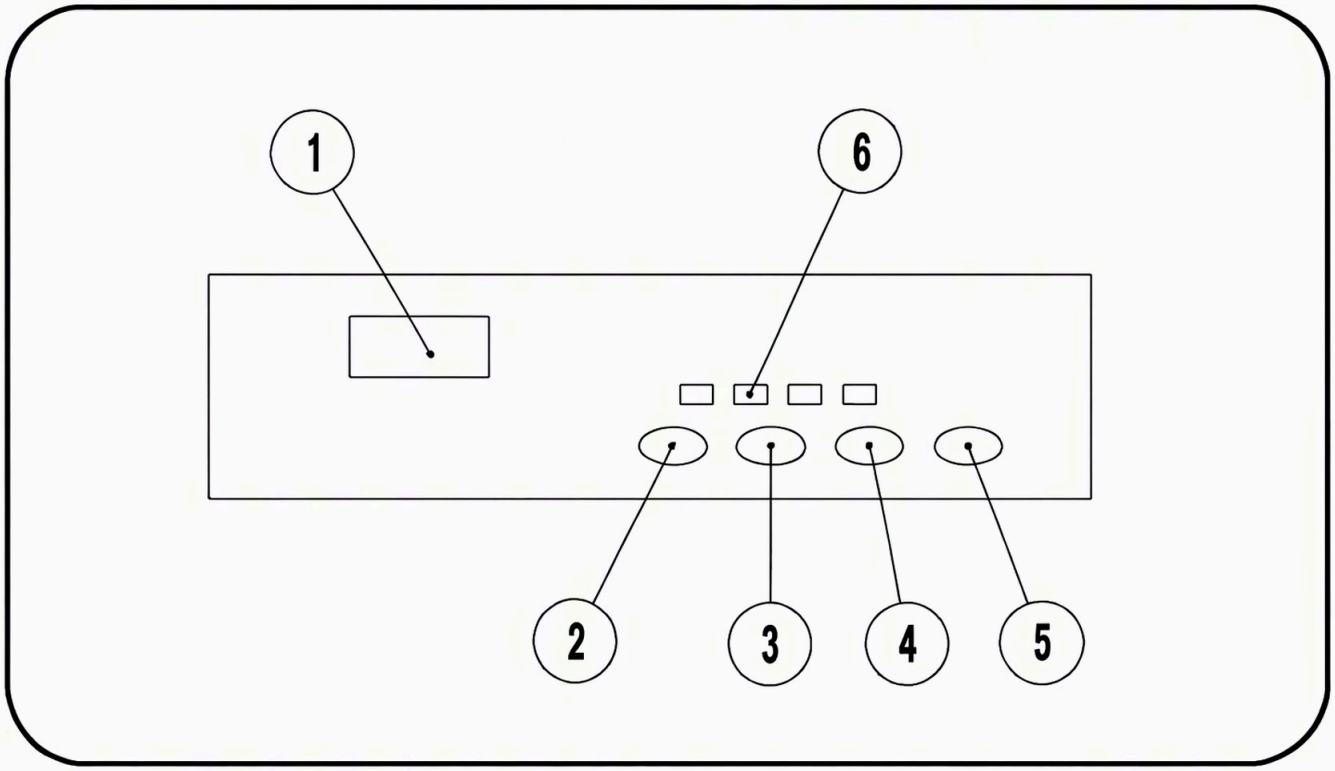


Como alternar o veículo de volta para o modo manual sem um controlo remoto
Se o controlo remoto estiver sem bateria ou perdido, e o botão "RC-Manual" do controlo remoto estiver na posição "Remoto", o produto não pode ser controlado manualmente neste momento. Se precisar de alternar o produto para o modo de controlo manual, siga estes passos:

1. Remova a almofada do assento e localize o recetor.
2. Prima o botão de reposição no controlo remoto ou no recetor (com uma etiqueta indicadora junto ao botão) e o produto voltará para o modo manual.

Como utilizar o seu veículo

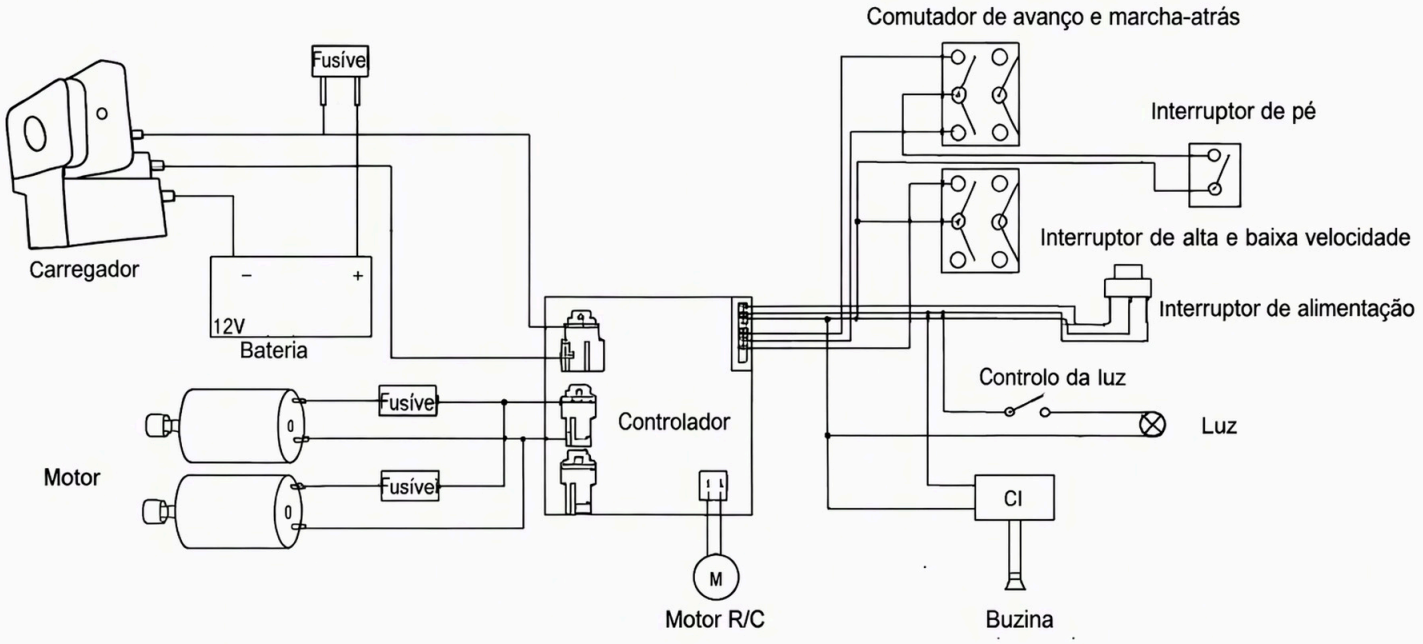
(9) Como utilizar o sistema de som e o indicador da bateria



- 1. Ranhura para dispositivo de armazenamento.
- 2. Botão de modo: Converte o carro entre o modo de reprodução de música e o modo de ligação inteligente.
- 3. Botão de música: Prima para reproduzir música.
- 4. Diminuir volume.
- 5. Aumentar volume.
- 6. Visor de energia: Mostra a potência da bateria e o nível de carga.

Como Operar o Seu Veículo

Esquema elétrico



Carregamento do Seu Veículo

SÓ UM ADULTO PODE CARREGAR E RECARREGAR A BATERIA!

- As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.
- Não misture pilhas usadas e novas.
- Não misture pilhas alcalinas de utilização corrente (carbono-zinco) com pilhas recarregáveis (níquel-cádmio).
- As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta.
- As pilhas gastas devem ser removidas do brinquedo.
- Os terminais de alimentação não devem ser em curto-circuito.
- As pilhas recarregáveis só devem ser carregadas sob a supervisão de um adulto.
- As pilhas recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas.
- Os transformadores ou o carregador de baterias utilizados com o brinquedo devem ser regularmente examinados quanto a danos no cabo, na ficha, no invólucro e noutros componentes e, caso verifique tais danos, não devem ser utilizados até que o dano tenha sido reparado.

⚠ AVISO!

- **PREVINA INCÊNDIOS E CHOQUES ELÉTRICOS:**
  - Utilize apenas a bateria recarregável e o carregador fornecidos com o seu veículo. NUNCA substitua a bateria ou o carregador por outra marca. A utilização de outra bateria ou carregador pode provocar incêndio ou explosão.
  - Não utilize a bateria ou o carregador para qualquer outro produto. O sobreaquecimento, o incêndio ou a explosão podem ocorrer.
  - NUNCA modifique o circuito elétrico. A adulteração do sistema elétrico pode causar choque elétrico, incêndio ou explosão ou danificar permanentemente o sistema.
  - Não permita o contacto direto entre os terminais da bateria. Pode ocorrer incêndio ou explosão.
  - Não permita que qualquer tipo de líquido entre em contacto com a bateria ou com os seus componentes.

Carregamento do seu veículo

⚠ AVISO!

- **PREVENIR INCÊNDIOS E CHOQUES ELÉTRICOS:**
  - Os gases explosivos são produzidos durante o carregamento. Não carregue perto de calor ou materiais inflamáveis. Carregue a bateria apenas numa área bem ventilada.
  - **NUNCA** levante a bateria pelos fios ou pelo carregador. Podem ocorrer danos na bateria e provocar incêndio. Levante a bateria apenas pela caixa.
  - Carregue a bateria apenas nunéma área seca,
  - Os postes, terminais da bateria e acessórios relacionades contêm chumbo e compostos de chumbo, substâncias químicas conhecidas pelo Estado da California como causadoras de cancro e de danos reprodutivos. **Lave as mãos após o manuseamento.**
  - Não abra a bateria. A bateria contêm ácido de chumbo e outros materiais tóxicos e corrosivos.
  - Não abra o carregador. A exposição da cablagem e do interior pode provocar choque elêtrico.
  Apenas os adultos podem manusear ou carregar a bateria. NUNCA permita que uma criança manuseie ou carregue a bateria. A bateria é pesada e contém ácido de chumbo (eletrólito).
  - Não deixe cair a bateria. Danos permanentes na bateria podem ocorrer ou causar ferimentos graves.
  - Antes de carregar a bateria, verifique se nâo há desgaste ou danos na mesma, no carregador, no cabo de alimentação e nos conectores. NÃO carregue a bateria se houver danos em alguma das peças.
  - Não permita que a bateria se descarregue completamente. Recarregue a bateria após cada utilização ou, pelo menos, uma vez por mês, se nâo for utilizada regularmente.
  - Não carregue a bateria virada ao contrário.
  - Prenda sempre a bateria com o suporte. A bateria pode soltar-se e ferir uma criança se o veículo tombar.
  - Recomenda-se a supervisão por um adulto de crianças pequenas.
  - O brinquedo deve ser utilizado com precaução, pois é recessária habilidade para evitar quedas ou colisões que possam causar lesões no utilizador ou em terceiros.

- A tomada de entrada de carregamento fica ABAIXO DO BANCO.
- O INTERRUPTOR DE ALIMENTAÇÃO deve ser colocado na posição DESLIGADO durante o carregamento.
- Antes da primeira utilização, deve carregar a bateria durante 8-12 horas. Não volte a carregar a bateria durante mais de 20 horas para evitar o sobreaquecimento do carregador.
- Quando o veículo começar a andar lentamente, recarregue a bateria.
- Após cada utilização ou, pelo menos, uma vez por mês, tempo mínimo de recarga de 8 a 12 horas, nunca mais de 20 horas.



1. Localize a tomada de entrada de carregamento abaixo do banco;
2. Ligue a ficha do carregador à tomada de entrada;
3. Ligue a ficha do carregador a uma tomada de parede. A bateria começará a carregar.

Guia de Resolução de Problemas

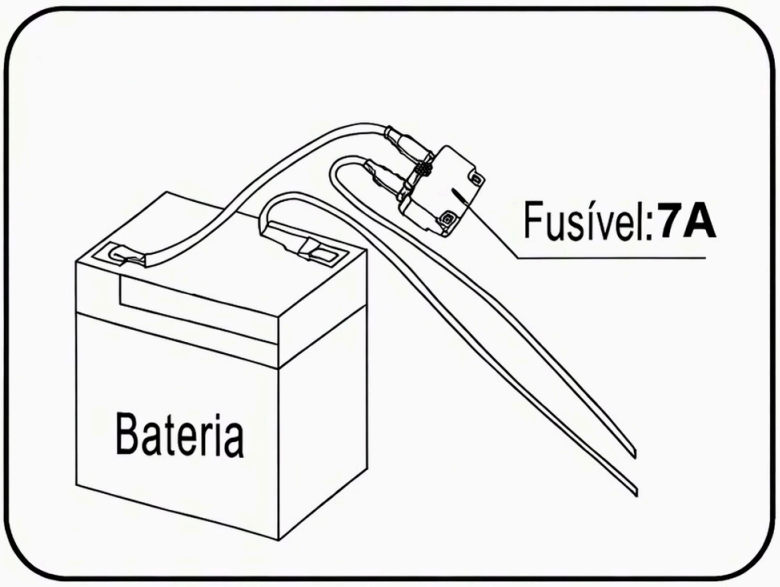
■ PROBLEMA: O veículo não funciona

CAUSA DO PROBLEMA: A bateria pode ter pouca carga.

Após cada utilização, ou pelo menos uma vez por mês, carregue a bateria durante 8-12 horas.
Não deixe a bateria no carregador durante mais de 20 horas.

CAUSA POSSÍVEL: O fusível térmico disparou.

O veículo está equipado com um fusível de reposição automãtica. Quando o veículo está sobrecarregado ou é operado incorretamente; o fusível de reposição automãtica desliga-se durante 5-20 segundos antes de voltar a funcionar. O fusível de reposição automãtica encontra-se debaixo do assento (Consulte a imagem.)



Para evitar que o fusível corte a corrente, siga estas orientações:

NÃO sobrecarregue o veículo, Peso máximo permitido: 30KGS.

NÃO rebocar nada atrás do veículo.

NÃO conduza em subidas muito íngremes.

NÃO conduza sobre objetos fixos, o que pode fazer com que as rodas girem, provocando o sobreaquecimento do motor.

NÃO conduza em tempo muito quente, os componentes podem sobreaquecer.

NÃO manipule o sistema elétrico. Isso pode causar um curto-circuito, fazendo com que o fusível dispare.

CAUSA POSSÍVEL: As porcas das rodas estão soltas.

Se as porcas não estiverem apertadas, as rodas não engatarão as engrenagens de avanço. Aperte a porca com a chave de porcas.

CAUSA POSSÍVEL: O conector da bateria ou os fios estão soltos.

Certifique-se de que os conectores da bateria estão bem ligados uns aos outros.

CAUSA POSSÍVEL: A bateria está descarregada.

Manteve devidamente a bateria de acordo com as instruções? A bateria está velha? A sua bateria pode precisar de ser substituída.

CAUSA POSSÍVEL: O sistema elétrico está danificado.

A água pode ter corroído o sistema, ou sujidade, gravilha ou areia soltas podem ter bloqueado o interruptor.

CAUSA POSSÍVEL: O motor está danificado.

O motor necessita de reparação profissional.

■ PROBLEMA: A bateria não recarrega.

CAUSA POSSÍVEL: O conector da bateria ou o conector do adaptador está solto.

Certifique-se de que o conector da bateria e o conector do adaptador estão bem ligados entre si.

CAUSA POSSÍVEL: O carregador não está ligado à corrente.

Certifique-se de que o carregador está ligado à tomada de parede e que a alimentação na tomada está ligada.

CAUSA POSSÍVEL: O carregador não está a funcionar.

O carregador aquece durante o carregamento? Se não, o carregador pode estar avariado e precisar de ser substituído.

Guia de Resolução de Problemas

■ PROBLEMA: O veículo não funciona durante muito tempo.

CAUSA POSSÍVEL: A bateria pode estar pouco carregada.
Pode não estar a carregar a bateria durante muito tempo. Após cada utilização, ou pelo menos uma vez por mês, carregue a bateria durante 8 a 12 horas. Não deixe a bateria no carregador durante mais de 20 horas.

CAUSA POSSÍVEL: A bateria está velha.
A bateria acabará por perder a capacidade de manter a carga. Dependendo da quantidade de utilização e das condições variáveis, a bateria deverá funcionar durante um a três anos. Substitua a bateria por uma nova.

■ PROBLEMA: A bateria emite ruídos ou gorgolejos durante o carregamento.

Isto é normal e não motivo de preccupação. Pode também estar silenciosa durante o carregamento, o que também é normal.

■ PROBLEMA: O carregador aquece quando recarrega a bateria.

Isto é normal e não motivo de preccupação.

Manutenção do Seu Veículo

- É da responsabilidade dos pais verificar as principais partes do brinquedo antes da utilização. Deve examinar regularmente quanto a possíveis perigos, como a bateria, o carregador, o cabo ou fio, a ficha, os parafusos que fixam a caixa de outras partes e, em caso de tais danos, o brinquedo não deve ser utilizado até que o dano tenha sido devidamente removido.

- Certifique-se de que as partes de plástico do veículo não apresentam fissuras nem estão partidas.

- Ocasionalmente, utilize um óleo leve para lubrificar as partes móveis, como as rodas.

- Estacione o veículo no interior ou cubra-o com uma lona para o proteger da humidade.

- Mantenha o veículo afastado de fontes de calor, como fogões e aquecedores. As partes de plástico podem derreter.

- Recarregue a bateria após cada utilização. Apenas um adulto pode manusear a bateria. Recarregue a bateria pelo menos uma vez por mês, quando o Veículo Não estiver a ser utilizado.

- Não lave o veículo com uma mangueira. Não lave o veículo com sabão e água. Não conduza o veículo com tempo chuvoso ou nevado. A água danificará o motor, o sistema elétrico e a bateria.

- Limpe o veículo com um pano macio e seco. Para restaurar o brilho das partes de plástico, use um polimento não encerado para móveis. Não use cera para automóveis. Não use produtos de limpeza abrasivos.

- Não conduza o veículo em terra batida, areia ou gravilha fina, pois isso pode danificar as partes móveis, os motores ou o sistema elétrico.

- Quando não estiver a utilizar o veículo, todas as fontes elétricas devem estar desligadas. Desligue o interruptor de alimentação e desligue a ligação da bateria.

Eliminação da Bateria

Eliminação da Bateria  

- A sua bateria de chumbo-ácido selada deve ser reciclada ou eliminada de forma ambientalmente adequada.
- Não elimine a sua bateria de chumbo-ácido no fogo. A bateria pode explodir ou vazar.
- Não elimine a bateria de chumbo-ácido no lixo doméstico. A incineração, o aterramento ou a mistura de baterias de chumbo-ácido seladas com o lixo doméstico são proibidos por lei.
- Devolva uma bateria esgotada a um centro de reciclagem de baterias de chumbo-ácido aprovado na sua localidade, como um vendedor local de baterias para automóveis.
- Contacte as autoridades locais de gestão de residous para obter mais informações sobre a reciclagem e eliminação ambientalmente adequadas de baterias de chumbo-ácido.
- A bateria apenas deve ser carregada por um adulto. Carregue o produto antes de o utilizar!
- O brinquedo não deve ser ligado a potências excessivas (mais do que a quantidade especificada neste documento) e não deve ser utilizado durante o processo de carga.
- Qualquer bateria recarregável deve ser carregada apenas sob supervisão de um adulto.
- O carregador de baterias deve verificar regularmente os fios, as fichas, a caixa e outras peças quanto a danos e, em caso de danos detetados, a utilização deve ser interrompida e as peças danificadas devem ser reparadas.
- Abra a tampa do compartimento da bateria no comando à distância e coloque duas pilhas, tendo atenção à polaridade das baterias. Voite a colocar a tampa da bateria e fixe-a com parafusos (substitua a bateria de acordo com os passos acima referidos e deve ser feito por um adulto).
- Todas as baterias devem ser inseridas com a polaridade correta.
- As pilhas não recarregáveis não devem ser carregadas; retire quaisquer pilhas gastas do brinquedo.
- Não utilize pilhas novas e usadas em conjunto, nem misture diferentes tipos de pilhas.
- O carregador de baterias utilizado com o brinquedo deve ser regularmente examinado quanto a danos no cabo, na ficha, na caixa e noutras peças e, caso se verifiquem tais danos, não deve ser utilizado até que o dano tenha sido reparado.

Os nossos produtos são adequados para
as normas ASTM F963; GB6675,GB19865; EN71 e EN62115.

AIYAPLAY

IN250400187V01_RO

370-415V90



RO

MAŞINĂ ELECTRICĂ DE JUCĂRIE PENTRU COPII

AVERTISMENT

- **Potrivit pentru 3 ani+**
- **Greutatea maximă a utilizatorului: 30 kg**
- **Este necesară asamblarea de către un adult**

Citiţi şi înţelegeţi întregul manual înainte de utilizare!
Vă rugăm să păstraţi acest manual pentru consultare ulterioară, deoarece conţine informaţii importante.
Înainte de prima utilizare, încărcaţi bateria timp de cel puţin 8–12 ore, dar nu mai mult de 20 de ore.

MANUALUL PROPRIETARULUI

⚠ AVERTISMENTE!

- Citiți toate instrucțiunile înainte de a utiliza acest aparat.Păstrați acest manual pentru consultări viitoare.
- PERICOL DE SUFOCARE - Piese mici. Nerecomandat copiilor sub 36 de luni. Produsul conține piese mici, țineți copiii departe în timpul asamblării.
- DOAR ASAMBLARE DE CĂTRE ADULȚI.
- Îndepărtați întotdeauna materialele de protecție și pungile din polietilenă și aruncați-le înainte de asamblare.
- **Avertisment:** A se utiliza cu echipament de protecţie: cască de protecție, genunchiere și cotiere. A nu se utiliza în trafic. Această jucărie nu trebuie utilizată pe malul râurilor, pe drumuri, în mulțimi sau în alte locuri publice. Purtați întotdeauna încălțăminte și nu permiteți niciodată mai mult de 1 călăreț.
- Jucăria utilizată de copii în afara locurilor private poate fi potențial periculoasă.
- Conduceți numai pe teren nivelat. Nu folosiți niciodată pe gazon.
- Țineți mâinile, părul și hainele departe de părțile în mișcare.
- Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat. Este necesară supravegherea directă a unui adult. Țineți copilul mereu în câmpul vizual când acesta se află în vehicul.
- Pentru a reduce riscul de rănire, este necesară supravegherea unui adult. Înainte de utilizare, copiii trebuie informați cu privire la instrucțiunile de operare, iar jucăria trebuie utilizată într-un loc sigur, cum ar fi o zonă privată. Nu folosiți niciodată pe drumuri publice, în apropierea vehiculelor cu motor, pe sau lângă pante abrupte sau trepte, în apropierea piscinelor sau a altor corpuri de apă.
- Nu folosiți niciodată în condiții nesigure precum zăpadă, ploaie, sol nisipos sau lăsat liber, noroi, nisip sau pietriș, deoarece acest lucru poate duce la un accident neașteptat, cum ar fi răsturnarea, și poate deteriora sistemul electric sau bateria.
- **Avertisment:** A nu se utiliza în trafic.
- Această jucărie trebuie folosită cu prudență deoarece este necesară abilitatea pentru a evita căderile sau coliziunile care pot provoca rănirea utilizatorului sau a unor terți.
- **Avertisment:** Această jucărie este nerecomandată copiilor mai mici de 3 ani, din cauza vitezei maxime.
- **Avertisment:** Această jucărie nu are frână.
- Încărcătorul de baterie și cablul de alimentare utilizate cu jucăria electrică trebuie verificate periodic pentru deteriorări ale cablului de alimentare, ștecherului, carcasei sau altor piese, iar în caz de deteriorare, nu trebuie utilizate până când deteriorarea nu a fost reparată.
- Folosiți numai bateria/bateriile și încărcătorul specificate de producător.

⚠ AVERTISMENTE PRIVIND UTILIZAREA BATERIILOR

- Bateriile nereîncărcabile nu trebuie reîncărcate.
- Bateriile reîncărcabile trebuie scoase din jucărie înainte de a fi încărcate.
- Bateriile reîncărcabile trebuie încărcate doar sub supraveghere adultă.
- Bateriile pot fi încărcate numai de persoane în vârstă de cel puțin 8 ani.
- Nu se amestecă diferite tipuri de baterii sau baterii noi cu baterii uzate.
- Bateriile se introduc cu polaritatea corectă (+ și -).
- Bateriile descărcate trebuie scoase din jucărie.
- Terminalele de alimentare nu trebuie să fie scurtcircuitate.
- La înlocuirea bateriei, este necesar ca un adult să intervină cu unelte. Deschideți capacul compartimentului de baterii, scoateți bateriile vechi și curățați compartimentul. Introduceți bateriile noi. Asigurați-vă că bornele pozitivă și negativă sunt conectate corect, apoi închideți capacul compartimentului de baterii.

AVERTISMENTE PRIVIND ÎNCĂRCAREA BATERIEI

Avertismente generale de siguranță

- ⚠ „Citiți toate instrucțiunile înainte de a folosi acest aparat”
- ⚠ "Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de la 8 ani în sus și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsă de experiență și cunoștințe dacă au fost supravegheați sau instruiți privind utilizarea aparatului în siguranță și înțeleg pericolele implicate”
- ⚠ "Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul”
- ⚠ "Curățarea și întreținerea efectuată de utilizator nu trebuie realizate de copii fără supraveghere”

Avertismente privind siguranța electrică

- ⚠ „Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, agentul său de service sau de persoane calificate în mod similar pentru a evita un pericol”
- ⚠ „A nu se folosi în aer liber”
- ⚠ „A nu se scufunda în apă sau în alte lichide”
- ⚠ „Deconectați de la alimentare când nu este utilizat”

Avertismente specifice încărcătorului

- ⚠ „Utilizați numai cu bateriile specificate de producător”
- ⚠ „Asigurați polaritatea corectă la conectarea bateriilor”
- ⚠ „Nu încărcați baterii deteriorate sau care prezintă scurgeri”
- ⚠ „Scoateți bateriile dacă aparatul nu va fi folosit pentru perioade îndelungate”
- ⚠ „Nu scurcircuitați bornele de ieșire”

Cuprins

1. Despre noul dumneavoastră vehicul

2. Lista pieselor

3. Diagrama pieselor

4. Paşii de asamblare

5. Cum să utilizaţi vehiculul dumneavoastră

6. Încărcarea vehiculului

7. Ghid de depanare

8. Întreţinerea vehiculului dumneavoastră

9. Eliminarea bateriei

Despre noul dumneavoastră vehicul

Vă mulţumim că aţi achiziţionat produsele noastre, dorim ca copilul dumneavoastră să se bucure de acest produs ani la rând. Țineţi cont de aceste puncte pe măsură ce citiţi acest ghid:

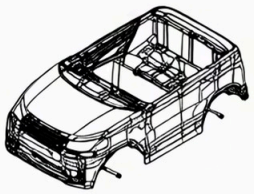
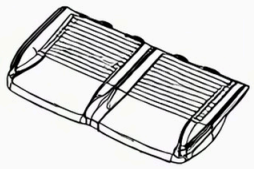
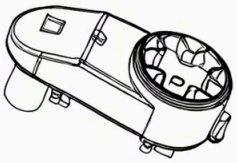
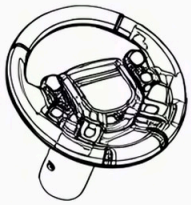
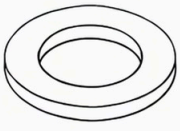
Vărstă adecvată:	3 ani+	**Baterie:**	DC 12 V 4.5 AH *1
Capacitate de încărcare:	Sub 30kg	**Dimensiunea maşinii:**	1050*685*580mm
Viteză:	2.5-4.5Km/h	**Dimensiune cutie:**	1090*570*315mm
Material:	PP	**Temperatura optimă:**	Sub 40°C Evitaţi utilizarea sub soare arzător
Încărcător:	Intrare: Indicat pe încărcător	**Timp de încărcare:**	8-12 ore, cel mult 20 de ore
	Ieşire: DC12V	**Siguranţă:**	F7A, cu autoresetare
	Curent: DC 0.5A		

⚠ AVERTISMENT!

PENTRU SIGURANȚA COPILULUI DUMNEAVOASTRĂ, CITIȚI TOATE AVERTISMENTELE ŞI INSTRUCȚIUNILE DE ASAMBLARE/UTILIZARE. PĂSTRAȚI ACEST GHID PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ.

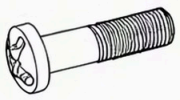
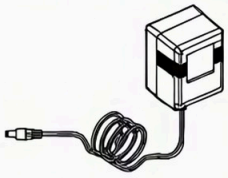
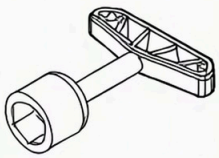
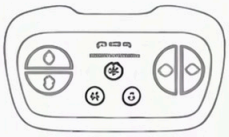
- **ASAMBLARE DE CĂTRE UN ADULT NECESARĂ.** Produsul conţine piese mici, care sunt destinate numai asamblării de către un adult. Țineţi copiii mici departe în timpul asamblării.
- Îndepărtaţi întotdeauna materialele de protecţie şi pungile din plastic şi aruncaţi-le înainte de asamblare.
- Nu este potrivit pentru copiii sub 36 de luni. Piese mici. Pericol de sufocare.

Lista de piese

NR. PIESĂ	DENUMIRE PIESĂ	IMAGINE	Cant. (buc.)	OBSERVAŢII	NR. PIESĂ	DENUMIRE PIESĂ	IMAGINE	Cant. (buc.)	OBSERVAŢII
1	Caroseria vehiculului		1		2	Parbriz		1	Amplasaţ sub caroseria vehiculului
3	Scaun A		1		4	Scaun B		1	
5	Cutie de viteze		2		6	Volan de conducere		2	
7	Roată		2		8	Butuc roată		4	
9	Volan		1		10	Ax volan		1	Amplasat sub caroseria vehiculului
11	Şaibă		6	Amplasat pe axele din spate şi din faţă	12	Piuliţă		4	Amplasat pe axele din spate şi din faţă
13	Şurub		1	Amplasat pe volan	14	Piuliţă M5		1	Amplasat pe volan

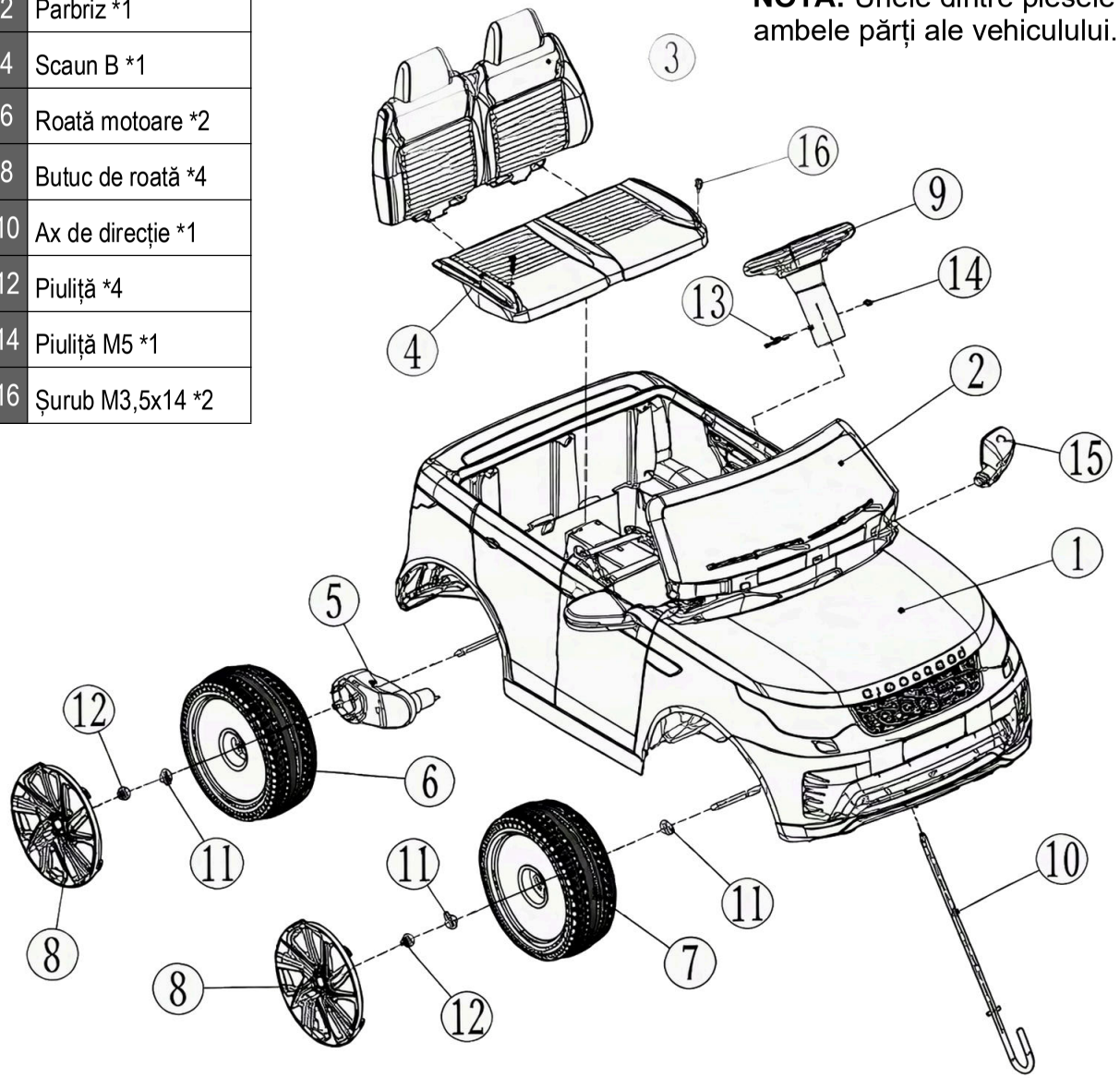
Lista pieselor

Pachet de asamblare

NR. PIESĂ (P.)	DENUMIRE PIESĂ	IMAGINE	Cant. (buc.)	OBSERVAȚII	NR. PIESĂ (P.)	DENUMIRE PIESĂ	IMAGINE	Cant. (buc.)	OBSERVAȚII
15	Oglindă retrovizoare		1 pereche	Stânga şi dreapta	16	Şurub M3.5X14		2	Plasat în scaun
17	Manual de instrucţiuni		1		18	Încărcător		1	
19	Cheie		2		20	Telecomandă		1	Baterie AAA 1,5V neinclusă

Schema pieselor

1	Caroserie *1	2	Parbriz *1
3	Scaun A *1	4	Scaun B *1
5	Cutie de viteze *2	6	Roată motoare *2
7	Roată *2	8	Butuc de roată *4
9	Volan *1	10	Ax de direcție *1
11	Șaibă *6	12	Piuliță *4
13	Bolț *1	14	Piuliță M5 *1
15	Oglindă retrovizoare *2	16	Șurub M3,5x14 *2



NOTĂ: Unele dintre piesele prezentate sunt montate pe ambele părți ale vehiculului.

Unelte necesare



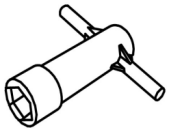
Șurubelniță (neinclusă)



Cleste (neinclus)



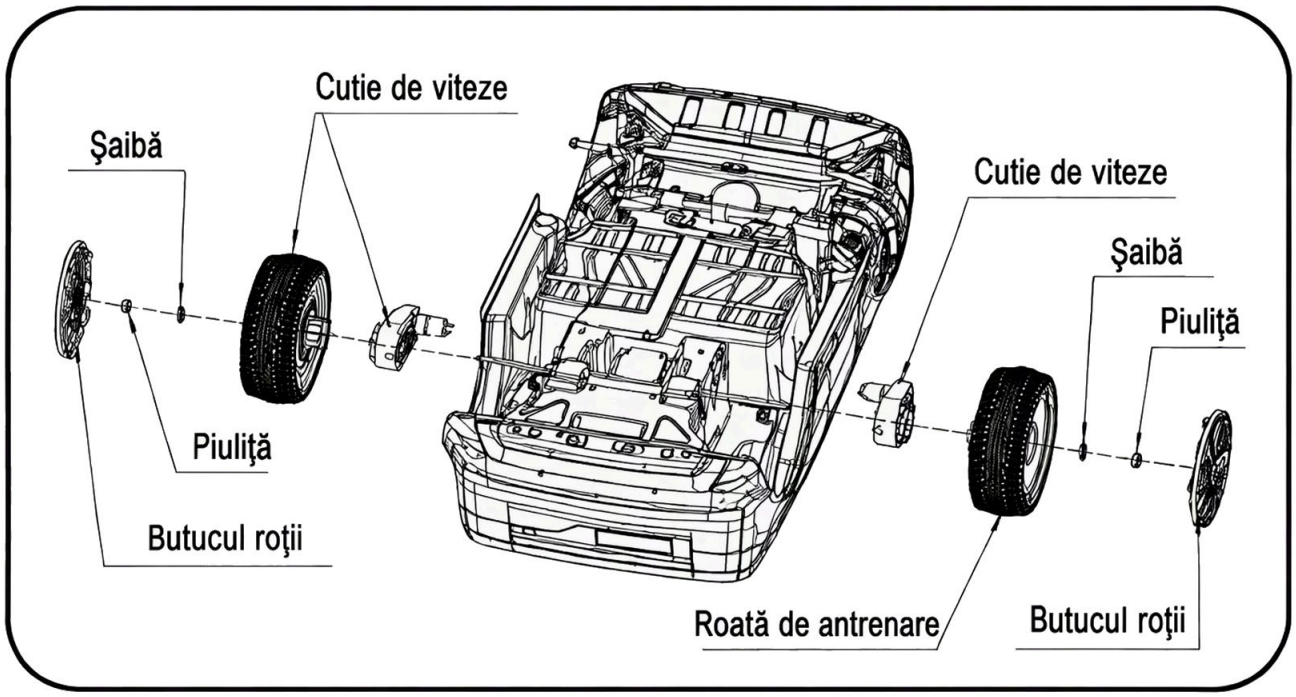
Ciocan (neinclus)



Cheie

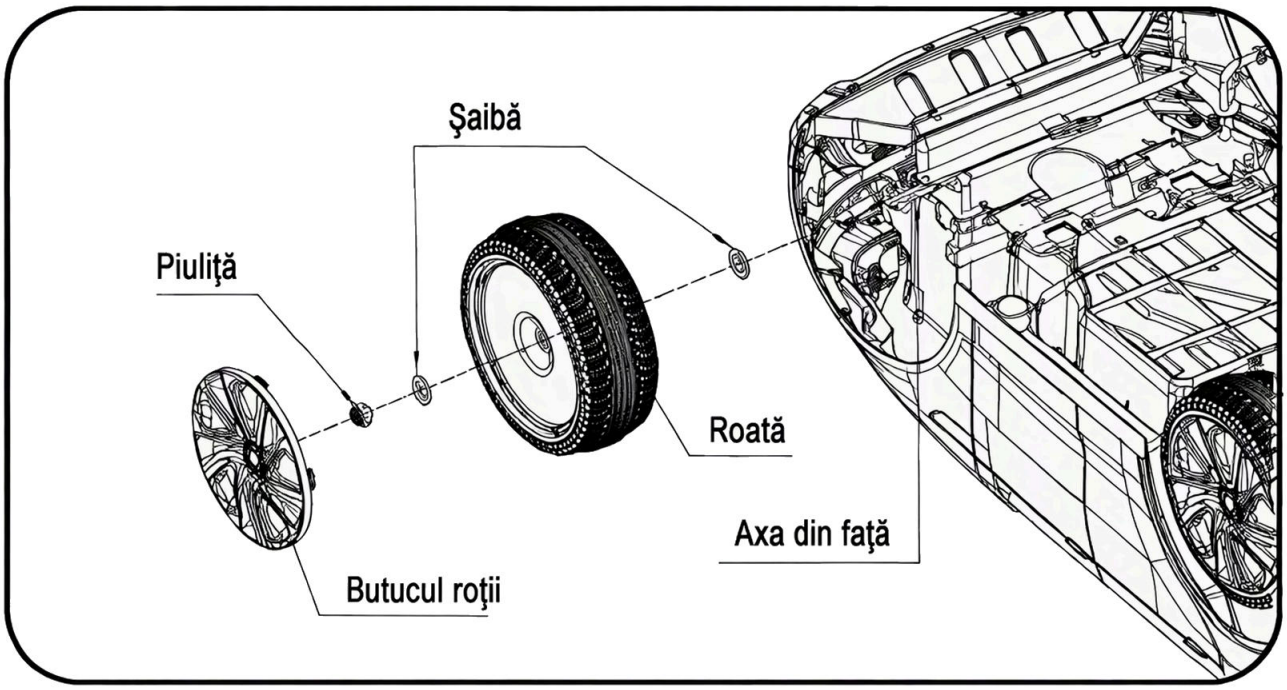
Paşii de asamblare

1. Instalaţi roţile din spate.



- Aşa cum se arată în imagine, instalaţi cutia de viteze în lateral.
- Treceţi roata de antrenare prin axa din spate, apoi instalaţi şaibele pe ambele părţi şi fixaţi-le cu piuliţe.
- Fixaţi butucul roţii pe ambele părţi.

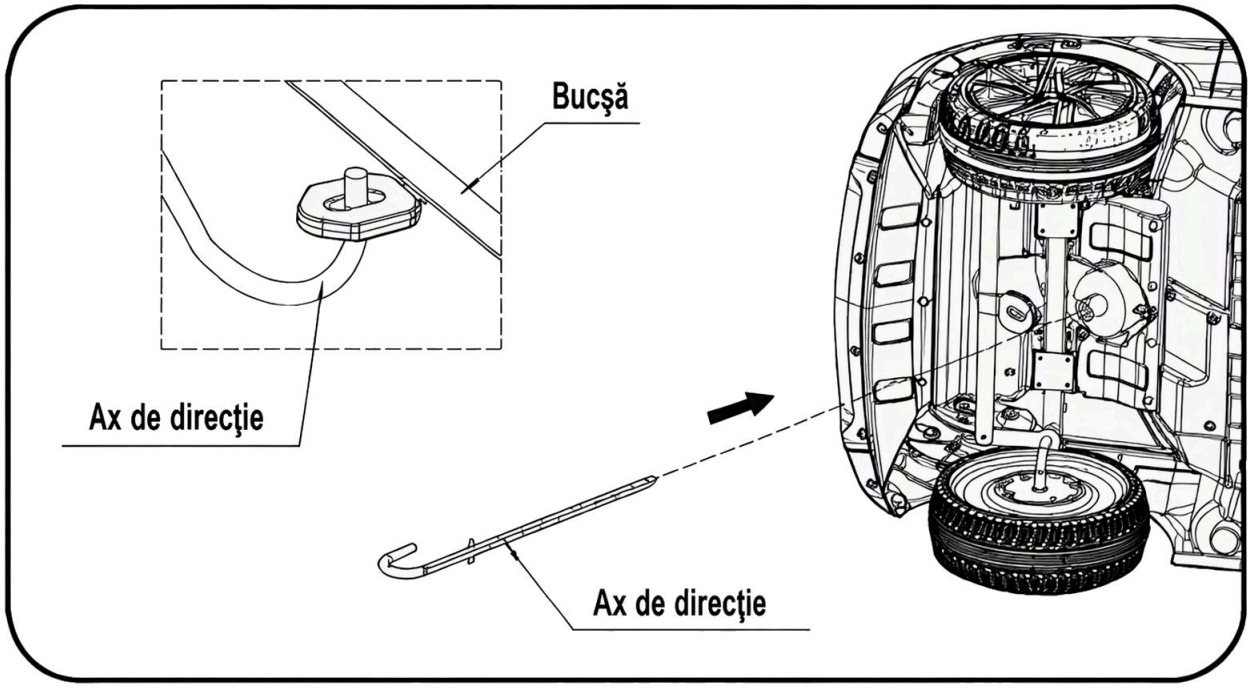
2. Instalaţi roata din faţă.



- Scoateţi piuliţa şi şaiba de pe axa din faţă.
- Aşa cum se arată în imagine, fixaţi şaiba, roata, şaiba şi piuliţa pe axă în ordinea corectă.
- Fixaţi butucul roţii.
- Fixaţi încă o roată pe partea cealaltă.

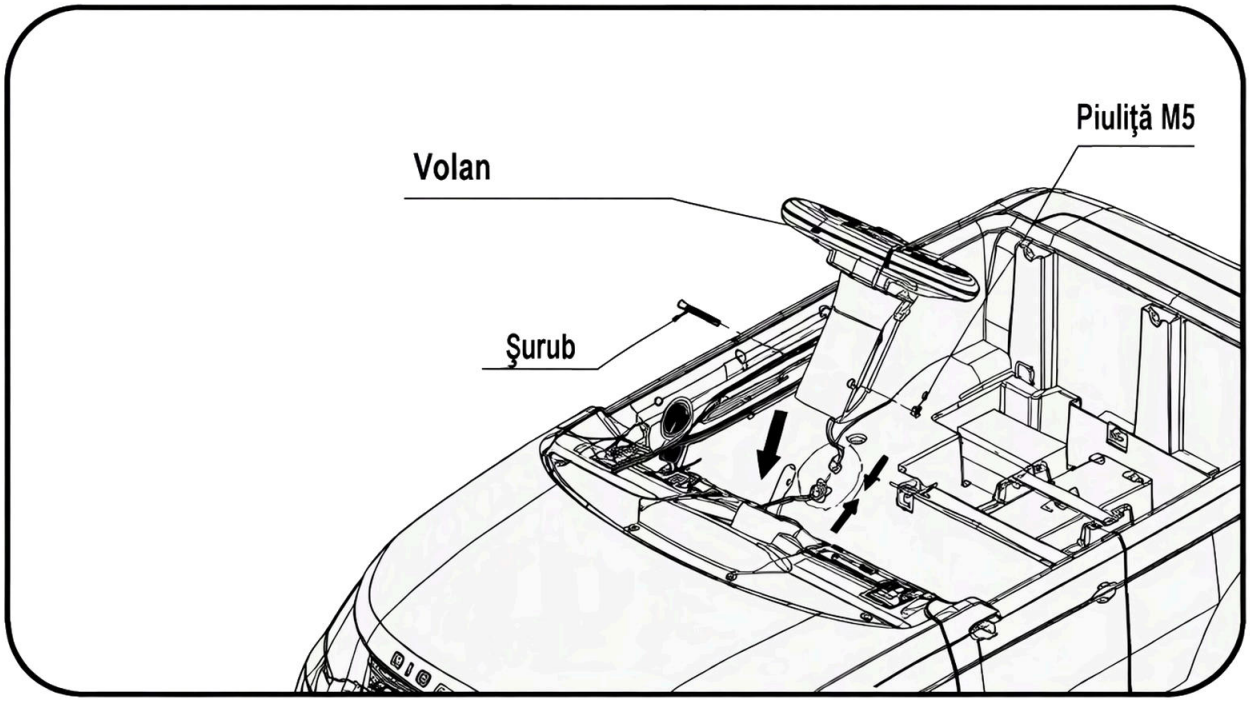
Paşii de asamblare

3. Instalaţi axul de direcţie.



- Aşezaţi vehiculul pe o parte.
- Introduceţi capătul drept al axului de direcţie prin orificiul din caroserie şi prin orificiul din bord.
- Introduceţi capătul îndoit în orificiul din puntea faţă.

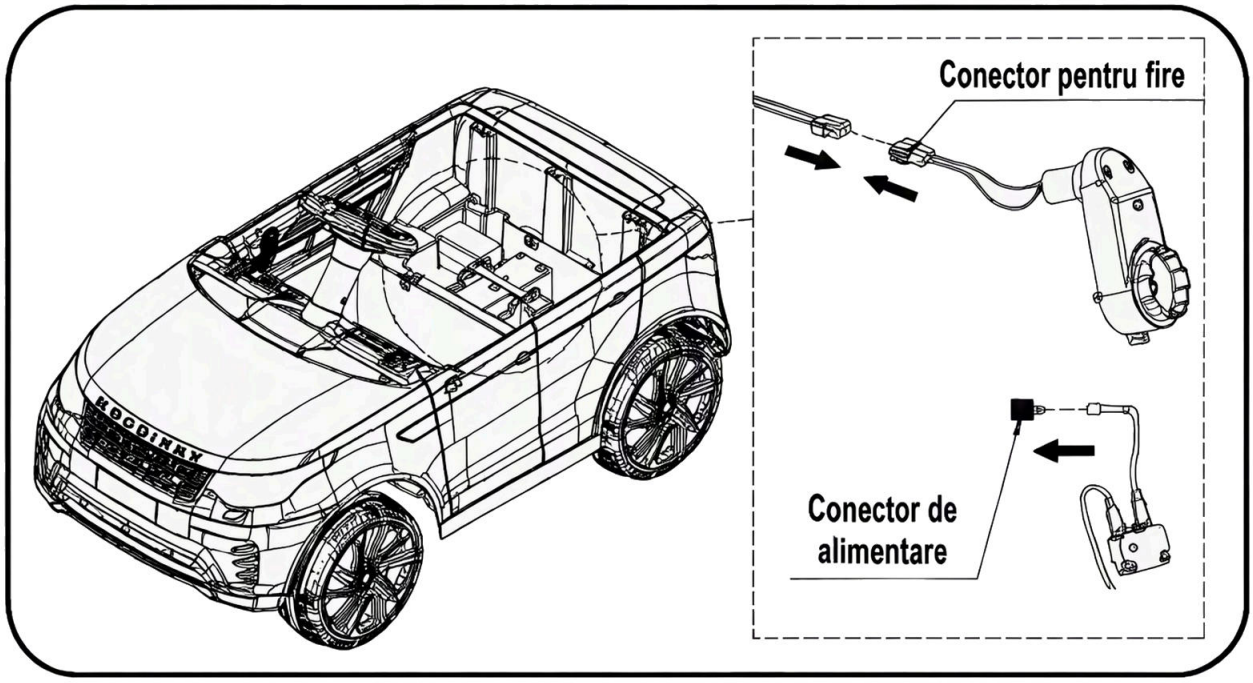
4. Instalaţi volanul.



- Aşa cum se arată în imagine, îndepărtaţi piuliţa şi şurubul de pe volan, conectaţi volanul şi conectorul median al panoului de bord.
- Aşa cum se arată în imagine, instalaţi volanul şi fixaţi-l cu piuliţă şi şurub.

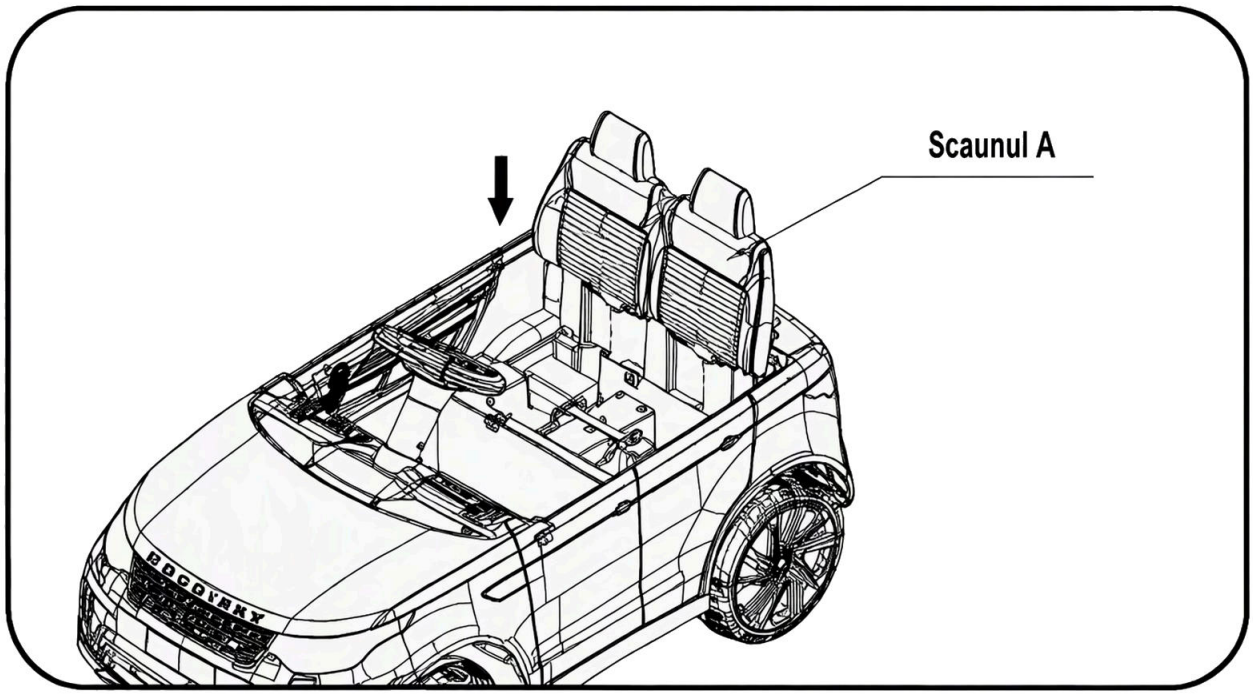
Paşii de asamblare

5. Conectaţi sursa de alimentare.



- Aşa cum se arată în imagine, conectaţi mufa conectorului pentru fire.
- Conectaţi conectorul de alimentare la terminalul de pe baterie, aşa cum se arată.

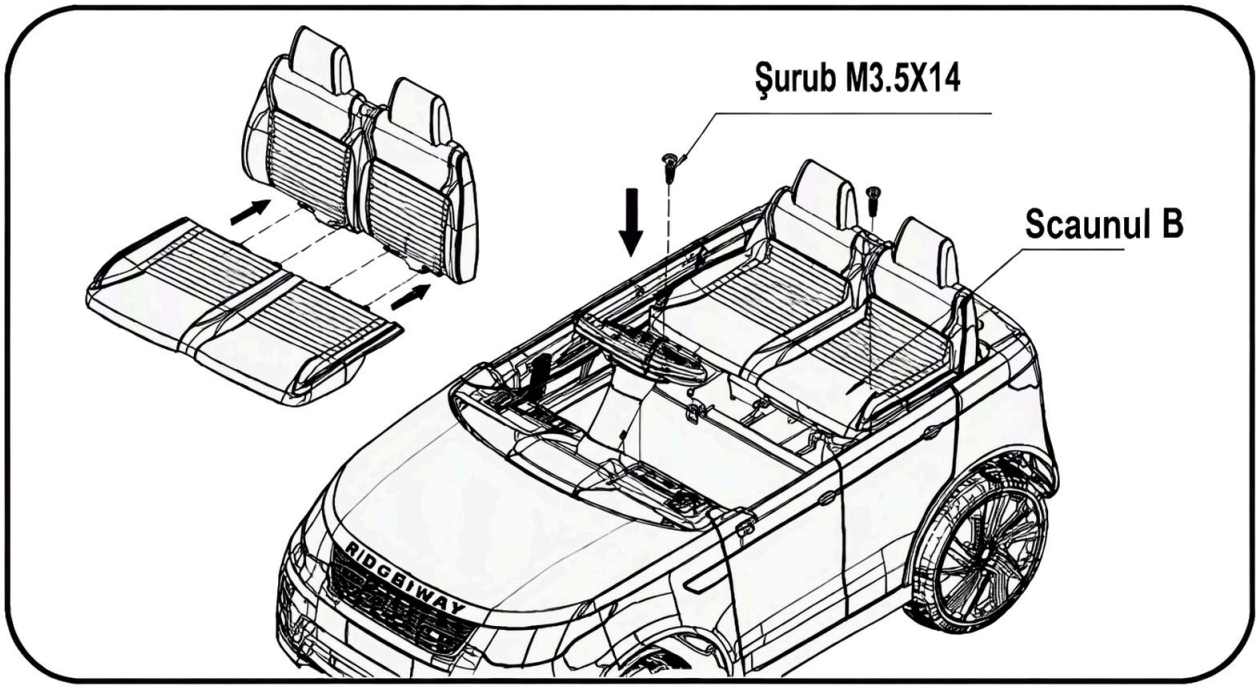
6. Instalaţi scaunul A.



- Aşa cum se arată în imagine, apăsaţi scaunul A în jos pentru fixarea acestuia.

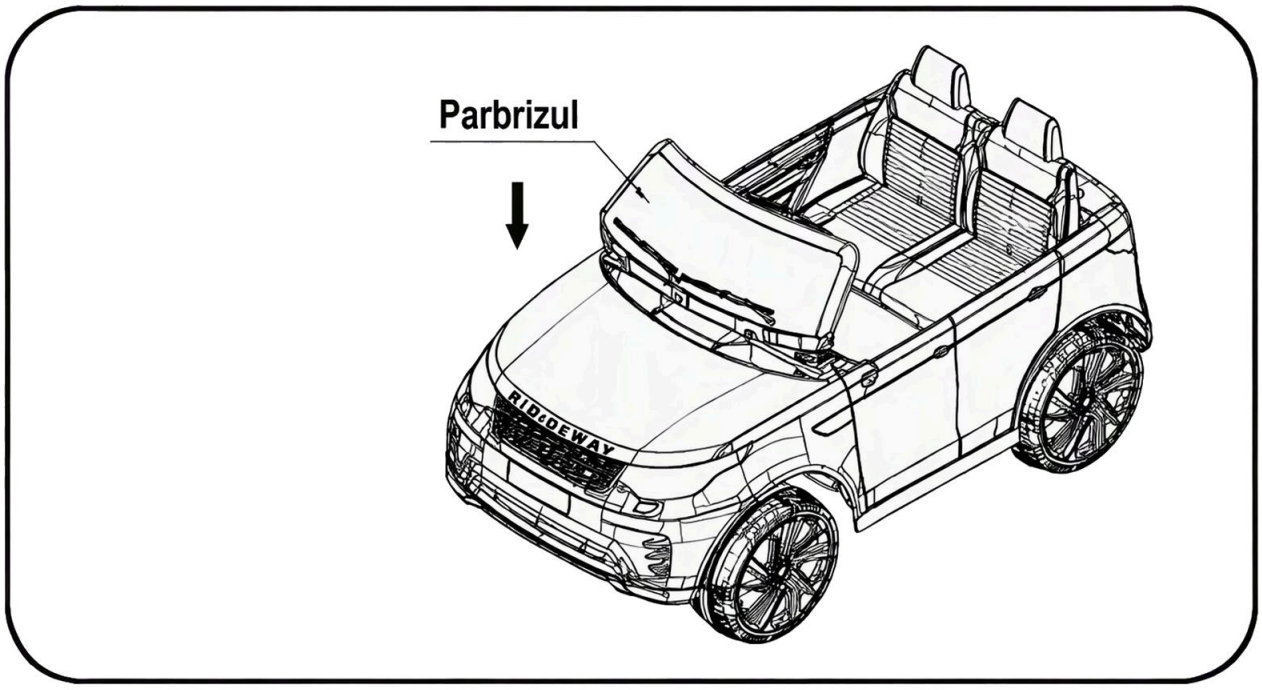
Paşii de asamblare

7. Instalaţi scaunul B.



- Aşa cum se arată în imagine, instalaţi scaunul B în locul corespunzător şi fixaţi-l cu şuruburile.

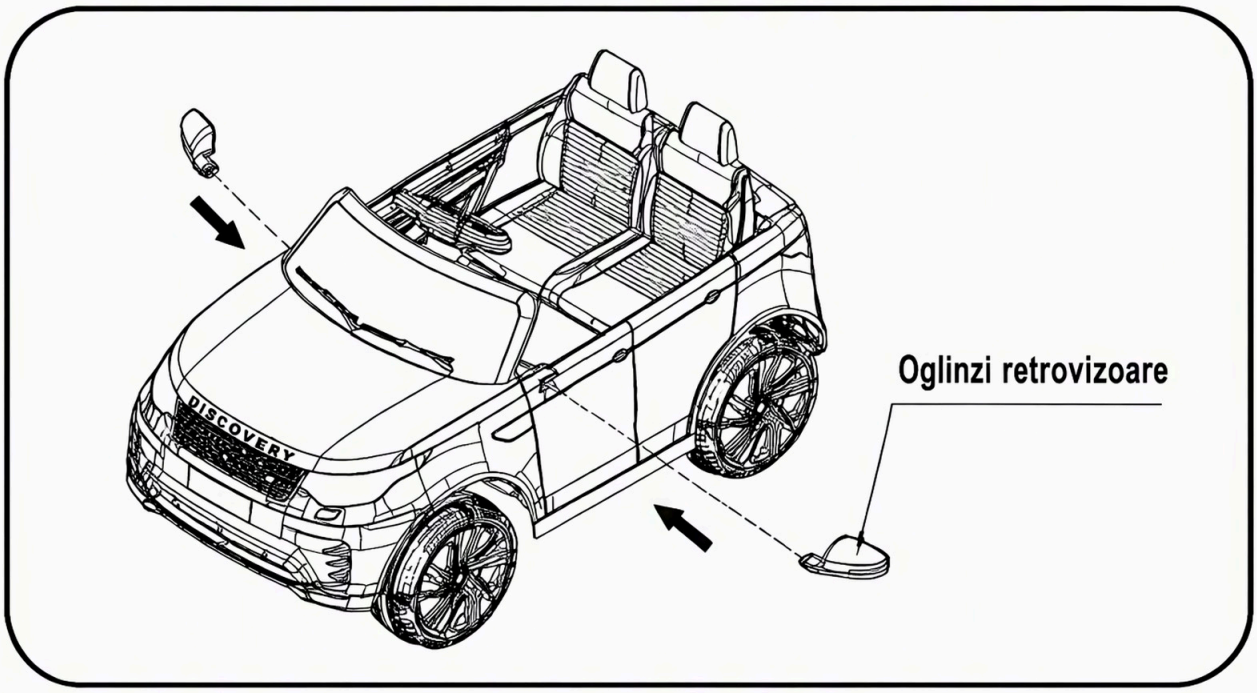
8. Instalaţi parbrizul.



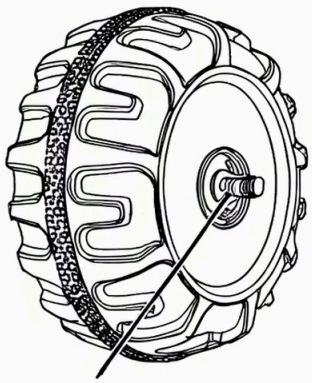
- Aşa cum se arată în imagine, apăsaţi parbrizul în jos pentru a-l fixa.

Paşi de asamblare

9. Instalaţi oglinda retrovizoare.



- Aşa cum se arată în imagine, împingeţi oglinda retrovizoare în direcţia săgeţii şi asiguraţi-vă că se fixează în poziţie.



JOC

SUPLIMENT IMPORTANT LA MANUALUL DE INSTRUCŢIUNI

După asemblarea oricărei roţi pe axe, vă rugăm să verificaţi jocul dintre filetul şurubului şi partea rabatabilă (consultaţi imaginea de mai jos): dacă jocul este prea mare, adăugaţi două sau trei şaibe în interiorul roţii. După strângerea piuliţei de la exteriorul roţii, rotiţi roata cu degetul pentru a verifica dacă roata se poate învărti lin; acest lucru este foarte important, deoarece dacă roata se poate învărti lin, este în regulă, dar dacă piuliţa apasă roata şi roata nu se poate învârti lin, motorul se poate defecta uşor. Apoi trebuie să scoateţi una sau două şaibe pentru a vă asigura că roata se poate învărti lin!

Cum să utilizaţi vehiculul

⚠AVERTISMENT!

PREVENIŢI RĂNILE ŞI DECESELE:

- **NU LĂSAŢI NICIODATĂ COPILUL NESUPRAVEGHEAT. ESTE NECESARĂ SUPRAVEGHEREA DIRECTĂ A UNUI ADULT.** Păstraţi întotdeauna copilul în cămpul vizual când se află în vehicul.
- Nu utilizaţi pe carosabil, lângă maşini, pe sau lângă înclinaţii abrupte sau trepte, piscine de înot sau alte mase de apă.
- Purtaţi întotdeauna încălţăminte şi nu permiteţi mai mult de un rider.
- Staţi întotdeauna pe scaun.
- Potrivit pentru vărsta de 3 ani şi peste; greutateea maximă a utilizatorului este 30kg.
- Nu utilizaţi în trafic. Această jucărie nu are frână.
- Această jucărie nu este potrivită pentru copii sub 3 ani din cauza vitezei sale maxime.
- Bateria vehiculului nu este înlocuibilă.

Trebuie să confirmaţi înainte de a utiliza că sunt îndeplinite următoarele lucrări:

- **Important!** Înainte de a utiliza vehiculul pentru prima dată, bateria trebuie încărcată timp de 8 până la 12 ore, nu mai mult de 20 de ore. Doar un adult poate încărca sau reîncărca bateria.
- Finalizerea asamblării complete a maşinii conform paşilor descrişi în manual. Pachetul cu ştecherul bateriei de stocare a fost deja introdus bine, alimentarea a fost deja conectată.
- Toate locurile trebuie să fie strânse cu şurubui pentru a garanta că şurubul a fost deja blocat.

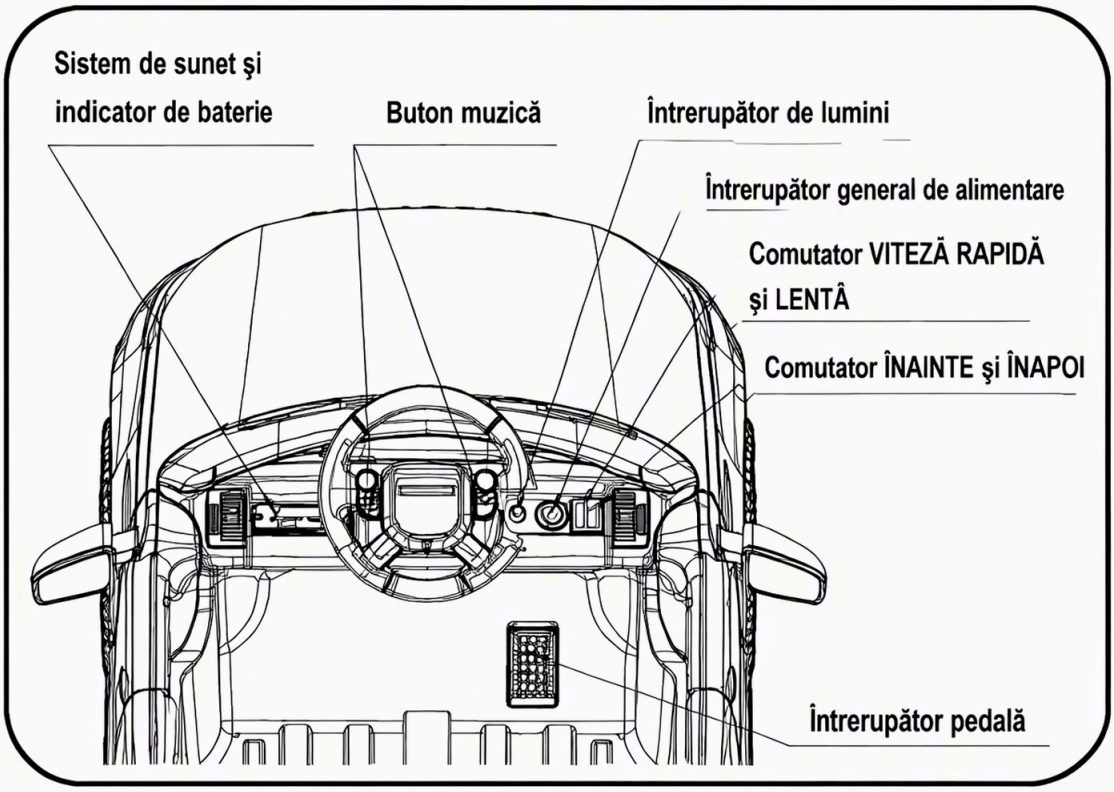
Reguli pentru o utilizare în siguranţă

CITIŢI ACESTE REGULI CU ALOUD COPILULUI DUMNEAVOASTRĂ ŞI PRIETENILOR LUI ŞI ASIGURAŢI-VĂ CĂ LE ÎNŢELEGI

- Această jucărie nu are frână. Purtaţi întotdeauna cască şi echipament de protecţie la utilizare.
- Este necesară supravegherea directă a unui adult.
- Păstraţi copiii în zone sigure de utilizare.
- Nu conduceţi pe carosabil, lângă vehicule cu motor, pe spaţii de gazon, pe sau lângă înclinaţii abrupte sau trepte, piscine de înot sau alte mase de apă.
- Utilizaţi jucăria doar pe suprafeţe plane, cum ar fi în interiorul casei, în grădină sau pe terenul de joacă. Nu utilizaţi în întuneric. Un copil ar puteă întâlni obstacole neaşteptate şi ar putea avea un accident. Utilizaţi vehiculul numai în timpul zilei sau într-o zonă bine iluminată.
- Nu este recomandat să conduceţi vehiculul pe suprafeţe umede sau pe pante cu o înclinare mai mare de 15 grade.
- Nu utilizaţi acest vehicul în exterior când plouă sau ninge.
- Asiguraţi-vă că opriţi complet înainte de a schimba direcţiile de la înainte la înapoi.
- Vă rugăm să respectaţi limitele corecte de greutate şi vărstă permise pentru a conduce acest vehicul.
- Este interzisă modificarea circuitului sau adăugarea altor piese electrice.
- Verificaţi periodic cablurile şi conexiunile vehiculaii.
- Pentru a evita accidentele, asiguraţi-vă că vehiculul este sigur înainte de utilizare.
- Nu lâsaţi niciun copil să atingă roţile şi să stea lângă vehicul când maşina se deplasează.
- Acest vehicul are centuri de siguranţă reglabile pentru scaun. Vă rugăm să-i învăţaţi pe copii cum să lege centura de siguranţă înainte de utilizare, pentru a garanta siguranţa.

Cum să utilizaţi vehiculul

Utilizarea (Asiguraţi-vă că întrerupătorul de alimentare este pornit)



IMPORTANT!

Opriţi întotdeauna vehiculul la schimbarea vitezei sau a direcţiei pentru a evita deteriorarea cutiei de viteze şi a motorului.

(1) Porniţi mai întâi întrerupătorul general de alimentare, apoi se poate reda muzica.

(2) Înainte

Apăsaţi comutatorul „Înainte şi Înapoi" la poziţia „ ↑ ".

Apăsaţi pedala.

Vehiculul se deplasează înainte.

(3) Oprire

Scoateţi piciorul de pe pedala de acceleraţie pentru a opri maşina.

(4) Înapoi

Apăsaţi comutatorul „Înainte şi Înapoi" la poziţia „ ↓ ".

Apăsaţi pedala.

Vehiculul se deplaseează înapoi.

(5) Porniţi întrerupătorul general de alimentare, apoi vă puteţi bucura de muzică apăsând orice buton muzical.

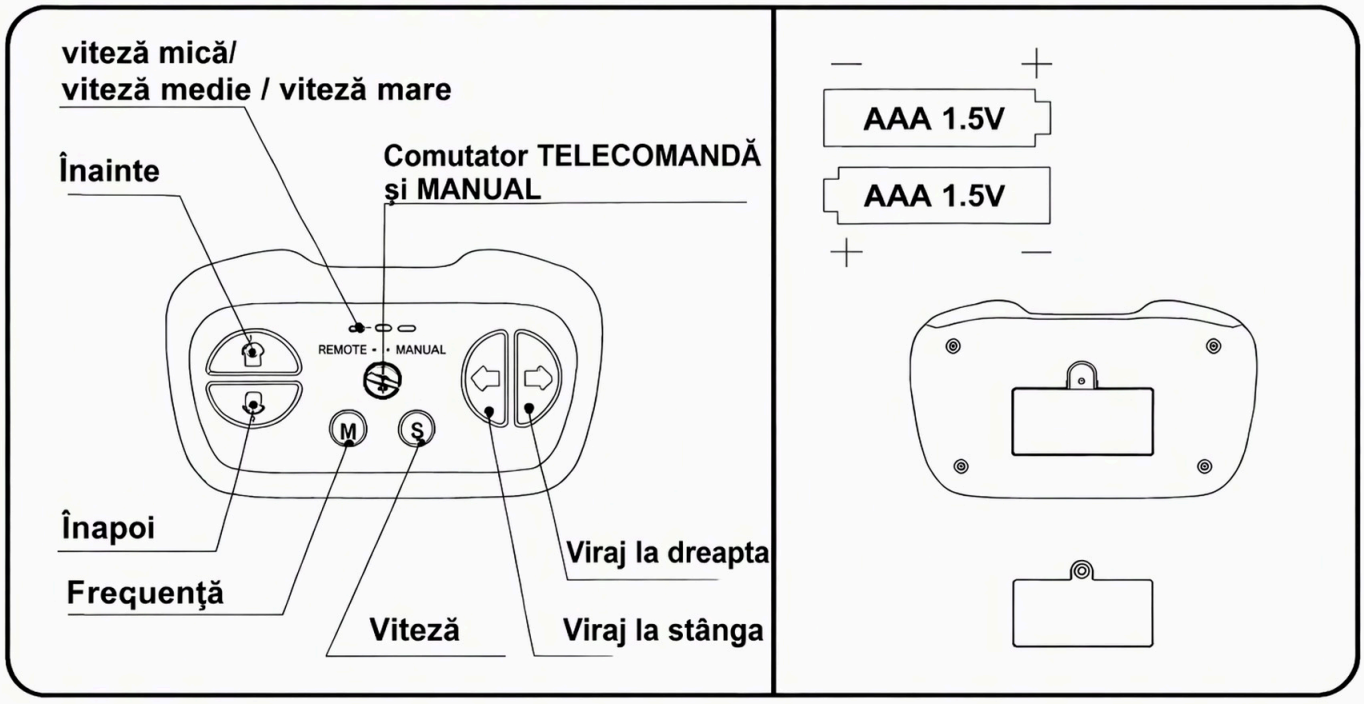
(6) Porniţi comutatorul „VITEZĂ RAPIDÂ şi LENTÂ" pentru a controla viteza vehiculului.

(7) Opriţi întrerupătorul de lumini, luminile nu se aprind.

În timpul „Modului de control manual", funcţia „Mod de control de la distanţă" este dezactivată şi telecomanda nu poate controla maşina în „Modul de control manual".

Cum să utilizaţi vehiculul dumneavoastră

(8) Cum să utilizaţi telecomanda:



A. Glisaţi comutatorul TELECOMANDĂ şi MANUAL în poziţia „TELECOMANDĂ".

- „TELECOMANDĂ" pentru modul de control la distanţă (de către părinte, cu telecomandă)
- „Manual" pentru modul de control manual (de către copil, cu pedala)

În timpul „Modului de control la distanţă", funcţia „Modului de control manual" este dezactivată şi copilul nu poate controla singur maşina.

Mai întâi controlul la distanţă. Control la distanţă mai întâi. Când comutatorul rotativ este rotit în poziţia „TELECOMANDĂ", indică starea de control la distanţă şi nu poate fi folosit pedala. În acest moment, cele trei lumini indicatoare sunt aprinse continuu.

Manual de utilizare:

Scoateţi telecomanda, deschideţi compartimentul pentru baterii din spatele telecomenzii şi introduceţi două baterii alcaline AAA LR03. Atenţie la polaritataa baterilor. Când luminile de aliniere şi de viteză se aprind, indică faptul că bateriile sunt instalate corect. Acest produs nu include baterii uscate.

Descrierea butoanelor:

(1) Apăsaţi lung tasta de frecvenţă (M) timp de 2-4 secunde, lumina LED de viteză mică clipeşte. Porniţi alimentarea maşinii, lumina LED de viteză mică continuă să clipească până la aprinderea prelungită, apoi asocierea frecvenţei a reuşit. Dacă asocierea frecvenţei eşuează (lumina LED de viteză mică clipeşte), scoateţi bateria şi repetaţi paşii

M: Apăsaţi lung pentru a asocia codul, apăsaţi scurt pentru frânare

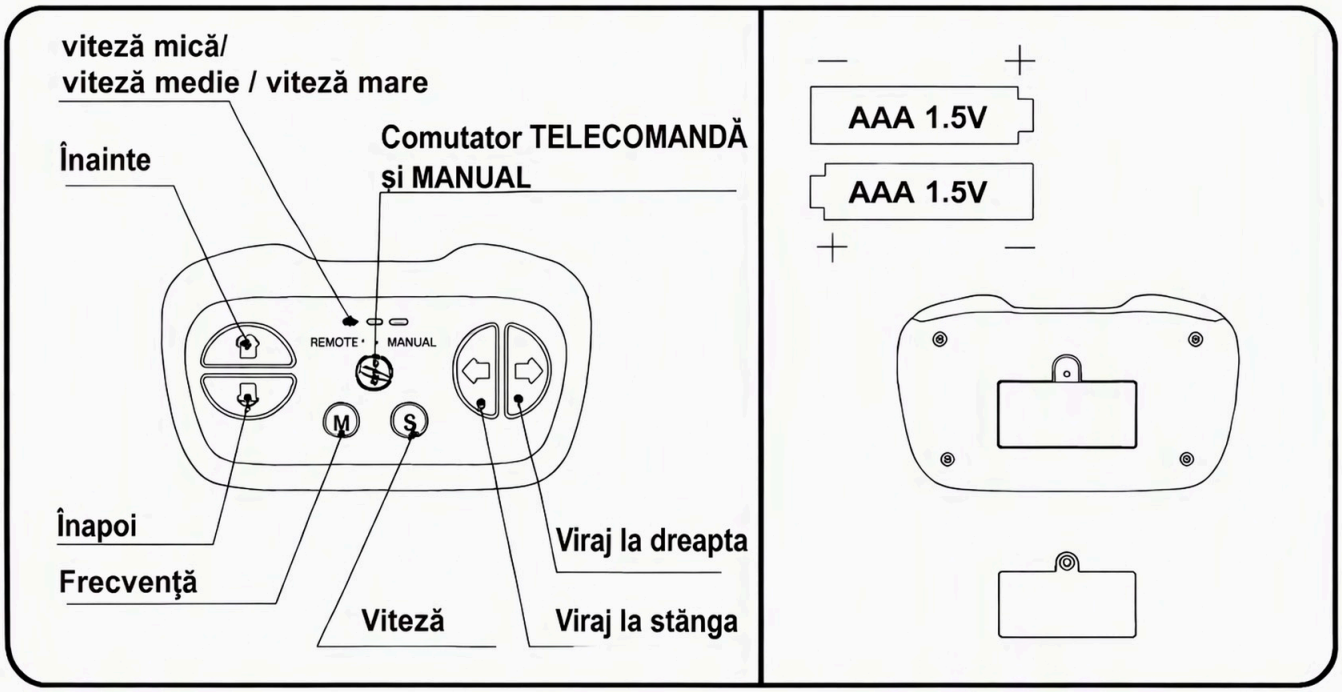
S: Viteză: apăsaţi pentru a schimba viteza (viteză mică, medie şi mare)

„ ▲ " Înainte, „ ▼ " Înapoi. Comutator rotativ

„ ◀ " Stânga, „ ▶ "" Dreapta

Cum să utilizați vehiculul

(8) Cum să utilizaţi telecomanda:



(2) Buton frână: Apăsaţi-l pentru a opri mişcarea; apăsaţi din nou pentru a porni.

(3) Tastă de selectare a vitezei şi indicator de viteză: utilizată pentru a selecta viteza vehiculului. Apăsaţi tasta o dată pentru a comuta viteza. Există 3 viteze care se comută ciclic, iar secvenţa de comutare este: viteză mică-medie-mare. Indicatorul de viteză este aranjat de sus în jos pe telecomandă: lampă viteză mare, lampă viteză medie, lampă viteză mică; la comutarea pe o anumită viteză, se va aprinde lampa indicatorului corespunzător. Notă: treapta de viteză se schimbă numai la deplasarea înainte

(4) Taste inainte/înapoi: utilizate pentru controlul deplasării înainte şi înapoi. Când este apăsată una dintre taste, viteza de deplasare va creşte treptat până la atingerea nivelului de viteză setat. Prin urmare, copiii nu vor fi afectaţi brusc.

(5) Tastă viraj la stânga/dreapta: utilizată pentru controlul direcţiei la stânga şi la dreapta.

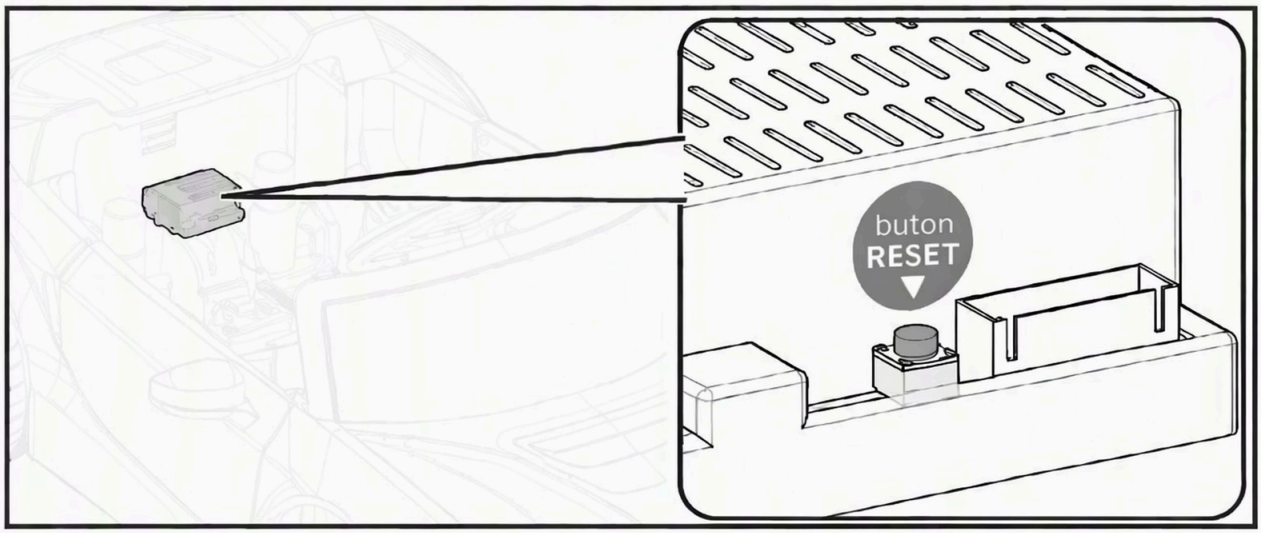
(6) Comutator cu buton rotativ: controlează modul de control manual pur şi modul de control la distanţă. Când săgeata din mijlocul butonului rotativ al telecomenzii indică „REMOTE" (TELECOMANDÀ), indică starea de control la distanţă şi nu poate fi operată manual. În acest moment, cele trei lumini indicatoare rămân aprinse continuu. Când săgeata din mijlocul butonului rotativ al telecomenzii indică „Manual" (MANUAL), indică starea manuală şi nu poate fi controlată de la distanţă. În acest moment, cele trei lumini indicatoare clipesc.

Notă: fără nicio operare timp de 10 seconde, lampa indicatoare se va stinge şi va intra în modul de economisire a energiei.

Avertisment: Telecomanda nu este o jucărie. Este destinată exclusiv utilizării de către adulţi şi nu trebuie folosită de către copi. Este necesară întotdeauna o supraveghere atentă a unui adult. Raza de recepţie poate varia semiificativ în funcţie de vreme, baterie şi alte condiţii de mediu.

Cum să utilizați vehiculul dumneavoastră

(8) Cum să utilizaţi telecomanda:



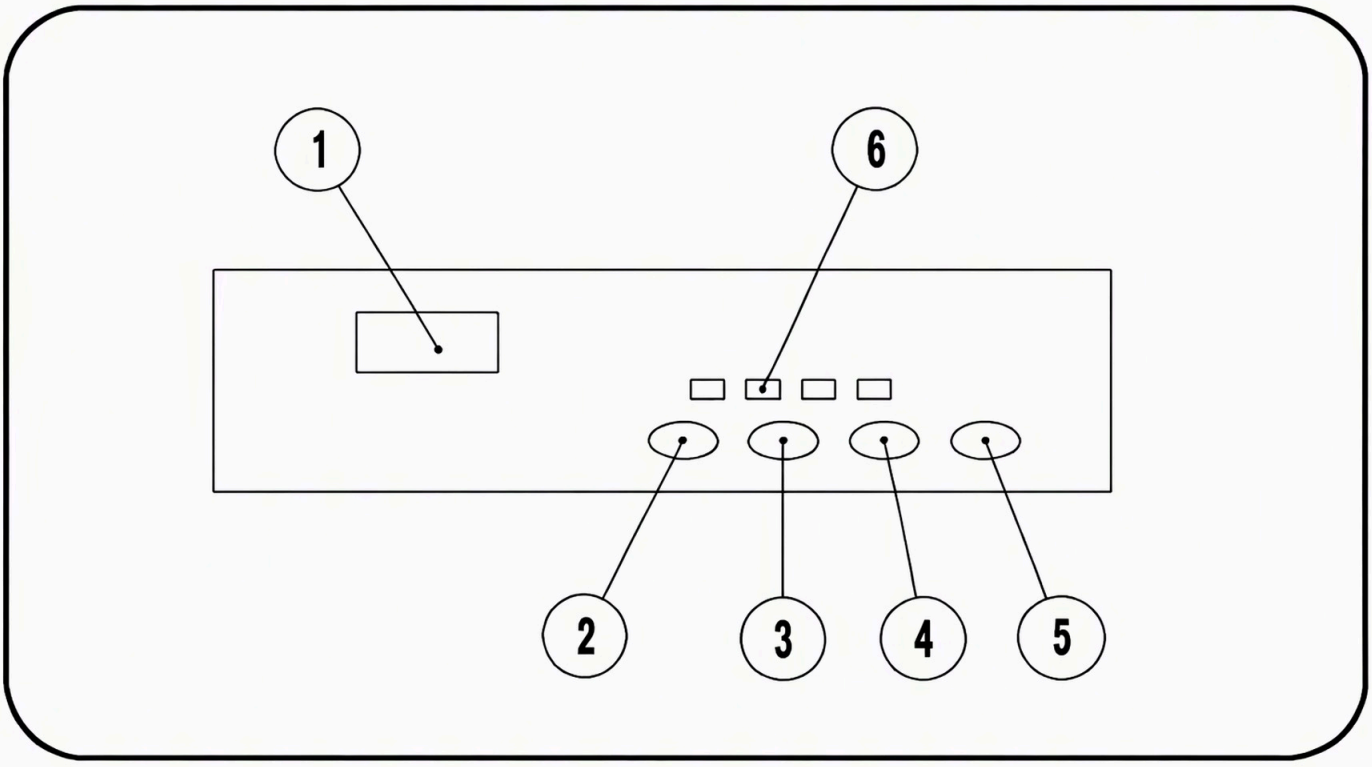
Cum să comutaţi vehiculul înapoi în modul manual fără o telecomandă

Dacă telecomanda este descărcată sau pierdută, iar butonul "RC-Manual" de pe telecomandă se află doar în "poziţia Telecomandă", atunci produsul nu poate fi controlat manual în acest moment. Dacă trebuie să comutaţi produsul în modul de control manual, vă rugăm să urmaţi aceşti paşi:

1. Îndepărtaţi perna scaunului şi localizaţi receptorul.
2. Apăsaţi butonul de resetare de pe telecomandă sau de pe receptor (cu o etichetă indicatoare lângă buton), iar produsul va comuta înapoi în modul manual.

Cum să utilizați vehiculul

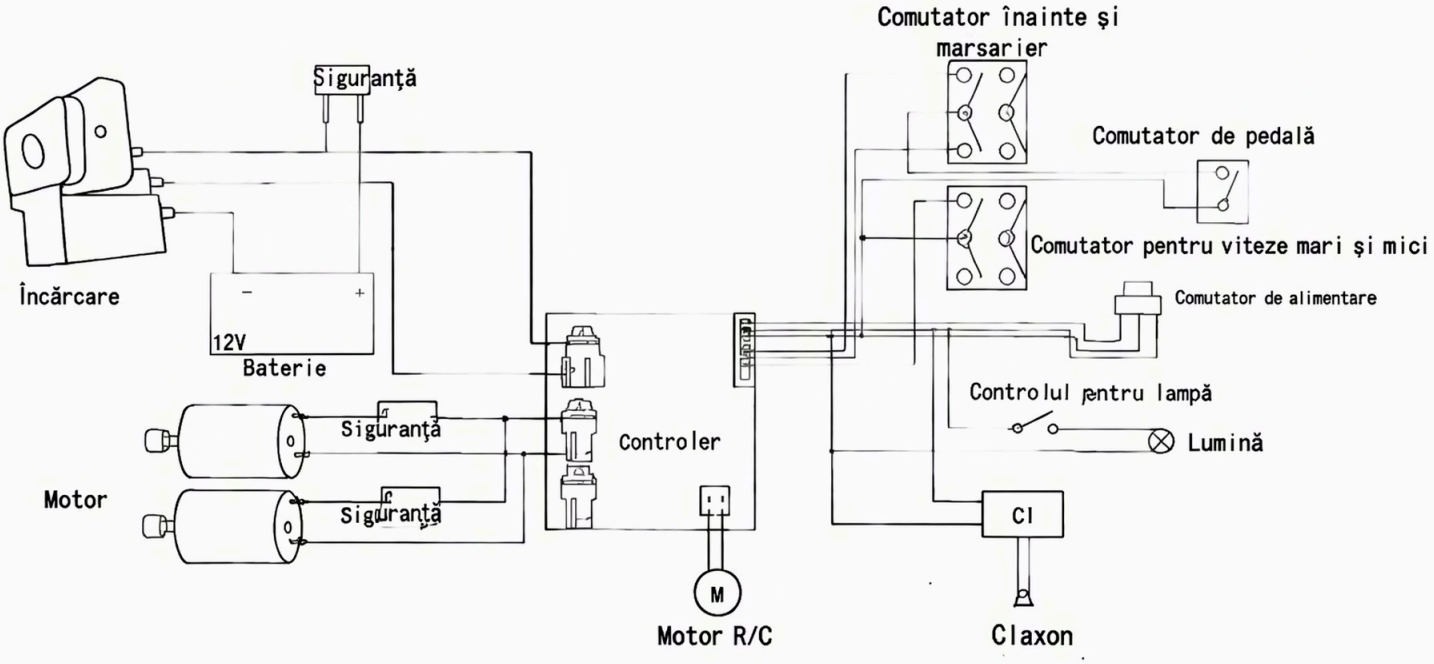
(9) Cum să utilizați sistemul audio și indicatorul bateriei



- 1. Slot pentru dispozitiv de stocare.
- 2. Buton Mod: Comută autovehiculul între modul de redare muzică și modul de conectare inteligentă.
- 3. Buton Muzică: Apăsați pentru a reda muzică.
- 4. Scăderea volumului.
- 5. Creșterea volumului.
- 6. Afișaj alimentare: Indică puterea bateriei și nivelul de încărcare.

Cum să utilizaţi vehiculul dumneavoastră

Diagramă electrică



Încărcarea vehiculului dumneavoastră

NUMAI UN ADULT POATE ÎNCĂRCA ŞI REÎNCĂRCA BATERIA!

- Bateriile nereîncărcabile nu trebuie reîncărcate.
- Nu amestecaţi baterii vechi cu baterii noi.
- Nu amestecaţi baterii alcaline standard (carbon-zinc) cu baterii reîncărcabile (nichel-cadmiu).
- Baterille trebuie introduse cu polaritatea corectă.
- Baterille epuizate trebuie scoase din jucărie.
- Bornele de alimentare nu trebuie scurtcircuitate.
- Baterille reîncărcabile se vor încărca numai sub supravegherea unui adult.
- Baterille reîncărcabile trebuie scoase din jucărie înainte de a fi încărcate.
- Transformatoarele sau încărcătorul de baterii utilizate împreună cu jucăria trebuie verificate regulat pentru a depista eventuale deteriorări ale cablului, ştecherului, carcasei şi altor piese, iar în cazul în care se constată astfel de deteriorări, nu trebuie utilizate până când deteriorarea nu a fost reparată.

⚠AVERTISMENT!

- **PREVENIŢI INCENDIILE ŞI ŞOCURILE ELECTRICE:**
  - Utilizaţi numai bateria reîncărcabilă şi încărcătorul furnizate împreună cu vehiculul dumneavoastră. NU înlocuiţi NICIODATĂ bateria sau încărcătorul cu produse de la altă marcă. Utilizarea altei baterii sau a altui încărcător poate provoca incendiu sau explozie!.
  - Nu utilizaţi bateria sau încărcătorul pentru niciun alt produs. Supraîncălzirea, incendiul sau explozia pot apărea.
  - NU modificaţi NICIODATĂ sistemul electric. Modificarea sistemului electric poate provoca şoc electric, incendiu sau explozie sau poate provoca deteriorarea permanentă a sistemului.
  - Nu permiteţi contactul direct între bornele bateriei. Poate apărea un incendiu sau o explozie.
  - Nu permiteţi ca niciun tip de lichid să cadă pe baterie sau pe componentele acesteia.

Încărcarea vehiculului dumneavoastră

⚠AVERTISMENT!

- **PREVENIŢI INCENDIILE ŞI ELECTROCUTAREA:**
  - În timpul încărcării se generează gaze explozive. Nu încărcaţi în apropierea surselor de căldură sau a materialelor inflamabile. Încărcaţi bateria într-un loc bine ventilat NUMAI.
  - NU ridicaţi bateria de fire sau de încărcător. Se pot produce deteriorări ale bateriei şi pot cauza incendii. Ridicaţi bateria numai de carcasă.
  - Încărcaţi bateria NUMAI într-o zonă uscată.
- Stâlpii bateriei, bornele şi accesoriile aferente conţin plumb şi compuşi ai plumbului, substanţe chimice cunoscute Statului California ca find cauza cancerului şi a vătămărilor reproductive. **Spălaţi-vă pe mâini după manipulare.**
- Nu deschideţi bateria. Bateria conţine acid sulfuric şi alte materiale care sunt toxice şi corozive.
- Nu deschideţi încărcătorul. Expunerea firelor şi circuitelor din interiorul carcasei poate cauza electrocutare. Doar adulţii pot manipula sau încărca bateria. NU permiteţi copiilor să manipuleze sau să încarce bateria. Bateria este grea şi conţine acid de plumb (electrolit).
- Nu scăpaţi bateria. Deteriorarea permanentă a bateriei poate apărea sau poate cauza vătămări grave.
- Înainte de încărcarea bateriei, verificaţi dacă nu există uzură sau deteriorări la baterie, încărcător, cablul de alimentare şi conectori. NU încărcaţi bateria dacă există deteriorări la piese.
- Nu permiteţi ca bateria să se descarce complet. Reîncărcaţi bateria după îecare utilizare sau o dată pe lună dacă nu este utilizată în mod regulat.
- Nu încărcaţi bateria cu susul în jos.
- Asiguraţi întotdeauna bateria cu suportul. Bateria poate cădea şi răni un copil dacă vehiculul se răstoarnă.
- Se recomandă supravegherea unui adult pentru copiii mici.
- Jucăria trebuie utilizată cu precauţie, deerrece sunt necesare abilităţi pentru a evita căderile sau coliziunile care pot provoca vătămări utilizatorului sau terţilor.

- Priza de intrare pentru încărcare se află **SUB SCAUN**.
- **ÎNTRERUPĂTORUL DE ALIMENTARE** trebuie să fie în poziţia OPRIT în timpul încărcării.
- Înainte de prima utilizare, trebuie să încărcaţi bateria 8–12 ore. Nu reîncărcaţi **bateria mai mult de 20 de ore pentru a evita supraîncălzirea încărcătorului**.
- Când vehiculul începe să funcţioneze lent, reîncărcaţi bateria.
- După fiecare utilizare sau cel puţin o dată pe lună, timpul minim de reîncărcare este de 8–12 ore, nu mai mult de 20 de ore.



1. Găsiţi priza de intrare pentru încărcare sub scaun;
2. Conectaţi mufa încărcătorului la priza de intrare;
3. Conectaţi ştecărul încărcătorului la o priză de perete. Bateria va începe încărcarea.

Ghid de depanare

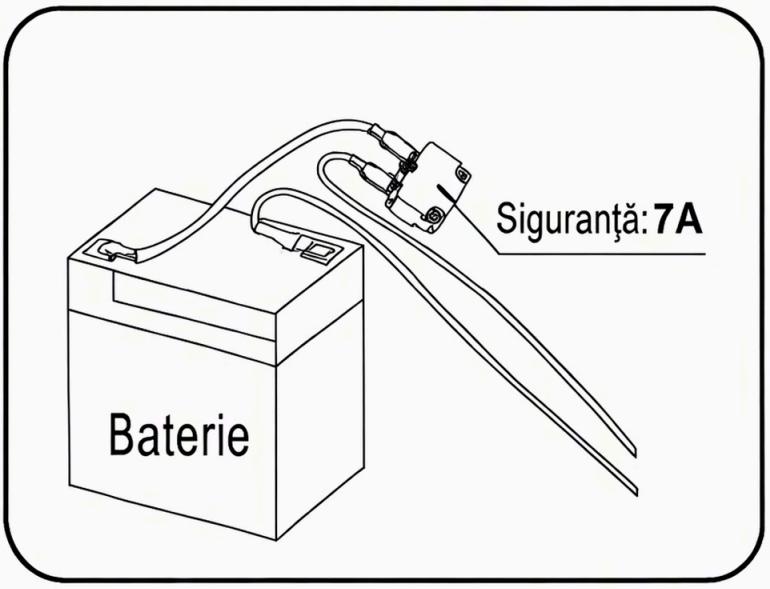
■ PROBLEMĂ: Vehiculul nu porneşte

CAUZA PROBLEMEI: Bateria poate avea putere scăzută.

După fiecare utilizare sau cel puţin o dată pe lună, încărcaţi bateria timp de 8-12 ore. Nu lăsaţi bateria pe încărcător mai mult de 20 de ore.

CAUZĂ POSIBILĂ: Siguranţa termică s-a declanşat.

Vehiculul este echipat cu o siguranţă cu revenire automată. Atunci când vehiculul este supraîncărcat sau utilizat incorect, siguranţa cu revenire automată se va întrerupe timp de 5-20 de secunde înainte de a redeveni operaţională. Siguranţa cu revenire auttomată este sub scaun (consultaţi imaginea).



Pentru a evita declanşarea siguranţei, respectaţi aceste recomandări:

NU supraîncărcaţi vehiculul. Greutatea maximă admisă: 30KGS.

NU tractaţi nimic în spatele vehicculul.

NU conduceţi pe pante abrupte.

NU conduceţi peste obiecte fixe, care pot face ca roţile să se învârtă, provocând supraîncălzirea motorului.

NU conduceţi pe vreme foarte caldă, deeraece componentele se pot supraîncălzi.

NU modificaţi sistemul electric, deeraece acest lucru poate provoca un scurtcircuit şi declanşarea siguranţei.

CAUZĂ POSIBILĂ: Piuliţele roţilor sunt slăbite.

Dacă piuliţele nu sunt strânse, roţile nu vor antrena angrenajele înainte. Strângeţi piuliţa cu cheia.

CAUZĂ POSIBILĂ: Conectorul bateriei sau firele sunt slăbite.

Asiguraţi-vă că conectorii bateriei sunt bine conectaţi unul în celălalt.

COUZĂ POSIBILĂ: Bateria este descărcată.

Aţi întreţinut corespunzător bateria conform instrucţiunilor? Bateria este veche? Este posibil să fie necesară înlocuirea acesteia.

CAUZĂ POSIBILĂ: Sistemul electric este deteriorat.

Apa poate fi corodat sistemul sau murdăria, pietrişul sau nisipul pot fi blocat comutatorul.

CAUZĂ POSIBILĂ: Motorul este deteriorat.

Motorul necesită reparaţii profesionale.

■ PROBLEMĂ: Bateria nu se reîncarcă.

CAUZĂ POSIBILĂ: Conectorul bateriei sau al adaptorului este slăbit.

Asiguraţi-vă că conectorul bateriei şi conectorul adaptorului sunt bine conectate împreună.

CAUZĂ POSIBILĂ: Încărcătorul nu este introdus în priză.

Asiguraţi-vă că încărcătorul este introdus în priza de perete şi că alimentarea cu energie la priză este pornită.

CAUZĂ POSIBILĂ: Încărcătorul nu funcţionează.

Încărcătorul se încălzeşte în timpul încărcării? Dacă nu, este posibil ca încărcătorul să fie defect şi să necesite înlocuire.

Ghid de depanare

■ PROBLEMĂ: Vehiculul nu funcţionează foarte mult timp.

CAUZĂ POSIBILĂ: Bateria poate fi subîncărcată.

Este posibil să nu fiţi încărcat bateria pentru o perioadă lungă de timp. După fiecare utilizare sau cel puţin o dată pe lună, încărcaţi bateria timp de 8 până la 12 ore. Nu lăsaţi bateria pe încărcător mai mult de 20 de ore.

CAUZĂ POSIBILĂ: Bateria este veche.

Bateria va pierde în cele din urmă capacitatea de a menţine o încărcare. În funcţie de cantitatea de utilizare şi de condiţiile variate, bateria ar trebui să funcţioneze între unu şi trei ani. Înlocuiţi bateria cu una nouă.

■ PROBLEMĂ: Bateria bâzâie sau scoate zgomote la încărcare.

Acest lucru este normal şi nu reprezintă un motiv de îngrijorare. Este posibil să fie şi silenţios la încărcare, ceea ce este, de asemenea, normal.

■ PROBLEMĂ: Încărcătorul se încălzeşte la reîncărcarea bateriei.

Acest lucru este normal şi nu reprezintă un motiv de îngrijorare.

Întreţinerea vehiculului dumneavoastră

- Este responsabilitatea părinţilor să verifice piesele principale ale jucăriei înainte de utilizare, să examineze în mod regulat posibilele pericole, precum bateria, încărcătorul, cablul sau cordonul, ştecherul, şuruburile care fixează închiderea carcasei altor piese şi că, în cazul unui astfel de deterior, jucăria nu trebuie utilizată până când deteriorarea nu a fost remediată corespunzător.
- Asiguraţi-vă că piesele din plastic ale vehiculului nu sunt crăpate sau rupte.
- Din când în când, utilizaţi un ulei uşor pentru a lubrifia piesele mobile, cum ar fi roţile.
- Parcaţi vehiculul în interior sau acoperiţi-l cu o prelată pentru a-l proteja de vremea umedă.
- Ţineţi vehiculul departe de sursele de căldură, cum ar fi aragazele şi caloriferele. Piesele din plastic se pot topi.
- Reîncărcaţi bateria după fiecare utilizare. Doar un adult poate manipula bateria. Reîncărcaţi bateria cel puţin o dată pe lună când vehiculul nu este utilizat.
- Nu spălaţi vehiculul cu un furtun. Nu spălaţi vehiculul cu săpun şi apă. Nu conduceţi vehiculul în vreme ploioasă sau ninsoaroasă. Apa va deteriora motorul, sistemul electric şi bateria.
- Curăţaţi vehiculul cu o cârpă moale şi uscată. Pentru a reda strălucirea pieselor din plastic, utilizaţi un produs de lustruire pentru mobilă, fără ceară. Nu utilizaţi ceară auto. Nu utilizaţi produse de curăţare abrazive.
- Nu conduceţi vehiculul pe pământ afânat, nisip sau pietriş fin, ceea ce ar putea deteriora piesele mobile, motoarele sau sistemul electric.
- Când nu se utilizează, toate sursele electrice trebuie oprite. Opriţi întrerupătorul de alimentare şi deconectaţi conexiunea bateriei.

Eliminarea acumulatorilor

Eliminarea acumulatorilor  

- Acumulatorul dumneavoastră etanşat cu plumb-acid trebuie reciclat sau eliminat într-un mod ecologic.
- Nu eliminaţi acumulatorul cu plumb-acid în foc. Acumulatorul poate exploda sau poate scurge.
- Nu aruncaţi un acumulator cu plumb-acid în deşeurile menajere obişnuite. Incinerarea, depozitarea la groapă de gunoi sau amestecarea acumulatorilor etanşaţi cu plumb-acid cu deşeurile menajere este interzisă prin lege.
- Returnaţi un acumulator epuizat la centrul local de reciclare aprobat pentru acumulatori cu plumb-acid, cum ar fi un vânzător local de acumulatori auto.
- Contactaţi autorităţile locale de gestionare a deşeurilor pentru alte informaţii privind reciclarea şi eliminarea ecologică a acumulatorilor cu plumb-acid.
- Acumulatorul trebuie încărcat numai de un adult. Vă rugăm să încărcaţi produsul înainte de utilizare!
- Jucăria nu trebuie conectată la surse de alimentare excesive (mai mult decât cantitatee specificată aici) şi nu trebuie utilizată în timpul procesului de încărcare.
- Orice acumulator reîncărcabil trebuie încărcat numai sub supravegherea unui adult.
- Încărcătorul de acumulatori trebuie să verifice în mod regulat cablurile, ştecherele, carcasa şi alte piese pentru deteriorări, iar dacă se constată deteriorări, utilizarea trebuie oprită şi acestea trebuie reparate.
- Deschideţi capacul compartimentului de acumulatori de pe telecomandă şi introduceţi două baterii, acordând atenţie polarităţii acestora. Puneţi la loc capacul şi fixaţi-l cu şuruburi (vă rugăm să înlocuiţi bateriile urmând paşi de mai sus şi să fie realizat de un adult).
- Toate baterille trebuie introduse cu polaritatea corectă.
- Bateriile nereîncărcabile nu trebuie încărcate; vă rugăm să scoateţi orice baterie consumată din jucărie.
- Nu utilizaţi baterii vechi împreună cu baterii noi şi nu amestecaţi tipuri diferite de baterii.
- Încărcătorul de acumulatori utilizat cu jucăria trebuie verificat periodic pentru deteriorarea cablului, a ştecheeului, a carcasei şi a altor piese, iar în cazul unor astfel de deteriorări, acesta nu trebuie utilizat până când deteriorările nu au fost reparate.

Produsele noastre sunt conforme cu

ASTM F963; GB6675,GB19865; EN71 şi EN62115.

Model identifie		
Input voltage	110-240 ~	V
Input AC frequency	50	Hz
Output voltage	12 ⎓	V
Output current	0.5	A
Output power	7.3	W
Average active efficiency	96	%
Efficiency at low load (10 %)	70	%
No-load power consumption	<0.1	W

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.
Our contact details are below:

0044-800-240-4004

enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
NN4 9FH
0800 240 4050
enquiries@mhstar.co.uk
MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.
Nuestros datos de contacto son los siguientes:

0034-931294512

atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:
Spanish Aosom, S.L.
C/ Roc Gros, nº 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain.
B66295775
www.aosom.es
atencioncliente@aosom.es
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.
I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

0039-0249471447

clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.
Os nossos dados de contacto são os seguintes:

0034-931294512

info@aosom.pt.

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

RO

Dacă aveți întrebări, vă rugăm să contactați centrul nostru de asistență pentru clienți.
Datele noastre de contact sunt mai jos:

+40 312294730

clienti@aosom.ro

Importat/Producător/REP:
Aosom Romania SRL
Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32
Bucuresti, Sector 2
Tel: +40 312294730
clienti@aosom.ro
Fabricat in China

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.
Unsere Kontaktdaten stehen unten:

0049-0(40)-87408465

service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.
Nos coordonnées sont les suivantes:

0033-1-84166106

aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH France
2, rue Maurice Hartmann
92130 Issy-les-Moulineaux
France
Fabriqué en Chine





Aosom